# كريستوفر عائد الاحد

واشنطن - أف ب - اعلن روبرت بيللترو مساعد وزير الخارجية الاسيركى لشؤون الشرق الاوسط امس أن وزير الخارجية وارن كريستوفر سيغادر واشنطن السبت او الاحد القادمين للقيام بجولة الشرق الاوسط بغنية نفع مفاوضات السلام بين اسرائيل

وافاد بيللترو أن كريستوفر سيلتقي في واشنطن قبل مغايرته نظيره السوري فاروق الشرع. وافاد مسؤول اميركي اخر ان جولة كريستوفر في الشرق الاوسط ستبدأ الاحد في القبس وتستمر حتى يوم الجمعة التالي. وسيشارك كريستوفر في ١٥ تشرين الاول في افتتاح مركز حدودي (البقية ص١٥)

يوسية سياسية انتصادية شاسلة

الأربعاء ٢٩ ربيع الثاني ١٤١٥ هـ - الموافق ٥ تشرين الأول ١٩٩٤م - العدد (٣٨٤) - السنة الثالثة ، عمان - الملكة الاردنية الهاشمية

ALASWAQ JORDANIAN BUSINESS DAILY - WEDNESDAY - OCTOBER - 5 - 1994 NO (384) vol.3 AMMAN - JORDAN

«الاقسراض السزراعي» تعيين ٨٥٦ حالة انسانية

جبش التحرير الفلسطيني

ثلاثية مشتركة وفرص اعمال وتجارة واستثمار امام قمة الدار البيضاء تضمنها بيان واشنطن

# الاعلان رسميا عن مشاريع العهد الجديد في الشرق الاوسط

◙ منطقة سياحية حرة في العقبة ـ ايسلات للمواطنين الاردنيين والاسرائيليين وأخرين ومنطقة تجارة حرة ■ صيغة نهائية للمشروعات الاقتصادية المتنوعة في وادي الاردن

وتبادل وفود المصرفيين والصناعيين ورؤساء غرف التجارة والاعلاميين

عادلة ومقبولة للطرفين للموضوعات المعلقة والمدرجة على

اكد سمو الأمير الحسن ولي العهد ان الاردن وان كان على خط المواجهة الأول في زمن الحرب فانه كان ايضاً على خط المواجهة الأول للسلام.. وان الأردن الذي ساهم في صياغة قرار مجلس الأمن الدولي رقم ٢٤٢ عمل بثبات لتحقيق سلام عابل ودائم وشنامل في الشرق الأوسط.. وقد كان من رواد صنع عملية السلام وقدم العون للفلسطينين للقيام بدورهم بتوفير مظلة لمشاركتهم في مؤتمر مدريد

واضاف سموه لدى القائه كلمة الاربن في افتتاح اعمال الدورة الـ ٤٩ للجمعية العامة للأمم المتحدة أن الاردن واسرائيل منخرطان في محابثات جوهرية بحثاً عن حلول

جدول الاعمال الشترك. وإن هدفنا هو الخروج بمعاهدة سلام مبنية على اسس متينة قادرة على الصمود في وجه من جهة اخرى حدد البيان الاردني ـ الأميركي المشترك

مشاريع العبهد الجديد في الشرق الأوسط واعلن عن الانتهاء من وضع الصبيغة النهائية للاطر المرجعية للخطة الرئيسية المستركة لاخدود وادي الأردن

نص كلمة سمو الامير الحسن والبيان المشترك (ص ١٦ - ١٣)

تعاونية في العقبة وايلات تقوم على مبدأ الانسياب الحر

للبضائع بين الأردن واسرائيل.. ونلك اثناء الاجتماع القادم على مستوى الخبراء في اسرائيل خلال الفترة من ١٠ - ١٣ من الشهر الحالي.. وفي الأربن خلال الفترة من ١٧ . ٢٠ من

الشهر الحالي كما نص البيان على تبادل وقود مختارة في المجال الاقتصادي من الصناعيين والمصرفيين ورؤساء غرف التجارة وكبار العاملين في الصحافة الاقتصادية وتضمن البيان اقامة منطقة سياحية حرة في العقبة وايلات حيث يمكن للمواطنين من الأردن واسترائيل ومواطنين من دول اخرى زيارة هذه النطقة.

واشار البيان استكشاف إمكان انشاء منطقة تجارة حرة

اللجنة الملكية اوصت باقامة النافذة الاستثمارية

## اجسراءات فسوريسة لحل مشاكل المتشهرين

■ انهاء ازمة المياه والهواتف في سحاب ومدينة صناعية بالزرقاء

شمارفت اللجنة الملكية للتحديث والتطوير على الاستثماري وتسهيل الاجراءات واشاعة الطمأنينة عداد الصبيغ الملائمة للتشاريعات المتعلقة وتاكيد مصداقية الدولة في خدمة الاستثمار. ومن هذه الأصور انشاء النافذة الاستشمارية بالاستثمار. وقد وجه امس سمو الأمير الحسن ومعالجة بعض المشكلات التي تولجه المستثمرين في رثيس اللجنة رسالة الى النكتور عبدالسلام المجالي المنن الصناعية كتوفير حاجة مدينة سحاب من المياه بئيس الوزراء تتضمن ما توصلت اليه اللجنة من امور يمكن السير فيها قورا خدمة للمناخ (التفاصيل ص ٨)

اكدت معارضتها لانتخاب الرافضين للاتفاق!

# اسرائيل تطلب تحديد مواصفات

المرشحين للانتفايات الفليطينية!

(تفاصیل اخری ص ۱۰)

ومن المشساكل الأخسري التي

يصر الفلسطينيون. وقال رئيس

الاسرائيليون أن يضم ٢٥ عضوا فيقط وتسيعي متصبر التي المفساوضسات الفلسطينيسة تستضيف المحانثات الى حلّ الإسرائيلية في القاهرة ليحث قَصْيةَ الاَّنتَحَاياتُ الفلسطينية في وسط بأن يكون العند ١٥ عضوا. الضيفة والقطاع، وذكرت مصابر الوقدين القلسطيني والاسرائيلي تثيرها القضية ما اذا كان سكانَ ان هناك ٥ خيلافيات بين الطرفين القدس الشرقية النين سيسمح حول هذه القضية هي عدد اعضاء لهم بالاقتراع سيسمح لهم ايضا المجلس المنوي انتخابه حيث بالترشيح في الانتضابات كما

من المقرر ان تستنانف اليوم

يطلب القاسطينيون ان يتالف للجلس من ١٠٠ عضو بينما يريد

يعقوب فرائكل. وفي هذا الاجتماع الأول من نوعه بين المحافظين، فقد تقل عن

احدهم للي التاج في يوم من الإيام.

# مؤتهر الدار البيضاء

الأسواق، ـ نيويورك

الضارجية الاسرائيلي شمعون

عمليا ـ حدا للمقاطعة العربية ضد جاء ذلك في اللقاء الذي جرى بنيسسويورك بينه وببن وزير

المركزي التكتور محمد سعيد

النابلسي مع محافظ بنك اسرائيل

٦٠٠ مليون دولار لتمويل مشاريع استثمارية بالاردن وسوريا ولبنان لوكسمبورغ . أف ب . اعلن وزير الضارجية الفرنسي الان جوبيه مساء امس ان فرنسا

اقترحت على الدول الاثنتي عشرة

منح مساعدة اورويية اضافية

بقيمة ٦٠٠ مليون دولار لتمويل

السحس جنيه إسترليني 1,01-11 1,014-40 مارات إلماني 444,20-10 1 YAOTOT ۛڡ۬ڕ**ۮ**ؠڰؚ۬۩ؠؖۅۑڛڔي يين ياباني 11,00-7. فريك فرنستي 0, YA00-A0. 0,04-71 107. 4. 70 اللغرة الايطالية

الوفد الاسرائيلي الميجر جنرال

ذاني روتشيلد ان المنظمة تريد في

الواقع مجلسين احدهما تشريعي

والاحْر تنفيذي. واضاف قوله انّ

اعلان المبادئ ينص على مجلس

منتسخب ولحسد وان اسسرائيل

ويريد الفلسطينيون انتخاب

مسجلس تشسيريعي ولكن

الاستراكيليين النين يشتعرون

ستصر على ذلك.

601 Misery 7/01/3P Hand Exa

سمو الامير الحسن وكلينتون وييريز خلال القاء الكلمات في البيت الابيض.

٤ مسدراء دوائر في وزارة

خدمات يقال انهم يجهزون

استقالاتهم بسبب تعيين

رقيب عليهم خبرته اقل منهم.

الكوميديا السياسية من

ارقى القنون المسرحية؛ ومن

حق الفنانين المبدعين الرواد

لكن أن تتحول الكومينيا

السياسية الى تهريج

واسفاف واستغزاز للمشاعر

يتخطى الخطوط الصمراء..

إ كالذي نشهده الإن.. فتلك

مسالة، الصحيح يا جمّاعة

انها تستحق النقد الصاد

ومنغبرا مع ظهور بعض

السحب العالية والمتوسطة.

درجة الحرارة في عمان اليوم

٣٤ تنخيفض ليسلا الي ١٩

يكون الجو حارا وجاف

🗢 غماز

والمحاسبة القاسية.

مثل نبيل وهشام ان ينجحوا

بغداد: لا تعاون مع ایکیوس

الا بضمانات لرفع الحصار

بغداد - أغب - جندت بغداد امس رفضها تقديم المزيد من

التنازلات ما لم تقدم الامم المتحدة تعبهدا واضحا ومحددا على

صعيد رفع الحصار المفروض على العراق منذ اكثر من اربع سنوات.

تجاوزها، موجهة في هذا السياق انتقادا شديدا الى بعثة الامم

المتحدة الحالية الى بغداد التي يقودها رولف ايكبوس رئيس اللحنة

الخاصة المكلفة يتدمين استحة العراق للدمار الشيامل ووصيفت

واضافت الصحيفة مخاطبة رئيس اللجنة الخاصة انه رفي حال

غياب اي تعهد واضح وصريح فانكم لن تجدوا تعاونا صريصا

وجادا من جانبنا، مؤكدة ان العراقيين «فقدوا ثقتهم بالوعود التي

«الاسواق» تنفرد بنشر اسماء الدفعة الاولى

من الطلبــة الاردنيين والفلسطينيين

المقبولين في الجامعات العراقية

الاسواق عتسر دراسة مقارعة سين

والنواج فالمرب والمتحدد الأربيي

وضريب العبدة المصادد لأسراسي

تفاصيل الاتفاقية بين شركة فلسطين وسوق

عمان المالي لانشاء بورصة فلسطينية

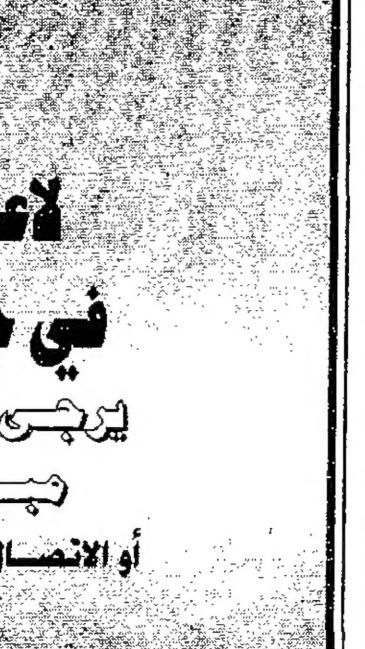
شريكة المحانج العربية الخانة الإنجية

المساهمة العامة المحدودة

(تقامىيل ص١٤)

ايكيوس بانه مضحية الضغوط الاميركية،.

وقالت صحيفة الجمهورية ان العراق وصل الى مرحلة لا يمكنه



### استرليني. غير ان هذا الضابط السابق في الجيش لم يكن يتوقع ردة الفعل الغاضبة التي اقامت الشارع البريطاني ولم تقعده منذ ايام حيث طالبت حتى اكشر المسحف تناولا لمواضيع الاثارة والتي كان يفترض ان ترحب بتصريحاته بتقديمه الى المحاكمة وجلده على الملا لانه تعوذج اخسائن الامسانة. بل ان هناك من يؤكد بان الميجور الطماع عبيم الاخلاق كما وصفته الصحافة البريطانية قد ينفع حياته ثمنا الطمعه ورغبته في تحقيق الشهرة والمال على حساب انسانة بادلته العواطف والإحاسيس في وقت كانت في امس الحاجة لصعيق. ويرى هؤلاء بان الميجور هوايت قد يحاكم ويعدم بموجب قانون الخيانة رقم ١٣٥١ الذي يحظر اقتراف الزنا مع زوجة ولي عهد بريطانيا. وقد تم سن هذا القانون القديم في وقته ليمنع انجاب اولياء عهد غير شرعيين قد يصل





# يضخان ٥٠ مليون متر مكعب في نهر الاردن

## اتفاق اردني - اسرائيلي لبناء سدين في المنطقة الشمالية

واعادة صَحْهَا في نَهْر الأردن،

تقارير لاحقة اشارت الى أن الكلفة

قد تصل الى (١٠٠) مليون دولار

وستساعد الوكالة الأميركية

وبموجب مسالتسسرب من

معلومات عن هذا الاتفاق بين

الأردن واسرائيل فأن كمية للياء

الاضافية التي ستضخ في نهر

(البقية ص١٥)

(OPIC) بالتمويل.

الاسسواق، - واشتطن - من عبدالرحمن حسين

من اجل تسريع الاتفاق العادل على تقاسم المياه بين الأربن واسرائيل، فقد تم الاتفاق على بناء سدين في المنطقة الشمالية تقدر تكاليفهما بحوالي (٣٥) مليسون دولار وذلك من اجل احتجاز المياه التي تنهب هدرا

44

ر، سنسر شر

مدير عام وزارة الخارجية الإسرائيلية يوري سافير نفي تقريرا اذاعته شبكة CNN وقالت فيه ان الاردن و اسرائيل اوشيكا على تبادل فتح القنصليات بين البلدين.

على جانب اجتماعات صندوق النقد الدولي

## اول لقاء بين محافظي البنكين المركزيين الاردني والاسرائيلي

على جانب الاجتماع السنوي لصندوق النقت الدولي والبنك الدولي التي تجري في العاصمة الاسبانية فقد التقى محافظ البنك

دالأسواق، مدريد

الفيلالي في لقائه مع بيريز

# سيضع حدا عمليا للمقاطعة

نقل عن رئيس الوزراء المغربي السيد عبداللطيف الغيلالي قولة أن مؤتمر الدار البيضاء المقرر في نهاية الشهر الجاري دسيضع ـ

العاشق «الخائن» قد يدفع حياته ثمنا لاعترافاته

البريطانيين بوجهها الجميل وتصرفاتها الرصينة منذ ان اطلت على العالم واستحوثت على اهتمام وسائل الاعلام بارتباطها بولى عهد بريطانيا عام ١٩٨١. فقد انكشف الوجه الاخر للاميرة والذي يفتقر الى الكثير من البراءة باعلان مدريها على الفروسية الميجور جيمس هوايت بانه كان عشيقها لسنوات خمس متتالية وانه عاشرها معاشرة الازواج حتى قبل انفصالها عن شارلز بعام. وقد جاءت اعترافات هوايت الذي كان وحتى نشر الكتاب وتهافت الناس على شسرانه قسبل ايام يوصف بانه نلك الفسارس الجنتامان الذي يوثق به، لتكشف الجانب المثير في

حياة سندريلا بكنفهام السابقة واسيرة البراءة.

ويبدو أن الطمع أعمى الميجور هوايت الذي عاش

مغامرة عاطفية ساخنة مع الاميرة ديانا وقرر بيع

منكراته الفضيحة مقابل اربعة ملايين جنيه

ديانا لم تكن ذلك الملاك الذي سحر قلوب وعقول

# الاردن ما توانى عن اداء واجبه نحو الاهل غربي النهر

لحرصنا على اداء واجبنا نصو

امتنا العربية وعقيدتنا الاسلامية

وهو الى جـــانب تلك كله

استمرار لدور الهاشميين وما

قدموه من تضحيات جسام في

سبيل الحفاظ على مقدسات الأمة

ونحن انما نفعل نلك ابتخاء

مرضاة الله وحده وراحة الضمير

لامطمع لنا ولا مطمح ولا نريد

وفقكم الله وزملاعكم منتسبي

والسبلام عليكم ورحبمية الله

عمان في ٢٨ ربيع الثاني سنة

قوات بدر وسند على طريق الخير

من احد جزاء ولا شكورا.

## ■ قدسية يدعو المسلمين لاسناد الولاية الدينية على المقدسات للحسين

عمان - بترا ، وجه جلالة الملك الحسين رسالة الشكر الجوابية التالية الى العميد الركن محمد عبدالرحيم قدسية قائد قوات جييش التنصرين القلسطيني في الأردن/ قبوات بدر وذلك ردا على الرسالة التي رفعها العميد قنسية الى معقام جالالة الملك الحسين واعترب فينها باستمه وباسم منتسبي قوات بدر عن عميق شكرهم وبالغ تقسيدهم للتوجيهات آلملكية السامية لمجلس الوزراء لبدل كل العون والمساعدة للأهل غربي النهر دعما لصمودهم وتمكينهم من احتشاق حقوقهم على ترابهم الوطني وفيعا يلي نص رسالة

الاخ العسيد الركن سحمد عبدالرحيم قدسية قائد قوات جيش التحرير القلسطيني في

السنلام عليكم ورحنمنة الله وبركاته وبعد..

فقد تلقيت بالشكر والتقدير

جيش التحرير القلسطيني في الأربن قوات بدر عن بالغ تقديركم لتوجيهاتنا الى مجلس وزرائنا لبذل كل العون والمساعدة للأهل غيربى النهير بعيمنا لصيمتونكم وتمكينهم من احقاق حقوقهم على ترابهم الوطني. واننى اذ اقدر لكم ولاخوانكم منتسبي قوات بدر هذه المشاعر

رسالتكم التي تعربون فسيها

باسمكم وباسم منتسبى قوات

الوطنينة النبيلة التي تجسسد خصوصية العُلاقة بين الشعبين الشقيقين شرقي النهر وغربيه وتميزها وتؤكد على أن الأربن ما توانى في يوم من الايام عن اداء واجبه نحو الأهل غربي النهرولا الخسر جسهندا في الدفياع عن قضيتهم العابلة وحقوقهم المشـــروعــــة الأؤكــــد أن الدور التساريخي للمسملكة الأربذيسة

الشرق الأوسط

رائدة مسجلات الكومبييوتر

وتكنولوجي العلومات

لمزيد من المعلومات إتصل بهاتف ٦١٢٨٢٨

١٤١٥ هجرية. الهاشمية في الحفاظ على الوجه العبربي والأسلامي للمقدسات الاسلامية في فلسطين والقدس

بضاصة ما هو الا تجسيد

باللغة العربية

الآن في الاردن

DONTRACTING CO. LTD.

كما نتشرف بدعوة الاخوة المهندسين والمقاولين لزيارة جناح الشركة في المعرض

الذي يستمر حتى يوم الجمعة الموافق ٧/١٠/١٩٩٤

رأس العين - مقابل الفرن الإلى باتجاه ناعور - هاتف ١٩٥١٥٥

سركة الفام للتجارة والماولات

معالي وزير الاشغال العامة والاسكان

الدكتور عبد الرزاق النسور

لتفضله بزيارة جناحنا في العراض البناء والاستكان طريق المطار

جيش التحرير الفلسطيني في

الموافق ٤ تشسرين الأول سنة ١٩٩٤ ميلادية. وكنان العميد الركن محمد عبدالرحيم قدسية قائد قوات

يسرني ويشرفني ان ارفع الى

وللأردن وارث الرسالة.. الثابت

جلالة الملك الحسين اعرب فيها باستعبه وياسم منتسبي قوات حيش التحرير الغلسطيني عن عظيم الشكر والتقدير لجلألته على توجيهاته السامية الى محلس الوزراء لبدل كل جهد ممكن وعطاء سخى من شبانه ان يدعم صنصود الأهل غنربي النهس وتمكينهم من انتزاع حقوقهم على ترابهم الوطني.

واكد العميد قدسية في رسالته

مقامكم السامى اصالة عن نفسي وإذابة عن كافة منتسبي قوات جيش التنصرير الفلسطيني في الأردن «قوات بدر» عظيم المحبة والإجلال وبالغ التقنير والاكبار النابعة ابدا من اعماق قلوبنا النابضة بالوفاء والولاء مؤكنين دائما وحتى يرث الله الارض ومن

ان الدور التساريخي للزردن في الصفياط على الوجسه العسربي والإسلامي للمقتسات في فلسطينُ حري بأن يجمع كلعة المسلمين لاسناد الولاية الدينيسة على المقدسات الاسلامية الى سبط الرسنول الاعظم صلى الله عليه وسلم سليل الدوحية الهناشيميية

الملك الحسين. وفيما يلى نص رسالة العميد الركن محمد عبدالرحيم قدسية. بسم الله الرحمن الرحيم

الى منقنام حسضنرة صناحب الجسلالة الملك الحسسين المعظم صباحب المكرمنات القنائد الأعلى للقوات المسلحة الأربئية الباسلة السلام عليكم ورحمة الله

الأرين قيد رفع رسيالة الى ميقيام اربنيون للأربن وكلنا فلسطينيون ان توجيهات جالالتكم الى محلس وزرائكم الموقس لبنل الجهود المباركة.. واستمرار العطاء الأردني مساديا ومسعنويا لاهلنا غربي النهر.. وتقديم كل مساعدة ممكنة لانتزاع الحقوق الثابتة على التراب الوطني

القلسطيني لم تكن الا مسوقسف اردنيا نبيلا شجاعا ثابتا منذ العهدة الهاشمية ووفاء للقدس ومقدساتها ولفلسطين وشبعبها.. كما انها تاكيد على شبصولية رؤاكم الثاقبة التي سبقت عصرنا وهي ايضا استشراف للمستقبل المشرق المنطلق من فكر اصبيل نير متطلع بوما الى خيمة قيضايا الأمة وتحقيق امانيها وأمالها. سيدي صاحب الجلالة..

أن النور التساريخي للذربن في المصافظة على الوجنة العبربي والإسلامي للمقدسات في فلسطين يدعونا الى ان نوجه نداء كريما الى المسلمين كافية في جميع انتاء العالم لأن يتداعبوا الى جمع كلمستهم لاسناد الولاية الدينية على المقدسات الإسلامية الى سبط الرسول الأعظم (صلى

على مسبانته ومواقفه.. الذي لم يتوان يوما عن تقديم الحساية والرعاية لجميع المقدسات. وكيف لنا أن ننسى المغفور له الحسين بن على وطيب الله ثراه، الذي ضحى بملكه في سبيل عليها باننا شعب توام واسرة | القبس وهويتها العربية.. وجلالة

الله عليـه وسلم) سليل الدوحــة

الهاشبمية الحسبين العظيم..

## شكر وتقدير

الى العيون الساهرة في مركز أمن ماركا يتقدم الحاج فخري القدومي بجريل الشكر والعرفان الى العيون الساهرة ويخص

الفريق عبدالرهمن باشأ العدوان مدير الأمن العام وعطونة العميد عبدالله الهباهبة مدير شرطة معانظة العاصمة، والرائد عبدالوهاب المجالي رئيس قسم البحث

المِسَائِي، الرائد توفان العدوان رئيس مركز أمن ماركا ومفرزة البحث الجنائي في ماركا لللازم معمد جمال، الرقيب اشرف ادوار، الرقيب عبدالكريم جديوع، الرقيب عبدالسلام العبادي، العريف هاتم الفاعوري

وذلك لجهودهم المشكورة في سرعة القاء القبض على الجاني الذي استهىف سيارتي.

دابت الميون الساهرة ني ظل صاهب الجلالة المسين بن طلال المقدى وسمو ولي عمده الأمين



المغفور له عبدالله بن الحسين رحمه الله الذي روى بدمه الزكي

نضرع الى الله العلى القدير ان يمتع جلالتكم بموفور الصحة والعافية وان يمد بعمركم كي تحققوا كل ما فيه خير شعبيناً التوام.. وضير الأستين العربية والإسلامية. وان يسعد على دروب الفسلاح خطاكم.. ليظل الأربن واحسة للأمن والسسلام ومنبرا للحرية والديمقراطية.. ونساله تعالى ان يقرب اليوم الذى تشارك فيه قواتنا اخوانهم في السسلاح كي تقبوم بدورها في المحافظة على المقدسات وحساية

الإهل في فلسطين. ولكم العهد يا سييدي بانتا ستواصل المسيرة المباركة على طريق البسنل والعطاء جنودا مبخلصين للأربن وفلسطين بكل الوفاء والولاء والانتماء.

العميد الركن قائد قوات جيش التحرير الفلسطيني في الأردن محمد عبدالرحيم قنسية

### ۲٫۵ ملایین دینار ايرادات الاراضي والمساحة في الشهر الماضي

عسام الدائرة ان ايرادات الدائرة مــــلايين و٥٠٣ الاف و٦٩ دينارا مقابل سنة ملايين و١٧٩ الفا العام الماضي.

### ۱۰۰ دینار عراقي رسوم تسجيل الطالب الوافد

العراقية المختصة فرض مائة دينار عراقي كرسوم تسجيل على الطلبة الوافدين المقبولين هذا العام في الجامعات العراقية بمن فيهم الطلبة المبعوثون من قبل

والأمال المستركة.. ولا يمكن لأي كان او جهة ما ان تفرق بينهما او تنال من وحدة صفها فنحن كلنا

واحدة كبيرة يجمعها المصير

ثراها الطهور.

والسلام عليكم ورحمسة الله

عسمسان - بتسرا - زادت ایرادات دائرة الاراضىي والمساحية خيلال الشهر الماضي بنسبة خمسة بالمائة عن الشهر ذاته من العام

وذكر السيد على الغرايبة مدير بلغت خلال الشهر الماضي ستة و ٢٧٧ دينارا خلال الشبهر داته من

بغداد ـ بترا ـ قررت السلطات

وزارة التعليم العالي بحيث يتم تصصيل هذا المبلغ بالسحر الرسيمي اي ميا يعيانل ٣٥٠ نولارا

### عمان - بترا - استقبل جلالة الملك الحسسين في الديوان الملكي الهاشمي امس السيد ليوبولد غرائس وزير ضارجية النمسا السابق ورئيس البيرلمان السابق الذي نقل الى جلالته رسالة خطية من فخامة الرئيس النمساوي توماس كليستل تضمنت تحيات فخامته الى جلالة الملك والى

# الشعب الاربني والعلاقات الثنائية بين البلدين الصديقين وسبل

### تطويرها في المجالات المختلفة إ وعبر جلالة الملك الحسين خلال اللقاء عن اعترازه بعستوي العسلاقسات التي تربط المملكة الاردنية الهاشمية بالنمسا وتقديره للدور الهام الذي ثقوم به النمسا في المحافل الدولية. وحمل جلالته الوزير النمساوي تحبياته الى فخامية الرئيسُ كليستل والى الشعب النمساوي

## المسين يمنئ الرئيس السويسرى

عمان - بترا - بعث جلالة الملك الحسين ببرقية امس الى فخامة الرئيس السويسري اوتو ستيك هناه فيها باسمه واسم شعب وحكومة الملكة الاردنية الهاشمية بمناسبة انتخابه رئيسا للاتحاد السويسري وتمنى جلالته لفضامته دوام الصحة والسعادة وللشعب السويسري الصنبيق دوام التقدم والارتهار

# اقامه على شرفيهما ابو عودة

والدكتور فايز الطراونة السفير نيويورك ـ بترا ـ حصر سمو الاردني في واشتنطن والفريق اول الأمير الحسن ولي العهد وسمو الركن عبدالحافظ الكعابنة رئيس الاميرة ثروت حفل الاستقبال الذي اقتامته متساء امس الاول على هيئة الاركان المشتركة. شرفيهما السيد عدنان ابوعودة مشتوب الاربن البدائم لبدي الامم

كساحض الحقل عبدين الوزراء الحرب من بينهم السيد طارق عسزيز نائب رئيس الوزراء العبراقي وعند من اعضاء السلك الدبلوماسي المعتمدين لدى الامم

ومن رجال الصنحاقة واقراد الجساليسة الاردنيسة في ولايتي نيويورك ونيوجرسي.

## ططان البهرة يزور مقامات واضرحة الصحابة بمحافظة الكرك

المزار الجنوبي . بتــرا - زار الإستلامي العريق ومشتروع تطوير السلطان مسحسد برهان الدين مقامات واضرحة الصحابة حيث سلطان طائفة البهرة في الهند بوشسر بوضع المخططات اللازمة والوفد المرافق له مقامات وأضرحة وسيتم المباشرة بالتنفيذ بعد الانتهاء من هذه المخططات. الصحابة في لواء المزار الجنوبي ومؤتة في محافظة الكرك حيث رّار واشتاد السلطان برهان الدين مستجد جعفر بن ابي طالب وضريحي زيد بن حارثة وعبدالله بن ابي رواحة في المزار ومسوقع معركة مؤتة وساحة الشهداء في

واستمع الضيف والوفد المرافق

له الى شرح قدمه السيد فالح

الضلاعين مدير اوقاف الكرك حول

الخسسات التي تقسمها وزارة

الاوقساف والشسؤون والمقسسات.

الاسلامية من اجل المحافظة على

طابع مقامات واضرحة الصحابة

واماكن العبادة وتاريخها وتراثها

وحضر الحقل سمو الاعير طلال

ابن محمد السكرتيس العسكري

لجلللة الملك والسادة مروان

القاسم المستشار السياسي لجلالة

الملك والدكتور جواد العنائي وزير

الاعتلام وطلال سطعتان الحسس

وزير العولة للشوون الضارجية

بالجهود التي تبنلها الحكومة الاردنية ممثلة باللجنة الملكية لتطوير مقامات واضرحة الصسحسابة ووزارة الاوقساف والشوون والمقيسات الاسلامية للمحافظة على الطابع التاريخي لاسسلامي في هذه المقسامسات والامترجة.

ورافق الوفد خسلال الزيارة متصرف لواء المزار الجنوبي وعدد من المستؤولين في وزارة الاوقاف

مباشرة بين الارتن ومدينة اوساكا

اليابانية سيسهل تدفق هؤلاء

السياح الى الاردن لقرب اليابان

جغرافيا من كوريا معريا عن امله

في أن يتم في المستقيل المتح

خطوط جوية مياشرة يين البلدين.

التعاون بين البلدين في المجالات

التدريبية والفنية والتعليمية حيث

يتدرب في كوريا حاليا العديد من

واشار السيد نونغ أثى علاقات

## نقابة المهندسين الزراعيين تشارك بمؤتمر عربي في بيروت

عمان - بترا - تشارك تَقَابَة المهندسين الزراعيين الاردنيين في المؤتمر العلمي الاول للجمعية العربية للعلوم الاقتصادية الاجتماعية الزراعية الذي تنظمه الجمعية بالتعاون مع اتحاد المهندسين الزراعيين العرب في بيروت في التاسع من الشهر المقبل.

ويناقش المؤتمر على مدى ثلاثة ايام اربعة مصاور رئيسية تتناول انتاج واستهلاك الغذاء في الاقطار العربية والتجارة الخارجية والبينية خاصة الغذائية بين الإقطار العربية والمشكلات التي تواجهها والتعاون الزراعي العربي والسياسات اللازمة لتحقيقه في مواجهة المتغيرات والتكتلات الاقتصابية الدولية واتفاقية الجاتء

سفير الجمهورية الكورية في عمان

## الاشادة بسياسة الحسين الحكيمة ازاء القضايا الاقليمية والدولية

علاقات التعاون مع الاردن وخاصة

في المرحلة القادمة التي ستشهد

وحول التعاون الاقتصادي

والتجاري بين الاربن وكوريا قال

السيد السفير ان العلاقات

الاقتصادية والتجارية بين البلدين

في تطور مستسواصل وان البلدين

بعملان على زيادة حجم التبادل

التجاري بينهما والعمل على

تعاونا نتيجة لعملية السلام.

عمان ـ بترا ـ اشاد السيد يونغ ايل او سفير الجمهورية الكورية في عمان بالسياسة الحكيمة التي ينتهجها الاردن بقيادة جلالة الملك الحسين ازاء مختلف القضايا الاقليمية والنواية وبخاصة ما يتعلق منها بمسيرة السلام في

وقال في الحديث لوكالة الإنباء الاربنية بمناسبة العيد الوطني لبسلاده ان للاردن دورا مسركسزياً ومهما في عملية السلام وان بلاده تبدي أهتماما كبيرا لتطور المفاوضات على المسارات العربية الاسترائيلية وخاصنة على المسار الاربني الاسرائيلي مشيرا الى ان كوريا تؤيد اقامة سلام عادل ودائم

ووصف السيد يونغ العلاقات الثنائية بين البلدين الصديقين بانها طيبة في مختلف المجالات

منطقة الشرق الاوسط

وشيامل في المنطقة.

والالكترونية.

لاستمرار في اقامة المشروعات المستركة مشيرا الى التعاون القائم بين القطاعين الخاصين في البلدين خاصة في المجالات التقنية التعاون ومواصلته بين القطاعين خاصة في المجالات السياحية وتسويق الاردن سياحيا في بلاده

وشندعلى اهمنية تفعيل لما يتمتع به الاربن من موقع متميز

الفنيين والاخصائيين الاربنيين في المجالات التقنية والالكترونية كمأ يقوم عدد من الطلبة الكوريين بدراسية اللغية العسربيية في الجامعات الاربنية وبين في محرض حديثه ان هناك دراسة اولية ومحانثات تجسريها بلاده مع المسؤواين الارىئىين للمسساهمة في انشاء معهد دراسات وبحوث متخصصة

ولما يحتويه من اثار تاريخية في القضايا العلمية والتقنية ودينية تجذب السياح الكوريين.. والاقتصابية في الملكة على غرار مؤكدا حرص كوريا على تطوير موضحا ان فتح خطوط جوية ا ما هو معمول به في كوريا.

# والمرضات والقابالات القانوني

«الإسواق»

قرر مجاس الوزراء في جلسته

المنعسقسدة بتساريخ ٢٧/٩/٤/٩ الموافقة على منح المسرضين والممرضات والقابلات القانونيات علاوة اضافية بنسبة ٥٠٪ من الراتب الإساسي اعتبارا من ١٩٩٥/١/١ للفئتين شريطة حجب عسلاوة صبعبوبة العسمل التي يتقاضاها هؤلاء حاليا وقدرهآ ٣٠٪ من الراتب الإساسي عيميلا

باحكام الفقرة (ج) من المآدة ٦ من نظام العلاوات الموحدة للموظفين رقم (۲۳) لسنة ۱۹۸۸ وتعبديلاته على أن يتم تنفيذ هذا القرار في

وامتنانهم لدولته على اقرار صرف هذه العلاوة لمستحقيها والذين ما

موازنة العام المقبل ١٩٩٥. وفي برقية رفعها السيد نزيه البزور نقيب الممرضين والمرضات والقابلات القانونيات لدولة السيد رئيس الوزراء باستمته واسم اعضاء محلس النقابة والهيئة العامة للنقابة اعرب عن شكرهم

الضدمات والعناية الصحية

والتمريضية على اكمل وجه.

رالوا بطالبون بانصافهم وتحقيق مطالعهم العادلة والعيلاوات التي طالما طالبوا بها اسوة بزملائهم من الاطباء والمهندسين والصيائلة والبسيطريين.. ويحسونا الامل في المصنين ومجلس الوزراء ووزارة الصحة ونلك لرفع وتقدم وتطور

كما تناقش الندوة إلتي يشارك فيها ١١ دولة

عربية ممثلة باطراف الانتاج الثلاثة اوراق عمل

قطرية للدول المشاركة تستعرض التشريعات

والسياسات والبرامج الوطنية السارية المفعول في

كل دولة حول تكافؤ الفرص والمساواة للمراة في

الاستخدام كما سيتم استعراض التجربة الاربنية

في تطبيق الاستراتيجية الوطنية للمراة في الاردن

اضافة الى مناقشة ورقة عمل اردنية سيقدمها قسم

المرأة في وزارة العمل حول المشاكل التي تواجمه

المراة العاملة في الاردن.

الاسيرة بسهة ترعى انتشاع اعمال

الندوة الثلاثية حول مشاكل المرأة العاملة

قیمتها ۱۱ ملیون دینار

الاقتراض الزراعي تباشر بأجات

■ احالة ذوي الاعاقات من المؤهلين علميا الى رئيس الوزراء لتعيينهم

التنافس الصبادرة عن ديوان

عسان - بتسرا - اصسدر ديوان الخدمة المدنية تقريرا حول تعيين الحالات الانسانية للعام الحالي استنادا لاحكام البند السادس من اسس وقواعد انتقاء وتعيين الموظفين لعام ١٩٩٤ وعلى النصو التالي.. بناء على ما قررته لحِنة الحالآت الانسانية المشكلة يقران من السيد رئيس الوزراء.. فقد انتهى ديوان الخدمة المدنية من تعيين ابناء وبنات الشبهداء من القوات المسلحة والامن العام والدفاع المدني وعندهم (١٠٥) في الشواغس المخصيصية لهم في مختلف وزارات الدولة. كما تمت احالة ذوي الاعاقات من المؤهلين علميا الى السيد رئيس الوزراء لضمان التزام الوزارات والدوائر والمؤسسات الحكومية بتعيينهم وعديهم (٢٩٤) وذلك وفق القانون رقم (۱۲) لعسام ۱۹۹۳ والخساص بالمعاقين. اما بالنسبة للنين تثبت لديهم حالة الفقر بموجب بطاقة صبايرة عن صندوق المعبونة الوطنية سارية المفعول وعددهم (٤٥٧) فقد تم الاتفاق مع السيد وزير الدولة للتنمسيسة الادارية . رئيس مجلس الخدمة المنتية على

١. تعيين الاشتاص الواردة استماؤهم من لجنة الحالات الإنسانية وعددهم (٤٥٧) ممن انطبقت عليهم الشروط. لأن هذه الحالات تمثل جسيوبا للفقر تستدعى المعالجة السريعة.. على

عمان - بترا - عاد الى عمان

امس قادما من الهند السيد سامر

المجالي نائب المديرالعام - خدمات

المطار والخدمات الجوية في

الملكية الاردنية والدكتور عصام

سلامة مبساعد نائب المدير الحام

للجُنمات الطبينة في الملكينة

وتفقد السيد المجالي والنكتور

سلامة الإجراءات الصحية المتخذة

للحفاظ على سلامة المسافرين

والاطقم الجوية على متن طائرات

الملكية الاردنية التي تخدم محطتي

كلكتا ونيودلهي بواقع اربع

رحلات اسبوعيا ثلاث منها الى

ردا على ما نشس

المجالي ينفي اعتزامه

خوض انتخابات

رنامة النواب

عسمسان - بتسرا - نفى النائب

المهتدس عبدالهادي المجالي عضو

جبهة العمل الوطني ان تكون لديه النية لخوض معركة لنتضابات

ركاسية متجلس الغواب كيميرشح

توفيقي وان ما قيل حول هذا الموضوع عار عن الصحة تعاماً.

وقال ان موقفه من انتخابات

رئاسة المجلس هو امتداد للموقف

العام للجبهة والتي يلتزم اعضاؤها

جميعاً باي قرار او توجه يصدر عنها وان الجبهة ستعقد غدأ

وخلال الاسبوع المقبل اجتماعين لتحديد هنفها النهائي من

انتخابات المكتب الدائم ولجان

المجلس في الوقت الذي تناقش فيه

مسالة لضتيار رئيس المجلس باعتبار انها جميعا تشكل وحدة

واضاف أن النية داخل الجبهة

تتجه الى تشكيل لجنة مصغرة

يعهد اليها محاورة الكتل النيابية

الأضرى حول موضوع انتضاب

رئيس المجلس واللجان الدائمة من

جهة ومحاولة التوصل الى اتفاق

لَتِـشكيل تكتل نيــابي دائم في المجلس يمارس دوره بفـاعليــة في

التشريع والتعامل مع مشروعات

القوانين التي تصيلها الحكومة

واشبار الى أنه لا يستبعد

تشكيل تحالفات مع كنتل نيابية

اخرى لحسم معركة اختيار رئيس

ورد في المقال المنشور في

صفحة الكمبيوتر في عدد امس

الاثنين من «الأسواقّ، والخاص

بشركة وجهاز ،Tagnet، خطا

مطيعي في اسم الشركة حيث

وردت تحت استم Tagner

والصواب هو شركة Tagnet

التي تنتج اسرع جهاز كمبيوتر

في العالم. ولذلك اقتضي

نيودلهي وواحدة الى كلكتا.

هي الأشيد فيقيرا والتي جيري اختيارها من محافظات الملكة الاثنتي عشرة من قبل اللجنة المكلفة.. ويعد ثلك يتم الانتقال الى تعيين بقية الصالات وعددها (٣٤٥) والتي تعثل جــمــيع من انطبقت عليهم الشبروط من كل مكافظات المملكة.. حيث كانت اللجنة قد درست كل الطلبات المقدمة اليها دون استثناء.. وقابلت اصحابها فاختارت جميع

من توافرت فيهم الشروط

ان تعطى الاولوية لـ (١١٢) حالة

٢- الالتسزام عند تعسين هذه الحالات يعامل البعد الجغرافي على مختلف المحافظات والالوية وفقًا لمَّا ورد في الاسس المقررة من قبل مجلس الخسمة المنية والدوائر الحكومية للاشخاص الواردة اسماؤهم ضمن الـ (٤٥٧) حالة.. بغض النظر عن اسس

التنافس مع الاخسرين.. وبغض النظر عن النقاط المستحقة للاقتمية والمؤهل.

٣. ضرورة انستجام المؤهل المطلوب مع الوظيــقــة المراد اشتغالها مع مراعاة المرونة الكافية بحيث اذا توفس الحد الابنى المقبول من المعرفة والمهارة لشخل الوظينقنة يرشح لهنا الشنخص

عاد الى عمان من الهند

المجالى يتفقد الاجراءات الصحية

للحفاظ على سلامة المسافرين

والجدير بالنكر ان الملكيسة

الاربنية كانت قد اتخنت عدة

اجراءات في هذا الخصوص لعل

اهمها عدم السماح لاطقم

الطائرات المبيت في الهنيد واعدالا

الوجيبات الضاصبة بالمسافرين

القائمين من الهند في عمان وعدم

تحميل اي مواد استهلاكية من

هناك كما دابت الملكية الاربنية

على لرسيال اخصيائي لتعقيم

الطائرة مع كل رحلة بميث يقوم

برش الطائرة بمواد واقسية من

المرض قبل الوصول واعادة رشبها

قبل الاقلاع مرةلضرى وتشمل

عملية الرش مقصورة القيادة

والركاب وعنبر الشحن كما وتقوم

بيوان الخدمة المنبية كانت تؤكد على ضرورة معالجة الصالات الانسانية الملحة من ابناء الشهداء ٤- بعد استنفاد جميع من وربت والمعاقين وابناء الاسس الفقيرة اسماؤهم ضمن الـ (٤٥٧) حالة التي تتقاضى مساعدات دورية من سيصار الى الترشيح من كشوفات

الخممة المحتية. ه. تتم التعيينات على اساس الوظائف المصنفة أو بعقود أو على حساب المشاريع وان لزم

١٩٩٤/١٠/١ للتقيد بالمطلوب وفي

حالة اعتراض اي وزارة او دائرة

او مؤسسة حكومية على قبول أي

من المرشحين فسيتم احالة الامر

مساشرة الى دولة رئيس الوزراء

ومما يجدر ذكره ان وجهة نظر

الجهات المختصة بحرق بقايا

الطعام والاواني البالستيكية

المستعملة خلال الرحلة مباشرة

وتطبق الخدمات الطبية الملكية

لانظمة اللغيول بيها دوليا في مثل

هذه الحالات بحيث يصرف لاطقم

الطائرة المتوجهة الى الهند

كورسا من التتراسيكلين وكمامات

وفي مطار الملكة علياء الدولي

يق وم مندوبون عن السلطات

الصححية الاربنية بمراقبة

المسافرين القادمين والتحقق من

كاجراء وقائي.

لامسر يتم التحيين على وظائف بالنسبة للمحاقين فانه حسب القشة الرابعة تمهيدا لاحداث قانون المعاقين رقم ١٢ لعام ١٩٩٣ الشواغر الضرورية في جدول يجب ان يكون لهذه الشريحة تشكيلات الوظائف لعام ١٩٩٥. الاجتماعية نصيبها المخصص ٦۔ ترسل نسح من جـــمــيح قرارات التعيين الانسسانية ألى معالي وزير التنمية الاجتماعية.

بنسبة ٢٪ من مجموع وظائف اي وزارة او دائرة حكومىية حتى اذا استنفدت هذه النسبة يبقى حق رئيس محلس صندوق المعوبة المعوقين مستمرا بنفس النسبة من الوظائف المستحدثة مستقبلا وفي ضوئها يجري التنافس بين وانه مع الاحد بعين الاعتبار الا طالبي الوظيفة من المعاقين لهذا ينتهى عام ١٩٩٤ الا ويكون جميع

المعنيين من الـ (٤٥٧) حالة قد تم تعسيسينهم في احسدى الوظائف الشاغرة فقد صدرت التعليمات لى صديرية التسوظيف في ديوان الخسمة المدنية ابتسداء من

فقد كانت نظرة الديوان شمولية ايضًا بالنسبة لهذه الشريحة في

صندوق المعسونة الوطنيسة

وبالنسبة لهذه الحالة الاخيرة

بالذات والتي تمثل حالات فقس

حصينة كانت نظرة الديوان

شمولية بحيث يوظف كل من

انطبقت عليه شسروطها اما

	المنتفعون من صندوق		ابثاء	
المجموع	المعونة الوطنية	المعاقون	الشهداء	المافظة
178	٧٥	17	Y£	عمان
4.	١٨	re	17	الزرقاء
444	177	٧o	TT	اربد
V	٤٣	44	٨	البلقاء
75	£A.	٨	٦	الكرك
24	TV	- 11	a	المغرق
٥٨	13	1.	٦	جرش
19	71	11	٤	عجلون

علميا الى دولة رئيس الوزراء تكافؤ الفرص والمساواة في المعاملة بين العاملين للموافقة والامر بما يلزم. والعاملات وتكافؤ القرص والمساواة للمراة في

وعليسه فسان هذا العسام ١٩٩٤ يمكن أن تسميله عنام الحنالات الانسانية بالنسبة للتعيينات في وظائف الحكومة رائدتا في تلك ترجمة التوجيهات السأمية لجالالة الملك الحسسين المعظم والتوجهات الرشيدة لحكومته الى واقع عــملى صَـــمن الاسس والقواعد والمعايير المرعية التي تنظم العسمل وتضسمن القسدر الاقتصبي من العتدالة وتكافية

هذا العام بحيث تمت احالة ذوي

الاعاقات جميعا من المؤهلين

وقيما يلى خلاصة للحالات الانسانية موزعة على محافظات

حالا باتخاذ الاجراءات اللازمة لشطب قوائد القروض		
الزراعية وفق توجيهات مجلس الوزراء. وقال السيد الوزير في تصريح لوكالة الانباء الاردنية ان تفاصيل التوزيع على فئات القروض	المجموع	ن مىندوق الوطنية
والنسبة المنوية مرتبطة معاً اي ان نسبة الفوائد المشطوبة من اجمالي الفوائد المتحققة على كل قرض ستكون موزعة كما يلي تبعا للفئات والنسب التالية اقل من ٢٠٠٠ دينار - ١٠٠٠ بالمائة، ٢٠٠١ - ٢٠٠٠	175 4. 774	,
دينار - ۸۰ بالمائة، ۵۰۰۱ دينار - ۲۰ بالمائة، ۱۰۰۰ دينار - ۲۰ بالمائة، ۱۰۰۰ - ۱۵۰۰ دينار - ۵۰ بالمائة، ۱۰۰۰ -	77 77 27	1
٣٠٠٠٠ دينار - ٤٠ بالمائة، ٣٠٠٠١ - ٥٠٠٠٠ دينار - ٣٠	٥٨	

التقى وزير الادارة المحلية المصري

## كريثان يستعرض الانجازات والتطلعات على صعيد اللامركزية في الاردن

القاهرة ـ بترا ـ التقى السيد توفيق كريشان وزير الشؤون البلدية والقروية والبيئة بالقاهرة امس الدكتور محمود سيد شريف وزير الادارة المحلية في جمهورية مصر العربية بحضور السيد نايف القاضي السفير الاربني بالقاهرة. واشاد السيد كريشان بالعلاقات الاخوية الميزة التي تربط البلدين

والشعيين الشقيقين مؤكدا على اهمية تعزيزها وتوطيدها في شتى

وجرى خلال اللقاء بحث واستعراض العلاقات الاخوية بين البلدين ي مجالات الادارة المحلية وسيل تعرير الشعاون وتبادل التدريب والخبرات والزيارات بين المسؤولين في البلدين. وقدم السيد شريف شرحا مغصلا عن تنظيم واساليب الحكم المحلي

 في مصر والمهمات التي تقوم بها وزارة الحكم المحلي المصرية. واشساد الوزير المصري بالعسلاقات الثنائية التي تربط البلدين الشقيقين مشيرا الى التطور والتقدم الذي وصلت اليه المدن الاردنية في مجالات تقديم الخدمات والبنية التحتية الاساسية.

من جانبه استعرض السيد كريشان المهام التي تضطلع بها وزارة الشؤون البلدية وانجازاتها وتطلعاتها المستقبلية على صعيد الحكم المحلي واللامركزية والتدريب وتطوير القوانين والانظمة.

شطب فوائد القروض الزراكية

عمان - بترا - ترعى سمو الأميرة بسمة في

التاسع من الشهر الجاري افتتاح اعمال الندوة

الشلاثية حول مشاكل المرأة العاملة في البلدان

العربية التي تنظمها منظمة العمل الدولية بالتعاون

مع وزارة العمل واللجنة الوطنية لشوون المراة في

وتناقش الندوة التي ستترأس جلساتها سمو

الاميرة بسمة على مدى خمسة ايام موضوعات

تتعلق ببرامج منظمة العمل الدولية ومبادئها

ومعاييرها المتعلقة بالقضاء على التمييز وتعزيز

وزير الزراعة بأن مؤسسة الاقراض الزراعي ستباشر باتخاذ الاجراءات اللازمة لشطب فوائد القروض اعِية وفق توجيهات مجلس الوزراء. قال السيد الوزير في تصريح لوكالة الانباء خية ان تقاصيل التوزيع على فشات القروض سبة الملوية مرتبطة معا.. اي ان نسبة الفوائد طوبة من اجمالي الفوائد المتحققة على كل قرض يون موزعة كما يلَّى تبعا للقثات والنسب التالية.. نل من ۲۰۰۰ دینار - ۱۰۰ بالمائة، ۲۰۰۱ - ۵۰۰۰ نسار - ۸۰ بسالمسائسة، ۵۰۰۱ - ۱۰۰۰ دیسنسار - ۲۰

وقال السيد الوزير ان قيمة الفوائد التي تم شطبها من كل قرض تكون نتيجة محصلة مجموع الفوائد المستحقة والفوائد المسددة عن القرض مضروبا بالنسبة المثوية المقررة لكل فئة كسا هو مبين في الجدول السابق ونلك لغايات استخراج قيمة الفائدة لكل قرض.

واكد أن نلك يشكل كل ما قام المقترض بتسديده لتامين عدالة التطبيق وتشجيعا للمسددين لدى المؤسسة وابلاغه بذلك خطيا ويتفاصيل توضح قيمة الفائدة المشطوية عن كل قبرض ومقدار الرصيد وتنزيل تلك القيمة من حسابه. واوضح ان لجمالي قيمة الفوائد المشطوبة حوالي

■ ٧ ملايين دينار من الحكومة لتغطية راسمال المؤسسة ١١ مليون بينار اضافة الى ما تم شطبه سابقًا من عمان - بترا - صرح المهندس منصور بن طريف القوائد عن المزارعين المقترضين. وقال أن الحكومة وفي سبيل تمويل هذا البرنامج سوف تقوم بتقديم سبعة ملايين دينار لتغطية باقي راسمال المؤسسية المحدد حسب قانونها وتقديم قرض الى المؤسسة بقيمة سبعة ملايين بينار اخرى بدون فوائد وكذلك بالنسبة لباقي القيمة حيث يتم تحملها

على نفقة الخرينة. واكد انه بالنسبة للقروض الزراعية لدى المنظمة التبعباونية فقدتم تكليف وزيري الزراعة والمالية الهممل على حصير ارصدة تلك القروض ونقلها الى مؤسسة الاقراض الزراعي وسيتم تطبيق نفس الله القروض الى عليها بعد اتمام نقل تلك القروض الى المؤسسة تنفيذا لقرار الحكومة سابقا بتوحيد مصادر القروض الزراعية في المؤسسة.

واضاف المهندس بن طريف انه في الوقت الذي يجيء قرار الحكومة لمساعدة القطاع الزراعي فانني اتوجه بعظيم التقدير والعرفان والاعتزاز لجلالة الملك الحسين على كريم رعايته للمزارعين ودعمه المستمر للتنمية الزراعية.

واهاب السيد الوزير بجسيع المزارعين بذل كل جهد في سبيل التعاون الجاد مع مؤسسة الاقراض الزراعي وتطوير امكانات المؤسسسة لاداء دورها الاساسي في توفير القروض لمساعدة المزارعين وتحقيق التنمية الزراعية.

من مرض الايدز ومكافحته على جميع المستويات

وما حققته بلدان اقليم منظمة الصحة العالمية لشرق

المتوسط من انجازات في هذا المجال والحفاظ على

مستويات التطعيم الوطنية خاصة وان بعض بلدان

الاقليم تواجه صعوبات في المميزات التي حققتها في

ميدان التطعيم اضافة آلى رصد التقدم الذي تم

احرازه في تنفيذ استراتيجيات توفير الصحة

## ليطاينة يستعرض دور المثني في الوقاية من الايداؤ

عمان - بترا - شارك الاردن في اجتماعات اللجنة الاقليمية لشرق المتوسط المنبثقة عن منظمة الصحة العالمية في دورتها الحادية والاربعين المنعقدة حالياً

وقال الدكتور عارف البطاينة وزير الصحة رئيس الوقد لدى عـودته الى عـمـان امس ان اللجنة استعرضت في اجتماعاتها الموضوعات المدرجة على جدول الاعمال ومن بينها الميزانية البرمجية المقترحة لاقليم شرق المتوسط للسنة المالية ١٩٩٧/١٩٩٦ وتقرير اللجنة الاستشارية الاقليمية. واستعرض السيد الوزير دور المجتمع في الوقاية

للجميع على المستوى الاقليمي والعالمي. وناقش المشاركون في اجتماعات اللجنة الوضع الراهن لخدمات التمريض والقبالة والحاجة الي ايجاد تخطيط وطني في هذين المجالين،

# هوندای اکسنت ۹۵

القوة: محرّك قوي واقتصادي متوفر في حجمين، ١٠٣ لتر خالط و ١٠٥ لتر بخاخ ١٢ صمام

وايضا يرفع تأدية السيارة.

مقصورة ركاب واسعة توفر راحة في الجلوس.

الحماية. كيس هواء لحماية السائق. فرامل .A.B.S بالاضافة إلى جميع وسائل حماية كوكبنا من التلوث.

معبرة حقيقية فيه عام السيارات

سيارة الطم اصبحت حقيقة

الجمال: عرفت اكسنت تصميماً انسيابياً جميلاً، يعمل في الوقت ذاته على المساهمة في توفير الوقود،

الأمان: الأبواب مجهزة بقضبان عرضية لزيادة



مؤسسة الوحدة التجارة - شارع مكة - عنان - ت: ١٦١٢٠ - ٨٦٢٧١ - ٨٦٢٧١ - فرع الوحدات: ١٩١٧٧١١٥٥٥

سلامة جميع دول المجموعة

ووحدة اراضيها... وقال انه ومن

هنا ياتي حرصنا على سلامة

وحدة أراضى العراق الشقيق

وحول ماساة شعب البوسنة

والهرسك قال ان الاردن يؤكد على

ضرورة قيام الدول الاسلامية

بعمل منسق يهدف الى تنفيد

كافة قرارات مجلس الامن الداعية

الى وقف العدوان الصربي على

تلك الجمهورية الفتية ويثل كل

ما يمكن من جهد من اجل الحفاظ

على استقلال البوسنة والهرسك

ووحدة اراضيها والحقاظ على

سيادتها وفي سبيل نلك وبعد ان

رفض الصبرب خطة السبلام التي

قدمها فريق الاتصال الخماسي فلآ

بد من حث المجتمع الدولي للعمل

ضعمن اطار مجلس الامن لوقف

انتهاكات الصرب لاتفاقيات وقف

اطلاق النار وتدعيم المناطق الامنة

بالاضسافسة الى رفع الحظر عن

تزويد البوسنة والهرسك بالسلاح

واعرب السيد الوزير عن امله

في أن يتم التوصل الى حل سلمى

للنزاع المسلح في افغانستان بين

الاطراف الافسفسانيسة لكي يعم

السلام فيه وكذلك أن تستقر آلامور

في الصومال ويعود اليها السلام

وتبدأ مسيرة اعادة البناء مشيرا

يهدد الصدد الى دعم الاردن

لجمهورية انربيجان في سعيها

للتوصل الى حل سلمي للنزاع

يحقق سيادتها وسلامة أراضيها

وكنلك بعمه للقرار الذي اتخذ في

الدورة الاستثنائية السابعة

للمسؤتمر الاستسلامي لوزراء

الضارجية في اسلام ابآد والذي

دعا الى د ايجاد تسوية عادلة

وسلمية للنزاع بين ارمينيا

وانربيجان على اساس احترام

المبادئ المتمثلة في وحدة اراضي

الدول وحرمة الحدود المعترف

لتتمكن من الدفاع عن نفسها.

ورقع المعاناة عن شعبة.

المعلومات العدلميين العرب وحصولهم على المعلومات الجهود الثحقافية والتوسع في استخدام العربية الفصحي عسمسان، بتسرا، اوصبي

المشساركسون في ندوة التسدفق الاعلاسي بين الدول العربية في ختام اجتماعاتهم امس بفتح الافاق العربية لاستيعاب مرحلة انتوجهات العيمقراطية والحريات

واكد المشاركون في الندوة التي عقدتها وزارة الاعلام بالتعاون مع المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم في توصياتهم ضرورة تسهيل عملية حصولهم على المعلومات ومنحهم حق الاولوية في الحسمسول على المعلومسات والتخبار العربية.

ودعا المشاركون وسائل الإعلام الى بذل المزيد من الجهد لتاكيد دورها في نشر الثقافة المكتوبة والتحريف بالاصدارات القديمة والجديدة لترسيخ تقاليد القراءة ومتابعة ما يستجد في هذا المجال ودعوا المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم الى التنسيق مع وزارات الاعلام والثقافة في الدول العربية من أجل انشاء قاعدة معلومات لاصدار كشاب سنوي احتصائى عن النتاج الاعلامي والشقافي ليساعد المخططين والبساحستين العسرب في مسجسال الشقافة والاعلام وآنتربية والعلوم لاجسراء الدراسسات وتشجيعهم على اداء مهماتهم

وشدد المشاركون على ضرورة التوسع في استخدام اللغة

العبربية لمضمون ضدماتها الاحبارية بما في ذلك نشباطات الجيتمع غير السياسية في البلدان العسربيسة ان كسان في العواصم ام في المدن والأرياف. واوصى المشاركون في الندوة شبكات الإعلام العربية اللقروءة والمسموعة والمرئية وشركات الانتياج الضاصية بالاهتسام بالقضايا والمشكلات القوميية واعطائها الاولوية في التغطية والمتابعية داعين المؤسسات الاعلامية والثقافية العربية العامة والخاصة الي الاهتمام

العربية الفصيحة في الرسائل

الاعتلامية المسموعة والرثية

واهمية تطوير وكالات الانباء

والطفل والبيشة وسكان المناطق الريفية وشبه الحضرية وعناصر الشياب عموما. كما اوصوا الدول العربية بدعم المنظمات والاتصادات الصربية المعنيسة بالمسالات والانشطة الإعلامية بما يمكنها من النهوض بمسؤولياتها تجاه جمهورها العربى مبينين ضرورة تنسيق المنظمة العربية للتربية والثقافة

والعلوم مع المؤسسات الاعلامية والثقافية لتنشيط القيام بدراسات الرأي العام والتغنية الراجعة والاثر والتأثير وانشساء المراكس والوحدات الخاصة بذلك ودعيا للشياركون الى تنشيط بور المؤسسات الإكابيمية من

في جامعة الدول العربية تكون مهمتها صياغة تشريعات ومعايير اخلاقية ومهنية مشتركة خاصة بصناعة الاعلان الصحفي والاذاعى والتلفينوني واكدوا ضرورة تشجيع للحطات الاذاعية والتلفزيونية المتخصصة بخسة الجمهور المحلى ومسخساطيسة الشسرائح الاجتماعية والمهنية المختلفة في بقضايا السكان والتنمية والمرأة الوطن العرب وتشجيع الصحافة

المتخصصة وتعزيز دور الاذاعات المحلية الموجودة في بعض الدول العربية والعمل على انشائها في بقية الدول العربية لضمان التدفق الأعلامي المحلي. كستا اكدوا رفع مستوى التنسيق بين وكالات الانساء

العربية لتقوية الشخصية المعنوية للوكسالات العسربيسة مبجتمعة وتشكيل الوكالات العسربيسة الخساصسة وتوسسيع الخدمات التلفزيونية والمصورة ولحياء فكرة انشباء وكالة عربية تولية للانباء داعين موسسات الاذاعة والتلفزيون خاصة الهيئات الإعلامية عامة الى الارتقاء بالمضمون غير الاخباري

خلال عقد حلقات بحث دورية وزيادة النشاطات المحلية المتنوعة وتبادل الخبرات في مجال الاعلام وأعطاء الاولوية للانتاج العربي المقسروء والمسسمسوع والمرئي الذي يخدم التنوع البرامجي وتشكيل لجنة متخصصة من قبل والغبهم الشقافي والحضاري المنظمة العربية للتربية والثقافة العربي المشترك. والعلوم والادارة العامة والاعلام

الصناعات الإعلامية والثقافية من حيث الرسالة والوسائل وتامين وصول تلك الوسائل الى الجمهور العربى بالسرعة والكلفة المعقولة واهميه جعل الكتباب من الاولويات في اية استراتيجية تنموية عربية والعناية بصناعته وتيسير نشره وتوزيعه.

واوصى المشاركون في الندوة المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم والتنسيق مع وزارات الإعلام والثقافة العربية من أجل انشياء النوادي السينميائية والاذاعية والتلفزيونية للاسهام بتشكيل فهم مشترك يساعد على التدفق الاعلامي المتوازن ودعوة كليات ومعاهد واقسام الصحافة والاعسلام في الوطن العسربي الم الخال المساقات المنهجية الخاصة بتقنيات الاتصال والإعلام وزيادة فاعلية مناهج الاتصالات السريعة

واكدوا على حساية حقوق التآليف والنشير والانتياج الفكري والملكية الشقافية في الوطن العصريي خصاصصة في البث التلفريوني المباشر عبر ألاقمار

التطور التقني.

الصناعية وضرورة تضافر جهود الاعسلاميين من براسجيين وتطويعها لرفد مستوى الكفاءة الانتاحية للمحطات الإذاعية والتلفزيونية وشبكات المعلومات. وبين المشاركون اهمية تشجيع

ودعا للشاركون الهيئات العسربيسة الى ابداء المزيد من التعاون في مجال التعادلات الإعلامية والبرامجية لما فيه من اثراء لمضمون التدفق الاعلامي بهدف تحقيقه على اوسع نطاق موضحين ضرورة استخداء الإعلاميين للمصطلحات والمعاني والإلفاظ التي تؤكد اصالة الوطن العربي وجودا وحضارة وتراثا في مولجهة الدعوات التي تروج لها وسائل الإعلام غير العربية.

واوصى المشاركون بضرورة تعزيز التدفق الاعلامي العربي من احل التعامل مع الإعلام الدولي يما يدرا عن الانسسان العسربي تشبويه صبورته مشبيرين الى اهمية تعميم توصيات الندوة على حميع الاصهرة الاعلامية والشقافية وكليات الإعلام والاتصال ومراكر الإبحاث في الوطن العربي.

واشباد المساركون بمساهمة المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم واللجنة الوطنية الاربنية للتربية والثقافة والعلوم على دعم هذه الندوة من اجل تحــقـيق

معنا، وهو عبارة عن مسابقات

واضاف انه تمشيا مع ظاهرة

على الهواء مباشرة.

نيويورك بترا \_ من محمد خير العقامسة.. عقد وزراء خارجية منظمة المؤتمر الاسلامي اجتماعا لهم صياح امس بمقر الامم المتحدة لمناقشة القضبايا الاسلامية المشتركة والمطروحة على جدول اعتمال الدورة (٤٩) للجمعية العامة للامم المتحدة. والقى السيد طلال سطعان الحسسن وزير الدولة للشسؤون

الخارجية كلمة في الاجتماع قال فيها.. ان قضية فلسطين تحتل مكانة مرموقة بين قضايا العالم الاسلامي من صيث انها تمثل جسوهر النزاع العسربي الاسسرائيلي.. وإن الاردن يؤكد على موقفه الثابت من تلك القضية الداعم للشعب القلسطيني من اجل تمكينه من بلوغ حــقـوقــه الوطنية المشروعة بما في ذلك حقه في تقرير المصير واقامة دولته الستقلة وعاصمتها القدس الشريف وان الاردن الذي عمل منذ

بداية العملية السلمية في مدريد على توفيس الدعم بكافة اشكاله الى الشعب القلسطيني لتمكينه من ممارسة دوره الكامل في تلك المسيرة وحرص ايضاعلي التمسك بقرارات مجلس الإمن بما فيها قرار ٢٤٢ وقرار ٣٣٨ والقسرارات الإخسرى للشسرعية الدولية كمرجعية لعملية السلام انما يؤكد على ضرورة التوصل الى سلام عادل وشدامل في الشرق الاوسط يكفل الانسيتياب الإسسرائيلي من كسافسة الاراضي الفلسطينية والعربية المحتلة بمآ فى نلك الاراضى الاردنيسة والجسولان السسوري والاراضى اللبنانية.. وكذلك وقف الاستيطان تمهيدا لازالة المستوطنات في جميع الاراضى المحتلة حيث ان

هذه المستوطنات غير شرعية وقد

اكدت ذلك العديد من قسرارات

واضاف انه اذا كانت قضية

فلسطين هي جوهر النزاع العربي

الاسترائيلي في الشيرق الاوسط

فان القدس هي جوهر تلك القضية

وهى كما اكتت جميع القرارات

الدولية جزء لا يتجزا من الاراضي

القاسطينية المحتلة عنام ١٩٦٧

وينطبق عليها ما ينطبق على تلك

الاراضى وعليه فنقد عمل الاردق

دوما دون من او اذی لا سیما من

خلال رعايته للاماكن المقدسة في

المدينة على حسايتها وتاكيد

بروبتها وقدسيتها وشجب كل

سحاولة لتهويدها او تغيير

غلاق 10 محلا تجاريا

في محافظة مادبا

مادبا - بنرا - اغلقت لجنة

لسلامة العامة في محافظة مانيا

١٠ محلا تجاريا لمخالفتها قواعد

ونكس السيبد يحبيي الحديد

مساعد محافظ ماديا رئيس اللجنة

ان اللجنة تقوم بحملة واسعة على

كافة المحال التجارية للتاكد من

تقيد اصحابها بشروط الصحة

والسلامة مشيرا أن اللجنة لن

تتوانى عن اتضاد اشد الإجراءات

هيئة ادارية جديدة

الصحة والسلامة العامة.

القانونية بحق المخالفين.

مجلس الامن.

مفاوضات الوضع التهائي



في اجتماع لوزراء خارجية منظمة المؤتمر الاسلامي

طلال الحسن: القدس جوهر القضية الفلسطيني

عرض موقف الاردن في رعاية الاماكن المقدسة

• طلال سطعان الحسن

معالمها ونلك للمكانة المرموقة للقسيس الشسريف في العسالم الاسلامي باعتبارها اولى القبلتين وثالث الحرمين الشريفين ومهوى افئدة المسلمين في جميع انصاء

واعاد السيد الحسن الي لانهان ما جاء في قرارات مؤتمر وزراء خارجية النول الاسلامية الذي عبقد في استلام اياد خيلال شهر ايلول آلماضي من ان نجاح عسلسة السلام مسرتكز على استنادها الى قرارات الشرعية الدولية مشيرا الى التقدم الايجابى في عملية السلام في ضوء اعلان واشتطن في الخامس والعشرين من شهر تموَّدُ الماضي والى ما جاء في تقرير الامين العام للمنظمة في هذا الاجتماع والذي دعى قيه دول المجموعة الى حث المجتمع الدولي وخاصة الدولتين راعيتي عملية السلام. لحمل اسرائيل على عدم اجراء اي تغيير جغرافي او سكاني في مدينة القدس الشريف خلال المرحلة الانتقالية يخل ينتبجة

واشسار وزير الدولة للشؤون الخارجية الى الحرص على أبها دوليا. بدء الدورة البرامجية الجديدة للاذاعة الاردنية

# تغيير وتطوير البرامج لمواكبة المستجدات والاهداف الوطنية

عمان - بقرا - من عبدالمجيد ابو خــسالد ـ بدأت في مطلع الاسب بوع المت الى الدورة البرامجية الجديدة للاذاعة الاردنية التي جري تغيير وتطوير موسع على برامجها بما يتلاءم مع المستجدات والاهداف الوطنية ويخاطب جميع الفئات ويتماشى

مع رغبات المستمعين. وقال السيد هاشم خريسات نائب المدير العام لمؤسسة الإذاعة والتلفريون مدير الاذاعة الاردنية انه على الصنعبيب السنيباسي والاخبباري جسرى تطوير على الفقرات الاخسيارية من خسلال التوسيع في اعتماد المراسلين في الداخل والخارج وانتهاج اسلوب المتسابعية والتبحليل للاحداث اليومية حيث جرى تطوير على الفسترة الأخسارية التي تبث في الساعة الصابية عشرة مساء لتكون عبارة عن نشيرة متكاملة تعالج احداث اليوم كله في الوقت الذي كانت قد استحدثت فيه قبل

حوالي الشهر نشرة اخبارية

سخنقلف المجنالات وتبث هذه النشسرة في حسوالي السساعسة الخامسة من بعد الظهر يوميا. واضاف انه بالنسبة للبرامج السياسية فقد تم استحداث برنامسچين جسديدين في الدورة البرامجية الجنيدة هما «قراءة في فكر الحسسين، والذي يبث على البسرنامسجين العسام والإذاعسة الموجهة في اوقات مختلفة ويلقى الضوء على افكار ومواقف جلالة الملك الحسين من مختلف القضاما

اقتصادية يومية هي الاولى من ومهات نظر مختلفة. توعها في الإذاعة الأردنية نظرا لاهمية ألجانب الاقتصادي وانعكاساته الملمسوسية علي

> الوطنية والعربية والدولية اضافة الى برنامج دالندوة السياسية، الاسببوعي أأذي يعتمد النهج الديمقراطي الذي ينهجه الاردن في الانفستساح على الرأي والرأي الآخر في تناول القضايا الهامة

## اعلان الی مساهمی الشركة الدولية لانتاج الاقمشة

ترجو ادارة الشركة من جميع السادة المساهمين المبادرة بتسديد القسط الثالث من رأس المال بنسبة ٢٥٪ اي بواقع ربع دينار عن كل سبهم من الاسبهم المخصصة لكل مساهم وذلك حتى يوم السبت الموافق ١٥/١٠/١٥. ويكون التسديد من خلال البنك العربي - الشميساني - حساب رقم • • ١/٢٨٨٠ ذاكرا اسم المساهم ورقم إ مساهمته على قسيمة الايداع.

للاستفسار الاتصال بهاتف الشركة .VYTITT

الشركة الدولية لانتاج الاقمشة

شركة تكنولوجيا الإعلان م.م

شركة متحصصة في مجال الإعلان على اللوحة الالكترونية الواقعة فوق مبنى السيقوى

للاستفسار والايضاح يرجى الاتصال على هاتف رقم ١٦٠٧٠

وعند ذكر البرامج التسجيلية نعني بها تلك البرامج التي تبث الفكر لتثري الثقافة عما كان يقدم في الدورات المسابقة كبرنامج حدث في مثل هذا اليوم، بالاضافة الى برنامج مرحبا يا صباح، والبرنامج الجسيد، ضيف في مكتبتنا الموسيقية، اذ يستضيف

أن يقول فكرة ويناقش في الحلول

لمعالجة المشكلات ونلك عن طريق

اتاحة هذه الفرصة مباشرة على

الهواء وتحقيقا لهذا الهدف

العام بالإضافة الى برامج واللقاء.

اليومى، ومع الطلبة ودنيا

الاطفال، والبث المباشر، ومساء

الخير التي بقيت تؤدي رسالتها

فقد ادرج في هذه الدورة برنامج

اللقاء المفتوح لانتشاره السابق

على المستوى المحلي والعبربي

وقد حرصت الاذاعة على ابقاء

هذه البرامج في وقتها المعروف

والمالوف للمستمع حرصا من

الاذاعية على احتشرام منا القيه

واضاف السيد خريسات انه من منطلق أن الإذاعة وسيلة أعلام هامة وواسعة الانتشار كان لها الاهتمام قى التطوير والتخيير والإضافة والإعادة للمغيد تمشيا مع مخطلبات المستحدات في الوطن والشرق الاوسط والعالم

كله وكان حتما ان يكون الهدف الاول من الاهتمامات المقصودة هو المواطن الاربني على وجــه الخصوص والانسان العربي على وجه العصوم ولما كانت رسالة الإذاعة الاردنية موضوعها الانسسان الاربني والعسربي فكرا ومن الاضسافيات البيرامسجسية وعقلا وروحا فقد امتازت هذه الدورة عن الدورات المعستسادة السابقة في الخط العام لهذه الدورة لذا جندت الإذاعية اقلاميا واصواتا جنيدة من اصحاب الفكر والقلم والفن لتساير تطور مجتمعنا الاردنى الديمقراطي مفضلة الاعتماد على الاتصال الجماهيري في اكثر الاوقات وقصائده المغناة. لتتبيح للمواطن الاردني والعربي

واضاف انه تم الخال برنامج الموضوعة على «الرفوف العالية» ليجري احياؤها ولم يتوقف والمطربين المحسترفين بل سساهم ببرنامج جسيد تحت عنوان «مواهب على الطريق».

العسمل الاذاعي ممن تركسوا الميكرفون للسن او لاي سبب اخر وتكريما لهم اعسدت الاذاعسة

ولتوسيع الخدصات للشباب والاخذ بيدهم وضعت لهم الاذاعة برنامجا معروفا باسم «نادي المستمعين، واخر جديدا هو «فكر

الاردن بشكل عام.

والجمعيات الخيرية.

توسع في اعتماد المراسلين في الداخل والخارج والفن والثقافة ويقوم الضيف من

الارادة القوية لدى ابناء هذا البلد الطيب حسيث لا ينتظر الخسريج رحمة الوظيفة بل هناك العديد من خلال الصوار باختيار مواد فرسان الارادة حيث يعملون في غير ما تخصصوا به قافزين على كما استجد برنامج من هواة حسواجسز الروتين والدور فسقسد التسجيل، وهو برنامج ترفيهي وضبعت الإذاعة برنامجا مستمدا يعظى متعة مشاركة الإذاعة يمآ من روحهم واستمه «قسرستان يود المستمع من اهدائه لاغتيات الارادة، حيث يستضيف البرنامج قام بتسجيلها شخصيا قد لا فارسا ويشرح للمستمع كيف همز توجد في مكتبة الاذاعة الموسيقية حصان النجاح. وتقاعلًا من المستمع مع الراء المكتبة بهذه التسجيلات النادرة.. ويقابله مشاركة الإذاعة بيرنامج جىيد بعنوان «شبباب واغاني»

وقسال انه من منطلق الخطة الجديدة لهذه الدورة فان الإذاعة خرجت بالميكرفون الى خارج العاصمة لتفسح المجال لبقية مدن وريف المملكة بالتحدث اليهم الجديدة برنامج الادارة والحياة، والحديث اليها ليقوى التفاعل وهو يعنى بتنشيط التفاعل بين الاجتماعي مشبيرا الى انه تم القطاع العام والقطاع الخاص ابقاء البرامج التي كانت وما والمواطن وينصب في اهداف زالت تقوم بنشر الفكر والثقافة التطوير والتحصديث الاداري والادب وكنلك البرامج المينية وايضا برنامج شعر ونغم في الشناملة اضنافية الى منضتلف قالب جديد والذي يركنز على البرامج المنوعسة والمسلسسلات اختيار شاعر عربى معروف اليومية وبرامج التراث والطفولة والرعاية الاسرية والطلابية والاجتماعية والاقتصادية. وحول الدورة البيراميجية

الحسان رمسان، في هذه الدورة والذي يهتم بالاشرطة الغنائية القسم الموسيقي بالإذاعة عن لعتمل باكتشاف المواهب ورعابتها ممن يتقدمون من الهواة وقال ان هذه الدورة اهتمت بمن كان لهم جهود وامجاد في

برناميجا تحت عنوان اذاكسرة

الأردن السياسية في القضايا الدولية والعربية والأسلامية لذا كانت فتراتها الإخبارية تحمل نشرات الاخيار واقوال صحافتنا المحليسة في الاعم الاغلب ومن رسالتها ترويج الاردن الصغير بحجمه الكبير في مركزه الدولي والعسربي والاسسلامي بتنوير المستمعين العرب في العالم بالتقدم الاقتصادي والصناعي والاجتماعي والسياحي لذا كانت برامج هذه الدورة اوسع شمولا

من سابقاتها .

الدراسة في جامعة الزرقاء

الاهلية تبدأ الست

اكد الاستاذ الدكتور اسحق احمد فرحان رئيس جامعة الزرقاء الاهلية

ان الدراسة في الجامعة ستيدا يوم السبت القادم ١٩٩٤/١٠/٨م مشيرا

الى أن الجامعة ستبدأ بست كليات هي: (الاداب، العلوم، الاقتصاد

وكانت جامعة الزرقاء الاهلية قد حصلت على الاعتماد العام من وزارة

وجدير بالذكر ان جامعة الزرقاء الاهلية هي الجامعة الاولى في

وتقوم الجامعة على (١٥٠) بونما من الارض، وبلغت مباني المرحلة

وتقدم الجامعة عددا من التسهيلات لطلبة الدراسات المسائية،

والاشقاء، والمبتعثين من الوزارات والمؤسسات الحكومية والشركات

الأولى منها (١٠٥٠٠م٢)، وهي واقعة في طريق اوتوستراد الزرقاء.

محافظة الزرقاء، ويتوقع ان تستقطب عندا من ابناء المحافظة وابناءً

التعليم العالي، وقد ابدت لجنة الاعتماد ارتياحها لما تم انجازه في وقت

والعلوم الادارية، العلوم التربوية، الشريعة، الحقوق).

الشام على بعد ٧ كم من جس الكلية العسكرية.

الجعيدة للاذاعة الموجهة قال

السيد خريسات ان هذه الاذاعة

وجه الاربن العالمي لان بثها يصل

الى مختلف انحاء الوطن العربي

والعالم ومن خلالها يتعرف

المستمع العربي الى وجهة نظر

### لاسكان موظفي الأراضي والساحة عمان - بترا - انتخبت الهيئة

العامة لجمعية اسكان موظفى دائرة الاراضى والمساحة هيشة ادارية جديدة لها من السادة حسام عازر رئيسا، تيسير عساف نائبا للرئيس، مصطفى الزعبي امينا للسن سعد الخطيب امينا للصندوق، عسمساد العسدوان للمحاسية، وزياد زيدان واسماعيل حمادين عضوين.

وناقشت الهيئة في اجتماع عقدته مساء اول امس التقريرين الاداري والمالي لها. وينكر أن عدد طلبات الانتساب للجمعية بلغ حتى امس الاول ٧٢٠

عمان - بترا - صدر عن وزارة الشبياب عدد جديد من المجلة الشهرية دالشياب، التي تعني بالقضايا والموضوعات التي تهم

منها رسالة جلالة الملك الحسين الى مؤسسى نادي الشبباب بناة المستقبل...الشبياب والتطوع وجسهان لعمل تنموي واحس... الطبيعة خير معلم... خطة تطوير الحركة الشبابية والرياضية... حديث الى الشعباب ... تطوير وتوسيع نشاطات الشبياب التنموية والرياضية في زمن

## صدور عدد جدید من مجلة الشباب

الاخبار والتقارير والموضوعات السلام ابلغ اهمسية من زمن

وتضمن العدد مجموعة من

● فاطمة عبدالمجيد بركات تقبل التعازي للرجال في منزل ولدها سمير بركات الكائن في ضاحية الرويق وللنساء في منزل روجها الكائن في إم أنسنة، شارع الدمام. 🌘 يسرى صالح تسيية

الحسين، وللنساء في منزل ولدها حسين تسيية الكائن في الشميساني خلف قندق الماريوت. ● سليم حنا عويس

تقبل التعازي للرجال في منزل ولدها محمد يعقوب نسيبة جبل

تقبل التعازي للرجال في منزل اخيه الياس عويس، وللنساء في منزل المرحوم الكائنين في عجلون بالقرب من كنيسة للعمدانية. • راشد حافظ جرار (۱۰۰عام) تقبل التعازي للرجال في ديوان آل جرار جبل الحسين خلف سوق إشنانة وللنساء في بيت المرحوم الكائن في الهاشمي حي الزغاتيت.

• حمدة ايراهيم عمر تقبل التعازي للرجال في منزل ابنها مروان في ضاحية المرج خلف الجامع، والنساء في منزلهم الكانن في الكرك شارع القلعة. ● احمد على صبيح (٧٤) عاما.

تقيل التعازي في منزل ولده قاسم الكائن في المشيرفة. حورية عبدالله حوالمة (٥٧ عاما) تقبل التعازي في ديوان ال عصيرة الشمالية الزرقاء .. حي رمزي. • يمنى صلاح هيلات (٩٠ عاما)

تقبل التعازي في منزل ولدها ابورشيد الشوحة بيت راس \_ الحي

● محمد رشيد الجيزاوي (٦٥ عاما) تقبل التعازي للرجال في ديوان آل الجيزاوي اربد - شارع فلسطين وللنساء في منزل المرحوم الكائن في اريد شارع الملعب البلدي ● حلمي حسن عبدالرحيم تقبل التعازي في منزل شقيقه فهمي عبدالرحيم الكائن في جبل

الحسين شارع حيفا خلف مستشفى جيش التحرير. • عطا محمد العموش تقبل التعاري في منزل ابنه خلف عطا العموش في الزرقاء \_ ابو الزيغان ـ قرب الجامع.

● حمدان محمد عليان عليوات (٦٧ عاما)

تقبل التعازي في منزل المردوم اسكان الاميار طلال طريق ياجوز مقابل مستشفى الرازي.

تقبل التعازي للرجال في منزل ولدها منصور العوضي في طبريور اسكان القضاة، والسيدات في منزل شقيقتها (لم ماجد) في طبريور اسكان ضباط الامن العام. ● فوزية فوزي صبيح (٦٣ عاما)

تقبل التعازي في منزل المرحوم شحادة العبد النصر الكائن في الزرقاء غرب جامع العرب مقابل صالون عمر. ● حليمة احمد صالح الكرزون (٧٠ عاما)

تقبل التعازي للرجال في جمعية اللد الخيرية، وللنساء في بيت ابنتها 🗖 احمد اسامة عبدالرحيم الجلاد تقبل التعازي في منزله الكانن في جيل النظيف بجانب مدرسة عاتكة

 فراس عدنان قارس الجيوسي (۲۵ عاما) تقبل التعازي للنساء والرجال في بيت والدد الكائن في الرصيفة الجبل

 احمد سالم الطرايرة (٥٨ عاما) تقبل التعازي الرجال في منزل ولده محمود الكائن في خلدا قرب المدرسة الاتجليزية والنساء في منزل ولده حسن في نفس الموقع.

 سليم الزامل الرواضة (٨٥ عاما) تقبل التعازي في منزل ولده فايق في حي الرواضة • عبدالله حسن حويج

تقبل التعازي للرجال والنساء في منزل للرحوم في تلاع العلي خلف

القدس: الحاج محمد عبدالحافظ الجعبة ـ ابو نظام ـ ٦٣ عاما رام الله . بيت اكسا : سناء محمود حرز الله . ٣١ عاما الخُليل ، بني نعيم : الحاج احمد سالم الطرايرة ـ ٨٥ عاما . جنين: الحاج جمال عبداللطيف عواد عجاوي - ابو نافذ مخيم عايدة : الحاجة اديبة علقم اسعد ، ام اسعد ، ٥٨ عاما

رحمهم الله جميعا

# شركة المصانع العربية الدولية للاغذية

المساهمة العامة المحدودة

المسجلة لىدى وزارة الصناعة والتجارة تحت رقم (٢٥٦) بتاريخ ١٩٩٤/٩/١٣

# اعلل طرح أسهم للاكتناب العام

يسرشركة المصانع العربية الدولية للاغنية المساهمة العامة المحدودة ان تعلن عن طرح (۱٫۵۰۰,۰۰۰) مليون وخمسمائة الف سهم احمالي قيمتها الاسمية (۲٬۰۰۰٬۰۰۰) مليون وخمسمائة الف بينار للاكتتاب العام ونلك بعد ان تم تسجيل الشركة لدى وزارة الصناعة والتجارة تحت رقم (۲۵۲) بتاریخ ۱۹۹٤/۹/۱۳ براسمال مصرح به مقداره (۲٬۰۰۰,۰۰۰) ستة مالايان بينار، وقد اكست المؤسسون المنكورة اسماؤهم ومساهماتهم تاليا بـ(٠٠٠,٠٠٠) اربعة ملايين وخمسمائة الف سهم اجمالي قيمتها الاسمية (٤,٥٠٠,٠٠٠) اربعة ملايين وخمسمائة الف بينار وسددوا (٥٠٪) من القيمة الاسمية حسب نظام الشركة، وسيجرى الإكتتاب وفقا للبيانات والشيروط التالية:

### أول \_غايات الشركة وامدافما:

تهدف الشركة الى تحقيق الغايات والإهداف التالية: 1 ـ الغايات الرئيسية: ١ ـ انشياء وتاسيس وتملك وادارة مصانع لصناعة

 ١ - انشاء وتاسيس وتملك وادارة مصانع لصناعة وانتباج اغنية الاطفال وحليب الاطفال والاغنية الصحية بكافة اشكالها وانواعها ومشتقاتها داخل الملكة الاربنية الهاشمية وخارجها.

 ٢ ـ صناعة وانتاج والمتاجرة بالاغنية الصحية بجميع انواعها وكنلك جميع الاغنية للصغار والكبار بجميع انواعها وبالمواد الاولية الداخلة في صناعتها او اللازمة لها.

٣- انشاء واقامة أية صناعات اخرى مكملة لغايات واهداف ومصالح الشركة ونلك بعد الحصول على التراخيص اللازمة لنلك من كافة الجهات المختصة.

ب الغايات المكملة:

١ - تأسيس المشاريع والشركات المتخصصة في هذه المجالات او المساهمة في رؤوس اموالها او امتلاك اسهمها وادارتها واخذ وكالاتها والمتاجرة بالمعدات اللازمة لها والقيام بأية اعمال أخرى يكون الشركة مصلحة فيها او الاشتراك والانتماج والالتحاق والارتباط بها او الاتصاد معها، بأي شكل وفقا

للاحكام والانظمة المرعية. ٢ - اقامة مستودعات التخزين والتبريد والتجميد والحفظ اللازمة لمنتجات الشركة والغير. ٣ - اقتناء وسائط النقل اللازمة لغايات الشركة. ٤ - استيراد وشراء الآلات والمعدات والتجهيزات

٢- العناء وسائط النفل اللازمة لعايات الشركة. ٤ - استيراد وشراء الآلات والمعدات والتجهيزات والمواد الخام اللازمة لغايات الشركة. ٥ - شراء الاراضي والعقارات واقامة المباني اللازمة لغايات الشركة.

تعايات الشركة. 7 - القيام باعمال الوساطة وتمثيل الشركات ذات الغمايات والنشساطات المشسابهمة داخل البسلاد وخارجها.

٧ - عقد الاتفاقيات والبخول في الارتباطات والالتزامات والتعاقدات مع اية جهة او هيئة او اشخاص او غير ذلك معا يساعد على بلوغ الشركة لغاياتها وان تستحصل من اية جهة كهذه على الحقوق والامتيازات والرخص التي ترى الشركة انها ضرورية وان تنفذ وتباشر هذه الاتفاقيات والارتباطات والتعاقدات والحقوق والرخص والارتباطات والتعاقدات والحقوق والرخص والامتيازات وتعمل بموجبها.

٨ - شراء و/ او استثنار و/او تبايل و/او تؤجر و/او ترتهن و/او تستملك /او تحصل باية صورة اخرى على اموال منقولة و/او غير منقولة واية حقوق وامتيازات تراها لازمة لفايات الشركة.

## ثانيا ـ شروط واجراءات الاكتتاب الرئيسية:

ا .. يتم طرح الاسهم للاكتتاب العام عن طريق نشر اعلان دعوة الى طرح اسهم وان عناصر هذا الطرح لا تكتعل الا بنشرة الاصدار التي يتوجب على كل مستثمر مطالعتها وتفهمها بعمق وعلى ضوئها يتم طلب الاكتتاب وفق عقد التاسيس والنظام الاساسى والنعاذج المعدة لذلك.

ا - يعبا نموذج طلب الاكتتاب كاملا مرفقا به وثائق اثبات شخصية ويسلم مع قيمة الاسهم المكتتب بها مع كتابة اسم المكتتب رباعيا الى الجهة التي تم الاكتتاب بواسطتها.

٣ ـ يجتفظ المكتتب بايصال الدفع بعد ختمه وتوقيعه من البنك الذي تم الاكتتاب بواسطته وذلك لحين استكمال اجراءات تسجيل اكتتابه باسهم الشركة.
 ٤ ـ ان الاكتتاب باسهم الشركة بعني اقرار المكتتب بنظام الشركة وعقد تاسيسها.
 ٥ ـ عدد الاسهم المطروحة للاكتتباب العام

(۱٬۵۰۰,۰۰۰) مليون وخمسمائة الف سهم قيمتها الاسمية (۱٬۵۰۰,۰۰۰) مليون وخمسمائة الف دينار.

٦ ـ سعر السهم المطروح للاكتتاب العام بينار اربني واحد يمثل القيمة الاسمية للسهم.
 ٧ ـ تسبيد قيمة السهم:

يتم تسديد (٥٠٪) من القيمة الاسمية للسهم المكتتب به عند الاكتتاب. على ان يسدد الباقي خلال اربع سنوات من تاريخ منح الشركة حق الشروع بالعمل وحسبما يقرره مجلس ادارة الشركة.

٨ ـ فترة الاكتتاب:
 أ ـ يبدأ الإكتتاب العام اعتبارا من صباح يوم السبت الموافق ١٩٩٤/١٠/١٥ وينتهي مساء يوم الخميس الموافق ١٩٩٤/١١/٣.
 ب ـ اذا لم تتم تغطية كامل عدد الاسهم الواردة اعلاه والمطروحة للاكتتاب العام نمدد فترة الاكتتاب لدة

يعلن عنها في حينه في الصحف المحلية. ٩ ـ ١ ـ يكون الحد الادنى للاكتتاب (٢٠٠) مائتي سهم ولا تكون الشركة ملتزمة بتخصيص هذا العدد، اذ يخضع ذلك لاحكام تخصيص الاسهم الواردة في قانون الشركات.

ب. يجري الاكتتاب لدى البنوك والشركات المالية المرخصة التالية وبكافة فروعها العاملة في المملكة الاردنية الهاشمية وفق النماذج المعدة لنلك وبعد الحصول على نسخة من نشرة الاصدار وعقد التاسيس والنظام الاساسي للشركة:

ال البنك العربي المحدود.

٢ ـ بنك الاسكان.
 ٣ ـ بنك الاستثمار العربي الاردني.
 ٤ ـ بنك الاردن.

بنك الاردن والخليج.
 ١٠ في حالة زيادة عدد الاسهم المكتتب بها عن عدد الاسهم المطروحة للاكتتاب العام تتم عملية التخصيص بموجب احكام قانون الشركات، ستقوم الشركة باعادة المبالغ الفائضة عن الاكتتاب العام لاصحابها خلال ثلاثين يوما من تاريخ اغلاق الاكتتاب العام الاكتتاب العام وفقا للإسلوب المقرر على العنوان الذي يحدد المكتتب في نموذج طلب الاكتتاب.

الذي يحدده المكتتب في نموذج طلب الاكتتاب.

ب في حالة تجاوز المدة المسار اليها اعالاه تدفع
الشركة فائدة بمعدل اعلى سعر فائدة يقررها البنك
المركزي على الودائع لاجل في البنوك ويبدأ سريان
الفائدة اعتبارا من بداية الشهر التالي مباشرة بعد

مدة الثلاثين يوما المنصوص عليها في الفقرة (١) اعداد، وفي جسيع الاصوال يجب اعدادة المبالغ الزائدة مع فوائدها الى المكتتبين خلال ثلاثة اشهر من تاريخ اغلاق الاكتتاب العام.

من تاريخ أغلاق الاكتتاب العام. 11 ـ تقوم الشركة باعداد كشوف باسماء المكتتبين بالاسهم وقيمة اكتتاباتهم والتخصيص وكذلك عدد الاسهم التي يمتلكها كل من المؤسسين في الشركة ويتم تزويد مراقب الشركات وسوق عمان المالي بهذه الكثبوف حال الانتهاء من عملية التخصيص

رس بيحظر على البنوك والشركات المالية المكتتب لديها باسهم الشركة ان تسمح للجنة المؤسسين بعد اغلاق الاكتتاب العام باسهم الشركة سحب اي مبلغ من المبالغ المكتتب بها لديها في تلك الاسهم الا المبالغ التي يجب اعادتها للمكتتبين بعقتضى احكام الفقرة (١) من المادة ١٠ اعلاه وتوضع المبالغ المتبقية بعد اعادة تلك المبالغ الى اصحابها تحت

تصرف مجلس ادارة الشركة بعد انتخابه.

۱۳ ـ ١ ـ لا يجوز أن تزيد حصة المؤسس الواحد عن
۱۰٪ من رأس المال المصرح به للشركة.

ب ـ يحظر على مؤسسي الشركة التصرف بالسهم التاسيسي قيل مده سنته: على الاقل من تاريخ

التاسيسي قبل مرور سنتين على الاقل من تاريخ منح الشركة حق الشروع بالعمل ويعتبر باطلا اي تصرف يخالف ذلك ويستثنى من ذلك انتقال السهم التأسيسي للورثة بين الزوجين والاصول والفروع ونقله من مؤسس في الشركة الى مؤسس اخر فيها، وتوضع اشارة حظر التصرف بالسهم التاسيسي وفق ما هو مبين اعلاه على ظهر شهادة ملكية الاسهم وفي سجل المساهمين.

ج ـ يحظ على مؤسسي الشركة الاكتتاب في الاسهم المطروحة للاكتتاب العام ولكن يجوز لهم تغطية ما تبقى من الاسهم بعد انقضاء ثلاثة ايام على اغلاق الاكتتاب العام.

العلب الواحد للاكتتاب في تلك الاستهم الا اذ كان الطلب الواحد للاكتتاب في تلك الاستهم الا اذ كان شخصا اعتباريا، ويحظر الاكتتاب الوهمي او باسماء وهمية ونلك تحت طائلة بطلان الاكتتاب في اي من الحالات المنصوص عليها في هذه الفقرة.

١٥ ـ يقوم طالب الاكتساب بالتوقيع على طلب
 الاكتتاب الذي يحتوي على اقراره باستلام نشرة
 الاصدار والنظام الاساسي للشركة المعدين وفق
 القانون والاصول واطلاعه على كافة محتوياتها

۱۷ ـ تشارك الاسهم في ارباح الشركة في حالة تحققها. ثالثا ــ الغاية من الاصدار وكيفية استغلال حصيلته:

١٦ ـ يخضع اكتتاب الاشخاص غير الاربنيين

لنصوص قانون تنظيم الاستثمارات العربية

وبراستها بعناية وفهم مضمونها.

والاجنبية والانظمة الصادرة بمقتضاه.

### ان الغاية من الإصدار هي تغطية راسمال الشركة لاستثماره حسب غاياتها، لأقامة مصنع لانتاج اغنية الاطفال وحليب الاطفال والاغنية الصحية بكافة

انواعها واشكالها وذلك طبقا لما توصلت اليه التكنولوجيا الحديثة في هذه الصناعة. وابعا \_ الانجراض الاساسية التبي يستخدم فيها رأس الهال بكامله مناكم مناكم

وذلك حسب تقديرات لجنة المؤسسين وعلى مسؤوليتها:

١ ـ الارض المنوي اقامة المشروع عليها، مع الاخذ بعين الاعتبار التوسعات المستقبلية، والتي قدرت مساحتها بحوالي (٢٠١٠،٠٠٠) اضافة الي المباني

(٣٠٦,٨٥٠) بينار. ٢ - الآلات والمعدات الانتاجية والخيمية والاجهزة اللازمة للانتاج كاملة واصلة موقع المشروع مع التركيب والتحديدات الكهربائية والميكانيكية اللازمة، وقدرت قيمتها بحوالي (٣,٦٧٨,٠٠٠)

والمنشآت المنوي اقامتها وقدرت مساحتها بحوالي

(۰۰۰, ۵۸۲) وبكلفة اجتمالية قندرت بحنوالي

ريدار. دينار. ٢ ـ وسائط نقل قدرت تكاليفها بحوالي (٤٠٠,٠٠٠) دينار. ٤ ـ الاثاث والتجهيزات المكتبية وقدرت جميعها

بحوالي (٥٠,٠٠٠) دينار. ٥ ـ احور استشارية ومصاريف ما قبل التشغيل (١٠٠,٠٠٠) دينار. ٦ ـ راس المال العامل المقدر بحوالي (١٠٥,٠٥٠)

٧ - بدل الامتياز والمعرفة الفنية (٣٥٠,٠٠٠) سينار.

٨ ـ اجمالي الاستثمار المقس (٠٠٠, ٦,٧٣٠) سينار.

خامساً: المؤسسون

## فيما يلى اسماء المؤسسين وجنسياتهم وعدد وقيمة مساهمة كل منهم:

<b>القيمة</b> دينار اردني	عدد الامنهم	الجنسية	اسم المؤسس	مسلسل	القيمة ىينلر لرىني	الأست <b>ا</b> ط عدد	الجنسية	اسم المؤسس	مسلسل	القيمة دينار اردني	عدد الإسهم	الجنسية	اسىم المؤسس	مسلسل	القيمة دينار اردني	عدد الإسهم	الجنسية	اسم المؤسس	مسلسل
0, ***	0,	اربنية	داوود ابراهيم داوود قادري	114	1	1	ارىنية	دمحمد ظافر الكيالي	V4	70,000	Y+. + + +	ارىنية	تمام عبدالحليم محمود مصالحة	٤٠	3	300,000	اربنية	الشركة العربية الدولية للتعليم والاستثمار	1
0,***	0,	ارىنية	حكمت وصفى حسني مسعود	114	10,000	1	اربنية	جمال عبدالله غائم الجاغوب	٨٠	Y	Y	اربنية	مجموعة ايوان	٤١	300,000	7	اربنية	عبدالله عبدالحليم محمود ابو خديجة	٣
0,	٥,٠٠٠	اردنية	يحسن عبدالجيد	17-	1	1	اربنية	محمود محمد شحادة طرخان	۸١	Y+.++	Y	اربنية	عقاف مجمود محمد العقر	£Y	Y	***.**	ارىنية	لحمد عبدالرحمن علي خطاب	٣
0,***	0,***	ارىنية	محمد وليد سعدالنين احمد جبري	171	A, ***	A. * * *	ارىنية	نزار عدلي توفيق	AY	4	Y+,+++	ارىنية	باسم حمدي جعيل العكر	27	Y	7**.**	اربنية	شجرة محمد فارس حماد	ž
۵,۰۰۰	0	اربنية	عدنان رشيد محمود بدوي	177	a,	0,	ارىتية	محمد عبدالله سليمان الخطيب	٨٢	Y	T+,+++	اربنية	محمود شاقع سليمان العلي	11	Y	Y	اربنية	مىليم محعد اسعاعيل ابق شنب	0
0,	0, * * *	ارىنية	سوزان خلیل ابو خدیجهٔ	175	0,	0,***	ارىنية	معتصم ابيب سالم للقسوس	A£	4	**.**	اربنية	عبدالكريم عبدالحليم محمود لبو خديجة	20	Y	Y	اربنية	سمير سعيد فارس حماد	7
0,	0	اردنية	خليل لبراهيم الكسواني	371	0,	0, ***	ارىنية	دوضاح واصف عمر المصري	A0	**.**	**.**	اربنية	دحنالح فواز الخصاونة	27	1	1	السنية	د. مومني محمد موسى المعطي	Y
0.***	0,***	لربنية	فائق انور النقاق	170	0,	0. * * *	اربنية	دعبدالقادر اسماعيل علي الطورة	AT	Y	Y	اربنية	سعر صادق سعيد الشنطي	٤٧	1	1	ارىنية	عماد الدين السفاريني	٨
0. * * *	0,	ارىنية	وليد شاهين حرارة	177	0,***	0,	ارىنية	هبة ابراهيم داود قائري	AY	10,	10, ***	اربنية	روحي محمد الفالح	£A	1 ** . * * *	1 ** , * * *	ارىنية	فتحي قاسم سعارة	4
0,	0,	اربنية	دمنيف الوادي الرمحي	177	۵,۰۰۰	0,	ارىنية	مصطفى جابر مصطفى الرجب	M	10,	10,	اربنية	بسمة حمدي جميل العكر	19	1	100,000	ارىنية	طركة الصناعات الدوائية المتطورة	1.
0.***	0, ***	ارىنية	خاك قاسم الغازي	174	0, ***	0, ***	ارىنية	تداء لبراهيم مصطفى العسولي	41	10	10, ***	اربنية	جميل محمد غبدالحافظ	٥٠	70,000	70.000	ارىنية	شركة مستغطى ابن الهيثم	_
0,	0,	ارىنية	سهيل محمد سليمان جرار	174	0,	0,***	ارىنية	محمد باصل السكسك	4.	10, ***	10,	ارىئية	سبهيل الشبيخ فارس عورتاني	01	7+.++	30,000	اربنية	مركز ابن الهيثم للتشخيص الطبي التخصصي	17
0. • • •	0,	اربنية	محمد لحمد عيدالله محسن	18-	0,***	۵,۰۰۰	ارىنية	فاروق سليمان العطاونة	11	10	10,	ارىنية	سامي رضا علي سامي	40	0		ارىئية	فاروق وصغي سعيد عبدللجيد	14
0.***	0,***	اربنية	عدنان سليمان عبدالقادر المعاني	171	0,	0,	ارىنية	عدنان محمود ابو النادي	44	10, ***	10, ***	اربنية	نشات زهدي محمد الجيوسي	٦٥	0.,	0+,+++	اربنية	ملوية محمد عوني عبدالهادي	15
0, ***	0	ارىنية	ديوسف احمد رجا هيلجنة	177	0, ***	۵,۰۰۰	ارىنية	ريما صالح سليم جويحان	11	10	10,	ارىنية	المعتز عبدالكريم سليمان البلبيسي	30	$\longrightarrow$	0	ارىنية	د محمد محمود عبدالهادي	-
0	0,	اربنية	محمد على موسى الحوراني	177	0,***	۵,۰۰۰	اربنية	هيثم سليمان صالح عويدي	11	11	11.***	اردنية	جواد سعيد محمد شعث	00	h	a+,+++	ارىنية	مدحت عبداللطيف لحمد مسعود	1
0.***	0,	ارىنية	ابراهيم عمر عبدالجابر الرمحي		0,111	٥,٠٠٠	ارىنية	مروان صياح فللح الروسان	10	1			عبدالعزيز فياض مصطفى حجاب	٥٦	0			حمدي جميل عبدالقاس العكر	<del></del>
0,	۵,۰۰۰	اربنية	حليمة مصطفى ابراهيم حسن		0,	0, ***	ارىنية	محمد منصور صالح الزاهري	47		1		اسعد موسى نيب الحسن	•٧	0			محمد محمود محمد العقر	
۵,۰۰۰	0,	ارىنية	كامل علي كامل الحمد		0,	0,	اربئية	زيد محمد زيد الكيلاني	47	1		-	د.امين احمد امين جيوسي		0	$\overline{}$		شركة فتح الخير للعقار والاستثمار	_
0,***	0,***	ارىنية	کصال علی کامل علی	_	0,***	0,***	ارىنية	دعيتان عبدالحليم عباس	- 10			الربغية	ولال عادل الشيخ سعيد	01	0		ارىئية	دهاني درويش مصطفى الخليلي.	
	0,***	ارىنية	دوليد عفيف حجير		0,***	۵,•••	ارىنية	محمود «محمد تيسير» لحمد عبابنة	44	-		ارىنية	فتحي نيب نعر عيسي	7.	0	-	ارسية	محمد مسميح بركات	$\rightarrow$
0,	0,	ارىنية	شركة العناية بصحة الطفل		0,	0,	ارىنىة	سميح مصطفى اسماعيل الشامي	1	10.000	10,000	ارىنية	حكمت زهدي محمد الجيوسي	71	0		اربنية	د اشرف علي سينو الكرسي	
0,	0,	ارىنية	دجرير فائق حلزون		0,	0	ارىنية	محمد فائق محمد يوسف	1.1	11	10.000	اربنية	عزيز محمود مصطفى عبدالجواد	77	0		ارىنية	د.لحمد حسين محمد برهوش	
0	0,	ارىنية	طلعت عبدالفتاح كامل العمر		0,	0,***	اربنية	محمد سعيد ابراهيم الخطيب	1.1				محمد سلامة فالح اللوزي	76	£		ارىنية	يسام حمدي جميل العكر	
0, ***	0, ***	اربنية	جمال محمد صالح		0,	A	ارىئىة ارىئىة	شركة حمودة للمواد والخدمات الزراعية	111	10,000			محمود محمد لحمد وادي عزمي رشاد المحتمي	7.0	72		ارىنية	نبيل شاكر الشاكر	$\overline{}$
0.+++	0, ***	اردنية	علي رفيفان ناجي النميري		0	0.***	ارىنىة	علي محمد احمد وادي مجدي محمود محمد وادي	1.0		10,000	ارىئية	دچهاد کامل مصطفی غزال	77	π		ارسية	رائد محمد محمود عبدالجلبر سعید محمد محمود عبدالجابر	
0,	0	ارىنية	سعير روبين حسن المطري			0,	ارىنية	محمد صالح حسن الرمجي	1.1	10,000		اربئية	عبدالله عماد محمد يونس	77	17		اربنية	فراس محمد محمود عبدالجابر	$\overline{}$
Y.0	Y.0.,	ارىنية	نجوى ابيب سالم القسوس			0,	اربئية	حمانة محمود محمد وادى	1.7	10.000		اردئية	د جاکم سعود القاضى	74	٣٠,٠٠٠			جميل مصطفى سلامة	
Y.0	Y.0	اربنية	بلال احمد امين الجيوسي				اردنية	عبنان عبدالقاس محمود الطحان	1.4	1.,		ارىنية	د نصر خلیل محمود رشیدات	79	**			حسين شحادة خليل طرخان	
Y.0	Y.0	ارتنية	وائل ناجح داوود قادري				ارينية	محمد نوقان الهنداوي	1.4	1		ارىئية	باسل عبدالرحيم عبدالرحمن	V.	4			بدر نعوم ننیس	
Y,0	Y.0	ارىنية	دعدنان محمد رشدي موسى النيب			0,	ارىنىة	عننان عارف مصلح صلاح	111	10,000		اربنية	محمد عاطف حرارة	٧١	70,115			جبر صوم سيس صبحي سليمان عطية	
Y.0	Y.0	ارىئية	سائدة سليمان وادي			0,	ارىنية	منى توقان الهنداوي	111	11		اردنية	الحدد عاطف حرارة	VY	70		ارسة	المستى مسيدان كنية الحسان احمد عبدالعزيز بنيةجي	
۲.0	Y.0	ارىنية	سعد على مهاوش ابو قلة	10.		0	اربنية	دهشام صالح مفلح غرايبة	111	-	1	ارىنية	هشلم مصطفى الصافح غرايبة	Vr	70			معتصم محمد ننيبات	
Y,	۲. ۰ ۰ ۰	اردنية	لحمد عمر عبدالله الرجوب	101	-		ارينية	عودة احمد للجالي	115	<del>                                     </del>	10,000	لرىنية	منير عبداللطيف مسعود	V!	70,				-
		ارىنية	نبیل ماجد احمد مصطفی عطیانی	107				دوليد على محمود عبيدات		1		ارسية	د. نادر على مريان	Va	Υ			مجاهد محمد تغییات	
			د حکمت مصطفی قطیشات	107			ارىنية اردنية			111								حسام محمد على عطاري	
7.***	,,,,,,		التجيف عصطتي بميست		0,	0,	ارست	خضر سليمان ابو خضر		1		ارسية	دفهمي لحمد الجابي دعبدالباري الشيخ درة	<del>~</del>	Y-,			عبداللطيف عبدالحليم ابق خبيجة	
1.0	\$,0-1,111		للجموع				ارىئية	زايد ابراهيم تايه الهريمي حاتم مدحت عبداللطيف مسعود	- T	10,000		ارسية	the state of the s	YA			1	مجدي محمود محمد البشيتي	
	!				-,		اربنية	كالم مدكك عبدالنظيف مستعود			1.,.,,	ارسید	حاتم حسني حجاوي	111	Y+.+++	1	ارسيه	دعبدالله صالح سليمان عويدي	

يعتبر هذا الإعلان دعوة الى طرح اسهم للاكتتاب العام. وان عناصر هذا الطرح تكتمل بنشرة الاصدار التي يتوجب على كل مستثمر مطالعتها وتفهمها بعمق وفي ضوء هذه النشرة يتم تقديم المستثمر لطلب الاكتتاب وفقا للنماذج المعدة لهذه الغاية والموضوعة تحت تصرف الجمهور لدى البنوك والمؤسسات المالية المبينة اعلاه. هذا وقد اعدت نشرة الاصدار وفقا للمتطلبات القانونية لسوق عمان المالي وتمت الموافقة عليها من قبل لجنة الاصدارات بموجب قرار رقم(٩٤/٤٢/٤) تاريخ١٩٩٤/٩/٢٦ هذا وقد

«الاسواق»

تثير قضية نقل مجمع باصات الزرقاء الكثير من الملاحظات المتباينة بين مصلحة المواطن وهموم السائقين ومدى وجاهة وموضوعية القرار المتخذ .. . «الاسواق» توجهت الى الزرقاء واستطلعت ميدانيا الاثار المشرتبة على قرار نقل الجمع في محاولة للوصول الى الحل الامثل للمشكلة (مراقب الخط ابو عطية) اشار الى ان نقل المجمع القديم الى الموقع الجديد هي فكرة جيدة من حيث اتساع المكان مقارنة عما كان عليه الوضيع سأبقا، ولكن تنقصه

> ويقول السائق (سليم) أن هذه الخطوة شيعسه ممتاز ومنظم ويضقف من عسلية الازدحام

والباصات متوفرة حاليا لنقل الركاب الى المجمع اضافة الى هذا فان حاركة سيارات الاجارة (التاكسي) اصبحت اكثرمما كانت عليه سابقا، فالمواطن استبدل بالتاكسي كوسيلة نقل. واوضح المواطن عبد الفتاح عبد العزيز تاثير نقل المجمع على الاسر، فالعبء الإكبر الواقع على عاتق المواطن من حسيث الناحبية المانية اوحتى طول المسافسة والإجسهاد والعناء

والازبحام اللامعقول. اما خط الجامعة الاربنية يقول السيد (صحمد على الغزو) ان المجمع الجنيد واسع وكبير ولكن نقص الخدمات هي اولي سلبياته فعلى سبيل المثال غياب المظلات، الحاويات، المطاعم ويجب التركير على المظلات وبالذات اننا ندخل على فيصل الشيتاء ويتفق الجميع على مصاولة

كلية الزرقاء ومجمع الزرقاء

تقسيم الباصات في المجمعين

لتسهيل حركة المواطنين.

مناك مشكلة تتغرع منهنه القضية يجب التركيز عليها ايضا وهي وجود كلية الزرقاء الحكوسية في نفس المنطقية للمجمع الجديد فالطالبات اولا يواجهن مشكلة المواصلات حيث أن الجمع الضاص بهن كان في مكان اخر يوفر الراحة التامة وسهولة الوصول الى الكلية بل امام باب الكلية اما

الانفان مسافة اربعة كيلو

العقوبات المنصوص عليها في المادة (٥٠) من القانون.

المهندس سامح رشاد سنقرط

المهندس سهيل غالب الفاروقي

المهندس محمد عودة البشين

شركة محمد الغراج واولاده

شركة احمد عبدالهادي ومازن الاشقر

مؤسسة الناصر للهندسة والمقاولات

شركة فضة وبدوية للمقاولات مع تعهدات

خليل سليم البنا وعلي اسماعيل سلام

شركة فور كون (أبو شهاب وفانوس)

رفعت جودت القاضي

محمد عزت السلطى

عمر محمود شلعب

عزمي صلاح ابو العيش

عيسى باسين الزبيدي

علي عبدالقاس الحلو

على محمد الوحش

محمد رجا العبوشي

عماد حسني الحاج عيد

محمد اسماعيل السعودي

عبد الكريم محمود بليدي

عيسي نياب الاعرج

نبيل مسلم السيد

احمد جمعة سالم

يوسف جميل عاشور وشركاه

القانونية المناسية.

الكثير من الخدمات منها المظلات، ودورات المياه والمطاعم التي توفر للسائقين وجبات سريعة وفقا لتطلبات جهودهم والاكتظاظ الكبير الذي يؤدي الى الازدجام اللامعقول والمطلوب هو أيجاد شرطة تنظم السير في المجمع. ويشكو السائق (ساهر ابو نجم) من عملية تنزيل وتحميل الركاب لداخل المجمع حيث أن الشرطة تمنع ذلك لباصات المؤسسة وهذا ما يتفق معه المواطن إ (معين بدر) الذي اشار بملاحظة لدائرة السير إ والمسؤولين على الا يكون التركيز على المخالفات بل

من استهلاك البنزين مشيرا الى ان عملية توزيع (٦٠) سيارة سرفيس على اربعة او خمسة شوارع لتخفيف وطأة الازدحام. وحبول حبركية السبوق في المجمع القديم اتفقت اراء تجار السوق على عودة المجمع ويقول (فالح حسايدة) صاحب مطعم ان الاقسال على المطاعم لم يعد كماكان وحجم للبيعات يقدر بقيمة اعلى بل اضعاف حجمه الإن بمعنى ان هناك نوعها من الركود في الشراء اما فكرة شراء محل جديد في المجمع الجديد ان امكن نلك من المحتمل شراء محل هناك اضافة الى هذا فان عند العمال قد قل عما كان عليه وبخل المحل اختلف اختلافا كبيرا فقد قل الى النصف واكثر.

ونفس المعاناة نجسها عند الكشيير فببائع القبواكية والخنضيراوات (عنصار ميوسى مسلم) يقول ان لا اقبال على



● طوابير بلا مظلات في المجمع القديم

من تقابة مقاولي الانشاءات الاردنيين الى الاشفاص

الذين يمارسون معنة المقاولات دون ان يكونوا مسجلين في النقابة

حظرت على أي شخص طبيعي أو معنوي سواء كان اربنيا أو غير اردني مزاولة مهنة المقاولات في

المملكة ما لم يكن مسجلا في النقابة ومسندا للرسوم والاشتراكات المترتبة عليه وفق احكام القانون.

ارجو أن احيطكم علما بأن الفقرة (١) من المادة (٨) من قانون مقاولي الإنشباءات رقم ١٣ لسنة ١٩٨٧

لذلك فان النقابة توجه لكم هذا الاشعار راجية التقيد التام باحكام القانون وخصوصا احكام المادتين

تأسيسا على ما تقدم فانه يتعين على الاشخاص الواردة اسماؤهم ابناه مراجعة النقابة خلال فترة

المهندس/ محمد عيسى مراد

نقيب المقاولين

صاحب العم

المهندس سامح رشاد سنقرط

سليمان عبد سليمان وشركاه

يوسف جميل عاشور وشركاه

شركة مجموعة السماح للمطاعم والاستثمار

رفعت جوبت القاضي

سلمان ابو السعود

هاشم خليل القيسي

المستشفى التخصصى

خليل اشتيوي وشركاه

اسامة عصقور

بسام قدورة

رجب النعيمات

محمد عواد النعيمات

رسمي محمود عثاب

محمد رجا العبوشي

ابراهيم احمد الحياري

محمد عبدالرحمن خليفة

محمود السعودي وشركاه

عاطف عبداللطيف القاسم

غازي العريدي

عرفات الصاحب

خليل سليم البنا وعلى اسماعيل سلام

عبدالمطلب يوسف جابر

زهير القاعود ونبيل بركات

٨ فقرة (١) و (٥٠) منه تجنبا لما يترتب على المخالفة من مالحقة جزائية ومنع من العمل في المقاولات ومن ا

اقصناها اسبوع من تاريخه لتصويب اوضاعهم وبعكس نلك سوف تضطر النقابة لاتخاذ كافة الإجراءات

منافع الأنشاءات الزويز

مترات بين المجمعين تضطر

الطالبيات قطعيهنا سييسرا على

الاقسدام وهذا مسا اشسارت اله

طالبات كلية الزرقاء الحكومية

فازدحام الشوارع في الفسرة

الصباحية يمثل اكبر اعاقة

للوصبيول في الموعيد المحسدد

ويطالب الجميع بضرورة اعادة

وفي محطة مابين المجمعين

إصوقف السرفيس) كانت اراء

السائقين متماثلة فالإزدحام قد

ال عما كان عليه سابقا، ولكن

العمل لسائق السرفيس قل

ايضا ويقترح السيد (حسين

العبادي) بارجاع سائقي

السرفيس لتخفيف الازملة

ويعتبر ان نقل المجمع عمل على

زيادة الضبغط اكترمن قبل ولا

احد يمكن اعتباره المستفيد من

والمشكلة المركسزية هي ان

الوضع على ما كان عليه.

 حافلات بلا ركاب في المجمع القديم بضاعته كماكان سابقا وهذا يؤثر على الدخل بدرجة كبيرة وبعد أن اصبح بحوزته محل خضراوات قد كلفه الكثير فمن الصعب النقل الى مكان اخر مع غلاء الخلوات التي تصل الي ٣٠,٠٠٠ بينار ويركسن على ان حركة البيع والشراء في ركود تام فكان بخل المحل لا يقل عن ٢٠٠ بينار لجسيع المحلات

عودة الباصات.

وهذا يعود الى غياب المواطن وفكرة اقتراح عملية الحسبة من قبل المسافظة هي مسالة

جيدة ان نفنت ولكنّ الافضل بائع عصير يفضل الوضع السابق بسبب كثرة الزبائن اما الوضع الصالي فلايعود عليه باي مردود مادي بالاضافة الى

المسؤوليات إلتي تقع على عاتق والان لا يصل الى (١٠) منانيسر

واخيرافان الوضع كماهو عندبائع العصيريماثل وضع بائع اللحسوم الذي يشكو من غياب للشتري وابتعاده عن السبوق ووجسوده في مناطق بعيدة تجعله يقتصر على الوصول الى المجمع بعيدا عن

شعبى كماتم اقتراحه يعد اقتراحاً مرفوضاً من قبل التجار ولا يعسد حسلا بديلا بل ازمسة متضاعفة للوضع القائم الان والحل هو عودة الباصات.

هنه كانت اراء المواطنين التي اجمعت على رفض هذا التغيير للمجمع ولكن لابدمن المواجهة الصريحة لهذه القضية وهنه وقفة نستعرض فيها النواقع



🗗 طوابير طويلة • نغق شارع الملك حسين

## في اجتماع لوجهاء محافظة العقبة

بحوادث القتل واطلاق الاعيرة النارية العقبة - بترا - بحث وجهاء محافظة العقبة في الاجتماع. الذي عقدوه امس العادات والتقاليد المتعلقة بحواءث القتل واطّلاق الاعيرة النّارية في الاعراس والجلوة وحوادث السير. واتفق المشاركون في الاجتماع الذي تراسه السيد ثامر الفاير نائب

محافظ العقبة على تشكيل لجنة من وجهاء العشائر في محافظة العقبة تقوم باعداد ورقة عمل حول هذا الموضوع. ونكر السيد الفايز ان اللجنة ستقوم بدراسة كافة الاجراءات العشائرية من اجل نطويرها بما يتلاعم وروح العنصس وتطوير العادات والتقاليد الحسنة بما يحقق المصلحة العامة للمواطنين بهدف نشر العدل والنظام انسجاما مع سماحة لحكام الشريعة الاسلامية والعادات العشائرية

واضاف أن اللجنة ستخرج بوثيقة وسيتم رفع هذه الوثيقة الى الجهات المختصة تمهيدا لعقد مؤتمر وطني عام للخروج بوثيقة عهد ملزمة

## مناقشة موازنة محافظة مأدبا بشكلها النهائي

مادبا - بترا - ناقش الجلس التنفيذي لمصافظة مادبا في جلسته التي عقدت امس برئاسة السيد عبدالقادر الهباهبة محافظ مادبا موازنة المحافظة كما ناقش المجلس نشاطات لجنة اسكان الموظفين وما قامت به من كشف على بعض المواقع المنوي استخدامها لإغراض الإسكان ليتم اعداد المخططات التنظيمية لها. واطلع اعضاء المجلس على اعمال اللجنة التحضيرية المشكلة لدراسة

بعض الاعراف والعادات العشائرية بهنف اعداد مسونة وثيقة شرف والمنوي اعلانها عن محافظة مابيا. واكد السيد المحافظ ضرورة تكثيف حملات النظافة العامة على مختلف انحاء ألمحافظة مشيرا الى أنه تقرر تنظيم حملة نظافة مكثفة وشاملة يوم الخميس القائم تشمل مختلف مناطق المحافظة.

## تعيينات معاعدي الرئيس وعهداء الكليات في جامعة الزيتونة الاردنية

١- معالى الدكتور خالد الزعبي قرر مجلس الامناء في الجلسة مساعدا للرئيس للشؤون الادارية التي عقدها مساء امس الثلاثاء والقانونية وقائما باعمال عميد برئاسة النكتور عوض خليفات كلية الحقوق. رئيس المجلس تعيين مساعدي رئيس الجامعة وعمداء الكليات وذلك على النحو التالي:

قائما باعمال عميد شؤون الطلبة ٥ . الدكتور محمد الحاج حسن ١ - الاستاذ الدكتور وليد سب -قائما باعمال عميد كلية الاداب مسساعدا للرئيس للشوون الاحاسمية وشوون الاعتصاد

والعلوم الطبية المساعدة.

٦ - الدكتورة منى عبدالمجيد قائمة باعمال عميد كلية الصيدلة. ٢ - الاستساد المكتسور نعيم ٧ - الدكتور طاهر عساف ـ قائما اسماعيل - عميدا لكلية التمريض باعمال عميد كلية العلوم الادارية

بحث العادات والتقاليد المتعلقة

والتحاقهم بدراستهم ونلك في

ملوعند اقتصناه تهناية بوام يوم

الخــمـيس للوافق ٦/١٠/١٩٩٤م

محمد شطناوي، اسماعيل

مصلح، عبدالله أبو حويله، اسامة

العرجاني، وسيم العزه، قراس أبو

الغدوس، رائد غائم، محمد عواويه،

كما تطلب وزارة التعليم العالى

من الطلبـة التــاليـة اسـمــاؤهم

المرشحين في منح سراسية الي

تونس مراجعة مديرية البعثات

والمنح الدراسية/قيسم المنح

شادي بني هاني، تمام عطيه.

### يوضحها المساقط هي ان الغالبية العظمى من مواطني المحافظة قد ابنت تايينها لفكرة نقل المجسمع مع ابداء بعض الملاحظات التي بدورها قامت المحافظة على معالجتها وتسويتها مع الجهات المعنية

FINESDAY 5 OCTOBER 1994 - ISSUE NO. (384)

نقل الجسمع ألى مكان اخب

والاسواق، النقت محافظ الزرقاء

السيد مصلح الطراونة، الذ

الاول تطوير وتحديث الخرمة

المقدمة للمواطنين في المحافظة

خاصة بعد أن اصبح الجمع

القسيم لايفي بالغسرض الذي

انشىء من اجله المتسطلف

التسهيل على المواطنين اثناء

تنقلاتهم الى مصافظات الملكة

المختلفة واضباف الطراونة قائلا

ان المجمع القديم اصبح ويمرور

الزمن مكتظا بوسائط النقل

نتيجة حركة التنقل الكثيفة

للمواطنين بحيث لم يعديتسع

لهذا العدد الهائل من الصاقلات

وهو الامر الذي استوجب اقامة

مسجسمع جسديد وفق لحسدت

واوضح المحسافظ انهمن

الطبيعي جدا أن يكون هناك

معارضين وسؤيدين منبين

المواطنين للموقع الجديد مشيرا

الى ان المحسافظة عسمات

وبالتنسيق مع جميع الجهان

المعنيسة لتستليل جسميع

الصعبوبات التي يمكن ان

يتعرض لها المواطن عنسا

يرغب في النهاب الي الموقع

الجديد لذلك فقدتم اقامة خطّ

مسرفيس، دائري لنقل الركاب

الى حديث متجمع الحافلات،

مقابل اجر زهيد لايتجاوزان

وتطرق السيد المحافظ في

حسيشه الى موضوع للرافق

التي يشتمل عليها المجمع

الجديد فقيد اكدعلي موضوع

توفير جعيع المرافق العامة منها

وحدات صحية اقيمت بالفعل

لى للجمع وسوق تجاري متكامل

سيستم افتساحه في الإيام

واخسرا فانهناك اشارة

المو اصفات.

### مدعوون لراجعة التعليم العالى مخمد خضر، قيس خصاونة، والاسواق،

تطلب وزارة التعليم العالى من الطلبة التالية اسماؤهم المرشحين في منح دراسية الى سوريا للعام الدراسي ١٩٩٥/٩٤ مراجعة مديرية البعثات والمنح الدراسية/قسم المنح بشار الرواشده، ربحي الرقاد. الدراسية لاصور تتعلق بسفرهم

وتطلب وزارة التسعليم العسالي قسم الدارسين بالخارج من الطلبة التالية اسماؤهم مراجعة القسم خلال اوقات النوام الرسمي يومي الاربعساء ٥٤/١٠/٥ والضميس ١٠/١٠/١ لاستكمال اجسراءات قبولهم بالجامعات السورية على النفقة الضاصة وكل من يتخلف

يعتبر مستنكفاً.

الدراسية لأمور تتعلق باستكمال اجراءات سغرهم والتحاقهم بدراستهم، وذلك في موعد اقصاه تهاية دوام يوم الخميس الموافق ١٩٩٤/١٠/٦، مصطحبين كشوف علاماتهم وجوارات سفرهم وهم: ـ جمال حطينيه، وضياح العايدي،

أمجد جرار، سرى البقاعين، وسام النرباني، عامر الخطيب، على طلفاح لخالص بطاينة سرى ربضي، سعيد المسادي، بيان العدوان، محمد سلوم، جعفر ابو ىين، مامون السافى، احمد عبيد،

قديسات، ميسم ابق عناب، اياد أبق زريق، هشام عبدالقادر، احمد

الجراح، قبس اونسال، عمر حسيته یاسس جهابر، سساری ابو اطویح، جمال سعید، حسنی علی، جمیل الرجبي، رائد ابو الضباع، ليمن المجالي، باسل الاتيسرة، ابراهيم الرحيل، خالد جبير. مهند العمد، حسن منصور، وسيم مصطفى، أماني طعمه، طارق العيادي، أمجد عبدالله، عبد السلام الفريداته عبدالرزاق أبو طويلة، وليد الصالح، محمد شياب، اسپل مريش، مهدي شهاب، يونس القيلم، نشئات قرشي، على أبونامص، عامر الهياهية، اسماعيل الحجاج، ثامر العرجة، الما أبو سبعده، نضال حويطى، زكريا جوارنه، جمال أبوجمل، أحمد عبدالغني، باسل الحمد، سعر جرادات، سميرة مامور وكارم عبيدات

عبدالعزين أحمد عبدالعزين، محمد

## يشارك بمؤتمر وزراء زراعة عدم «الانحياز»

## بن طریف: نحرص علی تاکید اهمیة الجانب الموضوعي لشكلة الامن الفذائي

حركة عدم الانصياز وهو يهدف وطنية واقليمية وبولية وخاصة الى محساولة اتضاد احسراءات من المنظمات الزراعية المختصة مثل المنظمة العربية للتنمية، وقرارات في سبيل مواجهة تلك

وبفضل قيادة جلالة الملك وخبرته مغروف كأحد النول ذات الإهمية في صركة عدم الانصيار ونحن نعلم ما يكنه زعماء تلك الدول لجلالة الملك وللاربن عن لحترام وتقىير.

واضساف قسائلا اننا نحسرص

كوفد اردني للمؤتمر المذكور ان نركس على آلجسانب الموضسوعي لهذه المشكلة سواء على الستوي القطري الوطتى او على المستوى الاقليمي العربي او على مستوى اقاليم تول حركة عدم الانحيان ومن ثم على المستوى العالمي وان. نشير للدراسات والاقتراصات العلمية التي افرزتها خبرات

الزراعية والمنظمة المالمية للزراعة المشكلة والأهم، وأوضيح أن الأردن والأعنية وبرنامج الامم المتحدة للانماء الاقتصادي والاجتماعي وغيرها من الجهات ذات العلاقة البياشيرة، والتي تصب في محصلة الحلول العملية المقترحة لزيادة الغذاء وعدالة التوزيع.

واشار الى أن الاردن يعاني من ضعف نسبة الاكتفاء الذاتي في مجال الصبوب حيث لا تتجاور نسبة الاكتفاء من الانتاج الوطني الى ١٥٪ من الاحتياجات وكنلك في مجال اللحوم الحمراء حيث لا تتجاوز نسبة الاكتفاء من الانتاج الوطني الى ٥٠٪ تقريبا، واماً بالنسبة للفواكه والخضراوات فلدينا انتاج اكثرمن الاكتفاء

الزائدي ستسو تعنق شي الذر شنعية :

غادر المهندس منصور بن طريف وزير الزراعة الاردن اسم متوجها الى اندونيسيا على رأس وقد اربني الى موتمر وزراء الزراعة

لدول حركة عدم الانحياز. وقال المهندس منصور بن طريف بان موتمر القسة لدول حركة عدم الانحيار الذي عقد في جاكرتا عام ١٩٩٢ قد استعرض باهتسام كبير موضوع الامن الغذائي ومنا تعانيه دول عديدة من دول الحركة بالنسبة لضعف نسبة الاكتفاء الذاتي من الغذاء ولنلك قسرر المؤتمر الطلب الى وزراء الزراعة في دول الحركمة النظر في هذا الموضوع فجاء الان مــؤتمر وزراء الزراعــة في دول

والاسواق،





### فيما يلي قائمة باسماء الطلبة الأردنيين والفلسطينيين المقبولين في الجامعات العراقية:

### الكلية الطيية

نسرين سلامة ابو رمان - بغداد،

منتن محمد يوسف سنصحانء

الموصلء رامي عقيف عبدالرحمن

عتيلى - الموصل، بشار حسن عبدالرحمن البرغوثي - الموصل، عبدالله ابراهيم يوسف حواري ـ تعريت، وسام ناجى ميخاليل نسار ـ بغداد، سامر سمير عبداللطيف سلامة - البصرة، بشار سالم موسى شاميه ، البصرة، طارق محمد محمود حمادة - بغداد، جهاد عبدالرحيم سعد ، تكريت، محمد احمد حسين النيراوي - بابل، عمار عبيدالله حسميدان ابو چيزر -المستنصرية، محمود عدنان محمود مطرد الأنبيان ديما صاحد عبارف قاسم ـ المستنصرية، فارس احمد فلاح الغرايبة ـ بغداد، خيالد عبدالحليم محمد عليان - بغداد، اكتمال بسام ثيب النمري ـ بغداد، عبدالمجيد محمد عبد المجيد عربيات ـ الموصل، صالح هلال على ابو حشيش ـ الموصل، حكم منصور ضناهر المعادات - الموصيل، على بدر ابراهیم ـ تکریت، ماهر مرعل محمد السعوديء البصرة، اسامة تيسير مصطفى قفاف - البصرة، منتصر يوسف خلف الشيواورة ، الجميرة، خَالد زايد على عسلاونة - الكوفة، شادى نزار نواف الرواش - الكوفة، حاتم انور فسريح حداد ـ المستنصرية، زيد عايد على الزيود ـ الإنبار، شكيب سميح الجوازنة . الأنبار، عمر مخلد مفلح الرحامنة -بابل، مها تيسير لبادة - البصرة، خلدون زياد عبد اللطيف الشريف.

### كلية طب الأسنان

معن حسونة على الروسان -بعداد، خلدون عبدالسلام سليمان عمايرة - للوصل، احمد عمر يوسف ضعرة - الموصل عصام سامى معيسى البجالي ـ الأنبار، طاهر حسن تيسير طاهر حسن - الموصل، فادي عدنان الريماوي - بغداد، حنين محمد حسن ابو على ، بغداد،

### كلية الصيبلة

نسرين صلاح الدين موسي الحنش - بغداد، سائد حسني عبدالرزاق - الموصل، ربيع محمد فسلاح العسلاونة - الموصل، رزان عبدالوهاب الصعوب ـ بغداد، غدير شاهر فرحان هلسه ـ بغداد.

### كلعة الهندسة

محمد سلام سليمان محمد

الحسران ـ بغيداد، سيرى تبيل عظاالله البنقامين - بغنداد، نبينا قرحان سعيد حداد ، بغداد، وسيم عبدالقادر محمد أبو قاشه ـ بغداد، خالد شفيق محمد وفائي ـ بغداد، يعرب حسين لحمد المكارم - بغداد، مهند محمد شاهر على الغبيش -بغداد، سلطان عمران لحّمد صبالح ـ ---يغدادا محمد عيدالرجعن محمد الخطيب ـ بغداد، احمد كمال محمد بكر. بغداد، رابي جمال جميل الربضى ـ بغداد، معتصم رضوان

-

حست غ

قابيان محمد سعادة احمد عودة -البصرة، عماد احمد عبدالبراوي عبدالله ابو سنية ـ بغداد، فراس ملكه ـ البصرة، مراد محمد سعادة يوسف على ـ بغنداد، عنمس تصنن عيسبي عارّر . الموصل، سفيان احمد عودة ، البصرة، أيمن محمد سليمان حماد الشقارين ـ الموصل، رخي ابو لاوي - الكوفسة، رامي عايش عبدالرحمن احمد - البصرة، شسادي على عسوض السسمسارة ـ عبدالرحمن سعيد ماضي ـ الانبار، الموصل، ستامس صنالح ايراهيم محمد سعيد محمد إبّو فرحة ـ طاشمان، الموصل، محمد صلاح الأنبار، رانيا احمد موسى برجاوي عبيدالله البريش - الموصل، محمد البصرة انور نصر مصباح مناور حسناد البطوشي . الموصل، اليستوس - يغداد، اسعد محمد سامر محمد على كراسيَّة ، الموصل، خلیل طه ـ بغداد، حکم محمد حسن محمد خالد عبد الرجمن ملكاوي. عدوان - بغداد، نبيل خليل مصطفى الخماش - بغداد، عدنان احمد علاء عبدالكريم محمد عدس. سليمان النجار - تكريت، علاء رزاق البصرة، جهاد منصور مبلاح العويدي - اليصرة، كمال أحمد سليم نصبرالله تكريته بهجت صالح خريسات - البصرة، جهاد سليمان سالم ، بابل، عبدالكريم

محمد عبدالرحمن الزماعرة ـ

البصرة، عمران مصطفى هيلات ـ

عماد بشير سلامة دواس ، الموصل،

محمد عبدالكريم احمد - بابل، مهند

حسن محمود طه ، بغداد، نبيل

عبدالرزاق احسد الحسن -

المستنصرية، حنازم موسى على

البسريم - يغسداد، ناس سسمسيس

عبدالكريم ـ المستنصرية، حسام

الدين مستصطفي النادي.

تكنولوجيا/بغداد، محمد حمدي

فلاح ـ تكنولوجيا/بغداد، عبدالله

فائق محمد الغزع .

تكنولوجيا/بغداد، محمد حسن

محمويحسن الزعانين

تكثولوچپا/بغداد، شادي سعيد

صــانق ابو صـــيــاح ،

تكتولوجيا/يغداد، اسامة جميل

عقل ـ تكنولوجيا/بغداد، جمال

صبائح محمد دهمان .

تكنولوجيا/بغداد، محمد احمد

محمد نكرى - تكنولوچيا/بغداد،

وائل حسسزة لصمسد غنام ـ

تكنولوچىـــا/بغداد، خليل بشيــر

ابراهيم خليل/تكنولوجيا/بغداد،

احمد حسين احمد سعدية -

تكثولوچيا/بغداد، لحمد عقيف

مصطفى جرار - تكثولوجيا/بغداد،

سامية مصطفى عبدالرحمن صبري

تكنولوجيا/بغداد، اشرف حاتم

محمد عراقي - تكنولوجيا/بغداد،

عاصم احمد عبدالكريم التاصر

تكنولوجيا/بغداد، سميح موسى

سلامسة الدرعساوي

تكنولوجيا/بغداد، حسين جمال

عبدالفتساح جسرادات

تكتولوچيا/بغداد، سنان فهد احمد

ابو قمر ـ تكنولوجيا/بغداد.

البصرة، محمود سلامة خلف الغساطلة ـ العصرة، فارس محمد احمد المهيرات - البصرة، مها على عواد الزعبي - المستنصرية، طارق اسامة للهاسة ـ المستنصرية، اشرف عبد الله سالم عماري - المستنصرية، وائل رجسا خلف الدلاهمسة ، لمستنصرية، بسام فايز سلامة خليل ـ المستنصرية، سامي نواف محمد القاضى . تكريت، معتصم حسونی سالم قنیسات ، تکریت، نزار حسين عبدالرحمن نعيمات ـ تكريت، أشرف محمد اسماعيل عبدالله ـ تكريت، احمد راغب حسن عوض ـ تكريت، اسجىد سحمد عبيدات - الأنبار، على صالح سليمان العلاونة - الأنبار، محمد حسن عقله الجعار - الأنبار، خالد طوري منسى العسري ، الأنبار، محمد محمود اسحق الشمايلة . الأنبار، فادي سامي احمد الرّعبي -بابل، عامر عريفَ طلبِ المجالي -بابل، جمعة أحمد حسين العربي. بابل، قصى لدمد كامل غرايبة . يايل منذر محمود محمد العشراوي . پاپل، حسام مصطفی اصمد الصنائحي - بغنداد، وسيم اسيل صلیبا خوري ـ بغداد، هشام تیسیر محجوب - بغداد، فراس حسنى مصطفى عودة ـ بغداد، لؤي لطفي شاكر عبدالرحيم - بغداد، عن الدين عبدالسميع البكري - الموصل، عيدالسلام محمود محمد الغلاوي -يغداد، مراد طه خليل محصود -بغداد، ايهاب محمد احمد عبد -الموصلء الينوره شكيب فرح عوض . الموصل، محمد محمود ناجى احمد ، الموصل، رامي عبدالله الياس رشماوي . الموصل، يعقوب محمود يعقوب أبو يعقوب. الموصل، محمد احمد أبو ساره -الموصل خلود اليئاس جبريس قميصنة ـ الموصل، قؤاد سمير قؤاد ابو غزالة ، المستنصرية، خالد وليد موسى النجار - الموصلة سامس محمد عبدالعزيز عبدالجواد -المستنصرية، احسد عايش

كلية العلوم وسام وليد ربيع مرقة ـ بغداد، علاء الدين توفيق الحلحولي. بغداد، جوان حسين محمد عبيني بغداد، محمد عبدالرحيم حمد طبيب . بغداد، طارق محمود مصطفی بکر بغداد، طلعت نائل مسالح القور. يغداد، مأمون محمد رجا الصافي. يغداد، نضال جميل محمد اسماعيل أبغداد، عماد على تايف الروسان -بغداد، ماهر لحمد محمد ضمرة -بغداد، معين محمد عطا الله البدور . تكنولوجيا/بغداد، رائد نعمان سليم الشباعر . تكنولوجيا /بغداد، عبدالرحيم - المستنصرية، شاهر ماهر لحمد على عباينة ـ الموصل، حسنى عبدالرزاق زيود - البصرة، محمد عيدالحقيظ عبدالعزين نزار موسى عبدالرحمن الشخرة -الشوايكة - الموصل، عساد الدين تكريت، شعبان اسماعيل محمد محمود ابراهيم ابوسويد - للوصل، محمد . المستنصرية، صبيحه سيد مصطفى محمد موسى العثوم -خميس ابويشه - البصرة، محمد

الموصل، منهبيب سنالم منفيضي خالد احمد محمد نكري . بغداد، مصطفى سلايمة ء الموصل، سليمان هشام جمال سلامة العجرمي ـ بابل، كمال سليم السمور - الموصل، عنان محمد حمد اسماعيل الشهراوي ـ عبدالدائم فريد غضبة - الموصل، بغداد، سامرتعيم لحمد الناجي. معاذ نافع محمد عودة - الموصل، بغداد، ایمن احمد عمر عمر ـ بغدآد، علاء حسن حمزة - الموصل، شادي وحيد مسلم محمد رشيد ، بابل، محمد على قاسم ـ البصرة، ضرار محمد رضوان محمد العمري ـ بأبل. عبدالرحمن محمد سلامة - البصرة، عیسی محمد عیسی بدارنة -

المستنصرية، وسام عقلة احمد

مساعدة ـ المستنصرية، مهند مفلح

فرج المومني - المستنصرية، توفيق

ايهم توفيق عبريضة - الانبسار،

منصور احمد عبدالفتاح ـ الكوفة،

بديع محمد نهار الروسان - الإنبان

احمد ابراهيم ثاجي الجعافرة

الإنبار، صالح خالد بأدى الهلايمة -

بابل، عبدالعقو عبدالرحمن

عبدالعقو - الإنبار، حسام حسن

عناشتور - بابل، منجست راغب

الوحسان - الكوفة، صحاد وبيع

میخائیل ۔ بابل، جعفر یونس مفلح

الكساسية - بايل، رولا محمد

ابراهيم شلبية - بغداد، رنا محمد

ابراهيم شلبية ، بغداد، اسامة جلال

محمد ناصر - الموصيل، قيس محمد

قاسم طبيلة . الموصل، على محمود

يعقوب أبويعقوب ، بغداد، محمد

مصطفى محمود حسن - الموصل

عفيف محمد عيدالرحيم محمود

سلمان ـ التكنولوجـيـا، نو الفـقـار

عبدالحواد عبدالهادي

التكنولوجيا، ايناس مشهور

مصطفى ابراهيم ـ المستنصرية،

مؤيد جمال سعيد شهوان.

المستنصرية، باسل ابراهيم

اسماعیل علی ـ التکنولوجیا، سعید

كمال حامد سعيد . الموصل، محمد

چمال فرید زید - بابل، شذی حسین

حسن الحسن ـ بابل، عادل احمد

مرشد ، بابل، فواز احمد صالح

محمد حمايدة ، بايل، چهاد حمد

محمود الإبراهيم ، بغداد، هند

ادريس متصطفى سلطان ـ الاتبار،

يوسف ستحيد يوسف الينوسف.

الانبار، عدنان عبدالفتاح على

السحت ، الموصل، عامر مصطفى

لجمد جسن ـ للوصل، وسيم صلاح

احمد الاشتقار - الانبار، أبراهيم

يوسف محمد يونس - الانباز، راغب

حميدان طاهر يوسف ، البيضرة،

المستنصرية، اشترف بدر على

شريتح . المستنصرية، محمود محمد

محمود الحابلة - الموصل، وسيم

عبدالرؤوف ايمن العشي - الموصل،

ميساء محمد سعيد برويش -

المستنصرية، يحيى احمد محمود

عاشور ـ البصرة، زهير احسان

حسن شــدادة ـ بغـداد، سـالم

عبدالرؤوف سالم الكفارنة - البصرة،

قضل محمود مصطفى عيدالله

كلية التمريض البصرة، بادى عودة مفلح الرواشدة امنة صبايل حسسني الخيفش، البصرة، محمد سلمان احمد السيد بغدادا محمد ابراهيم اسماعيل البصرة، فراس عايش مقبل حسن. السعينين ، يغداد، علياء محمد المستنصرية، ايمان محمود حسين عبدالحي طه ـ بغداد، محمد طوالية - الستنصرية، طلال احمد تيسيرمحمد الغزاوي ـ الموصل، ابراهيم ابوالفول - المستنصرية، ساري عبد فهاد غنايم ـ الموصل، سالم شنفيق سالم ببابنة عرفات محمد موسى النصار ، المستنصرية، محمد عبدالعزيز على الموصل، رافت سامي خليل هرشية . الهامي - المستنصرية، عاصم حابس بغداد، رياض موسى عبد ابوتحفة ـ محمد ابوعلوشي . المستنصرية، بغداد، احمد محمد موسى الاخرس-ساسر جدوع موسى كنعبان -المستنصرية، الريس محمود عوض

الأسواق

ALASWAQ

### كلية الطب البيطري

رامی هائی زریقات ـ بغـداد، ايهاب محمد مصطفى شبيطة ـ

بغداد، مسعسان سليم النصراوين - بغداد، سائد عبدالله الصيمادي - الموصل، وسيام محمد سالم عسوض الله - الموصل، اياد غازي مصطفى الزعبي - البصرة، احمد يحيى قرح السعيدين البصرة، طارق زياد محمود جبارة . بغداد، عزمي محمود على حسين. البصرة، كامل احمد مسلم ـ الموصل، ابراهيم حسس ابراهيم النجار -القانسية، علاء سميع محمد الحمايدة - الموصل، حسن جلال حسن خلیل ۔ بغداد، ولید یوسف توفيق الصالح - بغداد.

### كلية الزراعة

ساندي محمد جميل الروسان. بغداد، احمد عبد عودة السعايدة. بغداد، محمد مصطفى عوض يغداده مسعنتصم يوسف ابراهيم ابوقمر ، بغداد، معتى على فايز لصلاح الصياحين ـ بغداد، غَاصب على ابراهيم ـ بغداد، محمد سمير رضوان لحمد حمدان ، بغداد، عادل يحيى مصلح الصغير . بغداد، احلام جمال فرح العوايدة . بغداد، اشرف يوسف عيد مقطش - بغداد، مامون <u>ممال عبيسي سليم . بقيداد،</u> عبدالحميد فيصل عبدالحبيد العزب ـ بغداد، سليمان ياسين النوايسة . الموصل، اشترف عبيدالله صبالح التحلة ـ الموصل، ابراهيم سلطي ابراهيم بني هائي - الموصل، نضال رضوان فتريح رواشدة - الموصل، محمد عدنان محمد هيلات . الموصل، عيدالله محعود ضيف الله الحجي. الموصل، بلال جبريل چبر نشوان. الموصل، سمير توفيق محمد توفيق المومني ـ الموصل، مصعب محمد سبتدالله الزعسبى - الموصل، عبدالرحمن عبدالمجيد عبدالقيسي الموصل، محمد عبدالكريم صالح ليويني ـ الموصل، عـماد سليـمان سلطى آلفاخوريء الموصل، نضال سليمان عواد الحيصة . الموصل،

يلال محمد سليمان الشقارين .

للوصل، رامي خليل عودة زريقات ـ

الموصل، خالَّد على ذياب المجالي -

ادارة العملية الانتخابية

وقدم الاستاد شارلزنوين-

عضو اللجنة المستقلة المشرفة

على الانتـــخـــابات في جنوب

افريقيا عرضا للتجربة الاخيرة

للانتخابات النيابية فيجنوب

افريقيا يعبدالغاء ألفصل

العنصبري وكسانت تحت عنوان

والإدارة والإجهزة الانتخابية،

حيث تميزت هذه التجرية بأنها

جسرت تحت اشسراف لجنة

مستقلة اغير حكومية، وبينت

الورقية أن نزاهة الانتخابات

جعلت جميع الفرقاء السياسيين

والاحزاب المختلفة تتقبل نتائج

هذه الانتخابات ونقل السلطة

سلمصيا منواقع الفصصل

العنصري الى واقع سياسي

بيمقراطي وقام بالتعقيب على

الورقة التكتور موسى شنيوي

من كلية الإداب في الجامعة

الثقة الشرعية ومراقبة

اما الورقة الخامسة فقد

تناولت مقضايا الثقة، الشرعية،

ومراقبة الانتخابات قدمها

الدكتور المحامي راتب الجنيدي

وعقب عليها كل من الاستاذة

المحامية اميرة بهاء الدين من

مصر والنكتور طالب عوض

الباحث في مركز الاربن الجديد

للدراسات وقد خلصت الورقية

الى المطالبة بزيادة وتحسين

المحتوى الديمقراطي في بساتير

الدول التي تتسوجسه نحسو

الديمقراطية وتكييف قوانينها

بما يتلفق مع حمقوق الانسان

والنساتير النيمقراطية تعزيزا

لمبدأ المشروعية دعت الي

تحديث البئى المؤسسية للدولة

بحيث تتلائم مع مقتضيات

السمقراطية واختلاقها وتعميقها

وترسيخها لصالح خير وسعادة

الاعلام والعملية الانتخابية

وقدم النكتور موسى الكيلاني

المواطنين.

الانتخابات

عبدالصافظ منصور . بغداد، معاذ الموصل، عبدالله فيصل عبدالله صالح ـ الموصل، ضيرار جورج توما عـويس ـ الموصل، يوسف صـويلح العجالين ـ البصرة، بسام ناصيف جريس الطرمان الهلسة ـ الموصل،

اشترف محمود حسين سنور بغداد، معن محمود حمدان صبيح. بغداد، شادي عبدالرحمن هياجنة -اشرف عبدالمولى عقتان الطراونة -يغداد، علاء فاضل محمود العمور -

محمد محمود محمد العلى -البصرة، ماهر على احمد الحجات -البصرة، عبدالله عبدالنبي عليان الضلاعين - البصرة، احمد متصور على الشبلي ، المستنصرية، عماد محمد سلمان الضمور المستنصرية، زكيه على مصطفى الطوالية ـ المستنصريّة، غسان سامح احمد عبيدات - المستنصرية، انس عبدالرؤوف حافظ محيسن -

العبابنة ـ المستنصرية، محمد امين محمود اسعد الداود - المستنصرية، علاء محمد عبدالهادي البيتشاويش المستنصرية، اياد يوسف عليان القرعان ـ المستنصرية، موسى حسين محمد البشابشة . المستنصرية، فادي وليد حسن غيث الكوفة، يكر طالب عبدالرحمن ريادات ـ الكوقة، فأدَّي تَجلال سعيد، مراهرة . الكوفة، عنامر عيسى ممدوح البجالي إلكوفة يزن نبيه حريس الصمارنة ، الكوفة، وهبي محمد احمد الروسان - الكوقة، محمد مبارك عبدالله علاوينء القاسية، مازن محمد فرج

السعيدينّ ـ القانسية، طارق نوفانُ

كلية الادارة والاقتصاد

ايهاب شحس حسني الغنائيم. الموصل، عنامس عنودةً شنيحنادة الضلاعين - البصرة، محمد لطيف الله احتمد الدويري ـ البتصدرة، رضىوان سىعىيىد يوسف خطاب ـ لبصرة، يزن محمد عبدالحيالي. لبصرة، زياد عبدالمجيد الحديدي ـ البيصيرة، مبعن احتميد متصطفى الصيمادي ـ البصيرة، سامر وليد حسین ـ تكریت، ماهر محمد احمد صباح. تكريت، علاء فرحان محمد الرواشدة - الانبار، محمد عدنان هيلات - الانبار، احمد شفيق احمد نياب . الانبار، معتز محمد على فدح . الأنبار، فارس جوزيف عيسى عارر . بقنداد، ايمن احتمند عنمنز علي . الموصل، عوض محمد عبدالحميد سليما - الموصل، طارق محمود عبدالسلام ، الموصل. فــؤاد اسـمــاعـيل على عــودة .

الموصل، وائل مصياح عبدالسلام قاسم ـ مغداد، چيريل عبدالمجيد يحيى ابو شعر - الموصل، صريم محمد رشيد النيب - بغداد، سلام ناصس امين شياهين ـ بغيداد، ايمن باسم جبر للشبيخ قاسم . بغداد، سامى ابراهيم على خليفة ـ بغداد، فؤاد محمد عبدالرحمن سربل. الموصلء احتمد باسم متحتملوه عبدالعزين عبداد، سحمود عبدالكريم محمود ابراهيم ـ بغداد، محمد خضر خالد النجبي - بغداد، اسامة عبداللطيف عبدالهآدي رزق -الموصل، مجدي تيسير محمود ابو شيخة . الموصل، وسام رويين شبهاب شبويكة ـ الموصل، خُـضـر

توفيق عطية خضر - الموصل، رائد ميخائيل جورج رشماوي - الموصل، احمد محمود ابراهيم ابو رمضان ـ الموصل، حمازم موسى حمسنين الطويل - الموصيل، رائد حمد عدنان زيد ـ الموصل، باسل مـــصطفى صادق شوريجي - بغداد، رائد خليل

نسسيب طوقسان - الموصل، زاهر مصطفى اسماعيل شبات ـ بغدلا، استامية صنقير طاهر الينوسف. الموصل، اياد محمد مرزوق جرعون الموصل، صباير منحنصود طلب العملة ـ بغداد، احمد قاين عبد عابد . الموصل، محمد حسن مصطفى أبو وردة . الانبار، احمد عزات محمد عبدالقتاح الصابومي ـ الموصل، ساهر تعيم احمد الفاجي - بغداد، عماد محمود سعيد طبيب البصرة، لميح صبحي عبدالقادر عوده ـ اليصرة، سامني عفان حسن السبع ـ البصرة، حُضَر عبدالهادي مــوسى عــايد ـ البــصــرة، رائد عبدالقادر بدوي السخن - بغداد، عبدائله عبدالقاس محمد ابق الهيجاء . بغداد، ايمن محمود نياب هديب ـ بغداد، سنهنيل لصمند عبدالقادر حسن ـ تكريت، صقر نايف عرّت عبدالمحسن الجبور. تكريت سامر فتحي محمد الصوالحة ، البصرة، سَائد نعيم

قضية الصوت الواحد

وفى الجلستين السابعة

والثامنة نوقشت ورقتين تعالج

قــضـــايا مــحــددة في التطور

الانتخابى الاردنى فقد تعرضت

الورقية الاولى والتي اعسدها

الدكتور محمد الغزوي - عميد

كلية الصقوق في الجامعة

الاربنية لا مقتضية المسوت

الواحد للناخب الواحد وعملية

تسجيل المقترعين وعقب عليها

لاستاذ المصامي زهيس ابو

الراغب عضبو مجلس الشوري

في حزب جبهة العمل الاسلامي

ومعالى الاستاذ المصامي سليم

لزعبي الوزير والنائب والوزير

السابق وقد خلصت الورقة الى

اهمية مراجعة سن الناخب

بهدف توسيع هيئة الناخبين

ومراجعة عدد المقاعد المخصصة

للدوائر الانتخابية من اجل

تصحيح التمفاوت في الوزن

النسبى لكل صوت واعادة النظر

في مبدا الانتخاب الاختياري

الذي اعتمده قانون الانتخاب

في الاردن ومراجعة مبدأ دان

المرشح يعست بسر فائزا في

الانتخابات الذي نال فيها العدد

الاكبر من اصوات المقترعين، وان

يتم حصر الناخبين سنويا

WEDNESDAY 5 OCTOBER 1994 - ISSUE NO. (384)

الحافظ الصبيحي - القانسية، رامي

ناصر حماد كنَّعان - القاسية،

عبثان قاسم محمد المومنيء

القادسية، مؤيد محمد مهدي حسن

صالح محمود - البصرة، مراد حسن

محمد قنبر ـ بغداد، ابراهیم احمد

على شريتح - المستنصرية، حنان

خليل احمد درويش ، البصرة، خالد

عبدالرصمن حسني حجازي -

الستنصرية، عامر محمد عبدالجيد

الاخرس. المستنصرية، شروق

جميل محمد سماره - القادسية،

محمود ناصر محمد ثموره ـ بغداد،

على أبراهيم مجد لافي - القانسية،

مهند محمود يعقوب ناصر ـ بغداد،

وجدي سالم منجسن منحسد -

البصرة، يونس خالد اسعد الحمد .

القانسية، ثروت حسين محمد

الشامي ـ بغداد، واثل نعيم خاطر -

البصرة، قؤاد مصطفى على قاسم.

اليصرة، حسين محمد حسين أبو

ديه - البصرة، طارق حسين محمد

صالح - البصرة، فراس محصود

احمد حمدان - البصرة، قصى على

محمد الاسعد ـ الموصل، علاء حامد

عبدالقائر محمود ـ الموصل، هائي

ابراهيم محمد النبش - يغداد،

مامون صبحى عبدالله الأشقر -

الموصيل، احمد ماجد احمد صافي -

المستنصرية، محمود فوزي سليمأن

شيخه ، بغداد، احمد زهدي

عبدالحميد أبو الروس . القانسية،

محمد احمد يونس ابو عابد-

يغسداد، رائد ابراهيم نياب ابو

صفية ـ القادسية، عدى ميشيل عطا

المستنصرية، حكمت محمد نمر

القاسم ، المستنصرية، عصام محمد

محمود محمد - الموصل، محمد رزق

محبمد العبره - الموصل، محبمود

احمد اسماعيل خليل السويطيء

بغداد، مهند عبدالمقبط اسعد يونس - بغداد، جمال نصر الله شيراري الكواليت ، بغيداد، بسيام محمد محمود العبيدات ـ بغداد، بغداد، ايهاب سالم جدعان المطارنة . بغداد، عبيدالله يوسف ايراهيم المعايعة ـ بغداد، موفق احمد محمد ربايعة ـ الموصل، رافت على راشيد حماشا ـ الموصل، محمود احمد محمد الناشف ، الموصل، عيسى محمد عيسى بدارنة ـ الموصل، فادي ابراهيم فيحان المحمود ـ الموصل، ساري ابراهيم محمود الحمران-الموصل، امجد محمد على ليو سته ـ الموصل، سليمان صالح سليمان الزعبى - الموصل، زياد عبدالهادي يوسف ابو القحم ـ الموصل، محمد عبدالرحمن سالم الزعبي ، الموصل، عيدالله فيصل صالح ـ الموصل، اشــرف عــودة رضــوان وريكات -البصرة، مهند سامي حسان الطواها - البصيرة، اشترف سنامي عبايد الخبزوز - البيصيرة، باسلّ محمود قارس البشايشة ـ البصرة، احمد شغيق احمد نياب ـ البصرة، شريف محمد حسن قعقاع . البصرة، احمد ابراهيم عبدالمهدي العواجين ـ البصرة، عصام مد

المستنصرية، اسامة حامد امين

سالم حدادين - القانسية، فراس حسين على الهزايمة . القادسية، عادل على مفلح خلف . القانسية، نواف منسالح عسودة ابو تايه -القادسية، خلدون ابراهيم عبد

الله مصلح - المستنصرية، يوسف تيسير يوسف الجرعي ، بغداد، مجدي هائي مستعود بشناق -بغداد، على صبحي موسى عبيد -عبدالرحمن ابو عناب ـ البصرة، المستنصرية، رائد فريد حصوده اسعد - بغداد، احمد عبدالكريم عبدالرحيم عموري ، بغداد، اسماء عشمان اسماعيل وزوز -

الموصل، عبد محمد عبد بحيسن-بغداد، صليبا نصري صليبا ابو سعديء الموصل، سائد سعدات يعتقبوب ابراهيم - الموصل، رافت يوسف محمد ابو قرع ، الموصل، ربيع ادريس عــبــدالقــادر برهم -الكوفة، محمد مروح صالح حميدي الموصل، عي زهدي ابراهيم صبيح الموصل، احمد محمود صالح الحميدي . القانسية، هيثم نايف محمد زريقات - الموصل، زياد عدنان سليم ألدراوشه - الموصل، محمد احمد محمد عجاس د القادسية، اسد

التصرق عادل محمود عبدسلمان الساجوري ـ الكوفة، راقت فهد موسى منصبور ـ القابسية، سامر سليم سماره ـ البصرة، حسين څالد محمد الشبول - المستنصرية، محمد زهير محمود ـ الكوفة.

خرج المؤتمر بمجسوعة من

ثانيا: التاكيد على ان قوانين

كعنال صنالح استماعيل ـ الموصل،

حسين شحده حسين السيد احمد ـ

يتبع غدا

## في البيان الختامي عن اعمال مؤتمر الاتجاهات المعاصرة للانظمة الانتخابية

# التأكيد على الترابط الوثيق بين الديمقراطية والانتخابات ومشاركة الاحزاب السياسية في العملية الانتخابية

### دالاسواق،

بدعوة من مركز الاردن الجديد للدراسات وبالتعاون مع المعهد الوطنى الديمقراطي للشسؤون الدولية في واشتطن انعقد في عسان موتمر «الاتجاهات. المعساصسرة في تطور الانظمسة الانتخابية، ونلَّك في الفِترة ما بين ۲۷ و ۲۹ ايلول ۱۹۹۴.

وشاركت في اعتمال المؤتمر نحومئتي شخصية سياسية وبرلمانية وفعاليات حزبية واجتماعية وقانونية واعلامية وكفاءات اكابيمية من مختلف الجنامعنات ومراكن الإبضاث الاردنية وفضلا عن نلك فقد استضاف المؤتمر خبراء من اقطار عربية (لبنان، المغرب العربي، مصر، وفلسطين) واجنبية (جنوب افريقيا، فرنسا، بريطانيا والولايات المتحدة الاميركية) حيث قدموا اوراق عمل وتعقيبات وشاركوا في نقاشات المؤتمر.

اسهمت نحو اربعين شخصية محلية وعربية ودولية في الاعداد للمؤتمر ورئاسة جلساته وتقديم اوراق العمل والتعقيبات كما بلغ عدد المداخلات المقدمة في جلساته نحو ثمانين مداخلة وقد وزعت على المؤتمر سبعة ابحاث خلفية مترجمة وعشرة اوراق عمل ومداخلات فيما بلغ عبد التعقيبات ثلاثة عشير تعقيبا على اوراق العمل.

افتىتج المؤتمر دولة الاستاذ طاهر المصري رئيس مجلس النواب الذي نوه الى اهسيسة المؤتمر وتقدم بمقترحات محددة لتطوير قانون الانتخاب الاربني بما يلبى تطلعسات الشسعب للوصول آلى نظام انتخابي عادل وعصري حيث اكد على ضرورة تسهيل عملية الانتخاب وجعل لجراءاتها اكثر يسرا ودعا الى تحبيد معيار واحد لتسجيل الناخبين وتقسيم البلاد الى ثلاث ولايات تتوزع فيما بينها

دوائر انتخابية اصغر وبمقاعد

محجلس اعلى للانتخصابات للاشراف على عملية الانتخاب. وتحدث في الجلسة الافتتاحية الاستناذ هآنى الحبوراني المدير العسام لمركسن الرسن الجسديد للدراسات حيث اشار أن هذا المؤتمر قد استهدف توفير ارضية من المعلومنات والتحليالات عن الانظمة الانتخابية المعاصرة في الوطن المربى والعالم، والأفادة من التحارب المعاصرة التي توافيرت خياصية في السنوات الخمس الاخبيرة ونلك من اجل الاستعانة بهاعند النظر في

شفهية اومكتوبة تعرضت

لحوانب هامية من التحارب

العالمية العربية والمحلية وعلاقة

الانتخابات مع بعض المفاهيم

والاطر المرافقة لها والمؤثرة

عليها لاسيما الديمقراطية

والاحزاب السياسية وسائل

الإعلام وقضايا الثقة العامة

الانتخابات والاحزاب

والديمقراطية

والانتسخسابات والاحسزاب

عالجت الورقة الاولى موضوع

والكوتا والدائرة الانتخابية.

محمود سعيد هرشه ، البصرة،

متساوية كما وطالب بانشاء

تعديل وتطوير قانون الانتخاب الاردنى واضبياف أن المطلوب ليس نقل او نسخ هذه التجارب وانما دراستها والتفاعل معها واختيار ما هو مالائم منها لمتطلبات تطورنا النيمقراطي وثقافتنا وتركيبة مجتمعثا السكانية والسياسية. كما تحدث السيد توماس ميليا المستشار الرئيسي ومدير برامج الشمرق الاوسط في المعهد

## لتحقيقها عمل ثلاث مداخلات رئيسية

تشرعية ومراقبة الانتخابات

محاسنة منجامعة مؤتة والاستاذ سيمون اوزبورن من الانتخابية في لندن.

احزاب ولا تتحقق السمقراطية. واوضحت الورقة والمناقشات التي تلتها ان مشكلة الديمقراطية الإساسية ليست فقط في تحديد مفهومها من ناحية نظرية وانما فى وسائل واليات تحقيقها والتى يقع على راسها المشاركة السياسية حيث تمثل الانتخابات والاحتزاب البات ووسنائل هامة

الإنظمة الانتخابية تناولت الورقسة الثسائيسة والاتجاهات الراهنة في الانظمة الانتخابية العالمية، قعمها البروفيسور برئارد اوين مدير مركز الدراسات الانتخابية المقارنة في باريس تعرض فيها لتجربة الانتخابات في فرنسا واوروبا الغربية والشرقية والدول الاخرى في العالم الثالث وقد استعان السيد اوين بالارقام والمؤشرات الاحصائية والرسوم البيانية لابراز ظواهر محددة في تطور الانظمة الانتخابية على المستوى الدولي وعقب على

والديمقراطية، حيث ركز فيها الدكتور نظام بركات رئيس قسم العلوم السياسية فيجامعة اليرموك على الربط بين هذه القضايا الثلاث وعقب على الورقة كل من الدكتور محمد

الموصل، اكثم محمد قاسم عبيدات -

جمعية اصسلاح الانظمة وقد خلصت الورقة الى ان السمقراطية هي باعتبارها الهددف الاستمى الذي تستعي الانتخابات والاحزاب لتحقيقه وقال أن الانتخابات والاحزاب مساهي الاوسسائل وادوات لتحقيق الديمقراطية كما تمثل الحسرية الإسساس المستسرك للمواضيع الثلاثة فالحرية هي القاعدة التي ترتكز عليها هذه المقاهيم الثلاثة فبدون الحرية لاتجري انتخابات ولاتوجد

> الوطني الديمقراطي NDI السذي شكر الحضور على مشاركتهم واشاد بالتجربة السمقراطية الاربنية التي اعتبيرها نقطة الإنطلاق لدراسية التحسارب الديمقراطية في الوطن العربي. قدمت في المؤتمر ثماني اوراق

## الاتجاهات الراهنة في

اما الجلسة الثالثة فقد تطرقت اللبناني وتلاه في الحسيث

الصوراني رئيس تصرير مجلة شؤون فلسطينية السابق حيث شرح فيها جوانب من التجربة القلسطينية في مجال التمثيل الشعبى الفلسطيني منذ نهاية الدولة العثمانية حثى توقيع الاتفاق الفلسطيني - الاسرائيلي عام ١٩٩٣ والإليات التي حكمت اختيار العضوية في المجلس الوطني الفلسطيني وتحدث

والتكتور نظام عساف الباحث في مركز الاردن الجديد للدراسات.

## الانظمة الانتخابية العربية

لعرض «الإتجاهات الراهنة في لانظمة العربى، عرضت قيها اربعة مداخلات فقد تعرض المكتور فريد الخازن الاستاذ في قسم العلوم السياسية في الجامعة الاميركية في بيروت لمفهوم الانظمة الانتخابية في بعض الدول العربية ثم اتخذ لبنان كمشال تحليلي لهذه الانظمة مستعرضا مسيرة الانتخابات في لبنان منذ الانتبداب حبتي الحبرب الاهليلة وصسولا الى تجسرية لبنان الانتخابية الاخيرة عام ١٩٩٢ وكسونها تمثل اقل التسجسارب لانتخابية اقبالا من الشعب

التكتور مهنا حداد من جامعة اليرموك الذي تحدث عن الجانب الدستوري من النظام الانتخابي الاربنى واستعرض مسيرته التاريخية منذنشوء المجلس التشريعي الإول عام ١٩٢٩ حتى انتخابات عام ١٩٩٣ وتحدث في الجلسة ذاتها الإستاذ فيصل

لاحقا د. ادريس عبده المراكشي، نائب رئيس مسجلس النواب المغربي سابقا والمصاضرفي جامعة محمد الخامس في الرباط عن التطورات الاخيرة في النظام الانتخابي المغربي والتي على اساسها جرت انتخابات البرلمان الورقة معالي النكتور زيد حمزة | المغربي الاخير.

- رئيس تحرير ضحيفة الدستور الورقية السابسية تحت عنوان: وسائل الاعلام والعملية الانتخابية وعقب عليها الاستاذ

باتريك ميرلو -مساعد المدير للانظمة الانتخابية في المعهد الديمقراطي الوطني للشسؤون التوليسة NDI في واشتطن والاستاد حسني عايش وقد تعرض الدكتور الكيلاني لوضع وسائل الاعلام ابان الانتخابات النيابية الاضيرة مشيرا الى يعض الثغرات التي وقعت فيها تسحمه لعوامل عبدة ترتبط بالقانون والممارسة السياسية

اقتراح محدد بتقسيم الدوائر الانتخابية في المملكة الى نوعين الاول يعشمد على الشقسيد تمثيل جميع المدن ونلك تحقيقا تخصص خمسسة مقاعدلكل محافظة في المملكة والثانو يعتمد على توزيع السكان بحيث

واشبارت الورقية الى ضبرورة الابقياء على التبعيديل ليبدخل في صلب القانون الدائم لدى عرضه على مجلس النواب القراره ودعت لورقة الى مكوتاء خاصة للمراة بحسيث يوضع النص في صلب

واخستستم المؤتمر اعسساله والحنضور على حنضورهم

### التوصيات من ابرزها: اولا: التاكيد على الترابط الوثيق بين الديمة للوثيمة والانتخابات مشارك الاحزاب السياسية في العملية الانتخابية

الانتخاب لها اهمية قصوى مما يتطلب مشاركة واسعة من قبل كافة فئات الشعب في مناقشة واقرار قانون انتخاب بيمقراطي ثالثا: ضرورة وجود هيئات غيرحكومية ولجان اشراف مستقلة على الانتخابات والعمل على تقل صلاحيات البت في الطعون للقضاء من أجل ضمان الثقة العامة ونزاهة الانتخابات. رابعها: ايلاء اهتمهام اكبس لقضيية تمثل المرأة في البرلمان والحياة السياسية وبأورة قوى

ضغط لتحسين التمثيل النسائي ومواصلة مناقشة قضية منح كوتا خاثة للمراة. خامسا: التأكيد على اهمية الانفستاح على تجارب العالم المتقدم في الديمقراطية وزيادة التعاون مع المنظمات العربية

سادسا: التاكيد على اهمية عقد مؤتمر اخر يتخصص في دراســـة اتجــاهات تطوير وتحديث القانون الانتخابي الارىني.

سابعا: اصدار مداولات واوراق العمل المقدمة للمؤتمر

في كتاب خاص. ثامنا: مطالبة اسسرائيل بالتعجيل في سحب قواترا العـــسكرية من الاراضر الفلسطينية حتى يتمكن مواطني الضفة الغربية وقطاع غزة من توفير الشروط الاخرى اللازمة لاجراء انتضابات عامة وتمكين الفلسطينيين المقسيمين في هذه الارض والعسائدين اليسها من اختيار ممثليهم والشروع في اشسادة الحسيساة البسرلمانيسة

بواسطة الادارة كدائرة الاحوال

الكوتا والدائرة الانتخابية اما الورقة الثانية فقد عالجت قضايا اخرى تهم النظام الانتسخابي الاردني منها «نظام الكوتا والدائرة الأنتخابية قدمها الاستاذ المحامى باسل بسطامي وعقب عليها كل من الدكتورة عيدة المطلق من جامعة السرموك والاستناذ حسين أبو رمان وقد خلصت الورقة الى والادارة ونفوذ اصحاب المال ومواقف ومطالب المرشيحين مما الجغرافي لمناطق المملكة بغية اثر على نوعية وحيابية الاداء

لميدا ارسال مندوبين عن جميع المحافظات والاقاليم واقترح ان يتحدد نائب وأحد عن كل مائة

الف نسمة تقريبا.

القسانون - اذا تعسدل - او في الجنول الملحق به.

بكلمتين الاولى للاستاذ شاني الحوراني مدير عام مركز الاردن الجديد للدراسات شكر فيها المضور على اهتمامهم وشكر المعهد الوطنى على تعاونهم مع المركز ثم تحدث السبيد توساس مسليا مدير المعهد الوطني الديمقراطي للشبؤون الدولية شكرفيها ألمحاضرين والمعقبين ومتابعتهم لاعمال المؤتمر كسا تحدث المشاركون العرب والإحانب عن انطباعاتهم عن اعمال المؤتمر حيث اشاروا الى اهمية المعلومات والخبرات التي

انبحت لهم من خالال هذا وقد

# اقرا في صفحات الاقتصاد

درامة مقارنة بين قانوني ضريبة المبيعات
 الأردني والقيمة المضافة الاسرائيلي.

ه شركة فلسطين تبرم اتفاقية مع سوق عمان المالي لانشاء سوق مالي فلسطيني.

ا و تقرير سوق عمان المالي .

7 و العطياء ات المطيية

ويعد دراسة هذا الموضوع مع كل

من مدير عام مؤسسة المناطق

الحرة ومدير عام مؤسسة المدن

١٠. يمكن تخصيص ما مساحته

و ٣٠٠، دونم من اراضي للنطقــة

الحرزة في الزرقاء لاقاعة مسينة

صناعية عليها .. وقى هذه المساحة

تتوافر للياه والطرق والكهرباء

٢. يمكن اضافة ما مساحقه

د١,٠٠٠ دونم الى المساحسة

٣. ولاستكمال البنية الاساسية

أ. تزويد المدينة بالخسمسة

ب. تمديد خط كسهسرباء بطول

ج. توصيل شبكة الصرف

د. تخصيص البئر الثاني غير

وترى اللجنة ضرورة القيام بما

أ. تُتقيدُ ما ورد في البنوذ المبيئة

ب. اجراء الترتيبات القانونية

والادارية وما يتعلق بالحقوق

والالترامات بين مؤسسة المناطق

الحرة ومؤسسة للدن الصناعية

ج. توفير التمويل اللازم لتامين

البنية الإساسية الى حدود للدينة

الصناعبية والنظر في امكانية

مؤسسة للدن الصناعية للمساهمة

كما توصى اللجنة بما يلى..

أ. رصد للخصصات اللازمة

لتوفير البنية الاساسية للمدن

الصناعية التي باشرت مؤسسة

المن الصناعية بانشائها في كل من

ب تشجيع القطاع الخاص

لانشباء واستثمار مدن صناعية في

فسأن الشسركسة تنوي شسراء ارض

وبمساحة ١٠ الأف متر مربع ليتم

بناء للصانع اللازمة للعملية

الانتاجية بمساحة ٥ الاف متر

مربع وبكلفة قدرت بصوالي ١٥٧

كما قدرت الدراسة تكلفة الآلات

والمعدات الانتاجية والخسية

والاجهزة اللازمة للانتاج مع

حيث عبرت الإتفاقات العبيدة التي

ابرمت بين الحكوستين الارىئية

والمالينية عن الافاق الواسعة

للتعاون واقامة مشاريع انتاجية

مشتركة بين المنتجين في كلا

للزيوت النباتية.

السلط والكرك ومعان.

المستعمل في المنطقية الحرة

لاغراض المدينة الصناعية.

حوالي د٦، كيلو مترات لاستكمال

حاجة المدينة من الطاقة الكهربائية.

الهاتفية اذ يمكن تامين د٢٦٤، خطا

لهذه المنينة يقتضي ما يلي.

هاتفيا لها وهي متوفرة حاليا.

الصحى الى للدينة.

وجامعة الزرقاء.

بهذا التمويل.

الصناعية تبين ما يلي..

بطاقة غير كافية.

MARKET ECONOMY



Dow Jones Telerate Dow Jones Telerate Dow Jones Telerate

تلفون المعرض ؛ ١٩٢٧٣٦

217/

٣ أشهر

00/17

07/2

T10/17

417/41

210/17 211/

01/4

011/17

Y 1/2

OY/A

Y ./.

0 Y/17

14/17

Y 1/Y

منذ عقدين من الزمن و نحن نقدم خبراتنا في مجال الاثاث

المكتبي لنصبح الأن احدى اكبر الشركات تخصصا من

حيث النوعبة و الجودة و المرونة و قوة التحمل.

رسالة موجهة من الحسن إلى الحمالي تتشمن ما توصلت الله اللجنة اللكية

🗷 تعريس زدائرة تشهيع الاستشفار بالكفاءات والخبيرات وتعسين مفوضين للدوائر صاحبة العالاقة بالعملية الاستشفاري

عمان، بترا، وجه سمو الامير الحسن ولي العهد رئيس اللجنة الملكية للتحبيث والتطوير رسالة الى التكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء تتضمن ما توصلت اليه اللجنة الملكية في مجال المناخ الاستثماري بعد دراسة موسعة قامت بها مُع المُعنيين في محتلف الفعاليات الاقتصابية والمالية والإدارية في القطاعين العسمام والضاص حبيث تبين لها ان هناك العديد من الامور التي تخدم المناخ الاستشماري وتسهل الإجراءات وتشيع الطمانينة وتؤكد مصداقية الدولة في خدمة الاستثمار يمكن

بالاستشمار والتي شارفت على الانتهاء من اعدادها. ومن هذه الامو التي يمكن السير بها قورا هي.. اولاء انشاء النافذة الاستثمارية حيث أن الإجراءات التي ترى اللجنة

السير بها قورا الى حين اعداد

الصبيغ الملائمة للتشريعات المتعلقة

الاخدد بها لتنفيد النافنة الاستثمارية هي.. ١. تستقل دائرة تشبيع الاستثمار بكامل المبنى الذي تشغل

جزءا منه حاليا. ٢. المساشرة بتحيين الموظفين اللازمين لذائرة تشجيع الاستثمار من نوي الكفساءات والخسيسرات للتميرة ورفدجهازها الاداري والقني بعناصر جيدة.

٣. تعيين ممثل مفوض عن كل من مراقب الشبركيات والتبرخييص الصناعي وتعسيين امين سسجل تجاري يكون مقرهم في دائرة تشجيع الاستثمار.

٤. تكليف كل دائرة لها علاقة بالاستثمار باعداد قائمة يمتطلباتها لاي نشاط اقتصادي وتزويد دائرة تشجيع الاستثمار بهذه القائمة.

٥. تعين كل دائرة لها عسلاقة بالاستثمار موظفا مقوضا بالحدود التي تسمح بها التشريعات المعمول بها ليقوم بمهمة استلام المعاملات من دائرة تشجيع الاستثمار وانجاز ما تتطلبه هذه المعاملات باقصى سبرعية والعيمل على أن يحيصل

الإستنتيسارية ورهسا والماني الدواني العارق العارض أن العارض أن العارض أن العارض أن العامل العامل أن العامل العامل العامل العامل العامل العامل العام

> للسنتشمس على للوافسقيات والتراضيص من ضلال النافنة الاستثمارية دون ان يضطر لمراجعة الدائرة المختصة. ٦. وفي ضوء تزايد حجم العمل

في اي دائرة ترسل الموظف للفوض عنها ليكون مركر عمله في دائرة تشجيع الاستثمار او تغويض احد موظفى دائرة تشجيع الاستثمار بتلك الصلاحيات ونلك بالقس الذي تسميح به القوانين والانظمة. ٣٠ الف ديدار. ٧. تزويد دائرة تشـــجـــيع

الاستثمار باجهزة حاسوب التي تغى باحتياجاتها للستعجلة وتقديم الخبرة لها في هذا المحال عن طريق الجمعية العلمية الملكية. ٨. العمل على تامين للخميصات اللازمة لانجان الاجراءات المنكورة

داخل المدينة على هذا الإساس. ب. توفير الخدمة الهاتفية ثانيا ـ معالجة بعض للشكلات التي تواجه المستشمرين في المن

الاتصالات بالوكالة انه يمكن حجز

المستثمرين في المدن

الصناعية وتوفير المياه

أ. توقير حاجة مبيئة سحاب من

١. المباشرة بتنفيذ مشروع خط اتابيب مياه خاص للمدينة الصناعية من محطة القسطل وتامين التمويل اللازم المقسر بمبلغ ۱٫۲ ملیون دینار وقد لبدی مدیر عام صؤسسة للدن الصناعية استعداد للؤسسة للمساهمة بمبلغ

٧. محاسبة كل مصنع او نشاط اخر داخل للدينة الصناعية على مقطوعية المياه التي يستهلكها كمشترك منقرد وقد أيدى امين عام سلطة المياه موافقته على ثلك على ان يقوم مدير عام مؤسسة للدن الضناعية باتخاذ الترتبيات اللازمة

١. لقد اوضح مدير عام مؤسسة

الصناعية وترى اللجنة حلها كما

٢٥ خطا هاتفيا فورا للمدينة

الصناعية في سحاب وان المؤسسة

ستؤمن لها ١٠٠ خط اخر خلال

للشهرين للقادمين وانها ستياشر

يتوسعة مقسم سحاب بالف رقع

هاتغى وعلى ميؤسيسية للدن

الصناعية تحسد حاجة للسنة من

٢. ان لا تتقاضى موسسة

الاتصالات ثلاثة استثال رسوم

تاسيس الهاتف من المستركين في

المدينة الصناعبة وانما الرسوم

ج. المدينة الصناعية في الزرقاء

اراضي في للدينة الصناعية في

سحاب لاستيعاب اي نشاط صناعي

جسنيد.. فقد تبين انه يمكن

الاستعانة بجرء من الاراضي التي

تشغلها المنطقة الحرة في الزرقاء

والمقدرة بحوالي ٢٠٥٠٠٠ دونمات

القامة مدينة صناعية عليها.

بالنظر لعدم وجود مساحات

الخدمة الهاتقية للمستقيل.

# 

شهر	العملة	بيع	ظنراء	Beals
17/17	Heeke	٠,٧٠٠٠	٠,٦٩٨٠	النولار الاميركي
	الاميركي	1,1-77	1,1-17	الجنيه الاسترليني
۲۱/۱٦	الجنيه الاسترليني	.,2012	• , £ £ 4 ¥	للارك الالماني
	للاري	.,0241	+,01+1	الفراك السويسري
11/17	الأللني	٠,١٣٢٣	٠,١٣١٦	الغرنك الغرنسي
TT/E	القرنك	٠,٧٠٥٠	.,٧.10	الين العامني
	لاسويسري	٠,٤٠٣٢	٠,٤٠١٢	الجلدر الهولندي
01/8	القرنك القرنسي	-	**	الكرونا السويدي
	البن	٠,٠٤٤٨	٠,٠٤٤٦	الليو الإيطالي *
דו/וז	اليابآني	-	_	الفرنك البلجيكي

Y 1/1' Y 1/A \* لكل مائة \* حسب اسعار البنك للركزي الأرىني.

٥,٨٪ سنويا	ببعر اعادة الخصيم ومتح السلف
۸٫۲۰٪ سنویا	ععر الفائدة على الاصدار الأخير من سندات التنمية
۲۰٫۵۸ - ۲۸٫۲۸ سنویا	معر الفائدة على الاصدار الأخير من انونات الخزينة لأجل ثلاثة أشهر
۲۰٫۷٪ سنویا	معر الفائدة على شهادات الإيداع بالدينار الأردئي لأجل سنة اشهر
٧٠,١٥. ٢٧, سنويا	معر الفائدة على شهادات الإيداع بالدينار الأردني لأجل ثلاثة اشهر
٥, ٥٪ زيانة على اعلى لخر سعر بيعت يه الشه	المش سعر الفائدة على الفاقيات اعادة شراء شهادات الإيداع

الريال القطري	الريال العملني	النينار البحريني	درهم الإمارات	ريال سعودي	انعمنة
1, + 2 + 0 - + 1	9,4271-04	4,4540-41	1,+11-10	_	ال سعودي
1, 4 41	4,0247-1+	9,781241	-	+,474+-41	م الإمارات
.,1.404.404	.,47414.444	~	·,1.471.470	.,140.	ار البحريني
.,1.072074	-	1,.11.4-114	*,1.51.57	•,1•٢٦١-٢٦٣	ال العماني
	9,20.9.47	4,7011.4.	*-11.711	· ,4794.·Y	ال القطري
, YV£A.£A	Y,09YY_YY	7,7077-77	•, ۲۷۲۲-۲۲	• , ४२२०-१२	لار الأمدركي
.,1774.5.	1,7222-24	- 1,7747.47	*,4¥¥£¥£~	44917MM.	4 الاسترليني
.,24047.	٤,٠٢٧١.٧٩	£,117£.TY	٠,٤٢٢١-٢٢	• , £ 177-72	رك المسانسي
44,40.41	YOA, OAY1	Y72, . 0.19	YY,11-1Y	77,0200	ياباني *
٠,٣٥٣٨.٤١	7,7200.1	T, £17£.91	· , ٣٥٠٧- ٩	*, 4577.77	ه سویسري
1, 2022-14	14,401-47	18, . 877-29	1,8817-17	1,5117-15	يك قرنسي

فرتك قرنسي	فرنك سويسري	ين ياباني	مارك لللني	الجنيه الاسترليني	الدولار الميركي	العملة
٠,٧٠٨٥٨٧	Y,411,1-19	۳,٧٦٦٨.٧٨	Y, £140-1	0,9777.07	W, VO1 T .	ريال سعودي
۸۲.۷۳۶۲, ۰	Y, 10 . E . 1	٧٨.٢٨٨٢,٣	7,7714.97	0,1.1.1	7,7777.77	نرهم الإمارات
.,.٧١٢٠.١٢١	., ٢٩٢٥٧.٢٦١	.,٣٧٨٥٧.٨٦٢	٠,٢٤٢١٦٢١٩	.,04070.027	., 77194.4.4	البنار البحريني
.,.٧٢٧١.٣٧٢	., 79, 17, 1	٥٢٦-٧٥٢٨٦, ٠	٠,٢٤٨٢٠.٨٢٥	٠,٦٠٧٩٣٨٠٦	· , TA £ 40_0 . T	الريال العماني
٠,٦٨٧٢.٧٨	7,7777,7	T,707A79	Y, 7274.M	٨٠-١٦٤٧, ٥	. –	الريال القطري

قرتك فرنمىي	المين السابساني	فرنك سويسري	للساوك الإلساني	الجنيه الاسترليني	النولار الامينزكي	العملة
1,440-97	1, £0.	٠,٧٧٥٨٦٤	٠,٦٤٥٠_٥٢	1,0747.47	_	لدولار الأميركي
•,114247	• , 740 201	٠,٤٩١٤.١٦	٠,٤٠٨٣.٨٤		37.1777.	جنيه الاسترايني
., 1411.14	1,0072.	1,7.47	,	7,58141	1,00-2-7	المساوك الالمانسي
., YETT-TE	1,7477.7	ŀ	٠,٨٣٠٦.١٠	7, +727-0+	1,7474.4	فرنك السويسري
۱۸٫۸۱۸۱	-	٧٧,٣٠.٣٢	78,77.78	104,7271	44,01.	لين العياني.
_	0,7101.41	٤,١٠٩٢.٠٨	4,2144-04	٨,٣٦٠٥.٣٧	0, 1977-04	لقرنك القرنمىي
140, 47-1	1079; 27-22	1717,77.12	1	7274,77477	1077,	الدرة الإيطالية*

كل مائة ين .	* كل مائا	ة لير -	#2#XXXX	***************************************	·····			
						90.03 ( pul)		
74 8	شے	J	۳ شــــ	<del></del>	۲ شــ	J- 6		a
٢ العملة	من	إلى	من	إلى	من	إلى	من	إلى
النولار الاميركي	01/1	٤٧/٨	04/17	00/17	017/17	04/17	74/1	71/4
لجنبه الاسترابيي	01/1	01/2	7,	04/2	77/2	71/7	Y 0/A	۷۳/۸
المين السياساني	1017	Y 1/13	Y 17/A	¥ 1/A	Y 1/Y	٠٢١/٤	Y 17/2	Y 1/Y.
للسارك الإلمانسي	٤٧/٨	٤٥/٨	9 1/A	<b>ξΥ/</b> Λ	00/17	01/17	011/17	0Y/17
الفرنك الغربسى	0 1/Y	01/2	011/17	0 17/77	010/17	011/17	7 17/77	77/77
الغرنك السويسري	٤,٠٠	TT/8	٤٣/١٦	710/17	٤٣/٨	£ 1/A	17/2	٤١/٢
Zalla Mi Zadil	10/17	Y17/17	17/2	A 1/2	11/17	A11/17	1.1/4	40/4

الريال السعودي	الدينار الكويتي	الدينار البحريني	درهم الإمارات	العملة
01/1	٦,٧٥	04/11	٤١٥/١٦	بهروات
01/17	۲٫۸۱	٥٣/٤	٥٣/٨	اشه ور
71/7	٧	010/17	٥٥/٨	شه ود
77/8	+	71/2	_	ا شه ور
Y	٧,١٨	71/7	77/17	1

	ر حالم	18.54			
			طلب	عرض	المعدن
طله	عرض	المعدن	791	1,00-00	نفي
1017;		نحاس (الدولار)	0,	71-17	فضـــة
724,	* * *	رصاص			
1757		للتونيسوم		22.24	

90/11.

1.7.,....

757. . . . . .

النيكل

استوات

٣سنوات

17/10-11 99/17-10 44/7274

برأسمال ٦ ملايين دينار انتاج حليب واغذية الاطفال والاغذية الصحية ■ ١,٥ مليون سهم مطروح للاكتتاب العام اعتبارا من الخامس عشر من الشهر الحالي

> كتب، محرر الشركات اتخذت مجموعة استثمارية اربنية الإجراءات اللازمة لتأسيس الشركة العربية الدولية للاغتية

براسمال ۲ ملایین دینار، وحصلت لجنة المؤسسين على موافقة وزارة التجارة والصناعة لتأسيسها. وينكر ان رئيس لجنة المؤسسين عبدالله عبدالحليم ابوخديجة هو من ابرز مؤسسي الشركة اضافة الى الشركة العربية الدولية للتعليم والاستثمار حيث كانت مساهمة كل منهما يحوالي ٢٠٠ الف سهم.

وحسب الدراسات الثي اعتت

ملايين سهم / بينار. وستطرح الشركة للاكتتاب العام ١,٥ مليون سهم بقيمة اسمية بينار واحد وتلك اعتبارا من الخامس عشر من الشبهر الحالي وينتهي في الثالث من بداية الشهر القادم. وهنف مؤسسو الشركة لاقامة

التركيب والتمديدات الكهريائية واللازمة بحوالي ٢,٦٧٨ ملايين

الف بينار.

وانشساء وتملك وادارة مسصسانع لانتماج اغمنية الاطفسال وحليب الاطفال والاغنية الصحية بكافة اشكالها وانواعها للسوق المحلى

مليون دينار.

دينار فيما سيكون راس المال والخسارجي وباستنخسدام العامل ١٠٤٩٠ مليون بيتار. التكنولوجيا الصبيلة والصصول عليها من الشركات العالمية الرائدة واشارت الدراسة الى ان اجمالي في هذا المجال. الاستثمار سيصل الى ٦,٧٣٠

# الاردنيين والماليزيين بحاجة لمتابعة

والنقل البحري والاتصالات وامكانية قيام سوق تجارية حرة مشتركة في العقبة واقامة مشاريع مشتركة في مجال الالكترونيات والمعربة في المجالات الفنية.

واشار الى ان حجم التجارة البسينيسة بين البلدين وصدت في العيام للماضي الى (٥١,٠٢) عليون دينار متوضحنا أن الصنادرات العمل والعمال وحبرية حبركة الارىنية زايت بنسية ٤٩٪ ولكن ما زال الوضع لصالح ماليزيا الصدرة بالدرجة الاولى للاردن مادة الخام

والكهربائيات والاستغادة من الامكانيات البشرية الاربنية المؤهلة وأشار الى أن المباحثات كانت تفصيلية تناولت مرتكزات النهج الاقتصادي والمناخ الاستثماري المطلوب وتشريعات وشروط حركة

وقال ان هذه المحاور التي كانت مدار المفاوضات بين المنتجين

عـمـان - بـتـرا - وصف مـصـدر بينهما لتشمل مجالات جبيبة

وغطى مؤسسو الشركة ٧٠٪ من

راسمالها، وهو ما يعادل مر٤

محاور عدة منها البنوك والتنمين

مسؤول في غرفة صناعة عمان نتاثج اللقاء الاستثماري الاردنى. الماليري الاول بانها كانت ليجابية وتبشر بعلاقات تجارية واقتصابية متنامية بين البلدين تتجاوز العلاقات الحالية المحصورة فى المدادلات التجارية من المواد الخام

وقيال أن المساركين في اللقاء الاستثماري من رجال الاعمال والمنتجين في كلا الجانبين اجروا مباحثات ومفاوضات ثنائية في اطار اربع مجموعات عمل تناولت

## اعلان صادرعن يسر كلية طب الاستانُ لن تعلن عن جدول امتمانات الجزء الاول من شهادة الزمالة في طب الاستان الذي سيعقد في الحرم

نائب وزير الخارجية الدنماركي

الاردن في مقدمة دول المنطقة

نهوا وفي الاستثمارات الاجنبية

كهِ بِنَهَاغُنَ . بِقَرَا ` قَالَ نَائِبِ ورَيْنِ الصَّارِجِيةِ النفماركي أنْ تَقْدَم المُفَاوِضَات

المتعددة امر جوهري ومهم بالنسبة لسير المقلوضات الثنائية وانه دون

التوصل لحلول في مسائل المياه والبيئة واللاجدين والتعاون الاقتصادي

ونزع المنادح فان مسيرة السلام ستولجه ظروفا صعبة وان هذاك علاقة

دول المنطقة في مجال النمو الاقتصادي والاستثمارات الاجتبية فيه فالسلام

والنمو الاقتصادي أمران يكملان بعضهما البعض.. وأن السلام يعني أن

الارين قاير الإن على تركيز كافة جهويه ومواريه على النمو الاقتصابي مما

يعود بالتائي بالجدوى الاقتصادية على مستوى معيشة المواطن الاردني في

حياته اليومية مشيرا الى أن معدل النمو الاقتصادي في الاردن قد ارتفع في

السنوات الإضيارة ومِن المتوقع أن يستمر في الارتفاع. وحبول علاقية

الاستثمارات في المناطق الفلسطينية بالاقتصاد الاردني قال السيد فولك ان

علاقة الدول والمناطق مع بعضها تبرهن على ان النمو الاقتصادي في منطقة

ما سيكون له الاثر الكبير على النمو في المناطق المجاورة تلك انه سيتم

ايجاد اسواق جنينة وتعاون اقتصاني بين للناطق الفلسطينية والدول

المُجاورة حيث أن للارين يورا رئيسا في علاقته التاريخية بتلك المناطق.

واضاف في تصريح لوكالة الانساء الاربنية أن الاردن اصبح في مقدمة

وطيدة بين مسيرة السلام والازدهار الاقتصادي.

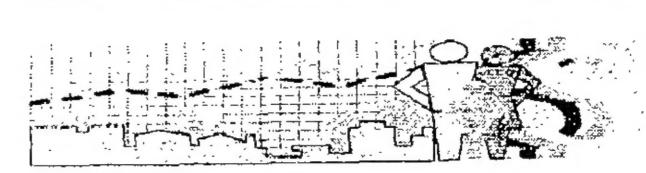
الجامعي حسب للواعيد التألية. W.es. 4/4/114. ١٠٢٠ التسجيل

١٠٠٠٠ - ١٦٠٠٠ الامتحان الكتابي إن علم التشريح ١٦٠٠ - ٣٤١٠ الامتحان الكتابي في علم وظائف الاعضاء. מעבלית א/א/זאא

٣٠را - ١٠٦٠ الامتحان الكتابي في علم الامراض. وفي 144£/1-/11 AUXUS ٣٠ز٩ - ٣٠ر١٢ الامتحان الشفهي لجميع للواد ١٠٠٠ - ١٠١٠ الامتحان الشفهي لجميع للواد

امتحاناتهم الشفهية.

الاوبعالم ١١/١٠/١٢ الاوبعالم ٠٣٠٩ . ١٣٠١ الامتحان الشقهي لجميع الواد ١٦٠٠ - ١٦٠٠ الامتحان الشغهي لجميع للواد سيتم شيما بعد اعلان الرشدين كل على حدة عن اوقات



هنه الصقحة مخصصة لمناخ الاستثمار.. المناخ المفترض الذي تشكلت من اجله اللجنة الملكية للتطوير والتحديث. تعضيدا لجهود خلق المناخ الاستثماري الملانم ولازالة المعوقات التشريعية والإجرائية في هذا المجال، فإن والإسواق، بعوجب ولجبها ووظيقتها الاعلامية المسؤولة فانها تستقبل

ملاحظات وشكاوى واقتراحات المستثمرين والمستهلكين..

الصناعيين والتجار ومؤسسات الخدمات وكافة المواطنين. تتابعها والاسواق مع الجهات المعنية وصولا الى الحلول التي تضمن للمناخ الاستثماري اهليته ومتانته. الملاحظات الانتقادية البناءة في حدود القانون.. نتوقع من كافة الجهات المعنية ان تتقبلها بالعقلية والروحية المطلوبة لنظام اقتصاد السوق.

فلنون ضرمعة القيمة المضافة الاسرائيلي

والى أن يسوقف البعض عن أضطهاد عن ينتقدهم فان بعض المستثمرين والمستهلكين يشترطون في الكثير من الحالات عدم نشر اسمائهم على الملاحظات الانتقابية التي يبعثون بها لهذه الصفحة.. وذلك خشية أن ينفعوا الثمن التعسفي للبيروقراطية مضاعفا .. 🗷 المحرر

## القسوال فتحجود والسنة معرسة والعالي فيون في عنوال المعنوا الإربسي ومريسة الغامية المعالية الإرسوادي

# ي ٧٪ ويطبق على مرطنين والاسرائيلي ١٧٪ ويطبق على مرطة واهدة 🗷 عــقــوبــة الجنحــة الاردنـيــة من ١٠٠ ـ ٥٠٠ دينـار يقــابلهـا في القــانـون الاســرائيلي الســجـن ســنة او غــرامــة بـ٢٠٠٠ شــيـكـل

قانون ضريبة المبيعات الاربني الذي اقر نهائيا منذ شهور على ان يطبق على مرحلتين. هذا القانون الذي استحوذ على مساحة زمنية كبيرة من الجدل والاخذ والرد والتعديل والاضافة والحنف حتى خرج بالصورة التي

رأيناها هذا القانون يقف خجلا ومتواضعا اذا ما قارناه بقانون ضريبة القيمة المضافة الاسرائيلي، حيث ان القانون الاربني يعتبر قانونا متساهلا في احكامه وفي شموليته وفي شدة العقوبات والغرامات.

وحتى عندما يطبق في مرحلته الثانية بيقى اكثر بساطة واخف وطأة على جمهور الكلفين. «الاسواق» حصلت على دراسة مقارنة بين قانون ضريبة البيعات

الارىني وقانون ضريبة القيعة المضافة الاسرائيلي. وفيما يلي نص الدراسة المقارنة وموجز لهنه الدراسة لزيد من

تم تعريف القصنيع والاستثناءات منه، بحكم ان هناك العديد من الاعقاءات وإن هناك نص أن المُنتج الصناعي فقط شاضع.

المائة/ ٥ فرض الضريبة واستحقاقها: تغرض الضريبة على السلع المصنعة محليا والمستوردة وعلى الخدمات للحلية والمستوردة المنصوص عليها في الجدول رقم (٤) الملحق بالقانون واستثناء المعلى منها بعوجب جدول الأعفاء رقم (١) لللحق بالقلنون.

> ئسب للضريبة: نسية الضريبة العامة =لإز للضريبة على الكمائيات ≈ ٢٠٪ الضريبة النوعية مختلفة النسب مغروضة بالقانون

يطبق القانون على مرحلتين: المرحلة الأولى: المستورد + الصانع+ مؤدى الخدمة الرحلة الثانية: يطبق على للستورد + الصانع+ مودي الخمعة+ تاجر الجعلة+ تلجر التجزلة لم تحدد المنطقة الجغرافية ائتى يطبق فيها قانون الضريبة

التعاريف؛ عرف القانون ما يلي: الوزير، الوزير المختص، الدائرة، المدير، الضريبة، الشخص، للكلف السلعة، الخدعة، المستورد، مورد الخدمة، المسجل، تاجر الجملة، تلجر التجرئة، الضريبة على المنخلات، السلع المعفاق، المستودع المخزنء المصنع

### الإعفاءات:

- ما يعلى بموجب الجدول رقم (١) المنحق بالقانون. ـ ما يعفى بموجب القانون: المادة ٢١/ يعفى من الضربية: ا ـ جلالة الملك المعظم

ب-ما يشترى من السوق المحلية او يستورد للقوات

جـما يعفى بموجب قانون تشجيع الاستثمار د ـ اي سلعة او شخص يقرر مجلس الوزراء اعقاؤه كليا لو هـِــما يستورد او يشتري محليا للمسلحد والكنائس ومُراكرُ

ا ـ ما يستورد للسفارات والمغوضيات. النخ

تنوب لمسيدر

\_\_\_

ب- ما يستورد للمنظمات الدولية والاقليمية.. الخ حِ - على كل شخص طبيعي او معتوي اصبح مكلفا وفقا لكل مرحلة من مرحلتي تطبيق هذا القانون بلغت قيمة مبيعاته لو مقابل خدماته حد التسجيل او جاوزته في اية سنة مالية او جزء منها بعد العمل بهذا القانون ان يتقدم للدائرة بالطلب المقبار اليه وخلال المدة التي يحددها الوزير وتسري عليه احكام هذا القانون اعتبارا من اول الشهر التالي للشهر الذي بلغت مبيعاته او مقابل خدماته التي قدمها حد التسجيل او وازته. كما يلزم بدقيهم طلب تسجيل كل مستورد مهما بلغ حجم مستورداته الإاذا كان الاستيراد للاستعمال الشخصي.

أ - يعين حد التسجيل بنظام يصدر بمقتضى هذا القانون على أن يتجاوز مائة الف بينار ب يجوز الشخص الذي لم يبلغ حد التسجيل ان يتقدم

تحددها التعليمات التنفينية، ويعتبر في حالة التسجيل منّ المسجلين المشمولين بلحكام هذا القانون. جــ يعــ في الضريبة الشخص الذي لم تبلغ مبيعاته او نظير خدماته حد التسجيل ولم يسجل طوعيا.

للدائرة لتسجيل اسمه وبياناته طبقا للشروط والاوضناع التي

الباب السادس: خصم الضربية وردها المائة (١٩) للمسجل عند حساب الضريبة أن يخصم من الضريبة المستحقة على قيمة مبيعاته ما يلي وثلك وفقا للشروط والاجراءات التي تحبيها التعليمات التنفينية ١ ـ ما سبق سداده او حسابه من ضريبة على المرتجع من

٢ ـ ما سبق تحميله من هذه الضربية على مدخلات انتاجه. ٣ ـ الضريبة السابق تحميلها على السلع بمعرفة المسجل في كل مرحلة من مراحل توزيعها.

ترد الضريبة للمسجل طبقا للشروط والاوضاع والحدود التي تحددها التعليمات الصادرة لهذه الغاية في موعد لا يتجَّاورْ ثلاثة اشبهر من تاريخ تقديم الطلب وذلك في الصالتين

ا ـ الضريبة التي سبق تحصيلها على السلع التي صدرت بحالتها او الخلت في انتاج سلع لخرى تم تصعيرها. ب ـ الضريبة التي حصات بطريق الخطاء

### العقوبات

يعاقب كل من يرتكب اي من الجنح التالية بغرامة لا تقل عن

ماثة بينار ولا تتجاوز خمسمائة بينار بالإضافة الى بقع الضريبة الستجلة.

النون فيروية الليمات الريس

هنه الجنح تشتمل على ما يلى: ١ - التاحر لمنة لا تزيد على ثلاثين يوما عن تقديم الاقرار المنصوص عليه في هذا القانون. ٢ - تقديم بيانات غير صحيحة عن المبيعات من السلع والخدمات الخاضعة للضريبة اذا ظهرت فيها زيادة لا تتجاوز (۱۰٪) مما ورد في أقراره. ٣ - مخالفة الاحكام المنصوص عليها في للادة ١٨ من هذا

 4 - القصرف في اي من السلع المعفاة من الضريبة او استعمالها في غير القرض الذي اعقيت من لجيله • - عدم اصدار المسجل فواتير ضريبية من مبيعاته من السلع والخدمات الخاضعة للضريبة أو أصدار فواتير غير

٦ - لم يرد في قلنون الضريبة العاضة على المبيعات اشارة الى عقوبة نقل للوجودات بهدف التهرب الضريبي. ٧- لم يرد نص بهذا الشأن في القانون ٨ ـ لم يرد نص بنك. ٩ - الشخص المكلف هو المسؤول الاول والاخير

١ - يجوز للمدير او من يغوضه تعديد المهلة للصدة لتقديم الاقرار للدة ٣٠ يوما. ٢ - للمدير تاجيل بقع الضربية المتحققة على اي مكلف لمدة لا تزيد عن ٣٠ يوما من الموعد المقرر لدفعها مقابل كفالة بنكية او أي صُمانة أخرى بحددها الوزير. ٣- للمدير او من يفوضه تعديل الاقرار بقرار ببين فيه

ا - يلزم القانون المسجل بمسك سنجلات وبقائل محاسبية منتظمة، ويجب أن يصنفظ بهذه السجلات والغواتير لمدة ٥ سنوات تالية لانتهاء السنة للقية التي اجرى فيها القيد

• - اذا لم يقدم المسجل الاقرار عن اي مدة محاسبية تقوم الدائرة بتقدير الضريبة المتحققة عليه عن تلك المدة مع بيان الاسس التي استند اليها في التقدير على أن لا يخل نلك بحق المسجل في الاعتراض على للتقدير أو اللجوء الى المحكمة خلال ٣٠ يوما من تاريخ تبليغه التقدير. ٦ - يلترم المسجل بتحرير فاتورة ضريبة وفقا للانموذج

الذي يقرره المدير عن يبيع السلعة أو أداء الخدمة الخاصعة وفقا لاحكام القانون وتحدد التعليمات التنفيذية البيانات التي يتعين تثبيتها في الفواتير والمستندات التي يجب الاحتفاظ بهاً. ٧- للمسجل أن يعشرض للمدير خلال ٢٠ يوما من تاريخ تبليقه قرار التعنيل وعلى المدير أن يبت فيه خلال ٣٠ يوما من: تقديمه ويعتبر الإقرار قطعيا اذا لم يتم تعديله خلال سنة من تاريخ تقديمه الا أذا ثبت للدائرة أن المسجل ارتكب جريمة من

جرائم التهرب من الضريبة. ٨ - يحق للمسجل الاعتراض على التقدير او اللجوء الى للحكمة خلال ٣٠ يوما من تاريخ تبليغه التقدين ٩ - نيس لها مقابل في القانون الاريني

١٠ - بالنسبة للسلع للستورية تقدر قيمتها في مرحلة التخليص عليها من قبل الجمارك. ١١ ـ ترد الضريبة للعسجل في موعد لا يتجاوز ٣ شهور من تاريخ تقديم طلب البرد ونلك بالنسبة للسلع المصدرة او

الضربية التي حصلت بطرق الخطاء ١٢ ـ تنفع الضريبة المستحقة دوريا للدائرة بموجب الاقرار او الاقرار المعمل شلال نفس المدة التي يجب أن يقدم فيها

 اما السلع للستورية فتؤدي الضيريية عنها عند مرحلة. الأفراج عنها من الجمارك. - ليس هنتك اشارة في القانون الاردني. ١٣ - ليس لها مقابل في القانون الاربني.

١٤ - اذا كان التلخير لمنة لا تزيد عن ٣٠ يوما تكون الغرامة من ١٠٠ ـ ٥٠٠ دينار واذا كلنت المدة في المتلخير تزيد عن ٣٠ يومسا تكون الغرامة من ٢٠٠ ـ ١٠٠٠ بينار للمترة الاولى وفي حال التكرار تضاعف للغرامة الجزائية لذا تكرر نلك خلال سنة واحدة للمحكمة أن تحكم أما بالغرامة للجزائية بحدها الاعلى او بالحبس لمنة لا تقل عن ٣ اشهر ولا تزيد عن ٦ اشهر او بكلتا العقوبتين وغرامة بمشابة تعويض مدنى للدائرة لا تقل عن مثلى

الضربية المستحقة ولا تزيد عن ٣ امثقها. ١٥ ـ عدم اصدار للسجل فواتير ضريبية ضريبية عن مبيعاته من السلم والخدمات الخاضعة للضربية او اصدار فواتير غير حقيقية يعاقب على ذلك بناس العقوبة اعلاه. ١٦ ـ ان انقضاء اكثر من ٣٠ يوما على انتهاء المواعيد المحددة لاداء الضريبة يعتبر من جرالم التهرب ويعاقب على نلك بنفس العقوبة الواردة في المادة ٣٠ من القانون. - ليس هناك اشارة لنلك في القانون الاربني.

- ليس لذلك مقابل في القامون الاربدي. - يتم التحصيل اما بقرار تحصيل وفقا لاحكام قانون تحصيل الاموال الاميرية لو عن طريق اقامة دعوى امام محكمة

\* لا يوجد نص مقابل لذلك في القانون الاردني. \* في حال التصفية تستحقّ الضريبة على السلع التي الت للى الخلف القسائوني وقت التسصيرف بهسا الا أذا كسان الخلف مسجلا أو قام بتسجيل نفسه وفق احكام هذا القانون. + ليس لها مقابل.

\* بموجب التعليمات للتنفينية تضعن الضريبة المتوجبة على المكلف خلال الفترة المحاسبية بموجب كفالة بنكية يقدمها تتناسب مع حجم مبيعاته والضريبة للتوجبة عليها خلال تلك

سنوات من تاريخ التسجيل.

لم ينظرق القانون الاسرائيلي الا لعملية تصنيع المنتوجات الزراعية وبالتحديد الخضار والفاكهة، بحكم أن كافة المنتجات خاضعة للضريبة بغض النظر عن اجراء عمليات التصنيع عليها لم لم تجر.

فرض الضريبة واستحقاقها: تغرض الضريبة على القيمة المضافة على كافة انواع للبيع في اسرائيل، وعلى البضائع المستورية كما تم تفسير وتوضيح عمليات بيع مختارة مثل فرض ضريبة القيمة المضافة على الاعمال الفنية والاصول للستعملة اوبيع الوحدات السكنية ومع وجود سلع معفاة محددة بقوائم وسلع اخرى وتخضع لنسبة للصادر

> نسبة الضربية العامة = ١٧٪ نسبة الضريبة على المنظمات غير الربحية=٥,٨٪ تسية الصغر التصدير وليعض المنتجات المحلية تسبة الصغر للتصدير ولبعض المنتجات المحلية النسبة مفروضة بالتعليمات التنفيذية.

يطبق القانون كاملا ويدون مراحل وعلى المستورد، للصانع مؤدي الخدمة، تاجر الجملة؛ تاجر

حندت المنطقة الجغرافية بما يلي: تطبق هذه الصريبة في اسرائيل والمنطقة والمعنى بها يهودا و السامرة وقطاع غزة.

التعاريف: عرف القانون ما يلي: المنطقة، محجكمة المقاطعة، المدير، الضريبة، الفاتورة الضريبية، فاتور البيع، السلع، المؤمن، التاجر، التاجر الصغير، التاجر المخول، المؤسسة المالية، المنظمات اللاربحية (الخيرية)، مبيعات التاجر السنوية، المبيعات، الضريبة على المنخلات، الموجودات الثابتة، البيع من خلال الاتفاقيات، التجارة، للعدات، للشدرى، الربح، الاستخدام الشخصي، الخدمة، الرواتب السنة الضريبية

- اعقاء المستوردات للاشخاص النين يتم اعفاؤهم من الرسوم الجمركية بسبب رجوعهم لنولة

- السلع التي تم تصديرها من اسرائيل واعيدت اليها، ولم يتم لجراء اية اضافة او تصليح عليها. - طرود الهدآيا المعفاة بالكامل من الرسوم الجمركية الاعمال الغنية الاصلية اوريجينال والمعفاة بالكامل من الرسوم الجمركية والمستوردة للمتاحف والمعاهد التعليمية اوللسلطات المحلية ليتم عرضها ووضعها بصورة دائمة في مكان عام.

– اعقاء الاحجار الكريمة استيراد وتصنير الماس غير المرصع عدا الماس الصناعي والاحجار الكريمة وشبه الكريمة غير للرصعة وللعقاة بالكامل من الرسوم الجمركية واي معاملة تجارية من بيع او شراء لتك الاحجار. (ب) اذا ما ثبت ولقناعة للدير ان شخصبا ما يقوم بتامين مصلحة (تجارية او صناعية) يمكن عند نلك التسجيل لتاجر مخول وحينما يصبح مسجلا فانه سيعامل لكل الاغراض تاجرا مخولا شهادة التسجيل. تاكيد السنجيل:--

١- يحصل التاجر (عدا التاجر الصغير) عند قيامه بالتسجيل حسب المادة (٥٢) على شهادة تسجيل كتاجر مخول. واذا رغب ان يسجل اعماله بصورة مستقلة فلوزير المالية تحديد الشروط اللازم توفرها لمثل هذا النوع من التسجيل.

التسجيل المشترك لعند من التجار: (٥٦) اذا ما تقدم عدد من التجار للتسجيل بصورة مشتركة فللمدير ان يسجلهم ويتم اعتبارهم شركاء لاغراض هذا القانون ويحدد الوزير الشروط اللازم توفرها للمسجل حسب هذه المادة.

(٩٧) اذا ما تقدم التاجر الصغير ليسجل نفسه تاجرا مخولا فللمدير قبول نك (التسجيل الطوعى) وحيثما يصبح مسجلا كتاجر مخول فلن يتمكن من التسجيل كتاجر صغير قبل مرور سنتين على التسجيل كتاجر مخول وللوزير تحديد الشروط اللازمة لقبول مثل هذا التسجيل

 (٩٨) للمدير الموافقة على طلب شخص مصنف ضمن (قطاع) فئة معينة من الإشخاص الخاضعين للضريبة التسجيل في قطاع (فئة) مختلف اذا ما اعتقد انه اقرب للقطاع الاخر.

الفصل الثامن: رد وخصم الضريبة على المدخلات

### الخصم على للدخلات

أ - المتلجر المخول أن يخصم من الضريبة المتوجبة عليه ضريبة المضلات المنكورة بالفاتورة الضريبية الصائرة قانونيا باسمه أو التي استوفيت عند الاستيراد أو أي وثائق اخرى تثبت نفع الضريبة يوافق عليها الوزير على ان تثبت هذه الوثائق ملكية السلع للتلجر وان يتم الخصم خلال ستة اشهر من تاريخ اصدار الفاتورة او دخول السلع لليلاد او اي وثيقة اخرى صدرت. (ب) للوزير (المالية) أن يقرر نصوص مختلفة عن تلك المنكورة في (١) في حالة الضريبة المنفوعة ً عن مدخلات الخدمات الذي يكون بخلها الرئيسي من الرواتب فان التامينات الاجتماعية لا تخصم في حالة فرض الضريبة على الخيمات للقنعة من قبل المستفيدين منها.

الرد: (٢٦) (١) خلال اي فترة ضريبية اذا ما تجاوزت ضريبة للنخلات ضريبة القيمة المضافة التي استوفاها القاجر على المعاملات خلال نفس الفترة فان الفرق سيرد له خلال ٣٠ يوما بعد استلام طلب الربيات (الاقرار) او تاريخ لاحق يحده الوزير.

(ب) على الرغم من النصوص للنكورة في الفقرات الفرعية السابق تكرها في (١) فأن للمدير أن يرفض رد اي رصيد دائن لاي شخص لا يمسك قيود محاسبية او لديه سجلات مخالفة للنصوص المنكورة بالقانون او التعليمات والمدير ايضا ان يرفض رد الرصيد الدائن للشخص الني لم يقدم الاقرار التللي للاقرار المعني بطرد.

### الضريبة على المدخلات

(٤٠) ضريبة المنخلات التي سبق نفعها على المستوردات والمشتريات المطية والتي تم النفع وصدرت القواتير بها قبل التسجيل في الضريبة تعتبر غير قابلة للخصم. ضربية المدخلات على الاعمار تحت التاسيس

على الرغم مما نكر في المادة (٤٠)، (٢٨) فإن صَربِية المنصَّلات الذِّي سيق نفعها من قبل الشاجِر وقبل ان يسجل بالضريبة تخصم انا ما ثبت لقناعة المدير بان المخلآت التي تم دفع الضريبة عنها أستخدمت في تأسيس الاعمال قيد التاسيس والتي سيتم تسجيلها لاحقا وحتى لو ان الفواتير والوثائق الاخرى للوافق عليها من قبل المدير لم تصدر باسم التاجر صلحب العلاقة.

### العقوبات

اي شخص يقوم بانتهاك بنود القانون او التعليمات يكون عرضة للسجن لمدة سنة او غرامة مالية مقدارها ٢,٠٠٠ شيكل جديد أو ثلاثة امثال الفائدة التي حصل عليها أو كان ينوي الحصول عليها

هذه الجنح تشتمل على ما يلي: ١ - لم يتقدم بالإقرار في الوقت المحدد المطلوب ان يقوم بتقديمه حسب هذا القانون والتعليمات ٢ - قام بتقديم معلومات غير صحيحة وغير بقيقة بدون اي تفسير منطقي او قام بتقديم وثيقة او اقرار تشتعل على معلومات مذكورة.

٣- لم يحتفظ بنغاتر حساب او اية سجلات مطلوب منه أن يحتفظ بها أو هناك أي تنصراف ٤ - كون التاجر قد قام بتسليم بضلاع بصورة غير قانونية لشخص لخر، استيرادها لو بيعها

يكون معفى بشرط ان يكون لاستخدامه فقط عجز عن اصدار فاتورة ضريبية على الرغم من كونه ملزم باصدارها. ٣ - ورد في القانون المنع من مزاولة الغمل عند ادانة شخص تحت المفقرة (ب) خلال ثلاث سنوات بعد ادائنته بالجريمة المنصوصة بالاضافة الى اية عقوية اخرى ويكون هذا المنع لمدة محددة من الزمن

٧ - يرد في القانون عقوبة جرم نقل الموجودات بنية التهرب من دفع الضريبة حيث اذا قام شخص بهذا الجرم يكون عرضة للسجن لمدة سنتين. ٨- الجريمة التي ليس لها عقوبة منصوص عليها حيث اذا قام شخص يخرق اي بند من هذا

القانون لا يوجِد بها نص يكون عرضة للسجن لمة ثلاث سنوات أو غرامة مقدارها ٢,٥٠٠ شبيكل ٩ ـ المسؤولية عن افعال الموظفين اذا تم ارتكاب المخالفة اثناء مجريات العمل او نشاط الشخص الخاضع للضريبة من قبل الكاتب لو العامل لو الوكيل عندها سيكون الشخص الخاضع للضريبة منتبا بالجرم ما لم يثبت انها ارتكبت بدون علمه او انه اتخذ جميع الخطوات الملائمة للاتَّعانَ لبنُود

١ - تأجيل الاقرار: بجورَ للمدير أن يؤجل تقديم الاقرار وفي هذه الحالة يجورَ للمكلف أن يقدم

٢ - رفض الاقرار: يجورُ للعدير أن يرفض الاقرار في حال عدم مسك دفاتر محاسبية ومستندات اصولية حسب القانون، وفي هذه الحالة لا يعتبر الكلف انه قدم اقرارا، غير ان المكلف يجوز له الاستئناف ضد الرفض امام المحكمة المحلية او الاعتراض امام لجنة قبول النفاتر للحاسبية. ٣- مسك النفاش والمستندات: القانون يلزم المكلف بمسك النفاش المصاسبية والمستندات المقررة، ويجب الاحتفاظ بالمستندات وفواتيرشراء لمدة ٧ سنوات او في حالات خاصة اقل من نلك، ونلك

اعتبارا من لخر تسجيل من النفاتر او من لخر تاريخ اصدار لفاتورة شراء ايهما اقرب. أ - تحديد أو تقدير الضريبة، عندما لا يقدم المكلف اقرارا عن فترة ضريبية معينة يتم تحديد الضريبة المستحقة عليه استشادا لحجم مبيعاته، وفي حال عدم توفر البيانات، يتم تقدير القيمة عن طريق المتشمين، اما في حال تقديم اقرار غير سليم أو غير مكتمل او غير مدعم بالمستندات، فيتم تقدير الضربية خلال: ﴿ سَنُواتُ مِنْ تَقْدِيمُ الأَقْرِلُ أَوْ ١٠٠ سَنُواتَ فَيْ حَالَ أَدَانَةَ الْكلف بتجرم أو قيامه بالمسالحة على جرم اعطاء بيانات كانبة أو بجرم التهرب من دفع الضريبة عن الفترة المعينة.

ه ـ عدم تسجيل وصلات الاستلام. اذا لم يقم للكلف بتسجيل بعض المبتلغ المستلمة أو بعض عائدات البيع التي يلزمه القانون بتسجيلها في الفواتير والمستندات، تعتبر بفاتره غير مقبولة عن السنة الضريبية مدَّار البحث الا إذا اقنع المدير بوجود سبب كاف منعه من التسجيل. اذا اقتنع ان نلك كان غير سليم

٧ - يجوز للمكلف الاستثناف أو الاعتراض على تقدير أو تحديد الضريبة خلال ٣٠ يوما من ٨ - وزير العدل يقوم باصدار التعليمات بشان طريقة تقديم الدعوى والاجراء المتبع في ذلك وتحديد الرسوم والتكاليف وبدل الضرر المنوح للشهود ومكافات المستثمارين ٩ ـ الضريبة على المستوردات؛ اذا تم الاعتراض على مقدار ضريبة مستحقة على سلع مستوردة،

يتم تطبيق احكام قانون الجمارك في هذه الحالة. ١٠ - رد الضريبة المدفوعة زيادةً عن الاستحقاق القانوني: ترد الزيادة خلال ٣٠ يوما من تقديم طلب الرد بشرط أن لا تكون هذه الزيادة قد خصمت كضريبة مدخلات. ١١ - مواعيد الدفع: - تنفع الضريبة للستحقة عندما يتم تقديم الإقرار.

- عند الاستيراد تنفع الضريبة عند التخليص على السلع للوضع في الاستهلاك في اسرائيل. - في حال تحديد أو تقدير الضريبة تنفع خلال شهر من تاريخ التبليغ المكلف بالضّريبة المحددة أو

- في حال الاعتراض او الاستئناف يجوز للمكلف ان يمتنع عن دفع الضريبة موضوع الخلاف. - يجوز لوزير المالية تحديد نص يخول المكلف بدفع مبالغ على حساب الضريبة. ١٢ ـ التحصيل، الغرامات، والقوائد: - لاغراض هذا الغصل، تعنى «الغروق والفائدة» المبلغ المضاف لمبلغ مجرز مساو لنلك المبلغ وضروريا في مؤشر الزيادة خلال الفترة المعنية، مضاف أله الفائدة على المبلغ المعين، بعد اضافة الفروق الضاصة به بنسبة ٦٪ في السنة، وكلمة مؤشر تعنى مؤشر السعر للمستهلك الذي تنشره دائرة الاحصاءات المركزية، ودمؤشر الزيادة، بالنسبة لاي فترة يعني الفرق بين لخر مؤشر نشر قبل

مُهاية القَتْرة ولحُر مؤشر نشر قبل بدايتها، مقسوما على المؤشر الاساسي. ١٣ - غرامة التاخير في تقديم الإقرار: الغرامة هي ٧٠ شبكل جديد عن كل اسبوعين او جزء منهما. ١٤ - غرامة عدم مسك بغاتر محلسيية:

ـ للمدير أن يقرض غرامة تعادل ٧٪ من قيمة المبيعات أو الرواتب أو الاربياح حسب الحالة عن السنة الضريبية التي يمسك فيها نفاتر على أن لا تقل الغرامة عن (١) شيكل جديد في الشهر (ويجوز الستثناف أو الاعتراض على هذه الغرامة من قبل المكلف). ١٥ - غرامة عدم النفع خلال المنة المحددة:

ـ اضافة للغروق والفَّائدة تضاف غرامة تأخير بواقع ٢٠, ٠٪ مَن المُبلغ المستحق عن كل اسبوع او جزء منه اذا كان التاخير لفترة اقصاها ٦ شهور وبواقع ٥٠ ٠٪ عن كل اسبوع او جزء منه اذا كان التأخير لفترة تتجلوز ٢ شهور. \* تكاليف التحصيل يتحملها المكلف.

\* تنفع الغرامات والفروق والفائدة خلال شهر من تاريخ تبليغ المكلف بدفعها. يتم التحصيل من خلال قانون تحصيل الضرائب أو بواسطة دعوى مدنية. هناك فائدة على التاخير في رد الضريبة لمكلف. \* عند التصفية لو نقل الملكية للموجودات يجوز تحصيل اي بيون مستحقة للخزينة من الشخص الذي الت اليه هذه للوجودات.

 • في حالة الوفاة تحصل الضريبة من الممثل القانوني للمتوفى والذي يعني: مدير التركة او الورثة او من يحل محله. \* يتم الزام المكلف بنفع الضريبة والامتشال لاحكام القانون والتعليمات الصادرة بموجبه عن طريق تقديم كفالة باسم المدير واذا لم يفعل المكلف تلك يمكن منعه من الاستمرار في نشاطه الى ان

ة الاسسرائيلي بايجاز	نون ضريبة القيمة المضاف	ضريبة المبيعات الاردنسي وقا	مقارنة بين قانون
ضريبة القيمة المضافة الاسرائيلي	ضريبة للبيعات الأربني	صريبة القيمة المضافة الاسرائيلي	ضريبة المبيعات الأربني
۱۰ ـ في حال عدم تقديم الإقرار او تقديم اقرار غير مكتمل يتم تقدير الضربية خلال حُمس سنهات من انتهاء فترة الأقرار	<ul> <li>١٠ - في حال عدم تقديم الاقرار عن اي فترة يتم تقدير الضريبة من قبل الدائرة</li> <li>مع بدان اسس التقديد دهن الاخلال بحق الكلف في الاعتراض على التقديد.</li> </ul>	١ ـ تغرض النسب بتعليمات تنفينية النسبة العامة ١٧٪	١ _ تفرض النسب بالقانون النسبة العامة ٧٪

<del>1</del>			
١ _ تفرض النسب بالقانون النسبة العامة ٧٪	١ ـ تغرض النسب بتعليمات تنغينية النسبة العامة ١٧٪	<ul> <li>١٠ - في حال عدم تقديم الاقرار عن اي فترة يتم تقدير الضريبة من قبل الدائرة</li> <li>مع بيان اسس التقدير دون الاخلال بحق المكلف في الاعتراض على التقدير.</li> </ul>	<ul> <li>١٠ ـ في حال عدم تقديم الاقرار او تقديم اقرار غير مكتمل يتم تقدير الضريبة خلال خمس سنوات من ائتهاء فترة الاقرار.</li> </ul>
٢ ـ يطبق القانون على مرحلتين	٢ ـ يطبق على مرحلة ولحدة وكاملا		
٣ ـ الاعفاءات جاءت بجدول ملحق بالقانون ويموجب مواد بالقانون	٣ ـ الاعقاءات جاءت بنص خاص في القانون.	<ul> <li>١١ - بالنسبة للسلع الستوردة تقدر قيعتها في مرحلة التخليص عليها من قبل الجمارات.</li> </ul>	<ul> <li>١١ ـ يطبق قانون الجمارك في حالة الاعتراض على مقدار الضريبة المستحقة</li> <li>على السلع المستوردة، وتحصل عليها الضريبة في مرحلة التخليص.</li> </ul>
ا ـ معيار حد التسجيل هو ١٠٠,٠٠٠ ديثار	£ _ معيار التسجيل هو نظام الشرائح والفئات	١٢ ـ ترد الضريبة للمسجل في موعد لا يتجاوز ثلاثة شهور من موعد تقديم	١٢ _ ترد الضريبة خلال ثلاثين يوما من تقديم طلب الرد
<ul> <li>الخصم والرد يتم بشكل جرئي لبعض المنخلات</li> </ul>	ه ـ الخصم والرد يتم بشكل كامل لجميع المنخلات	طلب الرد. ٢٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠	1 \$41 1 2x . 5 . +1 7 10 . 1 14
٦- عقوبة الجندة غراصة لا تقل عن (١٠٠) سنار ولا تتجاوز (٥٠٠) سنار	<ul> <li>٦-عقوبة الجنحة او الجريمة هي سجن لمنة سنة او غرامة مالية مقدارها</li> <li>(٦٠٠٠) شيكل او ثلاثة امثال الغلادة المستحقة للمكلف ليهما اكبر. وهناك تغميل</li> </ul>	١٣ ـ تبقع الضريبة المستحقة خلال نفس المدة التي يجب أن يقدم فيها الأقرار	١٢ ـ تدفع الضريبة المستحقة عندما يتم تقديم الاقرار
<ul> <li>٢- عقوبة الجنحة غراصة لا تقل عن (١٠٠) بينار ولا تتجاور (٥٠٠) بينار بالاضافة الى بقع الضريبة المستحقة، وعقوبة الجريمة مقدارها (٢٠٠ - ١٠٠٠) بينار للمرة الاولى ثم تضاعف أذا تكرر الجرم.</li> </ul>	(٦٠٠٠) شيكل او ثلاثة امثال الفائدة المستحقة للمكلف ليهما اكبر. وهناك تفعيل اكبر لكل جرم على هدة.	١٤ ـ هناك غرامة على التاخير في تقديم الإقرار او دفع الضريبة المستحقة.	١٤ ـ هناك غرامات وفوائد على التأخير في تقديم الاقرار او اداء الضريبة في
٧ ـ تقع المسؤولية على عاتق المكلف فقط	٧ ـ يتحمل للسؤولية أي شخص شريك بالجرم اضافة الى المكلف.		
٨ ـ يجوز للمدير او من يقوضه تلجيل الاقرار او اداء الضريبة لمدة ٣٠ يوما عن للوعد كما يجوز له تعديل الاقرار لاسباب ميرره.	٨ ـ يجوز للمدير تأجيل تقييم الإقرار لموعد غير محدد لقاء تقديم اقرار مؤقت كما يجوز له رفض الإقرار لاسباب مبررة.	١٥ ـ يتم تحصيل الضريبة اما بموجب قانون تحصيل الاموال الاميرية او عن طريق المحكمة.	<ul> <li>١٥ ـ يتم التحصيل بواسطة قانون تحصيل الضرائب او بواسطة بعوى مبنية ترفع الى محكمة المناطق.</li> </ul>
		١٦ ـ تضمن الضريبة المتوجبة على المكلف بكفالة بنكية.	<ul> <li>١٦ ـ تقدم الكفالة لضمان الضريبة والزام المكلف بالاستشال لاحكام القانون وبعكس نلك يتم منع للكلف من الاستمرار في النشاط الى ان يقدم الكفالة.</li> </ul>
٩ ـ يلتزم المسجل بمسك بفاتر محاسبية منتظمة ويجب الاحتفاظ بها لمنة (٥)	<ul> <li>٩ ـ ينترم المكلف، بعسك بغائر صحاسبية مقررة بچپ الاحتفاظ بها الدة (٧)</li> <li>١٠٠٠ من تاريخ التسجيا</li> </ul>		ويعدس دلك ريم ملع المنط م السموال في المنطق الي ال يعلم الحقالة.

العملة

مينار كويتي

نرهم اتحادي

ريال سعودي

كروثر بنماركي

ليره لبنانية/ كل مانة

روبيه باكستانية

روييه منبية

جنيه ايرلندي

جنيه مصري

دينار تونمسي

درهم مغربي

ساركا فنلندي

دولار تابوان/ كل عشرة

ريال ايراني/ كل مانة

التى يطالبون بتسديها لا تتعدى

عشرات الدنانير وانها عبارة عن.

رسوم طوابع قنصلية يتوجب

على المورد دفعها عند لجراء

المعاملات في مسفياراتنا في

الخارج. ويتسساطون لماذا لا

تحصل هذه المبالغ الزهيعة عند

التخليص على البضباعة ولماذا لا

تستوفى لدى اجراء المعاملة في

سنقاراتنا؟. هل من المعقول انْ

يطلب منا التسسييد بالفكل

هكذا يقول المستوردون.. ومنها

THE SAMERITE RESIDEN

الى السيد مدير عام الجمارك

CHUN SINE LINES ما التعرين المالة

والاسلوب المتبع حاليا.

مولار ستغافوري

دولار هونغ كونغ

على مكتب مدير الجمارك

الجمارك تحصل رسوما قنصلية على

المعاملات الجمركية بعد سنوات من التظيص

● لحدى للذكرات الموزعة مع شطب العلومات الخاصة بالجهة المطالبة بالتسديد.

دراخما يونانية/كل عشرة ٢٠٠٠٠

اعتبارا من مطلع الشهر الجاري

علمت والاسواق، أن قرارا صدر مؤخرا تم بموجب تحديد اسعا

العملات الاجنبية لغايات احتساب العمولة على تصاريح العملة

وسيعمل بالاسعار المنكورة اعتبارا من مطلع الشهر الجاري.

القيمة بالفلس

دالاسواق،

والرسوم الجمركية.

مولار اميركي

جنيه استرليني

مارك الماني

فرتك فرنسي

فرنك سويسري

لير ايطالي/ كل مائة

ين ياباني/ كل مائة

بيزتا اسبانية/ كل عشرة

فرنك بلجيكي/ كل عشرة

دولار كندي

دولار استرالي

شلن تمساوي

كرونا سويدي

كرونر نرويجي

جنيه قبرمسي

ليره تركية/ كل مائة

بات تايلندي/ كل عشرة

وصلتنا شكاوى من العديد من

المستوردين حول قيام دائرة

الجسارك بتوزيع مذكرات على

العديد من الجهات المستوردة

تطالبها بسداد مبالغ زهيدة مضى

عليسها اكستر من سنتين، وهذه

المبالغ كما تفيد منكرات الجمارك

الموزعة تكملة لرسوم المعاملات

الجمركية التي نققها ديوان

المصاسبة، وتطالب المنكرات

المستوردين بالمبادرة بسداد هذه

المبالغ تحت طائلة تحصيلها

بمقتضى قانون جباية الاموال

ويقول المستوردون أن المسالغ

الاميرية رقم ٦ لسنة ١٩٥٢.

والمتعادية

وزارة الكيسة ماتسرة المسارك

العملة

## «الاسـواق» حصلت على تفاصيلها شركة فلسطين تبرم اتفاقية مع سوق عمان المالي لدراسة انشاء سوق مالي فلسطيني

◘ السلطة الوطنية فوضت شركة فلسطين بانشاء السوق ■ سوق عمان المالي سيجري مسحا ميدانيا في الضفة وغزة حول رأس المال الفلسطيني

## ■ الإتفاقية تتضمن تحديد الكلفة الاولية لانشاء السوق ■ الانظمة الدأخلية للسوق ■ التشريعات وانظمة الاستثمار

### كتبت سلام الشوا

علمت «الاسواق» أن شركة فلسطين للتنعية والاستثمار قد ابرمت مؤخراً اتفاقية تعاون مع سنوق عمان المالي يقوم الأخير بعوجيها باجراء الدراسات الاقتصادية روالغنية لانشاء سوق مالي فلسطيني لتداول الاوراق المالية.

الاتفاقية التي حصلت والاسواق، على تفاصيلها جامت في اعقاب تفويض السلطة الوطنية الفلسطينية شركة فلسطين بالمباشرة باعداد الدراسات الاقتصادية اللازمة لانشاء سوق مالي فلسطيني

وكان الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء قد اصدر موافقته الخطية في وقت سابق بموجب كتاب رقم ٨٠٦٢/١/١٣/٨٥ على قيام سوق عمان المالي باجراء الدراسات اللازمة وفقاً لعقد مع شركة فلسطين.

وفد اقتصادى تونسي يبحث تطوير

وتاتي موافقة السلطة الوطنية لشسركلة فلسطين بانشساء سبوق فلسطيني للاوراق المالية في اطار الاشداف التي تاسيست لأجلها الشسركية برأس منال ٢٠٠ مليون يولار وهي المساهمة بشكل فاعل في المشاريع الاقتصادية الحيوية وأعادة اعمال البنية التحتية للاقتصاد الفلسطيني الذي جرى تدميسره بفيعل قبوات الاحتسالل

الاستسرائيلي خستلال السفوات ووفقأ للانفاقيية ذاتها فان سوق عمان المالي مطلوب منه ان

يقوم باجراء مسح ميداني للوضع

عمان، بترا، بدا في عمان امس

لقاء ارىشى تونسى في مسجسال

التعاقد والمشاركة الصناعية

بمشاركة عدد من ممثلي القطاعات

الصناعية والتجارية الاربنية

والقى الدكتور فايز السحيمات

مدير عام مؤسسة المدن الصناعية

الاردنية الذي افتتح اللقاء مندوبا

عن وزيرة الصناعة والتجارة كلمة

اكد فيها اهمية عقد مثل هذه

اللقاءات بهدف توطيد التعاون

الاقتصادي والتجاري بين الاردن

وتونس من خسلال تبسابل الافكار

والمقترحات التي من شانها رفع

مستوى الصناعات الوطنية في

وقسال أن الحكومسة الإربنيسة

ممثلة بوزارة الصناعة والتجارة

والجهات المعنية الإخرى المختلفة

تدعم تطوير مستوى الصباعيات

الوطنيسة من حسيث الجسودة

والنوعية كي تشمكن من بخول

وتحدث النكتور سمير عميش

مدير الصناعة مدير وحدة التعاقد

والمساركة الصناعية في وزارة

الصناعة والتجارة عن أهمية

اللقاء الذي يعقد بالتعاون مع

مؤسسة تثمية الصادرات والمراكز

التجارية الاردنية ووكالة النهوض

بالصادرات التونسية بهدف تدعيم

واشار الى اهمية الانتقال من

دور الحوار في المستوى الصناعي

بين الصناعيين الى مستويات

متقدمة من خلال تعزيز التعاون

الثنائي ونقل الضبرات المشتركة

بما يحقق المصلحة المشتركة لكلا

البلدين والانتقال من مستوى

التبائل التجاري لتصبح علاقة

منشاركة في اقامة المشاريع

وبين السيد العربي بن يوسف

مدير التنمية الجهوية في وكالة

النهوض بالصناعات التونسية

اهمية عقد اللقاء الثنائي بين

صناعبي البلدين لتبادل الأفكار

والمعلومات المتنوعة عن واقع

واوضح دور وحدتي التعاقد

وللشاركة الصناعية في الاردن

وتونس من خسلال توثيق عسرى

التعاون الاقتصادي والتجاري بين

البلدين مشيرا الى الموقع المتميز

للارس وتونس وامكانية استغلال

موقعهما في ترويج الصناعات

المنفردة لكل منهما أو المشتركة

المشتركة بين البلدين.

الصناعة في البلدين.

لكلا البلدين.

لوبا ابي

مبدر سنے

التعاون الصناعي بين البلدين.

اسواق تصديرية جديدة.

والتونسية المختلفة.

الاتمسالات اللازمية والمعلوميات بحسيث يغطى المسح الميسداني منطقة الضغة الغربية وقطاع وتضمنت الإتفاقية التي يتوقع لها ان تخرج بنتائج هامة حول السبوق الفلسطيني عبدداً من

اليه تنغيذ انشاء هذا السوق الي

ويتم خلال اللقاء الذي يستمر

يومين تبسادل المعلومسات حسول

الامكانات الصناعية لكلا البلدين

موضوعات حول تنفيذ مشروعات

وحضر افتتاح اللقاء عدد من

كبار مسؤولي وزارة الصناعة

والتجارة ومدير مؤسسة تنمية

الصابرات والمراكئ التجارية

الاردنية وكبار موظفي المؤسسة

والسفير التونسي في عمان. ﴿ ﴿ وَإِنَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

ومن ناحية اخرى التقى اعضاء

حلس ادارة جمعية مستثمري

متينة عمان الضناعية والكثور

فايز سحيمات مدير عام مؤسسة

المنن الصناعية صباح امس

الثلاثاء اعضناء الوقد التونسي،

وتحدث المهندس حسين غازي

زكارئة نائب الرئيس مبينا بان

جمعية المستثمرين تهدف من

خلال لقاءاتها هذه الى فتح المجال

امام اصحاب المصانع والفعاليات

الاقتصادية في المدينة الصناعية

بسحاب الى الأستفادة من الوفود

الصناعية والتجارية لقتح اسواق

لبضائع الصناعات الاربنية ذات

الجبودة العسالية في الاستواق

الجعيدة او لتصتين العلاقات

الاقتحصادية والصناعيية في

الاسسواق التسقليسية. واخسافً

المهندس زكارنة أن جسعية

مستثمري مدينة عمان الصناعية

تسبعي دائمنا الى خندمية القطاع

الصناعي وتحاول الجضعية ان

تكون حلقه وصل مسابين

الصناعيين والدول الشقيقة

والصديقة الإخرى للاستفادة مما

لدى هذه الدول من امكانيات تفيد

الصناعبين وتفيد اقتصاد بلدنا

وذلك من خلال استضافة الوفود

العربية والاجنبية التي تزور

الاردن واللقاء معهما في ألمدينة

الصناعية للاستفاءة من خبراتها

واستواقها العبالمية التي تفيد

وقد جرى نقاش مستفيض بين

صحاب الصناعات والوف

ما د الما ما الما ما الم

قطاعنا الصناعي.

سهية غون والمساد وهوامك المعمل الحنشار والقواك للسنتهلك ليوم الخ رمع إمر

- 10 51 10 51 10 52 10 56 10 58 10 5

مد احداد حد الحد المد المد المد المد المد المدالة

many be first with 12/1-14

تجارية وصناعية.

المطالب المحددة بغية التوصل الي السوق المنكور. مدى جدوى انشاء سوق للاوراق الماليسة علمسنأ بنان السلطة الفلسطينية قد احالت موضوع

وكافية الهيشات التي يحق لها التعامل بالاوراق المالية ومعرفة رؤوس اموالها وحجم الاصوال المستثمرة فيها والوقوف على اوضاعها المالية والادارية. • دراسة التشريعات والأنظمة الاقتصادي القائم حول سوق

التي تحكم انشاء الشركات راس المال المفلسطيني ونلك بتشكيل فريق عمل يقوم باجراء بانواعها وافاق عملها واداراتها ودمجها وتصفيتها.

وزير الاقتصاد القلسطيني احمد

قريع البو العلاء، وفيما يلّي نص

• تحديد عدد الشركات القائمة

المضتلفة الموجبودة في فلسطين،

بما في ذلك كسافسة البنوك

ومؤسسات الإقراض المتخصصة،

• دراسة التوزيع الجغرافي للشركات القائمة في فلسطين، وأفياق عملها مع السوق المالي والصقبيات الادارية والقبانونيية التي يمكن ان تعيق تعاملها مع

• تقدير عدد الشركات المتوقع ان يتم تداولها في السوق وحجم التداول وعند الوسطاء المؤهلين للقيام بهذه المهمة.

المعلية الاحتياجات الفعلية للاقت صاد الفلسطيني مع الشبركيات المساهمية العيأمية، وامكانيات الاقتصاد الفلسطيني الاستبعابية في ظل اتفاقياتُ السلام الحالية.

• دراسة تاثير انشياء سوق الأوراق المالية في توفير التمويل اللازم للمسساريع الصناعية والتجارية والزراعية والخدمية بالاضافة الى مشاريع البنية التحتية، وكذلك دور السوق في تطوير الاستمساد الفلسطيني

بعمل سوق الاورأق المالية بما في ذلك القوائين المرتبطة بتأسيس بشبكل عام. الشركات وتنظيم اعسالها ● تحسديد المستلزمات بالاضافة الى قوانين الاستثمار والمتطلبات القانونية والفنية وحركة رؤوس الأموال. والادارية لتسعساون سسوق المال ويذكس هذا بان انشساء سوق

المسيق لكافية الأنظمية والقوانين

وجود جدوى من انشاء سوق للاوراق الماليسة في فلسطين وهو الإمسر الذي قسد يكون وارداً في المراحل الاولى من تطبيق الحكم الذاتي. وطالبت شبركة فلسطين

الاتفاقية ضرورة تحنيد الكلفة الأوليية لانشاء السوق ومساحة المبانى اللازمة بما فيها قاعة والتداول والمكاتب واقتراح توعية أنظمة الكمبيوتر والبرامج اللازمة وحجم الكادر البشري

الموقع بين شركة فلسطين وسوق عمسان المالي تبلغ عشرين الف دينار في حال توصل خــبــراء السوق المالي الي جدوى انشساء سوق للاوراق المالية وعشرة الاف دينار في حال توصية المسح الميداني بعدم جدوى انشاء هذا

الميدانية وانتهاء بترتيب جلسات

المؤتمر وماتم عرضه ومناقشته

وعلى هامش المؤتمر اعسرب

معثل شبركة اوديا الألمانيسة عن

أهمسية هذا المؤتمر والذي يمثل

فرصة كبيرة للقاء كافة العاملين

والمهستسمين والدارسين في هذا

القطاع مما يسهل عملية الاتصال

وتبادل الخبرات بين المساركين

واضاف اننا في هذا المؤتمر قدمنا

ورقة عمل لتحديث مصانع انتاج

احادي وثنائى فوسفات الأمونيا

واعسرب عن أعسجسايه يتنظيم

كما قال م. طاهر محاري من

شُركة الفوسفات التونسية ان

المؤتمر اهتم بصفة خناصة

بالقضية الفنية والكيمياء

التصنيعية ولم تصدر اوراق عمل

خاصة بالمناجم مما يمثل نقصا

في حــقل انا اهتم به بصــفــتي

سهندس مناجم ولكن استطيع

القول ان الزيارات الميدانية

استطاعت تعويض هذا النقص

حيث اطلعت على احدث الوسائل

والتنقنيات الضاصنة بالمناجم

ميدانيا بدون عرضها في دراسات

و ابتات . ومن المعرض المقام

على هامش المؤتمر قال ممثل وفد

شيركية هالدور تويو من الدانمارك

الضاصة بانتاج المواد المسرعة

والمنشطة للتفاعل أن هذا المؤتمر

يعتير قرصة لتسويق اعمال

الشركة المعنية بتصميم واقامة

و النظومة الرحوية المتنظمة

المصانع بمختلف دول العالم.

فيها بكل نجاح وتوفيق.

على ضرورة قيام الطرف المثقد باقتراح التشريعات الخاصة بقانون السوق والنظام الداخلي ونظام الموظفين والهسيكل التنظيمي وتعليمات تداول الاوراق الماليسة والادراج وشطب الادراج وتعليسمات بيع الاوراق

ومن ابرز البنود التي اوردتها

ويشبار الى ان قيمة العقد

خبراء سوق عمان المالي بضرورة وضع التوصيات ازاء هذه المسالة المالية بالمزاد العلتي. ووضع تصور حول غلاقة السلطة الوطنية والهيئة الرقابية بادارة ودعت كسنلك الى اقستسراح القوانين والانظمة ذات العلاقة

يمكن ان تحول دون ذلك. الداخلية المعمول بها داخل كما تضمنت لتفاقية التعاون السبوق من جهة، والانظمة ضرورة دراسة بدائل بنية هيكل والتشريعات الخارجية الخاصة سبوق الاوراق الماليسة في حسالة بالإستشمار وهو الأمر الذي لم توصل المسح الميداني الى عدم تغفل عنه الاتفاقية اذ نصت كذلك

الادارية والفنية والقانونية التي

الفلسطيني مع استواق المال العربية والعالمية، وايضاً العقبات للاوراق المالية يتطلب الاعداد

## في ختام اعمال المؤتمر الفنى للايفا

سنوات متواصلة تم خلالها اقناع

(الايفا) بالاستعداد الأربني

لاحتنضان منثل هذه المؤتمرات

ولكن في الوقت الراهن تم اختيار

الأردن لعسقد هذا المؤتمر لكونه

احدد اهم المنتجين في العمالم

ولكونه مقبل على اقامة مشاريع

كبرى لتطوير هذه الصناعة

كالمشاريع للشتركة مع الهند

وأضاف بالرغم من الأوضاع

الصعبة التي تمربها صناعة

الاستمدة ومشتقاتها والمواد

الأولية وما يشبهده العالم حاليا

من دول اوروبا الشرقية واسيا

والضبغوطات المفروضية على هدّة

الصناعة في بول العالم المتقدمة

والمتمثلة بالضرر البيثي الذي

تسبيبه والنفايات الكيماوية

الناتجة عن عمليات التصنيع فان

الخبراء العالميين وعلى ضوء هذا

المؤتمر يتوقعون تغييرات

للأفضل في صناعية وتجارة

الاستمندة فألازبياد السكائي في

دول العالم الثالث خياصة يتطلب

زيادة موازية بكميات الغذاء مما

يعنى ضرورة استخدام مزيد من

وعند سواله عن انطباعات

المشساركين في المؤتمر ومسدى

نجاحه في تحقيق الغرض المقام

لأجله قال لقد اعرب العديد من

المشاركين من دول العالم المختلفة

عن اعتجابهم بالأعداد الجيد

للمؤتمر بدءا من الاستقبال في

المطار والاقسامسة والزيارات

السمَّاد لتلبية حاجة الزراعة.

وباكستان واليابان.

# عطلى راس اولويات المؤتمس

الشرق الأوسط ونائب المنير العام

لشؤون العقبة في شركة مناجم

القوسفات الأربنية أن أهمية هذا

المؤتمر تكمن في التسعسرف على

المستجدات العلّمية والفنية في

هذه الصناعة التي يعتبر الأردن

من الدول الرائدة فيها وكستلك

بتعريف المشاركين من دول العالم

المختلفة على ما وصلت اليه

صناعة الاسمدة وخاماتها

(الفوسفات واليوتاس) في الأردن.

هذا المؤتمر قال أن اقامة هذا

المؤتمر ذاتي ثمرة لجهود اربع

وعن سبب اختيار الأردن لاقامة

التعريف بقدرات القطاع الخاص وانشاء مسساريع صناعية كتبت ـ فداء ابراهيم استثمارية مشتركة او منفردة. ويلتقى اعضاء الوفد التونسي خـــلال ريارته للاردن بعــدد من المستثمرين الصناعيين الاردنيين اضافة الى عدد من التجار لمناقشة

من مختلف انحاء العالم. شبهدت اعمال المؤتمر تقديم كك ورقلة عمل تتضمن ابصاثا

واخس مساتم التسوصل السيه في

وعيسي عويس. بينما ناقشت الثانية عمليات

قيس الساكت.

الشركة والمتمثلة بترسب الأملاح على شكل القطر الملحى مما يسبب تقليل كمية الخادة ألخام اخـــتـــتـــمت امس في فندق الموردة الى المصانع وبالتالي تقليل انتاجية تلك المصانع علما بأن اسرائيل تواجه نفس المشكلة نون التوصل الى حلها.

وتم عــــرض المشكلة دون التصريح بالسبب وكيفية المعالجة حفاظا على براءة هذا الاكتشاف الأربني. وقسدم هذه الورقسة م. رائداً الصعوب. وأما الورقة الخامسة

فكانت مشتركة بين شركة مناجم القوسيقات الأربنية م. عرفات غوشة وشركة البوتاس العربية م وجدين بالنكر ان اعمال المؤتمر جعفر سالم والتي قدمت دراسة حول الوضع الحالي والمستقبلي لصناعة الاسمدة في الأربن. وحسول المؤتمر قسال م. نجم مادي المدير الإقليمي للايفا في

> كسساتم التسرك يسرعلي الاثر البييثى لتبصنيع الاسمدة لما

ويشارك الأردن بخمسة اوراق

التحديث والتوسع في المجمع الصناعي في العقبة مشتركة بين الأردن م. نجم حمادي، وفرنسا م.

الماريوت في عمان اعمال المؤتمر الفني الخامس والعشرين لمنظمة الاسمدة العالمية (الايفا) بمشاركة ۲۸ دولمة وبحنضور نحنو ۲۰۰ مشارك من كافحة القطاعات التصنيعية والتسويقية المختصة

ويرابيبات تغطى القضايا الفنية والأمور المتعلقة بالبيئة.

العالم من حيث تحسين الكفاءات التشغيلية للمصانع وعرض المشاكل التي تواجهها وطرق حل

واثنتان من شركة البوتاس العربية، ناقشت الأولى انتاج البوتاس بطريقة البلورة الباردة التي تم تطويرها بكاس اربني فني بهدف انتاج بوتاس بنوعية جيدة ومطابقة للمواصفات العالمية بتوفير ٦٠٪ من الطاقة اللازمة لانتباج طن بوتاس واحد قدمها كل من م. جمال عميرة وم.

## وخلال ثلاثة ايام متوالية

تركترت حول تصنيع الاسمدة تطوير صناعات الاستمندة في

تواجهه هذه الصناعة من ضغوطات عالمية متمثلة بتاثير المواد الكيماوية المستخدمة في التصنيع وضرورة استخدام مواد بديلة مامونة بيئيا.

عمل اثنتان منها من شركة مناجم الفوسفات الأردنية بينت الأولى تطور انتاج القوسفات الأردنية لمواكسة المتطلبات المضتلفة للمستوردين مقدمة من المهندسين نجم حمادي ومحمد مبيضين

التونسى تناول مختلف الجوانب والية العمل التي يمكن ان تخدم بينما تعرضت الورقة الثانية الى أحدث المشاكل التي تواجهها

التاريخ ٥/١٠ /١٩٩٤ ظس كلف

110.

90.

أسعار الدحاج عملن واللاحد للكلو عزم للسيافك العشار

أممار بيس الطناه \_ بالطن للسنية الطني \_ 1 - 1 - بنيه

للي ورم ١٥٥ مـ ١٧٠٠ م

طبق لت الأش م ١٩٠٠ ـ

ج مدوية القوطة والاسطان

## الاردنية للاستثمار وتنمية الجنوب تباشر اعمالها

# يجب تفعيل دور القطاع التعاوني

الكرك ، بدرا ، اكد السيد خلف المحاسنة محافظ الكرك اهمية واضاف انه تم اقرار العديد من العمل التعاوني في تنفيذ المشاريع بالتحاون مع شبركات المشروعات الانتاجية التي تساهم ني تنمية وتطوير المجتمع المحلي

> وأيجاد فرص العمل للباحثين عن واضاف خللال اللقاء الذي نظمته مديرية تعاون الكرك بالتعاون مع الشركة الأردنية للاستثمار وتنمية الجنوب في قناعية غيرفية تجنارة الكرك أمس للفصاليات التصاونية والمواطنين في المحافظة بحضور السيدين منازن التاصير مندير الشيركية الأربنية وساطع القسوس نائب مدير عام المنظمة التعاونية اهمية تفعيل دور القطاع التعاوني في المحافظة في محصال تبني مشروعات انتاحية هادفة.

> > واوضح السييد مبازن الناصر محدير عدام الشحركة الإربنية للاستشمار وتنمية الجنوب ان تأسيس الشركة والتي تساهم بها شركات الفوسفات. البوتاس .. الاسمنت.. تهدف الى تنفيذ مشروعات انتاجية في مصافظات الجنوب الثلاث الكرك. الطفيلة.

وبين ان توجسهسات وخطة الشركة حاليا في منطقة الجنوب تهدف الى البدء باقامة مشروعات صنغيرة متوسطة وبمساهمة من القطاع التعاوني والقطاع الخاص في المنطقة مشيرا الى أن الشركة بدأت نشاطاتها في اقامة مشروع الالبسة الجاهزة في مصافظة الكرك والذي يسساهم في ايجساد

لانشياء مشياتل للخيضيراوات والإشجار المثمرة وزراعة الاعلاف الخضراء

بدراسة الواقع الاقتصادي والاجتماعي في مناطق الجنوب بهدف الإطلاع على احتياجات هذه المناطق من المشاريع والقرص الاستثمارية المتاحة وتم تحديد الأولويات المتعلقة بتبني المشاريع الصنعبيرة والمتبوسطة التي ستساهم في توفير عدد من فرص

العبديد من قبرص العبمل لابتاء

مساهمة في محافظات الجنوب بعد ان تم اعداد الدراسات اللازمة لجدواها الاقتصادية والرها على للنطقة وتشمل هذه المشروعيات مشروع اقامة مجمع صناعي في منطقة الاغوار الجنوبية لخدمة الصيانة ولف الموتورات ومشغل للانشياءات المعينية لضيمة المشاريع الصناعية في المنطقة وغيرها من المشاريع التي سيتم تنفيينها بعد الانتهاء من الدراسات التي تقوم بها وزارة التخطيط وتوقر البنية التحتية من قِـبِل الحكومسة في المنطقـة اضافة الى دراسات لمسروعات اخرى في المنطقة تتسملل في مشبروع استغلال الإعشان والنباتات الطبية المتوفرة في المنطقة ومشروع للصناعات الغندائية وتعليب الخضراوات والغواكه ومشروعات زراعية بالتعاون مع المنظمة التعاونية

واوضح أن الشسركسة قسامت

العمل لأبناء الجنوب

بربر اسم الباخره النصط البحصوس تاريخ البواخر المفادره المفاحره ١- طارق ال CHARTERED .... ٢- شادمار SHALAMAR CHARTERED .... Lime SMOLINEX --محوايتكس CHARTERED ... سميت بيوئير CHARTERED ..... SUMMIT PIONEER المتصرين لول/له CHARTERED ... المتشرين لول/١١ البهاخر تأريخ الوسول ١- الازيق \*\* AL AZRAQ الخطوط البعريه الوطنيه الاردنيا ٧- شوبيكانا TROPICANA CHARTERED .... AKKA PARAGON ا- باراجون 1141/14/1 CHARTERED ... فيتا جرع CHARTERED RIMA G ويما جي CHARTERED ..... 1911/14/17 DON MARIO مون ماريو CHARTERED .... ا- الدانكا FRANKA CHARTERED .... LAMIS - B CHARTERED .... ليس-ب REEMA CHARTERED .... ١٠/ تشرون اول/١٥ ١- عاصم لمامغلوا ASIM IMAMOGLU CHARTERED ١- أَيْلُكُوسَ غَارِنْت OLCOS GAKNET CHARTERED . ... CHARTERED .... ٢/متلرين الحارية CHARTERED .... المتشرين لول/١٤ CHARTERED ... ٣/يتشرين الحاركة ١٨- سنين ROSEN CHARTERED .... المحمون لول/أله البهاخر المنتظره الهصول الهتوقع רן אַטאָינערט -1 BOW PETROS CHARTERED Applica 14/16 تعريق الحا/14 SAND WATER \*\* NEDLLOYD LINES المتشرين الماراة ٣- أيوان سابرا CHARTERED .... 4/بلامان لول/14 قالمنل جي ه/تتريق لول/١٤ بيبيوان EUKOPEAN \*\* AIAN RICKMERS HAPPAG LLOYD LINES INTERMODAL LEVANT

ALAU CONTSHIP LINES ومي سكراملو OMI SACRAMENTO CHARTERED ۱۹/پتلسين لول/۱۹ الكسوي ستار AKSOY STAR CHARTERED .... ا/تشرين لول/١١ EAGLE WORLD: \*\* ايجل وراد WILL SUSTI AMERICAN PRESIDENT LINES SAM HUOSTON \*\* معام هيوستن ۱۱/۱۰ WATERMAN LINES SAM WINNER " ١١- سام ريس

ليوم الثلاثاء الموافق ٤/ تشرين اول / ١٩٩٤

كتب ـ المحرر المالي

المقارنة اي ما نسبته ١.٩٥٪.

SE SE

مسسب إحتر

۾ سامين

متسسمه مسوء

\_\_\_\_

مست مؤر سد

الما الرغيدة (

شائه إلى

ا مالدنيه ا

----

+

---

-

7 2

~ \_

سي له

٠.

-

1

ولم يقتصر التراجع على حجم

التداول فقط فقد تراجع مؤشر

الاستعبار العبام منذ بداية العبام

حجم التداول = (۸۵۷,۹) الف دينار

كمية التداول = (٣١٠,٢) الف سهم

A ACCESS

عدد الصفقات = (۱۰) صفقة



الاسعم الاكشر ارتفاعط عقاركو العالميا

السسوق المالي يعاود النهوض

السوق يصاول استعادة عافيت

ير تيداولاً	الاسمام الاكث	
٤, ٣٥ الف سهم	فنادق الشرق الاوسط	
٣, ٣٥ الف سهم	مصانع الإسمنت	
٣٢,٢ الف سهم	الصناعات المتعددة	1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -

# 4

ويعتقد بعض المتعاملين في

السوق الأن أن مؤشرات ايجابية

تلوح في الأفق وإن البسعض

يصاول الشاثير لرفع الاستعبار

أنطلاقا من رغبة الحكومة وتوفير

لجواء ايجابية لحركة الاقتصاد

والاستثمار، واظهار نتاثج

ملموسة وايجابية من عملية

ويؤكد المراقبون ان حركة

الوفود الاقتصادية التي زارت

الأردن مؤخرا ووقعت اتفأقيات

تعاون ومنكرات تفاهم للتعاون

		- 1
و	7. 1,70+	11
ية للصناعات	7. Y, +£+	4,5
اعات المتعبدة	 % Y , YA +	#
	1	i

مف است	هم الأكتسر الد
7. Y, 9A-	ويات
% 1°,V£ –	الطبية

CARAGO PARIORES P	Transition in the same of
7. Y, 4A-	كيماويات
% Y,Y£ –	مات الطبية
% 1,AT-	عات الوسيطة

نسبة التغير	نقطة	مؤشر الرقم القياسي للاسعار
% • ,11 +	127,17+	مؤشر الإسعار العام
% • <b>, •</b> A +	101,44	مؤشر قطاع البنوك
استقرار		مؤشر قطاع التامين
% + , OA +	1£+,V	مؤشن قطاع الخدمات
% • , • A +	141,44	مؤشر قطاع الصناعة

		3 - 100
Z + , 11 +	127,17.	بثنن الاسعان العام
% • , •A +	104,44	بثس قطاع البنوك
استقرار		بشر قطاع التامين
% + , OA +	11.,4	شر قطاع الخدمات
% • , • A +	171,171	بثبر قطاع الصناعة

% • , <b>11</b> +	127,17.	ؤشنر الاسعار العام
% • <b>, •</b> A +	104,44	ؤشر قطاع البنوك
استقرار		ؤشس قطاع التامين
% + , OA +	11.,4	ؤشس قطاع الخدمات
% * , * A +	171,171	ؤشر قطاع الصناعة

% • , <b>11</b> +	127,17.	مؤشن الاسعار العام
% • <b>,</b> • A +	101,44	مؤشر قطاع البنوك
استقرار		مؤشر قطاع التامين
% + , OA +	11. Y	مؤشن قطاع الخدمات
% • , • A +	171,171	مؤشر قطاع الصناعة

% • ,11 +	127,17.	مؤشن الاسعار العام
% • <b>, •</b> A +	104,44	مؤشر قطاع البنوك
استقرار		مؤشر قطاع التامين
% + , OA +	1£+,V	مؤشىر قطاع الخدمات
% • , • A +	141,441	مؤشر قطاع الصناعة

-	مؤشر الاسعار العام	127,17.	11 ÷
_	مؤشر قطاع البنوك	104,44	+ ۸۰
7	مؤشس قطاع التامين		الستر
_	مؤشر قطاع الخدمات	11.,4	<b>•</b> ለ +
-	مؤشر قطاع البنوك مؤشر قطاع الثامين مؤشر قطاع الخدمات مؤشر قطاع الصناعة	171,171	+ ۸۰

*			
<b>1</b> +	127,17.	مؤشن الاسعان العام	7 Y 4A
۸+	104,44	مؤشر قطاع البنوك	7. 1 , 17.
أس		مؤشر قطاع التامين	% Ý,¥£
<b>\( +</b>	11.,4	مؤشر قطاع الخدمات	4/ 4
۸+	171,77	مؤشر الإسعار العام مؤشر قطاع البنوك مؤشر قطاع التامين مؤشر قطاع الخدمات مؤشر قطاع الحدمات مؤشر قطاع الصناعة	/ 1,AT

12 فهـر اعلى ادنى اسـم الشـركـة

. دميــة المعدل عـــه التغير المتحرك: العقر	ادئے آئر سعر معدل سع	م العقد الماسي	عدد الاسهم حج

											Te Z		
1	182.374	10.27	+	183.500	183.500	183.500	183.500	183.000	3670	20	السيستسك العربسيي	174.000	201.
13	3.823	10.00		3.979	3.980	3.960	3.990	3.980	17976	4518	البيتك الاهملي	3.400	8.
2	3.942	\$8.25	-	4.030	1.030	4.030	4.030	4.040	1411	350	بـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	3.800	5.
7	1.929	\$0.52	-	1.910	1.910	1.910	1.910	1.920	5730	3000	بناك الشرق الاوسلط	1.670	1.
2	2.967	\$0.33	_	2.991	2.990	2.590	3.000	3.000	9422	3150	بـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	2.820	4.
7	5.182	\$0.93	_	5.400	5.300	5.300	5.450	5.350	25108	4650	بـــنـــ الاســكان	4.800	6.
8	2.882	10.00		2.861	2.870	7.860	2.870	2.870	1800	529	البينه الكويتي	2.780	3.
5 -	1.723	\$0.00		1.700	1.700	1.700	1.780	1.700	2720	1600	بسنسك الخليج	1.350	2.
24	3.659	\$0.81	_	3.686	3.580	3.580	3.700	3.710	17768	4820	البيستك الاصلامي	3.440	5.
2	3.771	10.00		3.800	3.800	3.800	3.800	3.800	3800	1600	بحجيثيك الاعيميال	3.400	4.
9	1.654	\$0.61	_	1.643	1.640	1.640	1.650	1.650	10761	6550	بسينسك عسمان	1.540	2.
7	1.528	10.53	÷	1.900	1.900	1.990	1.900	1.890	6650	3500	بسسنسه فيلادلفيا	1.750	2.
37									106816	33787		•	

خدمة يومية بالتعاون مع: الأردنية للمعلومات الاقتصادية

هاتف: ۱۲۸۲۶۲

33787	(10.68)	=	نللة	0.120	الحغير:	158.780	البنوة:	بوفر	

										-		
10000		<b>08000088808000</b>	9/00/9/90 - 100 - <del>10</del> -00-0	1,0,0° (0,00 u n'orque u	X-10-80000000000		rivarie e aus a <sub>ran</sub> aria.	0.000000000000000000000000000000000000		Providence and Control		2000000
8	1.680	£0.00	1.680	1.688	1:570	1,680	1.688	4892	2912	الكهرباء الاردنية	1.560	2.5
6	5.271	\$1.46 +	5.540	5.560	5.500	5.630	5.480	118005	21300	الحربية للقدادة		5.9
3	3.573	\$0.57 +	3.531	3.550	3.530	3.550	3.530	39723	11250	الصفطبوط الوطبدية		3.8
I	1.779	\$4.65 +	1.317	1.350	1.300	1.350	1.298	3887	2950	عـ 3 ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	1.236	1.8
Ļ	0.980	<b>%1.01</b> -	0.979	0.980	0.980	0.980	0.990	1352	1391	الصعبة أريسة	0.520	1.5
•	1.114	\$1.75 +	1.159	1.160	1.150	1.160	1.140	593	512	السعبركيق الاردنسي	1.000	2.7
	11.433	\$0.00	11.500	11.500	11.500	11.500	11.500	2300	200	الـــــداع	10.500	2.2 21.0 2.3 4.5
Ş.,	2.502	10.75 -	2.618	2.620	2.600	2.540	2.640	92826	35450	فعيادة الفنرة	1.750	2.
5	3.683	<b>10.27</b> +	3.714	3.720	3.710	3.720	3.710	12070	3250	البدوليسة للتعليم	2.570	4.5
5								275658	79215			

						•		275658	79215 (%0.58)	140.7 التغير: 0.810 دقطة =	فدمات: ۵۵	ب <b>وش</b> ر الن
_								-			· ·	
	3.683	10.27 +	3.714	3.720	3.710	3.720	3.710	12070	3250	البدوليسة للتعليم	2.570	4.150
		10.75 -		2.620	2.600		2.640	92826	35450	فنسادق الفنرق	1.750	2.778
	11.433	<b>\$0.00</b>	11:500	11.500	11.500	11.500	11.500	2300	200	الـــــراي	10.500	21.000
	1.114	\$1.75 +	1.159	1.160	1.150	1.160	1.140	593	512	السمسركسق الاردنسي	1.000	2.280
	0.980	\$1.01 -	0.979	0.980	0.980	0.980	0.990	1352	1391	المعاقب اريسية	0.520	1.286
	1.779	\$4.65 +	1.317	1.350	1.300	1.350	1.290	3887	2950	عـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1.230	1.850
	2.9(3									-		

16	2.751 10.36 +	2.790	7 780	2 708	2 708	2 760		25268		0.500	4 444
7	9.461 \$0.18 -		2.750	2.780	2.790	2.780	98643	35360	مسانع الاسعده	2.590	3.300
51		9.550	9.550	9.550	9.550	9.560	573	60	منسفاة البدرول	9.160	10.916
	6.875 \$0.69 ~	7.118	7.150	7.100	7.150	7.200	84339	11849	العربية للأدوية	6.170	9.200
4	6.205 %0.77 +	6.550	6.550	6.550	8.550	6.500	3930	500	السخسرف الاردنسية	5.600	7.750
- !	2.963 10.00	3.010	3.020	3.020	3.020	3.020	1827	607	الأردنية للأنسابيب	2.760	4.705
1	2.663 \$0.00	2.780	2.780	2.700	2.700	2.700	135	50	السخبزل والتسيح	2.550	3.030
2	2.724 %0.73 -	2.725	2.720	2.720	2.730	2.740	1227	450,	رافسيسا المناعية	2.250	3.258
16	16.318 \$1.23 +	15.428	16.500	16.350	16.500	16.300	47148	2870	دار الـــــدواء	13.170	19.270
23.	1.009 \$0.00	1.005	1.010	1.000	1.010	1.010	16282	16200	العربية للاستثمار	0.960	2.690
10	1.361 \$1.38	1.434	1.430	1.430	1.450	1.450	4660	3250	المحربية للمسورة	1.760	1.868
1	2.658 \$1.83 -	2.680	2.680	2.580	2.680	2.730	402	150	المناعات الوسيطة	2.440	4.000
2	1.607 \$0.00	1.500	1.600	1.500	1.800	1.500	880	550	المسسوف المسخري	1.530	2.540
2	4.920 \$2.04 +	5.014	5.080	5.000	5.050	4.900	1755	350	العالمية للمحاءاة	4.750	8.150
4	0.827 \$1.29 -	0.820	0.820	0.820	0.820	0.830	1540	2000	التصناعات والكبارية	0.760	1.350
5	5.834 10.87 +	5.767	5.800	5.750	5.800	5.750	4325	758	الوطنية للكنوابل	5.600	9.078
4	2.270 \$2.98 -	2.291	2.288	2.280	2.360	2.350	2978	1300	السلفوكيسماويسات	2.940	4.060
4	2.956 10.66 -	3.020	3.020	3.020	3.820	3.940	4530	1500	العصريصي الصدواكية	2.510	3.679
4	2.893 10.00	2.089	2.098	2.090	2.090	2.090	2131	1020	السبكود	2.030	2.750
				_,,,,,	4.704			4464	J	7.444	4.14
13	4.359 10.23 +	4.398	4.390	4.390	4.410	4.380	14732	3350	الريسوه النباصية	3.950	€.100
14	2.865 \$0.71 -	2.805	2.810	2.860	2.810	2.830	11595	4134	السبوارد المداعبية	2.150	3.280
											2

185	303732	86400	
		(10.08) =	يؤفر المناعة: 131.360 الحضر: 100.0 دفقة

185							303732	86400 ( <b>8</b> 0	131 الحضير: 0.100 دفظة = (08.	60 <sub>]</sub> : تعلقها	إشر اا
								-:-			
					M38988						
4	0.895 10.00	0.890	0.896	0.898	0.850	0.890	. 757	850	المصركسوية للتجاوة	0.820	1.35
8	1.694 \$1.80 +	1.708	1.700	1.700	1.710	1.670	8502	5000	البزرقساء للتعليم		2.04
12	0.673 \$0.00	0.673	0.670	0.670	0.680	0.670	7065	10500	التسهيلاه البنجارية		0.58
32	1.867 \$1.06 +	1.912	1.910	1.900	1.920	1.890	18614	9736	الحدقسان والسجافر		2.50
4	2.125 \$2.28 +	2.224	2.240	2.210	2.240	2.190	4138	1861	الصناعات المعدنية		2.82
2	1.134 \$1.74 -	1.140	1.130	1.130	1.140	1.150	14872	13050	المستلزمات المحليلة	1.070	1.80
44	1.622 \$1.82 +	1.680	1.580	1.660	1.680	1.650	55344	32950	التستناعات المصعددة	1.310	2.36
5	2.207 \$0.92 +	2.208	2.200	2.200	2.210	2.180	2856	1298	الكبيلاه المديثة	1.790	2.87
9	2.231 10.00	2.244	2.240	2.240	2.250	2.240	6363	2836	الوطنية للكلورين	1.710	2.88
9	2.472 \$0.81 -	2.465	2.460	2.460	2.480	2.480	4814	1953	المسمسوي لللالبسسة	2.100	3.50
37	1.502 \$1.97 +	1.542	1.550	1.530	1.550	1.520	47251	30650	النسيجية البالستيكية	1.240	1.85
.66							170586	110684			1
								<del></del>	·		
			_ار	م و5 دید	نده اقل ،	ا الح <b>ي نا</b>	<b>پا الاسي</b> ة	تي ٿينڌ اسهد	القركام الـ		
1	3.683 10.00	3.600				3.720	32	9	بسلاك العبوسيسة	3.540	5.09
3	5.261 \$0.00	5.320				5.240	537	100	ا لازاو		8.00
3	7.114 10.00	7.273				7.200	611	84	الالمستسيوم		0.35

1175

857967

193

الحنير: 0.160 دللة = (10.11)

310279

العوشر ! لاجعالي: 146.120

★ المعدل المتحرك: محوسط معدل سعر السهم الاخر 10 ايام حداول

المجموع

		17-0	24-0	7-0-7	14-0	28-0	12-0	19-0	0-6	16-0	30-0	13-0	20-0	4-1	
Age (Et. ) Lineary	400000 300000 200000		24-05	7-05	4-06	21-06 8-06	5-07	9-07	2-09	9-08	3-08	80-08	3-09	7-09	

السوق المالي اهمها الاصدارات بلغت كمية الاسهم المتحاولة في الجميدة التي تجاوزت مع نهاية السبوق المالي منذ بداية العبام أب الماضي ٢٧٦ مليــون بينار وحستى يوم امس ٥ . ١٤١ مليون سهم عابلت قيمتها حوالي والاجواء السلبية التي رافقت العملية السلمية وأهمها عدم ١٠٠، ٩١ مسلايين دينار مسقسابل ٨. ٢٣٢ مليون سهم لنفس الفترة التاكد والتيقن حول الأوضاع من العام الماضي ويقيمة تقدية المستقبلية والحركة الاستثمارية ٦, ٨٥٤ مليون دينار، وبذلك سجل التى تأثرت باقتراحات تعديل حجم التداول تراجعا بمقدار بعض القسوانين الاقستسسانية ه. ٤٤٣ مليون بينار خلال القترة وتحديدا اقتراحات تعديل ضريبة

قيمتها حوالي ٨٥٧.٩ الَّفُ بينار ونفتت من حلال ٢٠٠ صفقة، وتصدرت اسهم فنانق الشرق الاوسط ومسضائع الاستعثت والصناعات المتعندة قائمة الاسهم الأكثر تداولا. واظهرت قاعة التداول ارتفاعا

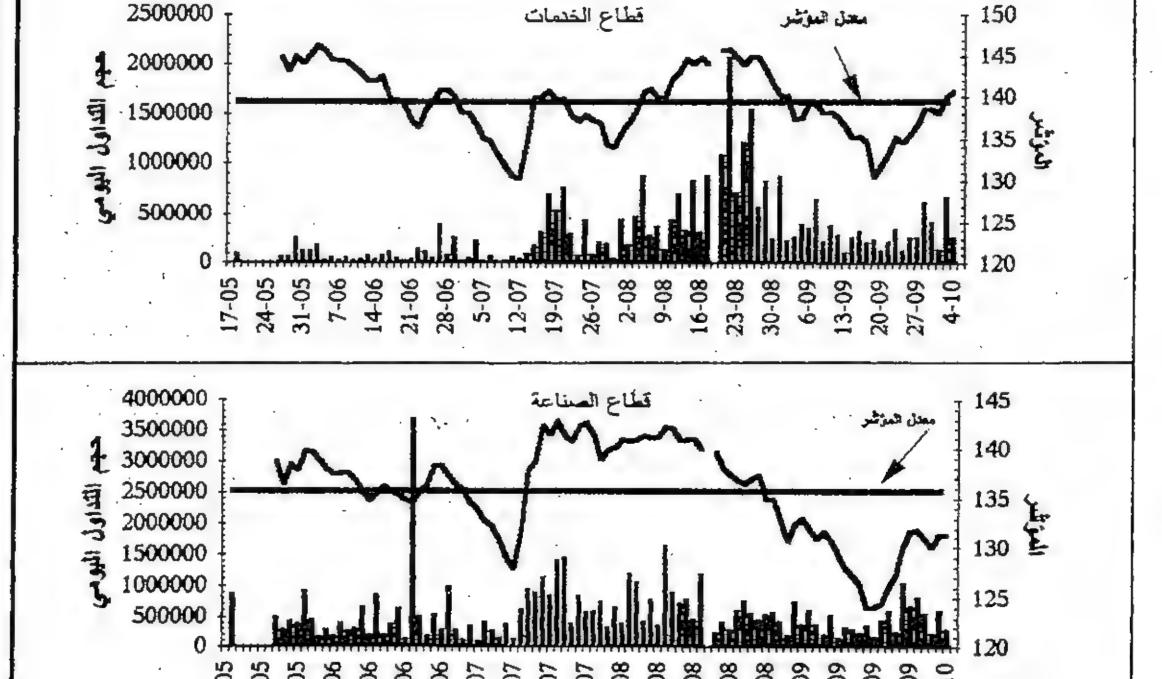
الاقتصادي والاستثماري المشترك

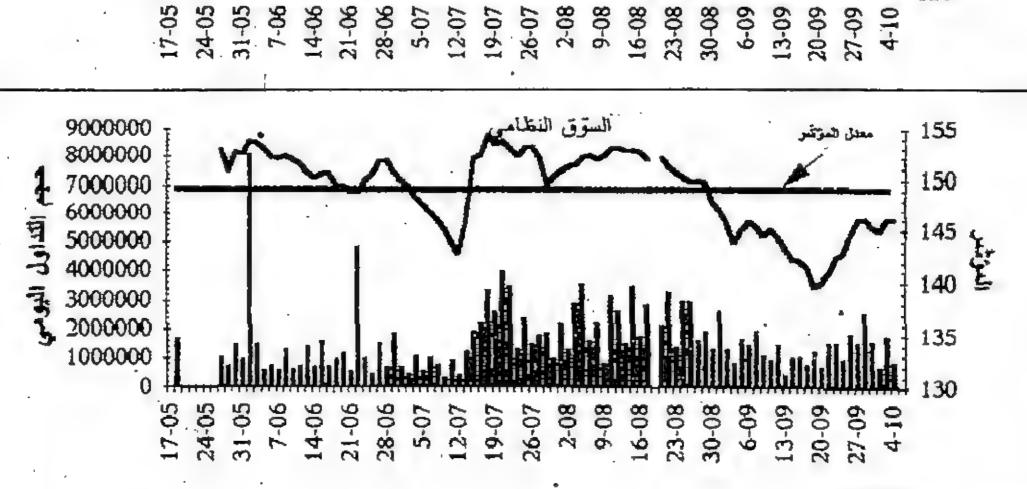
والمستثمرون يتلمسون مؤشرات ايجاب قبل هذا التاريخ متاثرا بمجموعة الذي حافظ على مستواه لأول من العوامل الضاغطة على حركة امس عند ١٤٠.٨٠ نقطة. ومن اصل ٣٥ شركة تم تداولها حركة السوق بالأتّجاه الايّجابي. امس فقد ارتفعت اسعار ۱۸ شرکة وانخفضت ل١٨ اخرى فيما حافظت ۱۷ شركة اخرى على استقرارها. ورغم اقتصار تداول امس على الجلسة الصباحية فقط فقد تم تداول ۲۱۰,۲ الف سنهم بلغت

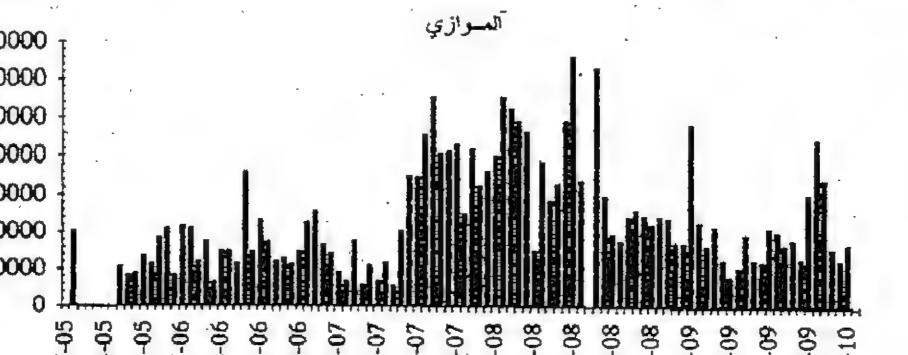
وسنجل مؤشن الاستعار العام اعتبارا من الصادي والعشرين من

الشبهر الماضي ارتقاعا بشكل عام رغم تراجعه لبعض الايام وخلال الاسبوع الحالي استمر المؤشر في الصعود لليوم الثالث على التوالي ووصل ليوم امس الي ١٤٦.١٢ نقطة وبارتفاع نسبته ١١. • ٪ واظهرت كافة المؤشرات القطاعية ارتفاعات وينسب متفاوتة باستثناء مؤشر التامين

الحالي وحتى امس بما نسبته كان احرها الوقد الماليزي والوقد في أوامر الشراء وبمستوى اعلى ٧٨.٧٨ ووصل المؤشيين الي المغربي وقبلها الوفد البريطاني ١٤٦,١٢ تقطة. من أوامس البيع امس نظرا لأن ياتي في اطار تعسرير الشقسة مستوى اسعار الاسهم مغر ويذكر أن مؤشر الاسعار الذي بالاقتصاد والإستثمار في الأردن للشسراء وفي المقابل فان بعض هبط دون مستوى اغلاق العام وهو امر في غاية الأهمية لحركة الماضيي وصل الي ١٤١ نقطة حملة الإسهم يقضلون التريث الاستثمار في الأردن وانعكاسات تقريبا في الحادي والعشرين من بالبيع على أمل ارتفاعها في نلك الإيجابية على السوق المالي. الفشرة اللاحقة وبشكل افضل الشهر ألماضي وانزلق دون ذلك التداول اليومي - لآخر ماقة يوم قطاع البنوك 7000000 170 6000000 165 5000000 155 4000000 3000000 2000000 150 1000000 24-05 24-05 24-05 31-05 7-06 12-07 12-07 19-07 26-07 26-07 26-09 23-08 30-08 16-08 16-08 23-08 13-09 13-09 4-10 600000 148 50000d 400000 ज़ 300000 **3** 200000 138 **100000** 136 20 17-05 24-05 31-05 7-06 14-06 21-06 28-06 5-07 12-07 19-07 2-08 9-08 16-08 23-08 6-09 13-09 27-09 4-10







استئجان بك اب

ىبل كېين عدد (١)

استنار اودر

استثجار ثنك ماء

سعة لام عدد (٢)

تقسيع وتوريد

تعبيد طريق البره

غرندل/ الشريعة

نعبيد طريق ام

شسراء وحسدات

انارة زئيلية

توريد صمامات

براغي وصواميل

سياعسان ضبغط

ــسراطيم

وحرارة

للمحروقات

منابير الضخات

توريدوتىركسيب فرشات لغنبق العانية

واسترلحة الكرك

توريد وتركيب اعمال

منجور في استراحة

وبلاستيكية

لجسهسزة ومسواد

مطبوعات مختلفة

لبني السلطة

اعلان

الساعة ١٢ حفر اسات

, ابنیة

وطرق

رابعة

وخامسة

ا سنارا سانير

ىينار

کاتریلر عدد (۱)

الساعة

الساعة •

actual!

الساعة ه

/1 · /k

الساعة ١٢

عبرية ك/١٠٥

1-7/3

تنفيذ

/££/b

1124

46

1154

1155

البترول

الأسسة

الاجتماعي

الجَانَعَة (الأرقا)

140

177

MY

/1+/11

ساسعة (١٤/٢٤) ٨/١٠/٨ حاويات معينية

48 ....

ىينارا

بنانير

تتاثين

ىثاثير

ىنانير

ىنائير

سنارا

ورابعة

سنايسة

فما فوق/

فما فوق

ىيتارا

سينارا

=

صحية والاعمال

الضارجية لمركز

امتلاح الإحداث/

تقسيم وتركسيب

عسمل تمديدات

لمدرسيتي غيرندل

انشاء جسدران

استنابية لمرسلة

اعمال محينية

صبيانة معرستي

عهمل وتقسيم

شتوية لستخدم

قطع غيار لباصات

تلفريون عبد (١٥)

اللجات ميني بار

استرلحة ككرك

المشبروع صبيرف

المناطق المسرة

وجامعة الزرقاء

تقسيم وتركبيب المواسسيس اللازمسة

الشروع متفرقات

الحكومية

تقسيم وتركسيب ثانية المواسير اللازمة وثالثة/

مسحى مؤسسة وللجاري

صرف صحي الزرقاء والجاري

الجامعة

٨٤/١٠/٨ شسراء لجسهسرة

الرمسفية لعيدة

١٠/١٠/٦ جحيفة وتميم

لعدة مدارس

الرويخله

القايسي

٩٤/١٠/٩ لاجهزة الحاسوب

في المدارس

بيت بلاستيكي

11/11/1

١١١/م | الساعة ١١

الساعة •

الساعة •

12/1./1

الساعة •

12/1-/1

الساعة ١٢

المدنسلا

42/1./0

48

The state of the s

The French

المنبع تعتد

\* 2 th 32 gh

· 是是是是是是

44

\_\_\_

~- <u>. n</u>

يشرين النبوري الغين بعب النيسير المنتبوري المنتبوري

والإسكان

التربية

ــسرية

التربية

والتبعليم/ الطفسيلة

التربية

منطقسة

والتسطيم/ منطلة لريد

والتعليم

ACT MAN THE SALE

الاستثمار فت

السياحية

الاشتقال

والانبكيان

التسجيل والعقد

فاروق شنيور

توصية يسيطة.

لللاك وارتيمة.

ارتبعة كشريك متضامن

ا- يصبح اسم الشركة شركة

سيرية ١٢/٨

17/1

11

ئون النبخة	قيبة الاشتراك	درجة تعنيف القلول	تناصيل العظاء	آغر ہودد <u>تستلام</u> گھروش	ر آخر المطاء	الجفة المدرة	12.	ثون النسفة	تيمة الانتراك	درجة تصنيف تلقاول	تناميل العطاء	آخر <u>بوت</u> د تستلام قعروض	رتم العطاء	لبعة عدرة
۱۰ بنانیر		خامسة/ ابنية او مياه ومجاري	تحسين احدواض التبجيف في محطة تنقية كارئجة	11-/10	92/17	وزارة الميساه/ والسري/ سلطة الميام	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	ه سنانير	7.0		توريد مـــواد كيماوية لمعالجة المياه	/1-/1Y	11	اسائ المسرداء المسينة
	۲.,		تقسديم وتوريد	1 . 7-1 U	46 70 1		74 h 1 7 1440	ىنانىر	=		ټوريد اجــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		/117 1£	
دنانیر	ىيئار		وتشفیل جهاز حاسوب	/1•/1• 11	14/14	و إلرة الاشتخال العامة والاسكان	1 . 1	۱۵ دیثارا	۲۰۰۰ سینار	اولی وحتی الخامسة / ابنیة	انشساء سسوق تجاري في المنطقة السكنية الكانية للمؤسسة	/\-/\\ \$£	14 /m 48	ۇسىــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
۱۰ نثانیر =		سابسة فما فوق/ اشخال علمة	مسيحانة المبنى القسيم في كليحة معان القشاطيجات	17 aeimil /1•/11 48 =	15/1-	وزارة قتعليم قعـــقي		ه دنانیر			جبنة شدر	11 <sup>3</sup> Eluull /1-/10 48	ı .	مسلة مثهلاكية منيسة
-			الخارجية لسكن طالبات كلية معان					=			قهوة محمصة ومطحونة	=	/127 12	
۱۰۰ سنار		п	مُصنيع وتوريد وتركسيب اثاث لبنى كلية العلوم التربوية	12/11/0		جسامسفسة الميسرمسوك		=			س <u>ـــجــــاد قطع</u> ومهرات	=	/127 12	
۱۵ نینار	%0		شراء مضخات میاه وانابیب بولی ایشسیلین ولوحات تشاغیل	/1·/1V 1£		جامعة العدلوم وقتكنولوجيا الارىنيسة		Ξ			مــسلك مــجـــاري سنائل		/1££	
			كهربائية وعدادات مياه					æ			مماسح ارض	=	1110	
ه منانير	<b>%</b> 0		ادوات طبية	۱۱۰/۱۱ ۹٤		مستشفی الجامعة الارىنىسة	ł	=			كريم شعر	=	/151 15	
=	=		شاش طبي		48/84		ĺ.	=			لكياس تسويق	11 äeludi /1•/14 48	/1£V 4£	
=	=		تفصیل وتورید بدلات حسیراس	=				=			حسراميات صبوف وحرامات اكرپايك	=	/1EA 12	
			شتوية				• • • •	=	-		جرابات وكولوئات ستاتي		/1E1 1E	
	=		مستهلكات طبية	=				=			جبنة مثلثات	۱۱ گدلسلا ۱۱۰/۲۲/	/10. 12	
	<b>%</b>		عيـــمل مظلات الطناجر البقار	۳ قداساا ۱۰/۱۱/۱۱/ ۹٤			Tech s ath s	۱۰ ىئانىر			جــبنة مــعلبــه/ مساعة اجنبية	48	/101	
			سيارة نقل موتى (فان)		• 0. 4	. 3, -	A C C SP A C C SPACE	۱۰ منانیر		,,	مسحوق غذاء اطفال/ صناعــة اجنبية	<b>≒</b>	/10Y	
۱۵ بینار ۲۵			اعادة لف محركين توريد لوحـــــة	/۱۰/۱۸ /۱۰/۱۸ /18 =	No	ورُارة المياء وقاري/ سلطة	A LONG ON WARRY	۱۰ ىثانىر			نقل وتركسيب وتشخل مولد اختياطي طاقة		/A·/E	زارة نــمــوين
سنار ۱۰ سنان			توزيع كهربائية نقل الحساءة من محطة البقعة الى	الساعة ۱۲ ۱۲-/۱۹	91 /3/7 41	المياه	7 M 27 1 1 12 M	10	y.,	لولی د دد د	۰ کاند. ف تورید وحسدات	۱۲ قدلسل <i>ا</i> ۱۲/۱۰/۱۵	/\0 <b>9</b> £	2 <u>10 1</u> .
1.				الساعة ١١		وزارة	***	اليثارا	ىيئار	وثانية وثلاثة كهرباء	اثارة صوبيوم	41		لليم
سنان		علمة	تحويل في مدرسة الغويرية	18/1-/1		التربية والتعليم								
4.			اجهزة مخيرية للمدارس	45/1-/1	111		I	-	4 140	* **	بلدية الزرقا		- 41	

### أعلان عمادر عن بلديه الزرفاء للمره الأولى

تعلن بلدية الزرقاء عن طرح عطاء شراء وتوريد مواد مختلفة لقسم الصيانة المركزية وعلى النحو التالي:-ا- بلاط اسمنتی (۲۰×٤٠) (۲۰۰۹/م۲) ب- رمل صویلح (۲۰۰) م۳

جـ- حجر کندرین (۲۰۰۰) م طولي

د- طوب (۱۵×۲۰×۲۰) (٤٠٠٠٠) طوية بالعدد

فعلى المتعهدين المصنفين الراغبين بالاشتراك مراجعة مدير العطاءات والمستودعات واللوازم في البلدية للحصول على نسخة من الشروط والمواصفات المطلوبة مقابل خمسة عشر بينارا ثمن النسخة الواحدة غير

آخر موعد لقبول العروض هو الساعة العاشرة من يوم الأحد الموافق ١٦/١٠/١٦ مرفقا بتامين مقداره ٥٪ شيكا مصدقا أو كفالة بنكية.

مصلح الطراونة رئيس لجنة بلدية الزرقاء ملاحظة/اجور الإعلان على من يرسو عليه العطاء

### يعلن مسراقب الشسركسات في وزارة الصناعة والتجارة ان شركة اعلان صادر عن جامعة مؤتة

تعلن جامعة مؤتة عن حاجتها الني (معلمة اجتماعيات) للعمل في المدرسة النمونجية صَمن الشروط التالية: اولا: ان تكون حاصلة على بكالوريوس تاريخ او جغرافيا وبتقبير جيد

اجهزة عرض

الشرائح للتزامنة

مع للصوت

ثانيا: أن تكون أربنية الجنسية. اللاا: غير ملتزمة بالخدمة لاية جهة حكومية أو خاصة. على الراغيات في العمل بهذه الوظيفة مراجعة دلارة شؤون العاملين لتقديم طلباتهن خلال مدة اقصاها ١٩٩٤/١٠/١٢ مصطحبات معهن الوثائق

١- صورة عن مصنفة عن البكالوريوس وكشف علامات البكالوريوس ۲- (۳) صور شخصية. ٣- صورة عن شهادة الميلاد. ٤- صورة عن بفتر العائلة

٥- صورة عن جواز السفر من صفحة ٢-٥.

٦- براءة عدم التزام من وزارة التعليم العالي.

## اعلان صادر عن مراقب للشركات احمد الملاك وشنريكه المسجلة

تحت رقم (١٢٠) بتــاريخ ١٢/٨/١٠ كشركة توصية بسيطة قد تقدمت بطلب لاجسراء التغييرات التالية على بيان

١- لحمد جمال احمد بدران ٧- رائد سليمان محمود يقتضى حضورك لمحكمة حقوق بداية عمان يوم

### محكمة الحقوق بداية عمان رقم الدعوى 45/4404 مذكرة دعوة

اسم للدعى عليله وشبهرته ومحل اقامته ١- لنسخاب الشريك علاء النين ١- انضمام الشريك على عبد ٢- تصبح المنفة القبانونية للشركة شركة تضامن بدلا من

الخـمـيس الواقع ١٠/١٠/٦ الساعة ٩٫٣٠ صباحا للنظر في الدعوى الحقوقية التي اقامها عليك شــركــة بنك الإردن والخليج المساهمة العاملة محكمة بداية حقوق عمان

تعلن اللجنة اللوائية للتنظيم والابنية في محافظة مأدبا انها قررت الموافقة على استحداث دخلة بسعة ٦ أمتار بالقطعة رقم ٣٩ حوض رقم ١١ من اراضي الفيصلية وكما هو مرسم على المخطط المعد لهذه الغاية وايداع اعلانه. لدى اللجنة المحلية للتنظيم والابنية في مجلس بلدي القيصلية حيث يمكن لذوي العلاقة الاطلاع على المخطط المذكور في مكتب اللجنة المحلية اثناء الدوام الرسمي ولمدة شهرين اعتبارا من تاريخ نشر الاعلان في الجريدة الرسمية وجريدتين محليتين حتى اذا كان هناك ما يوجب الاعتراض عليه تقديم اعتراضاتهم الى اللجنة المحلية في المكان المشار اليه اعلاه خلال المدة السالفة الذكر ومرفقة بالمخططات اللازمة.

عيدالقادر الهياهية محافظ مأدبا رئيس اللجنة اللوائية للتنظيم والأبنية

## وزارة الاشفالي العامة والاسكان

اعلان استنجار بك اب دبل كبين عدد (١) صادر عن مديرية اشغال محافظة الزرقاء

تعلن مديرية أشغال محافظة الزرقاء عن رغيتها في استئجار بك اب دبل كبين عدد (١) لوحة عمومي موديل ٨٣ قما قوق للعمل في مشروع مركز صحي الازرق والجهاز للشرف بحيث يكون النهاب يوميا من مديرية الاشغال الى المركز الصحي فعلى الراغيين مراجعة مديرية اشغال محافظة الزرقاء اعتبارا من يوم الاربعاء للوافق ١٩٩٤/١٠/٥ مع

١- أخر موعد الستلام تسخة المناقصة يوم الاحد الموافق ١٩٩٤/١٠. ٧- تودع العروض في موعد اقصاء الساعة الولحدة من بعد ظهر يوم الاثنين الموافق ١٠/١٠/١٩٩٤.

٣- يرفق مع العرض شيك مصدق أو كفالة بنكية بقيمة (٣٠٠) بينار مع رخصة سارية المغعول تبين اسم مالك البك اب.

رئيس لجنة عطاءات محافظة للزرقاء منير اشغال محافظة الزرقاء المهندس/محمد الطاهات

## اعادة اعلان مناقصة

مراقب للشركات

سعيد الحياصات

تغلن القيادة العامة للقوات المسلحة الاردئية/ مديرية المستريات عن حاجتها الى (مواد تقويم الاستان) لمديرية الشدمات الطبية الملكية على الراغبين بالاشتراك في هذا العطاء مراجعة ركن العطاءات في مديرية الخدمات الطبية الملكية مصطحبين معهم رخص المهن اللازمة لاستلام دعوة العطاء على أن تكون الشركات المناقصة معتمدة ومسجلة لدى الخدمات الطبية الملكية وترفض كافة العروض التي لا تتوفر بها هذه الشروط

تقبل المناقصات لغاية الساعة العاشرة من صباح يوم الخميس الموافق ٢٠/١٠/٢٠ وترفق العروض بتأمين وقدره ٥٪ من قيمة المواد ولا ينظر باي عرض بدون تأمين علما بان ثمن نسخة المواصفات ثلاثون دينارا اربنيا غير مستردة ومجانا لمن سبق لهم

## اعلان استملاك صادر عن دائرة الاراضي والمساحة

عملا باحكام الفقرة -أ- من المادة الرابعة من قانون الاستملاك رقم (١٢) لسنة ١٩٨٧، اعلن انني بعد مرور خمسة عشر يوما من تاريخ نشر هذا الإعلان بالجرائد المطلية، سأتقدم الى مجلس الوزراء بطلب اصدار قرار بالموافقة على استملاك المساحات المبينة ادناه من قطع الاراضي المذكورة تاليا استملاكا مطلقا وحيازة فورية لاغراض سلطة المياه لغايات الصرف الصحي مشروعا للنقع العام بالمعنى المقصود في قانون الاستملاك.

مدير عام دائرة الاراضى والمساحة

اسم المتصرف		المساحة المثوي ا		المساحة الا متر مربع		رقم الحوض	اسم القرية
عبدالمطلب علي حسين المصري.		٧١		٧١	1114	VV	الطفيلة
عــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	. <b>–</b>	٦٣.	~	74	1119	<b>**</b>	الطفيلة

# ت لتشجيع التقدم الاقتصادي الناتع عن عملية الملام تنفيذ تدريجي للتعاون الاقليمي لمالجة الاحتياجات وتطوير مفهوم امني شامل

واشنطن - بتسرا - صحدر في واشنطن البيان المسترك الأردني الاميركي الاسرائيلي عقب لقاء سمو الأمير الحسن ولي العهد والرئيس الأميركي بيل كلينتون وشمعون بيريز وزير الخارجية الامسرائيلي في البسيت الأبيض وفيما يلي نص البيان..

١. اجتمع الرئيس الأسيركي بيل كلينتون في البيت الأبيض مع سمو الأمير الّحسن ولي العهد ووزير الضارجيية الاسترائيلي شمعون بيريز بهدف متابعة الغاية المشتركة لخلق عهد جديد من السلام في الشرق الأوسط.

٢- وقسد اكسد كل من الأردن واسترائيل مارة اخترى المسادئ الخمسة التي تم التفاهم بشائها وفقا لجدول الأعمال المشترك.. واستهلوا العمل باللقاء الثلاثي الأول الذي عقده الرئيس الأميركي بيل كلينتون في واشنطن قبل عام والذي تمخض عن تشكيل لجنة اقتصادية ثلاثية اربنية اميركية اسرائيلية وقد اوجدت اللجنة رُحُما جِديدا أدى الى عقد اللقاء الشلاشي الأول على مسستنوى الوزراء في منطقة البحر الميت في الأربن وفتح المعير الحدودي بين العقبة وايلات ومن ثم الى اعلان واشتطن في الخامس والعشرين

من شبهر تموز الماضي الذي انهي.

واسرائيل

٣ وعرض سمو، الأمير للحسن ولي العهد ووزير الخارجية بيريز للرئيس كليئتون ما تم احرازه من تقدم ملموس مؤخرا في العقبة في نطاق المفاوضات الثنائية بين الأردن واسرائيل وأكنوا من جديد التسرّامهم بما ورد في اعسلان

ورئيس الوزراء الاسسرائيلي اسحق رابين من اجل الوصول الى متعاهدة نسلام كتاملة بين الطرفين والتي من المؤمل ان تتم في المستقبل القريب. وان ما تحقق من تقدم في المباخشات الثنائية والثلاثية يستند ايضا الى الرؤية المستركة بضرورة اقتامَـة سلام شنامل في المنطقـة.. وضيمن هذا المفهوم قيان القادة الشلاثة يؤمنون بأهمية التنغيذ التدريجي للتحاون الاقليمي والذي من شسانه ان يعسالج

باسلوب متوازن الاحتياجات الاقتصابية والاجتماعية الاساسئية لشحوي النطقبة كمواجهة البطالة والققر والعمل على تنمية الموارد البشرية مما يؤدي الى تطوير صفهوم امنى

بناء مؤسسات اقليمية وهذا الأسر يتطلب ايضنا بناء

مؤسسات اقليمية تقوم على واشتطن الذي وقعه جلالة الملك مجموعات عمل متعددة الاطراف تؤدى بدورها الى امكان تطوير الحسسين والرئيس كلينتسون مقلهوم مؤتمر للأمن والتحاون في الشبرق الأوسط ودعيا القيادة النسلانة اطراف من المنطقسة وخارجها للمشاركة في تقصي هذه المقساهيم والأهداف لخلق شرق اوسط جدید.

عُـ ومِنْ لَجِلُ تَنْفُسُكِ لَا لَكُنِيدُ مِنْ البنود للواردة في اعلان واشتطن الصنائن في الشامس والعشرين من شهر تموز ١٩٩٤ فقد اعلنت اللجنة الثلاثية الاستجابية الأربنية الأميركية الاسرائيلية الاتفاق على ما يلي:

لمفهوم منتكامل لتطوير اشدود وادي الأردن وتتضمن مشروعات

والشرق الأوسط سيحقد في عمان.. فأن اللجِنة الثلاثية تغضلُ ١ ـ الانتهاء من وضع الصيغة تأسيس الية عمل متواصلة النهائية للاطر المرجعية للخطة الرئيسية الشتركة لأخدود وادي الأربن.. والتي تضع تصــورا

لتعريز استشمارات القطاع الخاص وتطوير استراتيجيات ضرورية للتنمية الاقتصابية الاقليمية بالتعاون مع مجموعة اقتصابية متنوعة وعبيدة من عمل التنمية الاقتصادية الاقليمية شائها تحقيق المنفعة المتبائلة العملية السلام متعبدة الإطراف..

وستتبعاون الجهات الثلاثة من للطرفين والاطراف الأخسري في

العريز موقع الاردن واسرائيل كمنطقة جذب سياحي مشتركة

ا تطوير المصادر المائية وتمويل مشترك لاقامة سدود

قمة اقتصالية

اجراءات لتعزيز السلام ب - التاكيد على اهمية القمة الاقتصابية للشرق الأوسط

ج، وفيما يتعلق باهمية التنمية الاقتصادية .. فان الجهات وشسال افريقيا والتي ستعقد في الثلاث تعتقد بانه من الضروري الدار البيضاء في القترة من ٣٠ مواصلة البحث في امكان انشاء تشرين الأول الى الأول من تشرين منظمة اقليم يتة للتنميه النسائي، وفي هذا الاطار فسمن الاقتصابية.، وخلق الية تمويل الأهمية بمكان ليراز عمل اللجئة متبعددة الإطراف.. وإن مبثل هذه الشلاثية بما في ذلك المشروعات المفاهيم سيستم تطويرها بشكل المشتركة وفرص الأعمال التجارية افضل أثناء انعقاد الاجتماع والاستثمار وتعزيز الشاركة بين القادم للجنة المراقبة المنبثقة عن انقطاعين العام والخاص، ونظرا لحقيقة ان مؤتمر القمة مجموعة عمل التثمية الاقتصادية الاقتصادي لشمنال افريقينا الإقليمية وخلال قسة الدار

د - ومن اجل تشجيع التقدم الاقتصادي الناجم عن عملية السلام الحالية فقد تقرر ما يلي.. ١- مثاقشية السبل التي يمكن من خلالها للولايات المتحدة المساعدة في التنمية الاقتصابية في الأردن من خالال تشسجيع الأستنشمار الضاص وتطوير

قدومي يزور كندا

اوتاوا (افن) - اعلن وزير

الشؤون الجارجية الكندي

اندریه اویلیه آن رئیس الدائرة

السياسية في منظمة التحرير

الغالسطينية قاروق القندومي

سيقوم بزيارة عمل آلى اوتاوا

من الخيافس الى الثيامن من

واوضح الوزير الكندي في

بيبان ان هذه الزيارة تندرج في

اطار «المشاورات المنتظمة، التي

تجريها كندا حول عملية السلام

ومن المقرر ان يلتقي القدومي

ايضنا مستؤولين في الوكالة

الكنئية للانماء الدولي وممثلين

عن القطاع الضاص منهضمين

بامكانات التعاون مع اراضي

تميين رنيس لكتنب

الاتصال المغربي بغزة

الرياط - 1 ف ب - اعلن مصدر

رسسمي في الرياظ ان العساهل

المغربى الملك الحسن الثاني عين

اللواء محمد عيد السلام سيذاصير

اول رئيس لكتب الاتصلال

المغربي في الإراضي الخاضعة

وجاء في بيان لوزارة الإعلام

ان الملك الحسن الثاني استقبل

اللواء عبد السلام سيتاصر (٥٩

عاما) وجينه رئيسا لمكتب

الاتصــال لدى درئيس نولة

وعند تسليمه اوراق اعتماده

طلب العاهل المقربي من سيناصر

دالسهر على مصالح المغرب في

فلسطين ياسر. عرفات في غزة،

للحكم الذاتي الفلسطيني.

الحكم الذاتي القلسطيني.

تشرين الاول الحالي.

في الشرق الاوسط

الأعمال التجارية وتعزيز التجارة لجِل الاستعدادات لمؤتمرات قمة الثنائية ونلك اثناء الإجتماع القادم للجنة الثنائية الأردنية اقتصابية في الإطار الثلاثي.

۲. استکشاف امکانیهٔ انشاء منطقة تجارة حرة تعاونية في العقبة وايلات تقوم على مبدآ الانسيباب الصر للبضبائع بين الأردن واسترائيل.. وذلك اثناء الإجتماع القادم على مستوى النخبراء في اسرائيل خلال الفترة

من ١٣/١٠ مَن الشبهـر الحـالي.. وفي الأربن خسلال الفستسرة من ٢٠/١٧ من الشهر الحالي. ٣. تبادل وفود مختارة في المجال الاقتصادي من الصناعيين والمصرفيين ورؤساء غرف القبحارة وكبيار العاملين في الصحافة الإقتصابية.

ه فيما يتعلق بالسياحة والتي تعتبر من المقومات الرئيسة للتنمية الاقتصادية فقد تم الاتفاق الحدودي الشيمالي في الخامس

عشسر من تشسرين الأول ١٩٩٤

الأمم المتحدة ـ القدس المحتلة :

وكالات - قال وزير الضارجية

السوري قاروق الشرع ان بلاده

ترغب في السلام ولكنها لا يمكن

ان تقيل حلولا وسطا او تاجيلا

فيما يتصل باستعادة مرتفعات

الجولان كاملة. وقال الشرع في

كلمنة امام الجمعية العامة للأمم

المتحدة ان مسوريا ترغب في

جرّئي محتمل من الجولان على

مدى سنوات لاختبار استجابة

سيوريا قيال الشيرع «ان عيودة

الجولان كاملة ليست موضوعا

وساقود المعارضة بكل طريقة

واضباف أن الحكومية

حشد تاييد الاغلبية

الاسرائيلية ربما تواجه مشاكل

البرلمانية لزيارة عراسات

ولم يكشف اولارت عن الموعد

وقال أن عرفات ليس رجلا

عاددا. أنه اعتاد التوعد بالموت

للشعب اليهودي والادعاء بان

القىس للعرب واذا جاء فسيكون

هناك عنف وهذا خطر لا داعي له.

وقال اولمرت ان مستقبل

القدس بجب أن يبحث في

مقاوضات السلام في اقرب

على صعيد لقر الحد مسؤول

الذي سيبدا فيه في تنظيم

المعارضة لزيارة عرفات.

شرعية معكنة.

للمسجد الاقصى.

لمواطني الدول الاخرى.

٣. كــمـــا وافــقت اللجنة الاقتصابية الثلاثية على تعزيز موقع الأردن واسرائيل كمنطاعة جنب سياحي مشتركة متل التعاون بين الأردن واسرائيل سي ورشة العمل حول السياحة في الشبرق الأوسط التي عنقبت في القاهرة ما بين الثامن والعشرين

٢- انشاء حديقة سلام بصرية

على البحر الاحمر بمساعدة منحة

اميركية عن طريق الصندوق

الخساص لمكتب المحسيطات

والشوون الصحية والبياية

النوئية التابع لوزارة الخارجية.

تعزيز الجنب السياحي

والتاسع والعشيرين من شهر ايلول ومؤتمر لشبونة للجمعية الأميركية لوكلاء السياحة والسغر في الفترة من ١٢/٦ تشرين الثاني ورحلات السلام في كانون الثاني وشباط لممثلي قطاع السياحة والسفر الاميركيين والدوليين ورجال الصحافة بما في ذلك

ممثلين عن الأردن واسرائيل. عُد أن المعبر الصدودي الشمالي لمواطنين من دول اخرى وحديقة السلام البحرية على البحس الاحمر وشمول السياحة ضمن الخطة الرئيسية لتطوير اخدود وادي الأربن من شبانها جسيعا تعزيز الدعوة من جانب الأردن واسرائيل على جعلهما منطقة

ندرك مقتضياته وسنتفق عليها

الشرع: نسريان السيالي

ولا نقبل ناهبل استعادة الدولان

عللحلول الوسطولا لتأجيل لاحيرز

جنب سياحي مشتركة اضافة الى المعجب الصدودي الجنوبي في العقبة / ايلات ومنطقة البحر الميت على اعتبار انها احتفض منطقة على سطح الأرض.

م اقامة منطقة سياحية حرة في العقية/ ايلات حيث يمكن للمواطنين من الأردن واسترائيل! ومواطنين من دول اخرى زيارةا

المصادر المائية

١- بناء على ضــرورة تطويرا مصابر مائية بديلة جديدة على المستوى الاقليمي.. قان اللجنة

الثلاثية ستطور مرجعية الخطة من اجل اجراء براسات جدوى ذات علاقة بهذه المسالة. ٢ـ ستواصل الأربن واسرائيل التمويل المشترك للسدود كما تم الاتفاق عليه مؤخرا في مباحثات

٣. برعاية اللجنة الاقتصابية الثلاثية ويمساعدة قنية ودعم من وكالة الولايات المتحدة للتجارة والتنمسيسة والقطاع الخساص الأميركي فستستضيف المملكة الأربنية الهاشمية بالتعاون مع الحكومة الاسرائيلية ننوة حول مشروع قناة البحر الميت/ البحر

الحسن نقل رسالة من الحسين لكلينتون

# المناني: نتائج اللقاء الثلاثي كانت موفقة لاقصى الفايات

## الكلينتون السدى تفهما كبيسرا لدور الاردن واجتياحاته

واشتبطن ـ يقرا ـ قال البكنتيور جواد العناني وزير الدولة لشؤون رفاسية الوزراء وزير الاعلام أن النتائج التي تم التوصل اليها في الاجتماع الثلاثي الذي ضم سمو الأمير الحسن ولي العهد والرئيس الأمسيسركي ووزير الخارجية الاسرائيلي كانت موفقة لأقصى الغايات.

واضاف يقول ان الاجتماع بدأ بلقاء ثلاثي وقنام سمو الأضير الحسن بعد الاجتماع بلقاء الرئيس الأسيركي على انفراك حيث ابلغه رسالة من جلالة الملك الحسسين، وقسد ابدى الرئيس كلينتون تفهما كبيرا لنور الآزبن وكذلك لمقتضيات السلام التي يجب أن تتوفر بالأربن حبتي يستطيع القيام بدوره على اكمل وجه في خدمة عملية السلام وفي حُدمة مُستقبل المنطقة.

اجواء دافئة جدا

الدائين إلية

ن یکن

1

The state of

" Side at

وقسال الدكستسور العناني في تصريح للاذاعة الأربنية أن أجواء اللقاء الثلاثي كانت دافئة جدا وكسان الرئيس كلينتسون ونائب الرئيس الأميركي ال غور ووزير الخارجية وارن كريستوفر والفريق الأميركي بأكمله في غاية الترحيب بصاحب السمو الملكي الأمسيس الحسبين.. وكسان هناك تجاوب واضح وكسبسيس مع الحاجات التنموية الأربنية ومع الموقف الأربشي من عملية السلام الشامل والعاثل في منطقة الشرق الأوسط واضساف يقسول انشى اعتقد أن النتائج التي تم التوصل اليها نتيجة التحضيرات المكثفة التى بذلت كانت نتائج موققة لأقصى الغايات واعتقد ان السلام الذي نسعى اليه في الأردن سوف ياتي ان شاء الله بخير عميم على الأربن وعلى المنطقة كلها.

اعتراف بالدور الأردني وقال نحن نعتقد بانه كان

### تونس: جهودنا لدعم السلام ستنتواصل

نيويورك (الامم المتحدة) - ا ف ب ـ اكدت تونس ارتياضها الكبير للتطورات الحاصلة في عملية السلام العربية الاسرائيلية وعرمها على الاستمرار من ناحيتها في هذا الاتجاه بغية التوصل الى سلام عادل وشنامل ودائم في الشرق الاوسط

واعتبر وزير الضارجية التونسي الحييب بن يحيى في خطاب القام امام الجمعية العامة للامم المتسحسدة ان «الشسعب

الفلسطيني بدا استعادة حقوقه الوطنية بعد نصف قصن من الكفاح التاريخي،

• چرافات تعمل على شق معبر الشمال الجديد بين الأردن واسرائيل والذي سيفتتح قريبا

## 🔳 نتائج السلام ستأتي بخير عميم على الاردن والمنطقة كلها

### ■ استئناف المفاوضات الثنائية يوم الاثنين المقبل

هنالك اعستسراف وأضبح بالدور لأربني واهميته الاقليمية وهذا كان وأضحا جدا من الطريقة التي قويلنا بها ومن الاهتمام الكيين

> اللقاء في البيت الأبيض. وحنول منوعيد استنشئتاف المقاوضنات قال التكتور العثاثئ

انه كان قد تقرر ان يكون هباك

الذي لقسيسه الوفسد الأربشي غشد

حولتان من التفاوض تبدأن يوم الاثنين للواقق ١١/١٠/١٩١٤ لمدة اربعة ليام في ايلات ثم تليها في الإسبوع التَّالي اربِعة ليام من التفاوض على الجانب الأربني ومن المتوقع أن يحسمنل تطور واضح من حيث ممارسة الأردن لحقوقه السيانية على اراضيه

واستخابته لحقوقه في المياه

وكبنك هنالك بعض القبضايا

سلام دقيل نهائية العام الجاريء

قبل نهاية العام وهذا هو هنفهم.

ختام نقاش دام سبع ساعات.

يها المقاوضون.

واشتطن - أ ف ب - اعلن مستؤول كسير في

الادارة الاميركية بعد لقاء عمل مثمر، بين ولي

العهد الامير الحسن بن طلال ووزير الخنارجية

الاسترائيلي شييمون بيريز أن الاسترائيلين

والاردندين ياملون في التوصل الى توقيع معاهدة

وقال المسؤول الذي فضل عدم الكشف عن هويته

انهم باملون طبعا بالتوصل الني معاهدة سلام

واكد المستوول أن الاسترافيليين والارتبيين

ويحرزون تقدماء واضاف انهم يدرسون بتأن

كبير كلا من اوجه علاقاتهما الممكنة وهذه ليست

بالمهمة السهلة وهي تتطلب وقتاء ولفت الي

دروح الصداقة الاستثنائية والتعاون، التي يتمتع

في غيضون ذلك افيانت منصادر برلمانية أن

البسراان الاسسرائيلي وافق على أعسلان رئيس

الوزراء الإسرائيلي اسحق رابين حول السياسة

العامة التي ينتهجها في اطار عملية السلام في

التتمية في الشرق الأوسط وتامل

بمشروعات من اجل فائدة المنطقة وتكثيف عملية السلام سواء في منطقة العقبة او في فتح المعبز الشسمالي قرب جسس الشبيخ بنك للتنمية

ان يوفر لها التمويل اللازم. وقال السيد وزير الإعلام انتا

لأخرى التي يرجى منها القيام

استطعنا أن نقنع الجسانب الأميركي بضرورة انشاء بنك ان يكون للزرين فسيسه دور فساعل كبين من اجل توفير التمويل اللازم للمشروعات الإقليمية وكظك وجدنا تجاوبا كبيرا من حيث اقامة المشروع الأربني الذي يتحدث عن تنمية منطقة وادي الأردن ويضاصنة مشروع قناة

على بدء اعداد دراسات بعدد حصول الأردن على حقوقه المائية من اجل توفير كميات الميام المطلوبة في منطقسة الشبسرق الأوسط. وتقدر مشروعات المناه المطلوبة اقليميا بحوالي ٢٥ مليار مولار وطلبنا من الجانب الأميركي

وقال أن المياه تعتير من أهم المصادر التي يجن توقيرها في المنطقة حثى تحصل التنمية للستمرة في المستقبل. لذلك نستطيع ان تُقول بأن عمليــة السلام بضائبيها السيباسي والاقتصادي تسير باعتراف كامل باهمية الأردن ويحاجاته وبدوره واعتسقيد في هذا الاطار كأنت الزيارة تاجحة جدا وان التفاوض يين الأرين واسرائيل سيؤدي الى البحرين واضاف انه تم الاتفاق استعادة الحقوق الأردنية.

واشنطن: اتفاقية السلام قبل نهاية العا وتم اعتماد هذا الإعلان بموافقة ٥٣ صوتا عشيرُ سنتوات. ومعارضة ٤١ واعتبر رابين انه من المكن ابرام اتفاقية سيلام مع الاربن ،قبل نهاية العام ١٩٩٤،

تحالال النقناش الافستساحي لدورة الكنيست الاسرائيلي الشتوية. وتابع رابين ولا تزال هناك مشاكل عالقة لا سيما في ما يختص ترسيم الصنود ومسالة المياه والامن لكن في الايام للقبلة سيلتنقي ممثلو

البلدين بغية التوصل الى اتفاقية سلام، واكد رئيس الوزراء الإسرائيلي ايضا أن «أي قوة لن تجعلنا نتخلى عن سنتيمتر واحد من هضبة الجولان ادا لم يكن هناك سلام كامل حقيقي مع سوريا يتضمن ترتيبات امنية وسلام الشجعان بيننا وبين السوريين،

واضاف رابين القد قررنا اعطاء فرصة للسلام مع سوريا الكننا لن نوقع اي ابْفاق مع بمشق اذا كان امننا غير مضمون في جميع المجالات، واكد رابين من جديد تعهده اجراء استفتاء حول اي اتفاق سلام مع سوريا قد يؤدي الى السحاب كبير، من الجولان،

فلسطين والعسمل على تعسرير العلاقات التاريضية والاضوية اولرت محددا انه سيمنع التي تجمع بين الشعبين المغربي الحكومة الاسرائيلية من دعوة والقُلسطينيء. الزعيم القلسطيني ياسر عرفات الى زيارة الحرم القدسي. ايطاليا تماكم ابو وقال اولمرت لرويتر سنمنع الحكومسة من دعبوة عبرفات نضال غيابيا

> رؤمسانا اف ب بدأت منحكمسة الجنايات في روما متحاكمة أبو تضال و١١ عضوا من منظمته متهمين بارتكاب هجومين بمويين في العاصمة الإيطالية قبل حوالي

> وقد حضر الجاسة ثلاثة من المتهمين فقط وتم خلالها التذكير بملابصات الهجومان

> وقد ارتكبت منظمة فستح. المجلس الثوري بقيادة ابو نضال بين العامين ١٩٧٨ و١٩٨٧ نصو خفسين هجوما في اورويا. وتبور المحاكمة الحالية حول

هجومين وقع اولهما في ٢٦ وقت ممكن موضحا انها مسالة تشرين الاول ١٩٨٤ واصبيب فيه متفجرة يمكن انتدمر عملية السلام باكملها ولتلك بجب محمد السويدي السكرتير الثائي في سبقارة الاسارات العبربية التعامل معها قوراء المتحدة في روما بجروح خطيرة حكومى اسرائيلي ما جاء في وهو على متن سيبارته في حين تقرير لصحيفة آهارتس من ان قتلت الراكبة التي كانت الي استرأئيل واقتحت على تأجير جانبه بعد ان تعرضا لاطلاق بضع عــشــرات من الشــقق

السيالم وقدرك أن لكل طرف مصلحة في هذا السلام، وقال ان سيوريا تترك ايضنا أن للسلام مقتضياته الموضوعية التي باكملها وجنوب لبنان». سيتفق عليهاء لكنه اضاف ان معادلة والأرض مقابل السلام، التي تستند اليها مقاوضات التسوية العربية الاسرائيلية بيجب ان تنفذ بشقيها كليهما. وفي اشارة قيما ييسو الى اقتراحات اسرائيلية بانسحاب

له او لاختبار للنوايا لا محل له. وقال «وعلى هذا الاساس قان سوريا تؤيد سلاما حقيقيا يبقى ويزدهر بلا عقبات مصطنعة أو شروط مقروضة برواضاف ان تحميل عملية السلام اكثر مما تطيق سيعرضها للخطر وان يساعدها. وفي اشارة الى المنطقة المحستلة في جنوب لبنان قسال الشبرع ولا يمكن لعملية السلام الجارية أن تكتمل بدون أنسحاب اسرائيل من الجولان السورية

وطالب الوزير السيوري بانضمام اسرائيل الى معاهدة عدم انتشبار الإسلحية التووية والى وضع منشاتها تحت رقابة الوكالة الدوليـة للطاقـة الذرية. واعتبر ان اقتراب عقد مؤتمر الدول الاطراف لمراجعة معاهدة عدم انتشار الإسلحة النووية في العام القادم مع انتهاء مفعول

حيوية باتجاه تصويل الشرق الأوسط الى منطقية خياليسة من

جميع اسلطة الدمار الشامل مذكرا أن سوريا كانت من أوائل الدول في المنطقة التي وقعت في عام ١٩٦٨ على هذه المصاهدة. وقال دوقي هذا الصدد فان الجمهورية العربية السورية تطالب من على منبر الأمم المتحدة بانضمام اسرائيل الى معاهدة عدم انتشبار الإسلحية النووية والى وضع منشاتها تحت رقابة الوكالة النولية للطاقة النرية حــتى تتـمكن دول المنطقـة من الموافعة على تمديد المعساهدة، معتبرا أن وتحقيق ذلك يشكل خطوة هامسة لخلق مناخ ثقسة

يساهم في بناء السلم والأمن في

منطقة الشرق الأوسطء.

لاظهار النوايا السلمية لنول

المنطقة كاقة، واضاف الشرع «ان

انضمام جميع دول منطقة الشرق

الأوسط الى معاهدة عدم انتشبار

الإسلحة النووية يشكل خطوة

اولمرت يجدد رفضه لزيارة عرفات للقدس

سريأنها سيتيح فرصة نادرة

## مساکن فی مستوطنة کریات اربع وتاكيد توسيع مستوطنات المنفة

اسسرائيل وتأمل المنظمية في القيس المحتلة - رويتر - ريد السكنية الخالية في مستوطنة انشاء دولة فلسطينية في كريات اربع قرب الخليل. رئيس بلنية القسنس ايهسود الضفة الغربية وغزة وهي واكد المسؤول الحكومي الذي تعارض كافة اشكال الاستيطان

تحدث شريطة عدم نشر اسمه ما نكرته هارتس في تقريرها الذي نشس في اعتقاب انساء عدوان عام ١٩٦٧.

وعقب المسؤول على تقرير وقد اكد مسؤولون أن رئيس واحدة من المستوطنات الواقعة

بمصاداة حدود ما قبل عدوان ١٩٦٧ في رفع چزئي لقيود كان قد فرضها في عام ١٩٩٢. وفي الاسبوع الماضي قالت وزارة الإسكان ان ٨٧ شــقــة

تربدت الاسبوع الماضي عن ان استرائيل تعتقرم البناءفي مستوطئات في الضفة الغربية المحتلة بمحاذآة حدود ما قبل هارتس قائلا انه صحيح. الوزراء اسحق رابين وافق على خطط لبناء تحو ۲۰۰ مسکن في

سكنية ستعرش البحارقي

ثلاث من تلك المستوطئات. وتقع كسريات اربع داخل الضفة الغربية وقالت هارتس أن الحكومية وافيقت على عيرض الوهدات الخالية للايجارحتى يمكن لمستوطئين ان يغابروا منازل متنقلة يشغلونها بطريقة غير قانونية خارج كريات اربع. وشجبت منظمة التحرير الفلسطينية خطط البناء قائلة

انها انتهاك لاتفاق السلام مع

الاسرائيلي فيهما. क्रंकि क्रिक्रिक علاقاتنا مع العراق

حنين ، الضفة الغربية - رويتر . قال غزام نجيب الأحمد السقين الفلسطيني السابق في بغداد ان العلاقات الفلسطينية مع العراق لا ترال قسبوية على الرغم من الانتقاد العراقي لاتفاق السلام القلسطيني الإسرائيلي.

وقال الأحمد أن أتفاق أوسلو لم يخلف اي اثار سلبية على علاقاتنا مع العسراق وبنصن حريصون على تطوير علاقاتنا مع وقد انهى الاحمد فترة عمله

في بغيداد ووصل الى الضيفية الغربية ويتوقع تعيينه في السلطة القلسطينية التي تبير شبؤون مناطق الحكم الذاتي في واعرب الاحمد عن امله في رفع

غزة واريحاء الحصيار عن العراق وان تتمكن بخنداد من لعب دور في عنملينة السلام في الشرق الاوسط

الأربعاء ٥ تشرين الأول ١٩٩٤ ـ العدد (٣٨٤)

٥ رش طائرة ركاب اسرائيلية بعد وصولها من برمباي

الكويت بأن يعلن مجلس الثهر

العسراقي هذا الاعسسراف بشكا

واضح لا ليس فييه في رسيالة

موجهة الى مجلس الأمن وتقيد

كوتْنِقة رسمية الى الامم التحية.

في هذا الصيدد طالت المكثر

الدائم لاتحاد المصامين العين

مسجلس الامن الدولي برقع

وتاشد المكتب الدول العربية

الى ضرورة المبادرة لرفع الحصا

وفك تجميد الارصدة المالية

العسراقسية في الدول العبيد

التغطية تكاليف الاغاثة الانسائية وشدراء المستلزمات الحياتية

واكد بيان صس عن الاتحاد في

ختام اجتماعه الاستثنائي في

بغداد على ضرورة استعادة

التضامن الحربي ووحدة الصق

العربي وتدقيق مصالح الشعين

واعلن المكتب من جسيد ادانته

واوصى البيان بتشكيل لحنة

مؤلفة من نقيبي المصامين في

الاربن ومسصسر والامين العسام

للاتحاد والإعضاء المنضمين من

مصر للاتصال باللجهات الرسمية

وخصوصا الامين العام لجامعة

الدول الشربية ولجنة اخبري من

بعض نقابات دول المغرب العربي

بالاغسافة الى الاصين العسام

للاتصال مع المنظمات الشعيية

وشبه الرسمية لدى دول الغرب

واوروبا وحشد الراي العام

العالمي للمستاهمية في الضغط

لانهاء الحصار.

لاستصرار فرض الحصنار على

الشقيقين العراقي والكويتي.

الشعب الليبي الشقيق.

للمواطن العراقي.

الحصيان عن الشعب العراقي.

مستعدون لمفاوضة الكويت لتسوية المشاكل

مع الكويت ومع دول اخسسرى

لتسوية الشاكل المعلقة لكثه قال

أن قضايا حقوق الإنسان وسيادة

الكويت والمستود تثسار الان

مطالب كويتية

بشدة في نيويورك اي تعامل

انتقائي مع قرارات مجلس الامن

المتعلقة بالعراق والتي تشكل في

نظرها دكلاء سياسيا وقانونيا لأ

وشدد وزير المالية والتخطيط

الكويتي ناصر عبدالله الروضان

المتحدة على أن اعتبراف بغداد

النقطة الإساسية لكل الشكلة.

بسيادة الكويت وهنوبها يشنال

وقال أن كافة قرارات مجلس

الامن المتعلقة بالعراق تشكل كلا

سياسيا وقانونيا لا يتجزأ، فلا

يمكننا بل يتوجب علينا لا

تسسمع بالنهج الانتقائي الذي

يعتمده العراق في تطبيقه

واضاف المسؤول الكويتي أن

يشار الى أن عبدا من الدول

الاعضاء في مجلس الامن لا سيما

منها روسيا والصين وفرنسا

يعتبر ان العراق هةيّ تقنما في

اطار اليسة رقسابة طويلة الأمسد

لبرامجه التسليحية ويقترح رفع

الحظر النفطى عن بغداد بعد فترة

احتيارية لستة اشهر. ولكن قبل

نلك تعتير فرنسا ان على الحراق

وحنول هذا الموضنوع تطالب

ان يعترف بالكويت.

يتعامل معها العراق باستقامة.

لقرارات مجلس الامن.

بأم الحميعية العيامية للامد

من جهتها رفضت الكويث

لاسباب سياسية وليس قانونية.





• رجل دين هندي يحمل طفلا ويؤدي طقرسا خاصة بالطاعون بالدوران حول شجرة

طريق السعال او المخاط واوصى

فان روسيا زوبت ايران حتى الان

بما قيمته حوالي مليار بولار من

الاسلحسة من ببابات وطائرات

وغواصات كما زودتها مؤشرا

بصواريخ موجهة للطائرات.

وذكرت مصنادر روسية من جهتها

ان تأخر ايران التي تجتار ازمة

مالية حادة في تسديد جزء من

ثمن هذه الصفقة ادى الى تباطؤ

في تسليم الإسلحة. واضافت هذه

المصادر أن المبالغ المتساخسرة

المستحصقة على ايران بموجب

عقود مدنية وعسكرية مع روسيا

تبلغ ٢٠٠ مليون دولار وقد اثار

هذا الوضع استي موسكو التي

تقتقرهي ايضنا الى العملات

الصعبة. وتابعت المصادر نفسها

الزلزال ضاعف الفئران وادى لتفشى المرض

# دول الحالم ترفض اعطان الطنط السيطرة عطي مرف الطاعون

حكومة الهند تحقيقات على نطاق واستع للوقوف على اسباب تفشي الطاعون بصورة مفاجئة افزعت الخبراء ونشرت الذعر في شتي المحساء العسالم، وقسال الك. موخيرجي المدير العام للشؤون الحسمية في الهند أن لجنة شكلت برئاسة سديري المعهد القومي للأمراض المعمية ستتاقش كيفية استنفحال الاصابة بالطاعون الرئوي والليمغاوي وانتشاره في متعظم بقناع الهند. وتعسرضت حكومات الولايات لانتقادات لاذعة لقياسها في الأعوام الأشيرة بثقليص البرامج الخاصة بمراقبة ومنع انتشار الطاعبون، وقالت وكالة يونايتك نيوز الهندية للأنباء انه في اجتماع النظمة الصحة العالمية عقد في البحرين انتقد المندوبون الهند لبطء رد

نیسودلهی ، رویتس ، باشسرت

الى استغيدال المرض ليشتمل تماني ولايات، واعلنت حكومة الهثد اجراء التحقيق فيما اصدرت السلطات تانبيدات مفعمة بالتفاؤل بانها تسيطر الان على انتشار المرض. وقال موضيرجي اعتقد اننا بلغنا الذروة الان لي السبيطرة على المرضء واعلنت حالة وغاة واحدة بالطاعون خلال ٣٦ ساعة ليرتفع عدد الضحايا

فعلها على استقصال الوباء في

منطقة سورات. ونقلت الوكالة عن

منظعة الصحة قولها دادى بطء رد

الغنجل على انتسشنار المرض في

الهند عبلاوة على النفي القباطع

لانتسشسار الامسابة بالطاعبون

الرئوي في ايام انتشساره الأولى

اكتشباف الإصبابة بالطاعبون

الليمقاوى بولاية مهارشترا في الاجتماع الاقليمي لمنظمة الصحة العالمية في البحرين ويحضره ايلول الماضي، ويلقى التحبراء باللائمة عنَّ تَغَشِّي الوباء على ممثلون من ٢٢ دولة من المغسرب الزلزال المدمر الذي أودى بحياة الى باكستان باتضاذ اجراءات وقائية طيقتها دول الخليج. اكثر من عشرة الأف شخص في المنطقة في العام الماضي مما ادى ومنعت البحرين وسلطنة عمان الى تضناعَف اعداد الغدّران التي وقطر والكويت ودولة الإمسارات تنقل الاصابة بالمرض. واعقب نلك العربية المتحدة والمملكة العربية تغشي الطاعون الرئوي في مدينة السنعنوبية الرحسلات الجنوية سورات الغربية ونزوح اكثر من القادمة من الهند او المتجهة ٣٠٠ الف شيخص هلعيا، وتنتقل اليها، وتجاهلت عدة دول تاكيدات الاصابة بالطاعون الليمغاوي الى السلطات الهندية بالسيطرة على الإنسان عن طريق البراغيث التي الوباء وقامت بخفض الاتصالات تلدغ الفشران المصابة مما يؤدي الجوية مع الهند لمنع احتمال الى تضخم العقد الليمغاوية في انتشار الوباء، وقالت صحيفة بيزينس ستاندارد ان من المتوقع ان تقوم الدول الخليجية برفع الحظر على الرحالات الجوية من

الجسم ثم انفجارها في حالة اهسال العسلاج، امسا الطاعسون الرئوي فيصيب الجهاز التنفسي وتنتشر العدوى في الانسان عن

في الهند الى ٢٥ حالة في البلاد. وتم اكتشاف ٢٣٤ حالة اصابة من فحص ٤٥٤٧ حالة في الهند بعد

ليحث مسهات الاسلحة لطهران القدس المحتلة - (اف ب) اعلنت وزارة الخارجية الاسرائيلية امس عن قيام عبلاقات ببلوماسية مع طهـــران - إغابت اعابت ارخبيل بالو لتصبح اسرائيل صحيفة ايران نيوز امس ان بذلك رابع بلد يقيم عسلاقات بيلوماسسينة مع هذا البلد الدُّيُّ حصل على الاستقلال يوم السبت الماضي. ويقع ارخبيل بالو الذي يتالف من ٣٤٠ جزيرة في المحيط الهادئ شرقي القليبين وتبلغ مساحته ۸۷؛ كيلومترا مربعا بينما لا يتجاوز عدد سكانه ١٦ الف نسمة. وبعد الحرب العالمية الثانية اصبحت بالو محمية للولايات المتحدة الاميركية التي لا تزال مسؤولة عن شؤونها للدفاع الخارجي، ووقع شموئيل مويال سائير اسرائيل في جزر فيدجي مع اندربه اوهيربكلو وزير خارجية بالى اتضاقا حول اقامة العلاقات المبلوماسية غداة اعلان استقلال الارخبيل، يذكر أن بالو اقامت حتى الان علاقات ببلوماسية مع الولايات المتحدة الإميركية وبابوا

## صالح يمين

غسينيسا الجسديدة واتحساد

صنعاء . ا ف ب ، كلف الرئيس اليمثني على عبدالله صالح رئيس الوزراء الاسبق عبدالعزين عبدالغني بتشعيل حكومة يمنية

وذكرت وكالة الإنباء اليمنية ان الرثيس اليمتي اصدر مرسوما يقضي بتكليف عبدالغني بتشكيل حكومية بعا تمليبه المصلحية

ويبلغ عبدالغثي من العمر ٥٥ عاما وهو من مدينة تعز وقد راس الحكومة اليمنية مرتين: من العام ۱۹۲۰ الى ۱۹۸۰ ومن تشـــرين الشمساني ۱۹۸۳ الي ايار ۱۹۹۰ تاريخ توحيد شطري اليمن.

وكنان عبيدالغني الامين العيام المساعد للمؤتمر الشبعبي العام الذى يتسزعمه الرئيس صالح وعسطست الجلس الرئاسي الجشاعي السابق وزيرا للصحة من ۱۹۲۷ الی ۱۹۲۸ کسمسا تولی لمرتبين ١٩٦٨ و١٩٧١ حسقيبة

وهو حائز على اجازة في الإقتصاد من جامعة كولورادو الامبركية في العام ١٩٦٢.

وقدم رئيس الوزراء اليسمني محمد سعيد العطار الى الرئيس صالح استقالة حكومته التي شكلها في التاسع من أيار الماضي خلفا لحبيدر أبو بكر العطاس (جنوبي) الذي اقساله المجلس الرئاسي السابق من منصب في خضم الحرب الاهلية.

وعين الرئيس صسالح وزير الدفاع عبسريه منصور احد المقسريين منه في منصب نائب الرئيس

### روسيا مستاءة من تأخر طهران في دفع المستحقات عاد قات ديلو ماسية ايران ترسل وفدا الى موسكو بيين العرانيل ومشهيبة اميركيته

وكبان الرئيس الروسي اعلن طهران بستريبل قريبا وفدا الي الاستبوع الماشي في واشتشطن ان موسكو لإجلاء «النقاط الغامضة» موسكو ستلتزم بتنفيذ عقد بيع الإسلحكة الموقع مع أيران في ني العلاقات الروسية الإيرانية على اثر اعلان الرئيس يوريس ١٩٨٨ ولكنها لن توقع عـقـودا يلتسين أن روسيا ستوقف بيع اخرى، وكان القادة الأميركيون قد الإسلحـــة الى إيران. وقـــالت الحسوا اثناء زيارة يلتسسين الصحيفة ثقبلا عن «مصادر لواشنطن على ضرورة توقف ايرانية مطلعة، ان مسؤولا كبيرا روسيا عن بيع الاسلحة المتطورة في وزارة الخمارجية الإيرانية الى ايران التي لا تزال الولايات سيجري محادثات مع مسؤولي الكرملين حول النقاط الغامضة في العلاقات الثنائية». ولم يصدر عن طهران - التي تلترم تقليسيا موقفا مترويا جدا في علاقاتها مع جارها الشمالي القوي - اي

تعليق رسمي حتى الان على اعلان يلتسين الذي امتنعت معظم وسسائل الاعسلام الايرانية عن التعليق عليه هي ايضا. ويحسب مصادر روسية حسنة الإطلاع في طهران فان القادة الإيرانيين

عبروا عن استيائهم عبر الإقنية

المتحدة تعتبر انها تمثل خطرا وقللت ايران نيوز من اهمية

تصريحات يلتسين بتشديدها على انه دليس مــؤكـدا انهــا تمثل الموقف النهـــائي لموسكوء.

ان تصريحات بلتسين قد تدفع واضافت أن «مشتريات الاسلحة ايران الى الاستراع في تستديد ذات اهمية ثانوية في العلاقات متاخراتها. ونكر دبلوماسي الروسسيسة الإيرانيسة، لأن ايران روسى طلب عدم كشف هويته التلقى عروضنا معقولة جدا من لوكالة فرانس برس أن لديه داملا كبيرا بان تحل هذه المسالة اوروبا واميركا اللاتينية واسياء. وبحسب المسؤولين الأميركيين

# غالس بوبد وامبركا تعارف رفع الشمار عن بلغراد

سراييفو ـ وكالات ـ استعدت لأمم المتسحسدة امس لارسسال مدادات اغباثة في اخبتبار للعصابات الصربية ومعرفة ما ذا كائوا سيحترمون وعودهم بالسماح لعمال الاغاثة بالتحرك بصرية في المناطق التي تصتاح وكان الارهابيون الصرب قد

غلقوا جميع طرق الاغاثة المارة عبس اراضيهم ردا على ضبربة وجهها حلف شمال الأطلسي ضد دبابة منذ اسبوعين تقريبا وآكنهم وافقوا يوم السبت الماضي على السماح لقوافل الاغاثة بآلمرور وبعد ساعات من ١٤٨ القرار سمح فقط لقوافل قوات الحماية التابعة للأمم المتحدة بالمرور ولكن تم ايقاف قافلتين تابعتين للمفوضية العليا لشؤون اللاجئين التابعة للأمم المتحدة الى جيب جوراردي المسلم الواقع تحت الحصبار في شرق البوسنة.

وقالت قوات الحماية النابعة للأمم المتحدة والمفوضية العليا لشيؤون اللاجئين انهما تعتزمان ارسال ما اجمالية ٢٦ قافلة بينها ثلاث قــوافل الى جــورازدي لتسعسويض الوقت الضسائع والامسدادات المتي تقسمت الثناء الحصار الصربي. وقال مراقبون دوليون يشرقون على الحدود المثدة على طول ٥٥٠ كيلومترا. ان القافلتين اللتين اوقفهما الإرهابيون الصرب قبل وصولهما الى جوراردي ارسلتا من بلغراد عناصيمية الجيزء الساقي من

ستولتنبرج. ووفقا لقرار اتخذه مجلس الأمن في ٢٣ ايلول سترفع بعض ألعقبوبات الأرعبومية على بلغراد لفترة مبدئية تستمر ماثة يوم بداية من اليوم الأربعاء اي بعد يوم من استلام مجلس الأمن للتقرير من بطرس غالي بعد اصداره بجميع اللغات الرسمية في الأمم المتحدة، وسيسمح ليوغوسلافيا باعادة فتح مطار بلغراد وتشغيل عبارة الى ايطاليا اليوم الأربعاء بعد التاكد من انها اوقفت ارسال معدات الحرب الي صرب البوسنة. وسيسمح ليوغوسلافيا ايضا بالمشاركة في المسابقات الرياضية والثقافية في تخفيف للعقوبات التي فرضت عليها في عام ١٩٩٢ لمساعدتها صرب البوسنة في عملياتهم

الإرهابية ضد حكومة البوسية.

جسه وريتي الصرب والجبل الإسود. وقال مصدر من مجلس الأمن أن يطرس بطرس غــالي المصرب ليسب ملترسة تماما لأمين العام للأمم المتحدة حصل بالحظر الذي فرضته. ويبدو ان بيري تعرض لانتكاسة اضرى على زعم بان الحظر الذي يغرضه عندما رفضت قوات حفظ السلام لجرء الباقي من يوغوسلافيا التابعة للأمم المتحدة مطالبه بان على صبرب البيوسنة قبعيال مما يوجه حلف شهمال الاطلسي يمهد السبيل امام تضفيف ضربات جلوية شديدة الي الحسقسويات المفسروضسة على

العصابات الصربية. وقال بيرى جسم هوريتي الصرب والجبل الذي ينتقد بشدة تخانل قوات حقظ السلام في طلب مساندة واضاف المصدر أن هذا الرعم جسوية داعت تقد أننا سنرى جاء في شكل تقرير من رئيسي استخداما حكيما للمساندة المؤتمر الدولى بشان يوغوسلافيا الجوية سيكون اكثر قوة واكثر سسابقما اللورد اوين البريطاني فعالية،. وجاءت تصريحاته بعد والتبلوماسي الشرويجي ثورفالد اجتساع مع ياسوشي اكاشي منعوث الأمم المتحدة المتواطئ مع العصابات الصوربية في ميناء بليت الكرواتي لتنسبق الاستراتيجيات. وكان اكاشي قائد قوات حفظ السلام في البوسنة اكثر حرصا ولكثه تعهد بتعاون افضل بين قيادة الأمم المتحدة والحلف. وقسال دائمًا نفكر في سلامة جميع قواتنا والعاملين بوكالات الاغاثة». ويخشى قادة قوات الأمم المتحدة من أن تثير الصربات الجوية الارهابيين الصحرب مما يدفعهم الى شن أعتداءات على قوات حفظ السلام السلحة باسلحة حُقيقة. ولم ترسل الولايات المتحدة قوات الي

يوغبوسلافييا الذي يضم ويتناقض التقرير مع ما قاله وزير النفاع الأميركي وليام بيري الذي قال ان حكومة جمهورية

البوسنة ولكنها توفر الطائرات

التي تقف على أهبة الأستعداد

للتُنتخل في الصيراع بناء على

طلب من الأمم المتحدة.

استمرار القتال بين

وقال ريتشارد مساكدونالد المتحدث العسكري للامم المتحدة ان مصادمات عنيفة بالمدافع والمدافع المضادة للدبابات والصواريخ جرت حول فندق فيلا

اصابت جنبيا من زيمبابوي في

ماكنونالد انه جاء في تقارير غير موكدة أن ثلاثة صوماليين اصببوا بالقرب من فندق فيلا.

عواصم وكالات قال العراق انه لن يتعاون مع صبحوث للامم المتحدة بشأن صراقبة برامج التسلح العراقية ما لم يحصل على ضمانات بتخفيف الحصار. وقالت صحيفة الجمهورية الحكوميسة أن المبعوث رولف

ايكوس لم يعد جديرا بالثقة. واضافت قولها ان ایکوس تراجع عن وعسوده بتخفسيف الحصار مقابل تعاون بغداد في ازالة اسلحة النمار التي حظرت بموجب شروط وقف اطلاق النار

وقالت الصحيفة في افتتاحية تحمل توقيع رئيس تصريرها صلاح المختبان أنه منا لم يقدم ايكوس شيئا للعراق فانه لن يحتصل منه على منا وصنفته

بالتعاون الجاد والصادق. وتزايد هجوم الصحافة العبراقيية على الأمم المتحدة لاستمرارها في حظر صادرات النفط العراقية، ويعكس تشدد اللهجة العراقية تزايد العبء الذى سبيه الحصار والذي نقع العراق الاستبتوع الماضي الي ختفض حصص بعض المواد الغذائية

بنسبة ٥٠ في المائة. ووصل ایکوس الی بغداد یوم الاثنين الماضي لاجراء محادثات بشان نظم مراقبة طويلة الاجل تسلح العراق يمكن ان يصبح نجاحها مؤشسرا للوقت الذي ستخفف فيه الامم المتحدة او

ترفع الحصار.

ويرفع ايكوس رثيس اللجنة الخاصة التابعة للامع المتحدة بشان العراق تقريره الى سجلس الامن في منتصف الشهر الحالي. وقال مختار في الافتتاحية أنه اصبيح واضبحا للعراق الان إن ايكوس مجرد مستؤول ولايملك اي سلطات واضساف قسوله ان ايكوس انتهج اسلوبا مرنا حتى جرد العراق من اسلحته ويحاول الان الحصول على مريد من التنازلات بشان امور لم ترد في

واضساف قسوله ان ایکوس لم يطالب في السابق باعستراف العراق بالكويت كجرَّء من شروط تخفيف الحصار لكن بغداد تتوقع الان أن يصدر أيكوس على ذلك في

قرارات وقف اطلاق النار في حرب

ومسضى قسائلا أن العسراق لن يقبل باي شروط اضافية واي شسروط جسيدة سستكون خطوة اخرى لانتزاع تنازلات منزايدة من

العراق دون مقابل. وقال رئيس تحرير الجمهورية انه اذا ارابت الامم المتحدة ان يواصل العراق تعاونه في تنفيذ قرارات اخری یتعین ان تحصل بغداد على مقابل ما قدمته

الثنائي كذلك ممكنان ومفيدان، واضساف قسوله ان العسراق ونقلت عن عزيز تاييده لتعاون سيكون مستعدا للدخول في حوار

ساو باولو ـ رويتر ـ (١ ف ب) ـ

اشارت نتائج استطلاع لاراء

الناخبين في مراكن الاقتراع ان

قرئاندو ازيك كاردوسو وهو مفكر

بارز من انصبار الاقتصباد الحر

حقق انتصارا سهلا في الجولة

الاولى من انتخابات الرئاسة في

البررازيل. واظهرت نتسائح

لاستطلاع الذي اجسرته اربع

شركات ابحاث خاصة ان

كاردوسو حصل على نسبة ٤٦ في

الماللة من جملة الناخبين ليسحق

منافسه اليساري لويس ايناسيو

لولا داسيلفا الذي حصل على نجو

٢٢ في المائلة من الاصبوات. وقال

كاراوس مونتينيجرو رئيس

مؤسسة ايبوب الخاصة للابحاث

القاهرة - (اف ب) اعتبر وزير

الدقاع المصري المشير محمد

حسين الطنطاوي ان القوات

المسلحة تشكل مخط الدفاع الاخير،

ضيد ما استماه بالتطرف الإستلامي

في مصر وصرح المسير الطنطاوي

في مقابلة نشرتها امس صحيفة

الأخبار انه لا يمكن للقوات

المسلحة وهي قطاع من النسيج

الداخلي المصري أن تقف بمعرّل

عما يمس هذا النسيج من تهديد

وكل منا غامل الا تنصل الامنور الي

الحد الذي يتطلب قرارا من القيادة

السياسية لتدخل الجيش. وقال

وزير النفاع المصري تقوم اجهزة

الامن في القوات المسلحة باتخاذ

كافية الإجراءات لمنع تسرب

المتطرفين والمنحسرفين، الى

على صعيد اخر علم من جريدة

والإحبراره الناطقة باسم الحرب

الذي يحمل الاسم نفسسه ان

صفوف القوات المسلحة.

في حرب الخليج.

اسرانيل

واضساف ايزي بوروويتسزفي

اسرائيل عبر بلد اوروبي . واعتبر ان عملية السلام قد تؤدي الى قدوم والاف السيساح سنويا من بلدان الخليج الى اسرائيل،

## ٥٢ قتيلا وجريها بانفجار في الهند

### القذافي وجلود يمضران عفل زواج

# الفصائل الصومالية

مقديشو ـ رويتر ـ استمر القتال

في جنوب مقبيشو،

ساقه في ميناء مقديشو كما

وجسد مسجلس الامن التسابع للامم المتحدة مهمة قوات المنظمة الدولية في الصومال لمدة شهر

# يطلبون زيارة

تل ابیب ـ (اف ب) اعلن مسدیر عام شركة الطيران الاسرائيلية اركيا أن مئتي سائح من الإمارات العربية المتحدة والبحرين وقطر وسلطنة عمان والمملكة العربية السعوبية طلبوا تنظيم رحلة لهم

الى اسرائيل مطلع العام ١٩٩٥. حديث الى الاذاعة الاسرائيلية ان هؤلاء السياح طلبوا من شركة اركيا تنظيم رحلة لهم لمدة اسبوع تتنضمن زيارة الاماكن المقدسة الاسلامية والمسيحية واليهوبية

واوضح انهم سيتوجهون الي

نيودلهي - رويتر - نكرت وكالة برس تراست الهندية ان ١٨ شخصا قتلوا واصيب ٣٥ اخرون في انفجار في مصنع للالعاب النارية بولاية اوتار براتش بشمال الهند امس. ونقلت الوكالة عن الشرطة بمدينة جهانسي حيث وقع الانفجار قولها ان معظم المصابين يعانون حروقا بنسبة ٨٠

لندن . أف ب ، بث التلف زيون الليبي صورا يظهر فيها الرائد عبدالسلام جلود الي جانب الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي اثناء أحتفالات عامة منها حـفل زواج اقـيم مـؤخـرا. وعبدالسلام جلود الذي يعتبر الرجل الشائي في النظام الليبي غائب عن المسرح السياسي منذ اشهر عدة. وقد اظهر التلفريون الليبي جلود مع العقيد القذافي وهساً يصفسران حفل زواج. واوضح نص كستب في اسسفل الشساشية عند بث الصيور انها اتخذت اثناء احتفالات بالذكري الخامسة والعشرين لتسلم القدافي الحكم. يشار الى ان هذه الاحتفالات اقيمت في الأول من ايلول. واظهرت الصبور القدافي وهو يرتدي طرازا اوروييا فيمآ كسان جلود بمشي وراءة وهو يرتدي زيا ليبيا تقليديا، وفي صورة اخرى من هذا التحقيق المصور ظهر الاثنان وهما يجلسان جنبا الى جنب. وكانت الصحاقة الدولية اشارت الشهر الماضي الي غسيساب جلود عن المنصة الرسمية اثناء العرض العسكري الذي اجري بمناسبة الاحتفالات بالذكرى الضامسة والعشرين للثورة الليبية.

بين الفصسائل المسومالية المتنافسسة لليسوم الشالث على التسوالي بالمدافع والإسلمسة المضادة للديابات واعلن ان جنديين من وحدة زيمبابوي بقوات الامم المتحدة اصبيبا بطلقات شارية.

وقال ان قديفة مدفعية شاردة

اصابت طلقة شاردة زميلا له في بطنه بالقرب من فندق فيلا. واصيب اربعة صوماليين على الاقل ويمسرت عبرية تابعية للامم المتحدة بسبب انفجار قذيفة وقال

### وقيتي يزور بغداد قريبا لأحساء الحوار بين البلديين طهران . اف ب اعلنت وكالة وكسائت ايران والعسراق قسد

باشرتا قبل سنة حوارا من اجل الانبساء الايرانيسة أن وزير الخارجية الايراني على اكبر تطبيع العلاقات بينهما وتبائل ولايتي سيتوجه قريبا الى العراق مستوولون الزيارات ليبغداد في في زيارة الغباية منها احساء تهاية ١٩٩٣ ولطهران مطلع المحادثات بين البلدين.

ونقلت الوكالة عن منصدر رسمي مطلع تاكسيده ان زيارة ولايتي لبغداد ستتم بعد الزيارة التي سيقوم بها وفد من كيار مسؤولي وزارة الخارجية من دون ان يحدد اي تاريخ. واضسافت الوكسالة ان ولايتي

العراق الا أن طهران قررت في الربيع الماضي الغاء هذه الزيارة للاحتجاج على الدعم الذي يقدمه العسراق لمجساهدي الشسعب ابرز حركات المعارضة المسلحة لنظام

واكسد نائب رئيس اللجنة الخارجية في البرلمان الايراني محمد جواد لاريجاني ان لايران مصحلة استراتيجية في ان يصبح العراق مجندا قوة اقليمية

واعلن على إثر هذه الاتصالات عن ان ولايتي سيد قيوم بزمارة

وقال أن تخفيف الحظر الدولي المقسروض على العسراق سسيكون ايجابيا لطهران في حال حصوله.

اوتق بين البلدين. قار بقارق ٦ ملايين صوت عن منافسه

الموجود في نيويورك اجتمع مع

نائب رئيس الوزراء العسراقي

طارق عزير على هامش اجتماعات

وقالت الوكالة الإيرانية ان

ولايتي اكد في هذا الاجتماع ان

حل المشاكل بين البلئين والتعاون

الجمعية العامة للامم المتحدة.

# كاردوسو رئيسا للبرازيل

أسابق لعلم الاجتماع وهو ايضاً

وكسان هؤلاء الصبحافييون

الاربعة قد اوقفوا بتهمة «مقاومة»

قوات الامن التي جاعت لتستولي

على مقر حزب الاحرار الذي يضم

الجريدة التاطقة باسمه أيضا

تطبيقا لحكم القضاء المصري بعد

معركة قضائية طويلة بين الحزب

وكان الصحافيون الـ١٥ اعلنوا

اضرابهم عن العطام مطالبين

بالأفراج عن زملائهم وبمكاتب

من جهة اخرى قرر رئيس حرب

الاحرار مصطفى كمال مراد رفع

شكوى على ورارة الداخلية متهما

اياها باخدة وثائق للحدزب

واصحاب المبتي.

جنيدة لجريدتهم.

والجريدة.

التلفريون المحلى دانه يتفوق مهنس خطة مكافحة التضخم بفارق نحو ستة ملايين صوت عن الجسورة التي وضعها عندما كان جميع منافسيه مجتمعين. ان يشغل منصب وزير الاقتصاد وفقا فرناندو انريك كاردوسسوهو لنتائج الاستطلاع فقد تمكن من الرئيس المقبل للبسرازيل، واذا الفوز على منافسيه من تاكنت نتائج الاستطلاع عند فرز الاشتراكي لولا حتى اينياس

الاصوات فان كاردوسو المؤيد كارنيرو الذي يمثل اقصى البعين لاصلاحات السوق سيفوز يسهولة والذي احتل المركز الثالث. بالانتخابات دونما حاجة الي واوضحت النتائج ايضا إن احراء جولة ثانية. اوريستيس كيرسيا الذي ينتمي واستندت الحملة الانتخابية لحرّب الحركة الديمقراطية في لكاردوسو على تقديم وعود البرازيل احتل المركز الرابع ثلاه للاستفادة من قوى السوق لإعطاء الاشتراكي ليونيل بريزولا في ملايين الفقراء في البرازيل نصيبا المركز الضامس. واشارت النقائج اكبر في اقتصاد بلادهم. الى أن ١٥ في ألمائة من جـملة وكناردوسيو هو استناد جناميعي الناخسيين تركسوا بطاقساتهم

وزير الدفاع المصرى يهدد عاميين كتوع من الاحتجاج على نظام الإدلاء الإجباري بالاصوات واستنادا الى القانون البرازيلي بتدخل الجيش ضد الاسلاميين فقد سمح للمواطنين البرازيليين المقيمين في الخارج بالتصويت صحافييها اله ١٠ النين بداوا لانتضاب رئيس الجمهورية. وهي اضرابا عن الطعام يوم الاحسد عمان هناك اكثر من ٨٠ مواطن الماضى انهوا حركتهم بعد الافراج برازيلي ادرجت اسماؤهم من قبل عن زملائهم الاربعة النين اوقفوا

الانتخابية بيضاء او افسدوها

في الانتخابات. وسيتم تقليد رئيس الجمهورية الجديد مهام منصيه في ١ كاتون الثماني ١٩٩٥ كمذلك محمافظي الولايات بينما اعضاء مجلس الشيوخ والتواب الجند سيبدأون مهام اعمالهم في شهر شياط

السفارة البرازيلية وذلك للتصويت

وتواجه حكومة كاردوسي عدة تحديات تتمثل في استعادة النمو الإقتصادي.

وسجل معدل التضخم التي مستوى له خلال ثماني سنوات بغضل خطة مكافحة التضخم التى انتهجها كاربوسو عنبها استنت اليه وزارة الإقتصاد بعد ان سبجلت مسعدلات التسفيخم وسستويات قياسية في العالم .

الأربعاء ٥ تشرين الأول ١٩٩٤ ـ العند (٣٨٤)

الوطنيسة الغلسطينيسة والي

النتخاب مجلس وطئي جديد داخل

وخسارج الأرض المحسنلة يشكل

مرجعية جنينة بيمقراطية للشعب

القلسطيني تقسود الشسعب في

مفاوضات مباشرة مع اسرائيل،

وكذلك قال البيان ان المؤتمر اقر

مشروع الاتحاد الجيهوي مع

الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين

التي كنانت الديمقراطية انشقت

عنها يقيادة نايف حواتمة عام

١٩٦٩ على اساس اتحاد جيهوي

وقال دان الجيهة مستحدة فورا

للبدء يتطبيق مضروع الاتصاد

الجبهوي هذا وتوحيد الاجهزة

الادارية والعسكرية والاعلامية

والتمثيلية الخارجية والمنظمات

الجماهيرية وفتح مجال الاتحاد

الجبهوي امام الشخصيات

الوطنية الأخرى التي توافق على

وقال البيان كنك اقر المؤتمر

اطار عمل مشترك بين الجبهة

الديمقسراطيسة وحسرب الشسعب

النيمة سراطى الأربني وتشكيل

هيئات مشتركة معه لناقشة

واقرار كافة القضبايا المشتركة

للشعبين الشقيقين الشاقية

وجببة فاسدة تسمم

وور طائبا بمعر

القاهرة ـ رويتر ـ قالت مصادر

امنيــة أن وجــبــة من الجبن

والحلاوة الطحينية والخبز انت

لى نقل ١٥٩ تلمسيدًا من احدى

للدارس المصرية الى المستشفى

وقالت المصادر انه سمح لعظم

التلاميذ وهم من منرسة ام خنان

بمركز الحوامنية محافظة الجيزة

بمغادرة المستشفى بعد تلقي

الاسعافات الأولية لكن ٢٢ تلميذا

استبقوا قيد العلاج والملاحظة.

وينقل عشرات التلاسية الي

المستشفيات في كل عام بسبب

السلع الغذائية الفاسدة التي

تعهد وزير التموين الجديد في

٠٠٠ مئيون

مشاريع استشمارية في الاردن

ومشطريع لخرى محتملة في

واضاف جوبيه ان شركاء

فرنسا رحبوا بهذا الطلب وطلبوا

من اللجنة الاوروبية تصضير

وتابع أن الأمر يتعلق بقروض

لاستخمارات يمنحها البنك

الاوروبي للاستثمار وتعطي لدول

مستعدة لتشجيع عملية السلام

يضفان ۵۰ مليون

الأربن من هنين السحين تقدر

بصوالي ۵۰ مليون متر مكعب،

تضاف اليها كسيات من المياه

المعالجة في المحطات الإسرائيلية.

اوساط المتابعية ترى في

المعلومسات عن هذين المسدين٠

الجديدين ما يفسر التفاؤل الذي

نشا خلال الايام القليلة الماضية

عن قرب التوصل الى اتفاق على

مسوضسوع الميساه بين الأربن

اول لقاء

فرائكل قوله أن الدكتور التابلسي

عبرض زيادة عبد فبروع البنوك

وتحدر الإشارة الى ان عدة

لجشماعات سابقة جرت بين

ممتلين للبنكين المركزيين في اطار

اللجان المتفرعة عن مؤتمر مدريد.

كـما أن اتفاقية بين البنكين

المركزيين كانت قد تبويلت بشان

القضايا الاقتصابية والمصرفية

الأردنية في الصفة الغربية.

واسرائيل

مصر بالقضاء عليها

سوريا ولبتان.

في الشرق الاوسط

مصابين بتسمم غذائي امس.

والقليب ابشيء

برنامج الاتحاد الجبهويء

بن حرين.

## اعتقال ٥٠ فلطينياً من بيتونيا

القس المحتلة ، (اف ب) ، تكرت مصادر فلسطينية وشهود عيان ان الجيش الاسرائيلي نفذ ليل الاثنين. الثبلاثاء حملة اعتقالات واستعبة طالت اكتبر من ٥٠٠ فاسطينيا في بلدة بيتونيا قرب وأوضحت المصادر أن مجموعة

من الجنود الاسرائيليين يقويهم رجال مخابرات داهمت البلدة المصاورة لمبيئة رام الله وفرضت عليها حظر التجول حتى ساعات الفجر واعتقلت اكثر من ٥٠ من سكانها الغلسطينيين معظمهم من

وأضافت أن حملة الاعتقالات شيملت محكنتك القيصبائل الغلسطينيسة وأن الجثود الاسترائيليين قنامنوا بعملينات تغتيش لمنازل البلدة. ولم تتضح اسباب الإعتقالات.

### اطلاق سراح معتقلين من الديمقر اطبية بغزة

غيزة - أعلنت الشيرطة الفلسطينية امس انها اطلقت سراح ٢٠ فلسطينياً اعضاء في الجيهة النيمقراطية لتحرير فلسطين كانت اعتقلتهم اثر هجوم على قوات اسرائيلية.

وقال العميد غازي الجبالي قائد شرطة غرة ان حوالي ٣٠ الضرين منا زالوا رهن الاعتنقال ويجري التحقيق معهم بشان الهجوم الذي وقع يوم السبت الماضي ولم يوقع ضحايا.

لكن تاهض لبو غوش وهو احد اعضاء اللجنة المركزية للجبهة قال انه تم الافراج عن ١٠ معتقلين فقط من اصل ٦٥ معتقلاً وانه اطلق سراح ثلاثة لأسباب صحية اضافة الى اربعة طلاب.

وفي غضون نلك دانت حركة المقاومة الاسلامية (حصاس) الاعتقالات وطالبت السلطة الفلسطينية بالإفراج عن جميع المعتقلين على الفور.

### بحث تعزيز الملاقات الصينية الاسرانيلية

القدس ـ أ ف ب ـ اعلنت مصابر في رئاسة الحكومة الاسرائيلية ان رئيس الوزراء اسحق رابين اجرى محانثات مع نائب رئيس الوزراء الصينى زو جياهوا امس تناولت بشكل خاص كيفية تعزين التعاون الاقستسعسادي والعسبكري بين

المستحسن والمالية

المسارات السرائد مي

<del>---</del> ,-----

Market Land

. \_ \_ \_ \_

- ----

مسي لمصروحة

سے ان سی سال شہرہ

وسيليب تلب

السباد فودا

وخلال اللقاء بحث رابين ورو في الوسائل الكفيلة بتنميه التعاون بين بلديهما لاسيما بالنسبة الى شركات قطاع التسلح. كما تحدثا عن امكانية انشاء مصنع في الصين في مسجال الاتصالات السلكية واللاسلكية وناقشنا من جديد مشروع بناء مصنع اسرائيلي لانتاج البوتاس بِكُلُفَةَ ٤٦٠ مليونَ بولار كان متوقَّفًا

لإسباب مالية. واقادت الإذاعية العسكرية ان القادة الاسرائيليين سيطلبون من زو انهاء التعاون النووي بين الصين وايران.

واعلنت مصادر اجنيية ان الصادرات العسكرية الاسرائيلية الى الصبين تبلغ سنويا مليسار نولار. الا أن القيمة الرسمية لهذه الصادرات تبقى مجهولة.

### مصر ترفض اطلاق سراح محامي الاسلامييين

القـــاهرة ـ 1 ف ب ـ نكـــر مصدرقضائي ان نيابة محكمة امن الدولة العليا قررت الابقاء على المصامى الرئيسى للاسلاميين المسلحين في مصر منتصر الزيات معتقلا على نمة التحقيق ٥٠ يوما

واضاف المصدر أن النيابة للعامة تواصل استجوابها مع المصامى الزيات المتهم بالانتساء الى الجماعة الاستلامية وهو معتقل منذ اكثر من اربعة اشهر. واكدت الإجهزة الامنية انها ضبطت في منزله وثاثق تدعو الى الإنضمام الى مجموعة تهدف الى اعاقة عمل مؤسسات الدولة بالقوة ومقاومة السلطات

وكسان الربيات اوقف في ١٩ ايار الماضي بعد تظاهرة نظعتها نقابة المحامين التي يسيطر عليها الاستلامسيون. وكنان المصامنون يحتجون على الوفاة المسبوعة لاحد زملائهم الذي توفى تحت «التعديب، على حد قولهم. واعتقل محاميان كانا يقومان

بتصريف اعمال الزيات في مكتبه في ٢٦ ايلول الماضي لـ القسيام باتصالات، مع اسلامي حكم عليه غيابيا بالإعدام. والزيات المعروف بحسالاته

العنيفة ضد نظام الرئيس حسني مبارك في مرافعاته الى جانب النشطين الإسلاميين، يعتب المحامي الرئيسي لمرشد الجماعة الإسلامية الشيخ عمر عبدالرحمن

## شرطة مرور فلسطينية في نابلس

القاهرة - اف ب - شدد صبائب عريقات دورير، الحكم المحلى في السلطة الفلسطينيسة امس في القاهرة على ضرورة أن يتمكن فلسطينيو القدس الشيرقية من ترشيح انفسهم لعضوية مجلس الحكم الذاتي.

لى المفاوضنات مع الإسترائيليين (من الاسرائيليين) قيماً يتعلق حول انتخابات مجلس الحكم الدّاتي التي بدأت يوم الاثنين في بلوائح سجيلات التقوس. ونامل في الحصول على هذه المعطيات القاهرة أن داعلان المبادئ وأضح جدا: فهو ينص على أن في اقرب وقت، فلسطينيي القدس بامكانهم ليس ولم تعط سلطات الاحتسلال التنصويت فقطوانما ترشيح

ينبغي ان يتمكنوا من المساركة

وينض اعسلان المبسادئ الذي

وقعه رئيس الوزراء الاسترائيلي

تسمح بالتصويت الا لفلسطينيي

القيس الشرقية التي احتلتها

وضمتها في ١٩٦٧ والبالغ عددهم

١٥٠ الف نسمة كما ترفض ان

في الانتخابات،

بين الطرفين،

العسكرية المسؤولية وحنها عن سجلات النفوس معلومات بهذا واشسار عسريقسات الى ان الشأن للقاسطينيين حتى الأن. والانتخابات تشكل صلب اعلان وشعد عسريقات ايضنا على المبادئ، الموقع قبيل سنة بين جندول اعبادة انتشبار الجبيش الغلسطينيين والاسسرائيليين الاسرائيلي في الضغة الغربية واعتبر ان دجميع القلسطينيين التي يعيش فيها حوالي ماثة الف بما فسيسهم المعسارضين للاتفساق

ان مينتهي قبيل الانتخابات، واضاف أنه من الواضح جدا أن الانتخابات يجب أن تجري بعد انتهاء اعادة نشر قواتهم خارج المناطق السكنية الغلسطينية، اسحق رابين ورئيس منظمية وكانت اسرائيل اعبريت عن التحرير الفلسطينية ياسر عرفات غبتها منذبدء الاجتماع يوم فی ۱۳ ایلول ۱۹۹۳ علی ان دمن حق فلسطينيي القسدس والنين يقيمون فيها ان يشاركوا في العملية الانتخابية بحسب اتفاق الا أن استسرائيل لا تريد أن

مستوطن يهودي وقال انه ينبغي

في تشرين الثاني المقبل.

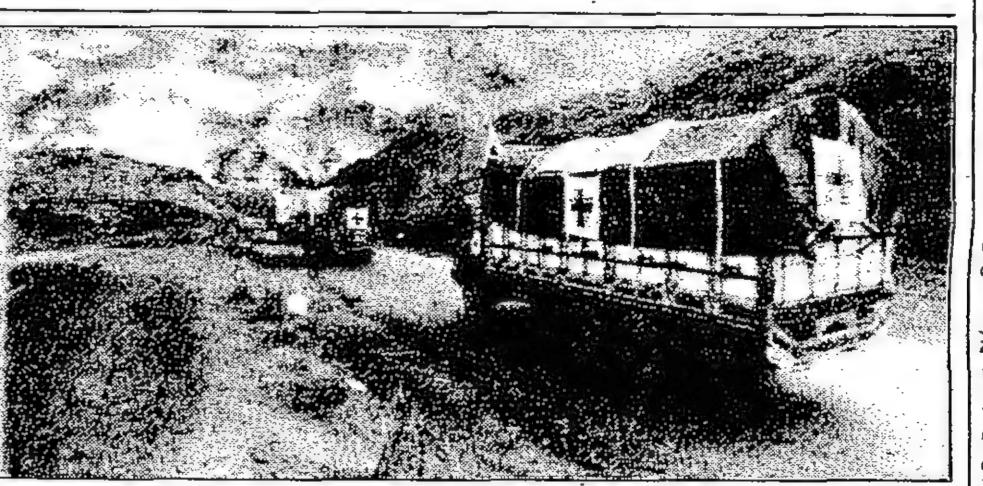
الاثنين في الفصل بين المحالثات

الخاصة باعادة انتشار الجيش الاسرائيلي في الضفة الغربية وبحث الاجسراءات المتسعلقسة بالانتخابات كما رفضت تحديد منوعد الخير للانتخأبات التي يرغب الفلسطينيون في اجرائها

واعتبر عريقات ايضان مجلس

# الوضع مأساوي في افغانستان

■ قتال الاشتقاء اوقع الاف القتلى وشيرد مليونا و ١٠٠ الف



لأكتسر من (٢٩) الف جبريح منذ

شبهر كانون الثاني وحتى شبهر

آب الماضي كمما تدير اللجثة

مستشفيين من اصل اربعة

مستشفيات لا تزال تعمل في

كابول حيث تم معالجة ٢٢٥٩

جريحا وتقديم العلاج لأكثر من

١٣٩٠٩ مرضى من خلال العيادات

شخص وتشريد اكثر من ١٠٥

السكان التحصاوا الى المدارس والمساجد لحماية انفسهم واضحاف أن استحدار المواد التموينية ارتفعت الى اكثر من ٣٦ ضعفا عما كانت عليه عام ١٩٩٠ كيميا انهيارت مشيروعيات البنية التحتية التي اقامتها الدولة مشسيرا الى أنه بالنظر لاقتتراب حلول قصل الشتاء القارس فان الأمر يتطلب ان يتحرك المجتثاء النولي لتقنيم العبون الطبي والنغندائي لسكان مدينة كابول ألتي تعاني اكثر من

اللجنة وقرت المعالجة اللازمة

الخارجية في هذين المستشفيين اللنين تديرهما اللجنة. وأضاف انه مما زاد الأمسر سسوءا في العاصمة الأقفانية أن الصيطية الرئيسية التابعة لوزارة الصحة مسيسيت بصساروخ ادى الى تدميرها بالكامل كما تم تدمير المواد الطبية في المستودعات وعليه فان اللجئة تعتبر المصدر الوحيد للامدادات الطبيسة والعلاجية في كابول حاليا. تمكنت بعد التنسيق والتغاوض مع الاطراف المتصارعة من توفير ١٠٦ طن من المواد الطبسية في كابول مشيرا الى ان هناك ٦٠ طناً اخرى تنتظر في معينة جلال اباد التي تبعد ١٠٠ كيلومتر شرقي العماصماة. واوضع أن اللجنة النولية للصليب الاحسر وزعت خلال السبعة اشهر الأولى من هذا العام اكشر من ٤ اطنان من مواد الاغاثة على السكان تضمنت

وبين جموفانوني ان اللجنة كميات من النقيق والأرز والشاي والسكر والزيت والبطانيات موضيصا أن اللجنة وزعت خلال شــهــر ايلول الماضي ١٧ الف بطانية واغطية بلاستيكية لسد

وان المضرون الغدائي على وشك النفساد. واعسرب عن أمله في أن تتمكن الإطراف الأف فانية من الوصول الى اتفاق يضع حدا لمعساناة السكان الأبرياء هناك واستنكر ستوكر صمت وسائل الإعلام العالمية وعدم القاء الضوء على الْمُأْسَاةِ الإنسَائِيةِ القَائمةِ. وناشد في ختام اتصاله العالم العربى والاسلامي خاصة الدول الغنية تقديم المسأعدة الانسانية

اتصبالا هاتفيا عير الأقسار الصناعية مع جوفانوني تحنث خــــلاله عن الوضع المأســـاوي المتدهور في العاصمة كابول محدرا من أن الوضع الأمني لا يسمح بوصول الامدادات الغذائية والمساعدات الطبية مما يعرض حياة الأف السكان للخطر خاصة

وتطرق جوفانوني الى مشكلة

الإلغام في افغانستان باعتبارها

من اكثر دول العالم معاناة من

هذه المشكلة مشيرا الى أن اللجنة

قسامت بین عسامی ۱۹۸۹ - ۱۹۹۳

يختمة ٤٠٠ الف حالة لإشخاص

فقدوا احد اعضائهم بسبب

الألغسام واستسيسنات بأطراف

صناعية. واوضح انه تم اختيار

اللجبة النولية للصليب الإحمر

لتكون مقرا للمؤتمر الذى سيعقد

العام المقيل يهدف مراجعة اتفاقية

١٩٨٠ للحسد من الاسلحسة

التقلينية. ويعد نلك لجرى بيتر

ستوكر رئيس بعثة اللجنة

الدؤلية للصليب الاحمر في كابول

العاجلة للشعب الأفغائي ووضع حد لمعاناته المستمرة منذ اكثر من حمسة عشر عاما.

منافذ البيوت نظرا لاقتراب فصل

الشتاء ونلك بالتعاون مع جمعية

الهلال الأحمر الأفغاني.

يكون من حقهم ترشيح انفهسم الحكم الذاتي ديجب أن يتمتع بسلطات تنفينية وتشريعية، في الانتخابات. واضاف عريقات القد طلبنا من واوضيح أن الإسمائيليين لم الاسسرائيليين اعطاءنا لوائح يقبيلوا محستى الان، منح هذا المجلس حق التشريع دحتي وان سجلات النفوس التي نحن كاثوا لا يتكرون أن أعلان المبادئ يحاجة اليها لبدء عملية تسجيل (الناخبين)، لقد انتهبياً من ينص بوضــوح على أن دور احضاء السكان في غزة واريحا المجلس وتنفينيا وتشريعيا على واعلن رئيس الوقد القلسطيني وحصلنا امس على ردود ايچابية السواءه.

شرطة في نابلس

من جهة اخرى اعلنت بلدية بابلس امس انها تستعد لنشر ۲۰ شبرطينا لتنظيم السنيبر والمرور وحراسة الاماكن العامة في ارجاء هذه المدينة.

وقال مسؤولون في البلدية ان المجموعة التي انهت لتوها دورة تعريبسيحة لدى شسرطة اريحا الخاضعة للحكم الذاتي ستتولى مهمة شرطة مرور واتها ليست جزءا من الشرطة القلسطينية.

وفي مسدينة الخليل قسال مسسؤولون هناك انه يجسري التحضير لارسال مجموعة من ٧٠ شخصنا للتحريب على اعسال الشرطة في اريحا بهنف تشرهم لاحقا في المعينة.

وكانت تجربة مماثلة باعت بالفشل في مدينة رام الله والبيرة لصيف ألماضي عندما توقيفت مجموعة من «مراقبي السير» عن عملها بعد مضي أسابيع قليلة على نشرها في المدينة اثر خلاف مع منظمي المشروع النين تألفوا من بلديتي رام الله والبسيسرة والنادي التجاري وممثلين عن

# اللجنة الدولية للصليب الاحمر



● قرافل للصليب الاحمر تنقل مساعدات اغاثة للمشردين

عسمسان - بتسرا - عسقسد ايف جوفانوتي رئيس بعشة اللجنة الدولية للصليب الاحمر في الأردن مؤتمرا صحفينا في مقر اللجنة بعسان تحدث فيه عن تفاقم الأوضاع في العاصمة الافغانية كابول نتيجة لاستمرار القصف العشبوائي وحالة الفوضي التي تسود البالد. وقال أن رئاسة اللجئة في جنيف طلبت منه عقد هذا المؤتمر للقت انتباه وسائل الإعلام العربية والتولينة للوضع الماساوي في افغانستان نتيجة لعمليات القتال في الشوارع والقصف العشوائي هناك مشيرا الى ان وسائل الاعتلام غالبا سا تتجاهل هذه الاحداث الماساوية. وقال أن المعارك التي جرت خلال السنتين الماضيتين ابت الى قتل وجرح اكتر من عشرة الاف

مليون لاجئ مشيرا الى ان معظم

المدن الأخرى جراء احداث القصف والصراع الداخلي. واشار جوفانوني الى ان

### ايران تحذر دول الخليج من استمرار عملياتها العكرية

طهران- أف ب عدرت ايران امس الولايات المتسحدة من الاستمرار في النشاطات العسكرية غير المشروعة في الخليج واتهمت البحرية الاميركية بالقيام بداستقرازات، ضد السفن

والمروحيات الإيرانية. هويته طلب من الاسيركيين وضع حد لنشاطاتهم العسكرية غيس المشروعة في مياه الخليج.

القضايا الإقتصابية، متحدث باسم بعثة اسرائيل في الأمم المتحدة قال أن الفيلالي وبيريز تطرفا بشكل خاص الى سيل انجاح المؤتمر الاقتصادي حول الشرق الاوسط والى امكانية

## مصر تدعو اسرائيل للرد على قرار الخليج بتخنيض القاطعة

القاهرة ـ (اف ب) ـ اعتبر وزير الخارجية المصري عمرو موسى ان على اسرائيل ان دتجيب، على قسرار دول مسجلس التسعساون الخليجي برقع جرئي للمقاطعة العربية لاسرائيل محتى تكون اجراءات بناء الثقة متبادلة،

دمشق - رويتر - اعلنت الجبهة

السمقراطية لتحرير فلسطين

امس انهسا اعسادت انتسخساب

مؤسسها نايف حواتمة امينا

عاما وكذلك اغلب اعضناء القيادة

القديمة مثل تيسير خالد عضو

اللحِثة المركرية للجيهة. وقال

البيان الذي صدر في ختام اعمال

المؤتمر العام للجبهة الذي عقد في

العاصمة السورية بمشق المقر

الرئيسي للجبهة أن التغييرات

شملت ٢٥ بالمائة من اعتضاء

اللجنة المركزية، وقال البيان ان

ثلث اعتضاء اللجنة المركترية

الجديدة من الاراضي المحتلة وانه

اعيد انتخاب البعض منهم ممن

عادوا مؤخرا اليها ومن بينهم

عبدالحميد ابو جياب وجوبت

السويركي ونهاية محمد ونهاد

ابو غوش بينما كان الاعضاء

الباقون ينتمون الى التجمعات

القائمة خارج الاراضي المحتلة.

ونكر البيان ان الجبهة حافظت

على الخطوط الحامة لسياستها

والتي تصبرتها معارضتها

للاتغاق الفلسطيني الاسرائيلي

ومطالبتها بانتخاب مجلس

وطنى فلسطيني جسديد داخل

وهي قبريبة مؤلف كتباب د.

چيفاكو بوريس باسترناك فان

بيانا كانت هي التي اغرت هوايت

وكانت الطرف الإجرا في المعائلة.

وتقول احدى الفقرات المثيرة ان

ديانا ويعد غداء في قبصر

كنسنغت ون طلبت من هوايت

مشاركتها في تناول فنجان قهوة

بي صبالوتها الخياص. وهناك

وفَجِأَة وبِعد أن لم تعد بيانا قاسرة

على الاحتمال توجهت الى حيث

يجلس هوايت وجلست في

حضنه. ويعد لحظات عاطفية

مشحونة وقفت بيانا وامسكت

بيد صديقها وقائته الى غرفة

النوم، لتترك المؤلفة بعدها لمخيلة

القارئ تصور ما حدث. ويبدو أن

بحساسية تجاه اي شيء يشتم

منه رائحسة بولة فلسطينيسة

يصرون على ان يكون محصرد

مجلس تنفيذي صغير. واختلف

الطرفان على تحديد موعد أجراء

الانتخابات وانسحاب الجيش

الإسسرائيلي من باقي المناطق

الفلسطينية. واعلنت الناطقة

ياسم الوفد الإسرائيلي الكابتن

هائي جيد شيورون ان دهناك

يعرفون هم انفسهم عند السكان،

وبحسب رئيس الواد الإسرائيلي

الجذرال داني روتشسيلد فسان

الفلسطينيين ولا يعرفون من هم

الساكنون في الضفة الغربية لأن

ليس بحوزة بعض السكان سوى

بطاقة اقامة، ولم يقوموا باحصاء

منذ عدة سنوات، وبحسب

الكايآن جيشورون فانه دينيخي

وضع المواصفات للاشتضاص

النين يمكتهم ترشييح انفسهم

وهذا أيضا يوجد خلافات ولكن

وقال موسى للصحافيين بعد اجتساع مع الرئيس المصري حسنى مبارك ان خطوة دول مجلس التعاون الخليجي لرفع المقاطعة جرئيا واثبتت للرأي العسام الاسسرائيلي ان العسرب جادون في عملية السلام وليسوا متشديين ومن المهم أن تجيب استرائيل على هذه الخطة بخطة مماثلة حتى تكون اجراءات الثقة

ورأى أن دانهاء مقاطعة الخليج لا يعبود بالسلب على عبطية السلام، وردّ على الانتقادات الضمنية للجامعة العربية حيال مجلس التعاون الخليجي قائلأ دعمل الجامعة العربية الإساسي هو الاشبرف على المقتاطعية مر الدرجة الأولى،

### الاسد: أوروبا تستطيع دعم السلام

ىمىشق ـ 1 ف ب ـ اكــد الرئيس حافظ الاسد امس خلال استقباله وزير الدولة البريطاني للشوون الخارجية دوغلاس هوغ أن بامكان اوروبا ان تقدم مساهمة في ىفع عملية السلام الجارية في الشرق

ومسرح الناطق باسم الرثاسية السورية جيران كورية ان الرئيس الاستند بحث مع المستوول البريطاني عملية السلام في الشرق الاوسط وتطوراتها والعلاقات الثنائية بين سوريا

واضساف كسوريه ان الرئيس الاسد اكد تمسك سوريا بعملية السلام واهدافها مشيرا الى ان بريطانيا واوروبا تستطيع ان تقدم مساهمة في دفع عملية

السلام الي هنفها المنشود. وقال الناطق السوري ان هوغ عرض من جهته موقف بريطانيامن مسالة السلام في الشيرق الاوسط القيائم على انستحاب استرائيل من الاراضي العربية المحتلة وتطبيق قرارات الاغم المتحدة ٢٨٧ و١٣٨ فيما يخص الصراغ العربي الاسرائيلي والقرار ٤٢٥ الذي يخص لبنان.

وختم الناطق السوري تصريحه بالقول انه جرى التأكيد خلال اللقساء على الرغسيسة في تطوير العلاقات الثنائية.

## تركيا: الحياه لحوريا رهن بالقضية الكردية

القاهرة - أف ب - ربط ورير الخارجية التركي ممتاز سويسال بحث مسالة تقاسم مياه الغرات مع سوريا بالتقدم في مسائل اخرى ومتهنا المسألة الكربية وقبال انه سيزور بمشق نهاية الشهر الحالي

او مطلع الشهر المقبل. وقسال سسويسسال في حسيث لصحيفة الحياة نودحلّ مشاكلنا مع سنوريا بدءا باستهل المشتاكل وصبولا الى المشاكل الاكثر تعقيدا المعنية بالمياه والارهاب المرتبط بالإكراد بحسب انقرة. واضاف سويسال ان البحث في

مسالة المياه سيؤجل الى ان يتم تحقيق تقدم في المسائل الاخرى ومنها المسألة الكردية. وقال ان تركيا التي تدعم وحدة اراضي العراق اقامت مع بغداد وطهران الية لتبادل المعلوسات

وشــــد على انه يجب بذل الجهود لمنع انشاء بولة كبربية مستقلة اولا داخل حدود العراق مما سيؤدي حتما الى التأثير سليا على اراضي الدول الثبلاث المجاورة تركيا وسوريا وايران.

وتكرت وكالة الانساء الايرانية ان مسؤولا عسكريا لم تكشف عن

بيريز والذي تناول بشكل خاص انشاء بنك اقليمي للتنمية.

### ويجازئ وحدته ويحول الارض ألى اراض متنازع عليها، وقال وخارج الاراضي المصتلة. وقال البيان أن الاعضباء المشاركين في عط المؤتمر لاعانة بناء الصركبة يلتسين: بامكان الشيوعيين

الانضمام للحكومة موسكو- رويتر- قال الرئيس الروسي بوريس يلتسن امس انه يمكن لمستلي الحرزب الشسيبوعي المعارض الانضمام الى الحكومة. وقال يلتسن في مؤتمر صحفي في الذكرى السنوية الأولى لثورةً البرلمان أن ثمة تغييرات طفيفة مرَّمعة في الحكومة وانه لا يرى ان هذاك ما يحول بون انضمام

ورد يلتسن على سؤال بشان ما اذا كنان يمكن للشبيوعيين دخول الحكومة بقوله «التجديد شيء طبيعي تماما لشيء حيء وقال يلتبسن «الحكومية شيء حي وتغيير وزير او اثنين شيء ممكن تماماً. لا يوجد ما يشير الي انضمام لحد من اعضاء المعارضة الى الحكومة. سيسهم ذلك في الاستقرار الاجتماعيء

التغييرات شملت ٢٥ ٪ من اعضاء اللجنة المركزية

اجتماعات دمشق التي تمثل

الجلقــة الأخــيــرة في سلسلة

الإجتماعات التي عقدت في الضفة

الغبربيلة والقبس وقطأع غبزة

والنين بلغ عددهم ١٨٠ عنصوا

اعلنوا نتسائح الانتسخسابات

والخطوط العاملة لسيساسلة

وقسال البسيسان طي الجسائب

السيساسي اكسد المؤتمر على

مواصلة خطوسياسة الجيهة

الديمقراطية المعارضة لاتفاق

وسلو القناهرة والسنيسرة

التغاوضية الراهنة على مسارها

القلسطيني الاسترائيليء دواكند

المؤتصر على وحسدة الشسعب

القلسطيني. والعمل المستمر من

نحل التصيدي لكل الحلول التي لا

تقدم الحلول الوطنية القائمة على

اسناس الشبرعية الدولية ويما

يضمن للشعب الفلسطيني حقه

ني العسودة الى وطنه وتقسرير

المصير والدولة المستقلة

وقسال البسيسان دان الحلول

الراهنة واتغاق اوسلو القاهرة لا

يقدم اي شيء للشعب الفلسطيني

وعاصمتها القنسء

، مشروع الوحدة مع الشد

## احراب معارضة الى الحكومة. العاشق الخانن

تمارس فيها بيانا وهوايت الحبء الجدير بالنكر ان الكتاب حیث روی هوایت ما حدث بعدها الجديد الذي يدمل اسم الاسيرة بالقول ان ديانا رمت بفسها بين العاشقة يتضمن فقرات مثيرة نراعيه وبدات تبكي وهي تشكو تصف وبالتقصيل ما كان يدور اله حياة الوحدة التي تعيشها في بين العاشيقين هوايت ونيانا من وقت كسان تشسارلر بلهسو مع لحظات لقاء ساختة. وطبيقا صديقته كاميلا بازكرر زوجة احد الاعتراقات الميجور هوايت لمؤلفة الضياط الكيار. الكتاب الصحفية انا باسترناك

الجدير بالنكر ان هوايت سارع إلى الإختفاء بعد تفحبه للقنبلة الفضيحة حيث يقال انه قبض الدفعة الاولى من ثمن مذكراته وسافر الى الارجنتين حيث يملك مزرعة ويمارس لعبة البولو التي

طالمًا لعبها مع شارلز. ردود فعل الشبارع البريطاني وان لم تقضعن اي هجوم على ديانا حتى الان مركزة انتقاداتها اللاذعة للصحيق الضائن، وقد تتحول مع الوقت للنيل من ديانا التي لم تقل في خداعها للجماهير التي احبتها عن صبيقها، ويقول المتابعون بان ديانا التي شعلت الرأي العام البريطاني والعالى الفتارة طويلة ماضية ستبقى الشبغل الشباغل للناس لقترة غير

### قصيرة قادمة. تلك المرة كسسانت الاولى التي

جديد بين اسرائيل والاربن شمال حدودهما المشتركة. واعترف بيللترو بأن المواقف السورية والاسرائيلية حول لتفاقية سلام لا سيما بشان انسحاب اسرائيلي من هضبة الجولان لا تزال متباعدة لكنه شدد على أن سوريا بدأت تهيئ الرأي العام السوري لاحتمال أبرام اتفاقية سلام مع اسرائيل وذلك عبر مبادرات

واكد أن الولايات المتحدة تتوقع أن تطلب منها الدولتان أرسال قوات الى الجولان في اطار الترتيبات الامنية التي سترافق اتفاقية. سلام. وأضاف المسؤول الامدركي أن واشتطن ستدرس هذا الطلب

عندما سيرفع اليهاء وتعليقا على قرار دول مجلس التعاون الخليجي برفع المقاطعة حِرْئياعن اسرآئيل قال بيللترو أن الولايات المتحدة سعت من دون: جدوى الى هذا الاسر خلال الاجتماع الاخير للجامعة العربية. واضاف بيللترو بعد هذا الاجتساع تابعنا جهودنا مع بعض الحكومات التي ابدت تجاوبا.

## اسرائيل تطلب

المحانثات متواصلة. وكان صائب عريقات دوزير، الحكم المحلي في «الحكومــــة» الفلسطينية صرح في وقت سابق انه يحق لكل شخص تجاوز سن الثامنة عشرة ويقيم في الضعة الغربية او قطاع غزة او القنس الشصرة حيدة أن يشكارك في الانتخابات، كما يحق لكل من تجاور سن الثلاثين عاما ان يقدم

ترشيحه. ويصر الاسرائيليون على الحد من حــجم المجلس القلسطيني المنتخب وضمان الايضم اعضاء اسلاميين وجماعات تعارض اتفاق السسلام. وقال مصدر استرائيلي ان استرائيل ترفض ان٠ يستقيد معارضو اتفاق السلام من تمساره. لكن الغلسطينيين يقولون انهم يريدون ان يكون من حق جميع الفلسطينيين الاشتراك

في الانتخبابات كسرشبدين وقنال عبريقات للصنحفيين والديمقراطية تعنى التعددية ومن

على المعايير الخاصة بالتاخبين

ويصبر الفلسطينيون على ان تجري المفاوضات على اعادة نشر القوات الإسرائيلية في الضفة الغربيسة في نفس الوقت الذي تجري فيه مفاوضات الانتخابات. وقال عريقات داعلان المبادئ ينص بوضوح بالغ على ان الانتخابات ستجري بعد أن يدم الاسرائيليون اعادة نشر قواتهم خارج المناطق الأهلة بالسكان، ويقضي اتفاق السلام بالا يدلي الناخبون باصواتهم في الانتخابات في ظل الاحتالال، ويتعين أن تشمل الاستعدادات للانتخابات اعادة نشر القوات الاسرائيلية ووصول الشرطة القلسطينية.

موضع البحث. ثم قان اي حزب او حركة سياسية او اي فلسطيني سواء کان يؤيد اتقاق السلام او لا يؤيده له الحق في الاشتراك في الانتخابات والا وبيمقراطية، وقال روتشياد ان الجانبين سيحتاجان الى الاتفاق

وقوائم التسجيل.

نيسويورك - بتسرا - اكت سسعسو

الإسيس أنصسن ولى العبهد أن

الاردن وان كان على خط المواجهة

الإول في زمن الحسرب فانه كان

أيضنا غئى خط المواجبهية الاول

للسلام.. وان الاردن الذي ساهم

في صنيباغية قبران منجلس الامن

الدولي رقم ٢٤٢ عسمل بشيسات

لتحقيق سنلام عادل ودائم وشامل

في الشيرق الاوسط، وقيد كنانُ من

رواد منتع عملية السلام وقدم

انعون للفلسطينيين للقيام

بدورهم بتوفير مظلة تشاركتهم

في صوتمر مسدريد للسسلام عسام

١٩٩١، واضباف سيميوه أن الأرين

واسرائيل متخرطان في محابثات

جوهرية بحثا عن حلول عائلة

ومقبولة للطرفين للموضوعات

المعلقبة والمدرجية على جسدول

الاعسال المسترك.. وإن هدفنا هو

الخروج بمعاهدة سلام ميئية على

اسس متينة قادرة على الصمود

غى وجه رياح التغيير ومن شانها

أن توضيح لنا حقوقنا وواجساتنا

في ظل شروط السلام وستغتج

هذر التعاون التعاون

يتسنى نشعوبنا كافة ألتمتع

بغوائد السلام وان تكون منطقة

الشسرق الاوسط منطقسة تالف

فلسطين قضية اردنية

الاردن في افتتاح اعمال الدورة

التناسعة والاربعين للجسعية

العامة للامم المتحدة مساء امس

لقِد كائت قضية فلسطين دائسا

شبغل الاردن الشباغل وقدم الدعم

والتشجيع للغلسطينيين وان

هناك اعتراقا واسعا ياسهاماننا

وتضحياتنا من اجل القضية

مشييرا سعوه الى موجات

اللاجستين والعسائدين التي

استقبلها الاردن واثقلت كاهل

المتسصساده واثرت على مسوارده

المحدودة، واكد سيمتوه التيرّام

الاردن بالعملية الديمقراطية

وحماية الحريات المننية وحقوق

الانسان وتوقير خنمات واحوال

معيشية كريبة لجميع فثات

المواطنين أنطلاقا من الايمان بأن

المشاركة الشعيبية العريضة هي

الاسر الاستاسي لصنحة المجتمع.

وجدد سموه التاكيد على ضرورة

يقاء القبس الرمل الاسمى للسلام

عند المؤمنين من الديانات الموجدة

العظيمة الثلاث، واكد سمو الإمير

الحسن أن النظام العالمي يجب أن

يتسع لكل واحد منا وان علينا ان

نستمع لكل الاصوات ويجب ان

يكون جسامسعسا ويشسجع علني

المشاركة النشطة على كل الاصعدة

موضحا سموه ان مستقيل

الواحد في عالمنا هذا المترابط

الدول هو مستقيل الجميع.. وهذا

هو صلب السلام العالمي. وطالب

سمو ولي العهد جميع الدول

بحماية حكم القانون وان تسود

النيمقراطية والتعدبية واحترام

حقوق الانسان حياة الامم داعيا

سموه الى تشجيع للسؤولية

الاجتساعية والواجب الوطئي

والالتزام الدولي وكيفية التعايش

مع الجيران والعمل معا كشركاء

نص الكلمة

وفيما يلى نص كلمة سمو

السلام ممكن دائما

ايها السيدات والسادة

السيد الرئيس/ الأمين العام/

اته لن دواعي سروري بداية ان

اهنئك ايها السبيد الرئيس على

انتخابك متمنيا لك ولاعضاء

مكتبيك النجباح كله في تحيمل

مسؤولياتكم. أن انتخابكم يعكس

مدى ثقة المجتمع الدولي فيكم

وفي بلنكم ومسى تقنييره اياكم

وسوف يكون لحكمتكم وصبركم

كل الاثر في الوصول الي بتائج

ناحجة للنورة الحالية. وأود أن

اعبر عن تقديري العميق للطريقة

المثلى التي قاد فيها سلفكم اعمال

المجلس خيلال فتدرة رئاسيته في

العلم الماضي واود ايضا أن اعرب

عن استنائي للامين العام النكتور

يطرس غسالي على جسه وده

المتواصلة في تعزيز قدرة المنظمة

الدولية على مجابهة تحديات عالم

سستريع التطور. ومما تجسس

ملاحقاته أن هيئة الامم المتحدة

اصبحت تضم في عضويتها عدة

دول استقلت حديثنا تجمعنا مع

بعض منها روابط الدين والتالف

الثقافي بينما بربطنا مع الجميع

صداقة واحترام متبادل. وبامل أن

بحتوى قريبا مبدا العالمية الذي

كان دوما حجر الزاوية لهذه

المنظمة باقي الشبعوب والمناطق

لكي يتستى لَهِدُهِ المُنطقة أن تعثل

السيد الرئيس. اعتقد انه من

المناسب تقديم التهنئة القلبية الى

الرئيس مسانييلا وثائب الرئيس

دي كليسرك والي شسعب جنوب

يصدق ضمين العالم باسره.

في مقدروع السلام.

وقال سموه لدى القائه كلمة

حضاري واتكال مادي متبادل.

رس المراكيمي حملي

السيد الرئيس.. أن تشويه

صورة الاسلام تبقى شانا ينعق

الى القلق الشحيد.. ويجب أن

يتحول انتباه هذه المنظمة الي

تفشى عدوى محاداة الاسلام التي

تمارس بكل انواع الطرق.. ابتداء

من الاسلوب الكلامي الصسرف

وانتسهاء بالمادي الفظ.. بحسيث

يتعامل المعادون بلغة البيان

المخيرة للقوضى والشبغب.. تراهم

يعظون بحتمية تحقيق رواهم

الثقافية ملوثين المسلمين كافة

بالوان تطرفهم الاعسمي.. انهم

يتنجاهلون حنقيقة ان الاسلام

حضارة قابلة للتكيف ولا تعرف

قسيدا.. أن مليسارا من المسلمين

يعيشون على وجه هذه الارض...

ان الاسلام في حد ذاته يشمل كل

الوان الاراء السياسية واختلاف

انماط القكر اللاهوتي وعسددا لا

يحصى من تنوع التحارب

ان الاردن يحث الدول الإعضاء

على رص الصغوف للتوصل الي

فهم اقضل للاسلام كديائة وثقافة

وحــضـارة.. وينبــغي رصــد

ومحاربة فكرة العداء ضد الاسلام

والاشكال الاخرى لظاهرة معاداة

الاسلام.. وتلك من خلال صلات

توعية وتبانل ثقافي وغيرهما من

المصاولات.. فلقد كنا دائما من

المنادين بالحوار بين الاديان كامن

طريقة لمحاربة التعصب الاعمى

وآصدار الإحكام المسيقة. قان كان

علينا أن ننشئ نظاما عالميا قابلا

للتطبيق.. ينبغي عدم تهميش

المسلمين.. أو عرالهم أو دقعهم الى

احضِان الراديكالية في نهاية

المطاف.. ويسجب أن يبكون،

المسلمون شركاء في بناء هذا

النظام ومنخرطين كل الإنخراط

النظام العالمي الجديد

لقد وقفت على هذا المنبر قبل

اكثر من عشر سنوات منابيا باسم

بلادي لايجاد نظام عالمي جديد

وقد أدى ذلك الى تأسيس اللجنة

المستقلة المعنية بالقضايا

الانسائية العسالمينة وقد انبط

باللجنبة التحقيق في عدد كبير من

القضايا الإنسانية الملحة.. ولقد

ادت هذه اللجنة واجباتها بشكل

جيد واصدرت سلسلة من التقارين

التي اوضحت سلم الكارثة

انه لمن المربح أن أقف أمام هذه

الجمعية اليوم لاقول أن عملها قد

احدث تغييرا بارزا قد يكون من

المرييح ولكن لن يكون بصحيح

فالنظام الانساني الدولي الجديد

م ير الثور بعد فالعاجزون ما

زالوا عَاجِئَرِينَ.. ان هناك منزيدا

من اطفيال الشيوارع ومتزيدا من

ضحايا الصراع الابرياء والاسوا

من نلك ان معالجة هذه القضايا

تتم بشكل تدريجي وكثيرا ما يقال

المنظمة لانه بينما تتحرك صوب

القرن الحادي والعشرين والمنظمة

تتحرك نحو نكرى تاسيسها

الخيمسين تحتل الاهداف التي

اوحت بميشاق الامم المتحدة

اهمسية البيوم اكتثر من اي وقت

الإنسانية العالمية الوشيكة.

السيد الرئيس..

القدس يجب ان تبقى الوصل الإسمي للسيلام عند المؤمنين من الدواد أن الايلان

القضية فلسطين كانت دائما شيفل الأردن الشياغل وهناك اعتراف واسع والمعدد النا

اقريقيا الذين بنوا معا نظاما باجراء مغاوضات منباشرة مع على اسس مستسينة قسادرة على جديدا في بلائهم اساسه العدالة استرائيل وها هم الان في غدرة الصمود في وجه رياح التغيير وان من شان مثل هذه العاهدة ان والمساوآة فالحالم فبرح لصوبة واريحا يديرون شسؤونهم كسسا يرونه مناسبا وان مصيرهم قد جئوب افريقسيا الىحظيارة تُوضِيح لنا حقوقنا وواجباتنا في

الذاتي الغلسطيني. اسساعن المسسسار الأردني

ان جنوب افريقيا تعطينا مثلاً المنطقة وابقاء قلوة النفع غي عملية السلام قائمة اضافة الي بناء اطار عمل للتنمية الثلاثية الاطراف قسمت لتسوي باجسراء مصحصادثات بشاءة مع الرئيس الإصعدة .. ذلك أن مستقبل كلينتون ووزير الخارجية بيريز. ان الاردن واسرائيل منخرطان في الدول هو مستقبل الجميع.. وهذا محانثات جوهرية بحثأ عن حلول عادلة ومتعبولة لدى الطرفين

لذا فاننا مدعون للبحث عن توجه جديد فعلينا حماية حكم القسانون.. ولكن علينا أن ننهب الى ابعد من ذلك بان نتاكد من أن الديعقراطية والتعددية واحترام حقوق الانسان هي التي ستسود حسياة الأمم.. عليناً أن نطور استاليب جنديدة من التنعساون والاتصال والتكيف .. وعلينا تشجيع المسؤولية الاجتماعية والواجب الوطئى والالتسرام الدولي.. قسعلى الأمم أن تتسعلم كيف تتعايش مع جيرانها بل واكثر من هذا عليها أن تتعلم أن تعمل معاً عن رغبة كشركاء في

ان مثل هذا التحول يأخنذ منجراه الان في الشيرق الاوسط بعد ان كانت منطقتي مطبوعة على الحرب والصبراع لعدة عقود اما الآن فها تحن تقوم بكسر هذا القالب.. فلقد التيحت لِنَا احْيِراً فرصنة تاريخنية لحل الصبراع العربي/ الاسرائيلي واستبداله بمجموعة دول تتعاضد من اجل

القد كانت قضية فلسطين دائماً شبيغل الأردن الشباغل.. ونعل الروايط العبائلينة والإصتداد الصغرافي والتباريخ والعبادات للشتركة تؤكد هذه الحقيقة فعلى مسر العندين قسدم الأردن الدعم والتشجيع لاخواننا القلسطينيين وهناك اعتراف وادبع باسهاماتنا في القصيدة القلسطينية وتُصَحِياتنا من لجِلها.. لقد استقبلت بلادى موجات متتالية من اللاجئين والعائدين اثقلت كاهل اقتصابنا وجعلت مواربنا المحسدونة تنوء تحت عبء لايوصف ومع هذا نظل ملتسرمين بعمليتنا النيمقراطية وحساية الحريات المنية وحقوق الانسان كما نبقى ملتزمين بتوقير خدمات واحوال معيشية كريعة لمواطنينا كسائسة والترامنا هذا ينطلق من قاعدة ايمائنا ان المساركة الشعبية العريضة في المجتمع المنتي هي امر اساسي لصحة هذا المجتسع وهذا السر في قدرة

### الحرب والسلم

ان الاردن وان كـــان على خط المهاجسهة الاول في زمن الحسرب فانه كان ايضاً على خط للواجهة الأول للسلام وبروح ما جاء في قسرار مسجلس الأمن الدولي رقم ٢٤١ الذي اسسهسمت بالادي في صيناغته .. عمل الأردن بثبات لتحقيق سلام عادل ودائم وشامل في الشيرق الأوسط فلقيد كثا من رواد صنع عملية السلام الجارية ونلك في منوتمر مدريد عام ١٩٩١ وعندما رقضت اسرائيل يومها التفاوض مع منظمة التحرير الفلسطينية انسرى الأردن لسد الثغرة مقدما العون للفلسطينيين للقييام بدورهم السليم ونلك

والان تقوم منظمة التحرير الفلسطينية المحذل الشرعي والوحيد للشبعب القلسطيني

مجموعة شعوب العالم.. ولقد اثبت شعب جنوب افريقسا ان السلام ممكن دائمها أن أعطى الجميع القرصة للاشتراك في بنائه وان هذا الامسى جسبين

### دعوة حماية حكم القانون

وفي الوقت الذي تقستسرب من حسدت تاريخي الأوهو مسرور خمسين عاماً على تاسيس الأمم المتحدة .. فانه يجدر بنا أن نتطلع الى الأمسام بدلاً من الاستشات الى الوراء.. وإن نقيم الأسور الآتية بدلاً من السالف منها كما ان من المقامت الاهتبعيام بالشكل الذي باشن تظامنا العالمي بادنه.

جديدأ ورؤية غضة لعالم متغير فهى ترينا أن النظام الجديد يجب ان يتسبع لكل واحد منا .. وان عليثا أن نستمع لكل الأصوات الضعيف منها والقوي على حد سواء فالنظام الجديد يجب ان يكون جامعاً.. ويجب ان يشجع على المساركة التشطة على كل الواحد في عالمنا هذا المترابط هو صلب السلام العالمي حسب

مشروع السلام.

المبلام والأمل والمشاركة للجميع.

الأردن وفلسطين

الاردن على تحسمل مسا بمسرته الحسرب والصنصود في وجنه اضطرابات المنطقسة طوال هذه

بتوقير مظلة لمساركتهم

صبح اشيراً في ايديهم والأردن قال شروط السلام... وستفتح هذه يرحب بهذه التطورات وسنستدر المعاهدة الباب نحو التساون على ني القسيام بكل سا في وسسيا المستوى الإقليمي حتى يتسلى نضسان نجاح ترتيبات الحكم الشحبونا كافة التستم يفوائد السدلام فنطاغا كانت رؤيا الاردن

بما يتعلق بالشرق الاوسط مهد الاسسرائيلي فلقد منهد جندول لحضيارة ونقطة انطلاق الديانات اعسالنا المشترك الطريق امامنا المُوحدة العظيمة الثلاث ان تكون منطقية تانف حكساري واتكال لكي نتفق على شكليات معينة لمسائل كالمياه والبيشة والطاقة عادي متبادل. انتنا مع تقستنا باهمسيسة والأرض والحسسسدود والأمسن محادثاتنا الثنائية مع اسرائيل الإقليمي.، وقد انت هذه الاتفاقات الى لقاء الشاءس والعشرين من ندرك تماما أن ليس بمقدور امتين تموز ١٩٩٤ بين جـــــلالة الملك ان تبقيا وحدهما فهدفنا يظل الحسسسين ورثيس الوزراء سالاماً شامالاً.. أن الكثير من الاسرائيلي اسحق رابين حيث تم القضايا التي نعالجها تتعارش مع اطر الثنائية وتقطع مشاركة التسوقسيع عاسى اعسلان واشتطن ورئيس الوزراء الاستسرائيلي اقليمية ودولية. اسحق رابين حنيث تم التوقيع القدس على اعسلان واشتطن.. وبهدف ولعل احسدى هذه القسضساية تطوير توازن اقــتــصــادي في

الموضوعات المعلقة المدرجة على

جدول الإعصال المشترك. أن هدفنا

هو الشروج بمعاهدة سلام مبنية

لاهمية الروصية لمدينة القدس.. فعلى القسيس ان تكون الرمسن الاسمى للسنائم وتجنياته المجيدة

عن المُؤْمِنُونِ مِن السِيانَاتِ المُوحِدة المقليمية الشيلاث، ويستحقل المفساوة بإن القاسطينيين والاسترائينين في الشوصل الى انفاق حبول الوضع السنياسي والاداري شدينة القسدس، وعلى مستثل هذه الاتفساق أن يراعي حاجات الماليين من النساع الديانات الإسلامية والمسيحية

وبالمثل.. فان البعد الاقتصادي للسلام هو شنان انتقالي.. عُلقد التوسيدة منا في مناطق أخرى.. ارشقت اقستسصاديات الشسرق الأوسط بفعل الصبراع.. وإن كان على السلام أن يتناصل في أرض

الواقع فعلى هذه الاقتصاديات ان تبعث من جديد، وسيكون من المهم توقعيس مسؤيد من الغسرص للنسو الاقتصادي اكثر انصافأ وينبغى ان يتم التخطيط لقخفيف

عبء ألندون النولي واستراتيجيات محوها بما في ذلك تقديم شروط امتيازية افضل من قبل غاديي باريس ولندن.. لكن على دول المنطقة أن تقوم بدورها ايضاً .. فينبغي تحقيف القيود على التحارة.. وعلينا أن نطور توجها غير متحيز بما يتطق بالتنمية المستدامة والرشاء الإقستسصسادي.. ونامل ان تؤدي القمة الاقتصادية بين الشرق الاوسط وشمال افريقيا.. التي ستعقد في الدار البيضاء.. الي تعزيز انجازات مجوعة العمل

وان تكون هذه القمة ميدانا يفيد في استكشاف امكاذية الشواكة بين الحكومات والمشاريع الخاصة والمؤسسات المالية الدولية.. لان من المؤكد أن المستقبل الاقتصادي للمنطقة يكمن في هذه الشراكة.

حول التنمية الاقتصادية الاقليمية

التغييرات الدولية السيد الرئيس

أن التغيرات الدولية الناجعة

عن الكرامة المراجة المراجة المراجة المراجة في الحالة الدعواء وعَا قَلِ الشَّرِقِ ولقد رافق هذه الْتَخْيِراتُ عَي قوي العمائم المديماسيمة تتحدولي في للا واقفه لا مكس عشى د طويس حسايات انتكافة والزردوي في دول

النَصْفَةَ.. دُاذَ مَجِنَلُ الزُنُ للمسعى نحو اهداف وطنية واستراتيجية على حسمان الأخرين من خلال ما يعسرف دربيح احسدي الدول على حساب خسارة الأضرين. وفي اطار فضام اعن اقليمي.. فعسيتم اجراء تغييرات جذرية في حجم ودور ومربام القوات المسلحة في كل دولة من دول المشاقسة... ومن شان هذا أن يخدم عمليات حفظ السلام.. بحيث يمكن الافادة من موارد قنيلة لسد حاجات تنموية.

ولأي هذا السمياق... قبان الإردن ويعم بالكامل الإيمنان الضماسية لنسلام والأمن العالميين التي اشار الدسهسا الإمين العسام.. وأود أن اضيف هنا أن الأردن يدعم ايشناً الصهود للأدواد للدوود الأمم لدُات هـ القال ويبؤود تمامساً محداولة زيادة والد الإعاضاء

العالمة ين من عنجاء ، الأعن .. كعما نفقا فنعم المقعقسرج الاصديسوكي بهجلوب تقلوية علمنيات صفظ أنسائم بزيادة ددد دوفافيها وزيادة فاعلية قدراقها الميدانية وبالبجاد تصاون اكتباراين الأمع تلاقحدة والنول للشناركة ولنصاد التوجمه قدريهي يحفاي راجمهاع

• سمو الأمير التحسن قواتنا المسلحة

مرة اخرى نقول أن الاردن يقف في طليعة هذا التغيير.. فقواتنا المسلحة تخدم كقوات حفظ سلام تحت امرة الامم المتحدة في مناطق بعيدة كنجورجيا وانغولا واقليم يوغسلانيا السابقة.. واننا نشمن فرصلة الاشتراك في هذه المهام وذلك عائد في الحقيقة الي ان هذه القرصة تتيم لنا الاشتراك في النظام العسالمي الأحسد في التَّبِلُورِ.. قالاردن فَصُور لانْضُراطه في صياغة ترتيبات امن عالمية.

في النوقت الذي نشسهم فيه تطور عملية السلام.. فسيكون من الضروري التشجيع على هوية اقليمية متفق غليها ورؤيا اقليمية مشتركة.. وعلى الشرق الاوسط بكامله الاستهام في توضيح هذه الأمور. ولعل السر هذا ايضنا هو المشاركة قان كأن ندول المنطقة وشعوبها رأي في صياغة مستقبل المنطقة فسيكون لهم حصلة في تجاحها.. وعليه قان النجاح هو الإكثر احتمالاً.. تلك ان التنوع الموجب ودفني. منطقتنا لعون أيجابي عَلَيْنا أنْ نتعلم كيفية الإفادة منه بيراعة.. وَأَنْنَا لَا يِدْ سَنْدُـتِلْفُ عَلَىٰ عَدَةً قضايا.. تماما مثلما سنتفق على اخرى.. لكن علينا أن تكون قادرين على مناقشة وجهات نظرنا عالمين أنها سيحصنغي لها.. ذلك أن الاتصبال الصبحبيح هو أصبل الانتراط الصادق في اي مشروع

## البوسنة

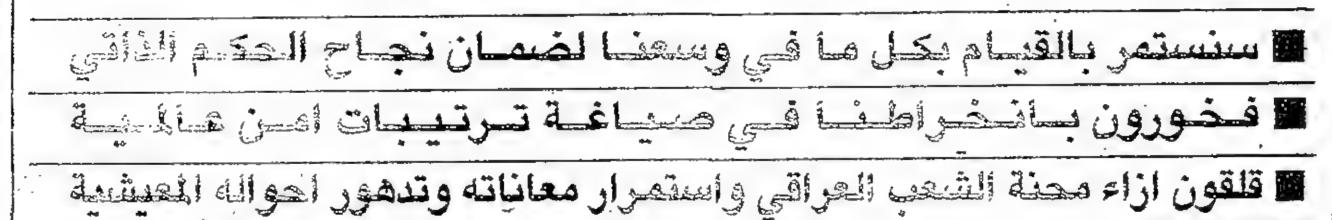
وبهذه الروح.. قان الاردن ملزم بابداء قلقه حول ما يهدد عبملينة المصالحة العالمية.. يجب عدم السماح للجمود أن يسود أدارة الشؤون العالمية.. فالصبراعات المتناصلة لن تجتفي لوحدهاً.. واننا نحث المجتمع الدولي على اتضاد اجراء سريع لتسهيل.حل هذه الصراعات. ان احد الامثلة الساطعة على

نتك هو الحالة المستحسرة في

البسوسنة والهسرسك. فسأن ممارسات التطهير العرقى المروعة وماسى الإبادة الجماعية تجري غي هذا الوقت الذي نتحدث قيه. ﴿ ان بلادي لتشمين من هذه الفضائح.. والاردن يؤيد الجهود الدولية كافة لانهاء هذا الصراع المامساوي وغير المجدي.. ولقب قمنا باتضاد خطوات ايجابية لرفع المعاناة التي سبيها هذا الصراع، قلقد انضم الاردن لحملة يول عدم الإنحسيار من أجل البوسنة.. فقواتنا...التي تشكل ثاني اكسر قرقة من قوات الامم المتحدة في البلقان.. تقوم بتقديم المعونة الإنسانية الى جائب

مهامها كقوات حقط سلام. القد ايد الاربن اتفاقيتي فيينا وواشنطن لانشاء فيدرالية بين المسلمين والكروات البسوستيين.. كحما رجب بخطة السالام التي صاغتها دول مجموعة الإتصال بدعم من قدمة الدول الصناعيتة السميع في نيبلز.. وفي مقابل موافقة المسلمين والكروات على هذه الخطة فان تحدي الصربيين لها بعد خيبة امل كبيرة.

الاستقرار والامن هناك.. فينبغي مراعاة المعايير الدولية.، ويجب احتشرام وحدة اراضي جسيع الدول. وينبخي التشديد على سيسادة كل دولة واستقلالها السياسي على اساس عدم التبخل في الشسوون الداخليسة للدول الأخسري. وتود بلادي ان تكرر ابداء قلقها العميق ازاء صحنة الشيعب العبراقي حبيث تتبسارع احوال المعيشة في القدهور. وفي تيتنا ان تفعل كل سا في وسعنا لرفع المعاناة عن الشبعب العراقي ضمن منا تسمح به قرارات الامم.







عسمو الامير الحسن وبيريز خلال اجتماعهما يوم الاحد الناضي

. الاردن ملتزم بالعملية النيدة العلية وحماية الحريات المدنية وحقوق الإنسان 🗷 الفرصة تاريخية ليل العسراء العربي الاسرائيلي ونقوم بكسر قالب الحرب والصراع السلام معكن دائنا أن أنطي الجميع الفرصة للاشتراك في دناكه

ان المرء لا ينسبغي ان يحساول معالجة مجموعة من الاعراض بل عليه أن يبحث عن جندور الداء ومما يلقت النظر انه عندما تكون حِدُورِ الداء بجيدةِ عن بحثنا فاننا نفعل اقضل ما في وسعنا لتجاهل لقد حساولت اليسوم أن أعسالح الجذور ولقد تحدثت على الحاجة الماسة للمشاركة على كل الاصعدة وقست بطرح رؤيا امسامكم رؤيا النظام عبالمي يتسمم بالمساركة اما عن الصالة في الخليج فلا والاتصال وبالتسامح والثقة.. يمكن المغسالاة بشسان اهمسيسة وان هذه الرؤيا في بعض الاماكن تسعى في طريق تُحقيقها اما في اماكن اخرى فقادرا ما كانت ايعد، أن الخيارات واضحة وان الخيار السبيد الرئيس.. الأمين العام.. ايها السيدات والسادة.. انتي اتعهد بدعم بلادي الكامل لهدة



الاحترام على خلفية الثبات

لم يكن مفاجئا حجم الاعتراف الاميركي الواضح

فالاردن وكما قال ولى العهد لدى القائه الكلمة في

افتتاح اعمال الدورة التاسعة والاربعين للجمعية العامة

للامم المتحدة، كان على خط المواجهة الاول في زمن

وقد ظل طوال العقود الماضية وهو يضحى من اجل

قضية فلسطين وكل قضايا العرب العائلة، صوتا

العقل والالتزام والثبات، لا تثنيه عن قناعاته الوطنية

ورغم أن الاردن قياسا بالحجم والامكانات كان

يفترض ان يتجاوب قبل الاخرين الاكثر قوة وامكانات

مع نتائج الاحداث التي مرت بها منطقتنا العربية، الا

انه واخلاصا للمبادئ والتاريخ ظل قابضا على جمر

قناعاته التي تصون للوطن كرامته وللامة عزتها وحقها

في الوصول الى مبتغاها المشروع في التقدم والتحرر

وعندما تهيأت الظروف لانطلاقة مسيرة السلام

الخالية وعلى كافة المسارات، وعندما بخل الاربن

المسار الذي يخصه من المفاوضات بعد التقدم الذي تم

احرازه على السار الفلسطيني وقبله بوقت طويل

الاتفاق الذي وقعته مصر مع اسرائيل، قان الاهداف

الازدنية في العدل والشمول واستعادة كافة الحقوق،

ولان الاردن اثبت مصداقية شهد بها وعرفها

الجميع تجاه ما يعلنه ويبرمه من التزامات، فأن هذه

المصداقية، التي كلفته الكثير من الضغوط وسوء الفهم

والمعاناة، هي التي اكسبت سياساته التقدير والاحترام

والاعتراف بدوره الاساسي والمهم في القلب من

وها هو الان وفي الوقت الذي يتم فيه احراز تقدم

جديد على صعيد المفاوضات الثنائية مع اسرائيل

وعلى صعيد الترتيبات الإقليمية المأمول ان تتحقق منها

الفائدة لجميع الشعوب التي استنزفتها الحروب

والاضطرابات، يقدم نفسه نمونجا في الديمقراطية

واحترام حق الانسان في المشاركة السياسية

والاقتصادية وتحديد معالم الدولة العصرية التي

يتساوى فيها المواطنون في الواجبات والحق في

الابداع والإنتاج ويجوض معركة التقدم والعلم ويناء

H دالأسواق،

وصنع المستقبل الافضل للاجيال.

ظلت هي نفسها الاهداف.

منطقتنا العربية واقليمنا بمجمله.

مستقبل الشعب والاجيال.

والقومية تهديدات او ضغوط وكل اشكال الحصار.

الحرب كما انه كان ايضا على خط المواجهة للسلام.

بالدور الاردني واهميته الاقليمية خلال المباحثات التي

اجراها الامير الحسن مع الرئيس الاميركي كلينتون.

غى ىفاعمه عن سىياسة

من جهة لخرى، تم الاعسالان عن الخطوات الاقتصائية والتجارية بين الأردن واسرائيل بعد اللقاء الثلاثي الأشير في البيت خطوات جديدة هامة لعبناء وتعزيز الثقةء وهي جميعها خطوات يمكن ان تعتبير

والحقيقة ان الخطوات الارىنية مئذ اجتماع وادي عربة الاول تطرح سؤالا لا مجال للتهرب منه خصوصا في ضوء كلام اسحق رابين في الكنيست فاذا لم يتحقق اي تقسم ينكسر - والا لكان الجسيع قد اعلنوه ـ في المضاوضات وتحديدا في للسائل الرئيسية التي تدور حولها المفاوضات، اي مسسائل الارض والميساه والامن - فلمــاذا كل هذه

ان القول بان ذلك لبناء

التوسعي الاحتلالي. لقد اشار فاروق الشرع، وزير الخارجية السوري، في كلمته امام الامم للتحدة الي ان من يرجع الى منشاشير المنظمة التولية يجدان الصندامات للعسكرية التي وقسعت بين سسوريا و (اســرائيل) منذ ١٩٤٩ وحستى ١٩٦٧ كسانت (اسرائيل) هي البائلة بها، واذا كنان منا اشتار الينه الشرع صحيحا وهو صحيح ـ بالنسبة لسوريا، فهو اكثر صحة بالتسية للاردن، وهذا يؤكسه مسرة اخرى انه على (اسرائيل) ان تثبت نواياها السلمية تجاء من تتخاوض معهم من

ان عدم التمسك يهذه المسالة يعنى ان تصل الامور الى (اللامغزى) للذي تريده (اســرائيل) من المغاوضات الجارية. قالتقدم على طريق تطييع للعلاقات مع (اسرائيل) والاتفاق على موضوعات التحارة والسياحية ومنا الي ذلك بينما لا تزال مسائل الارض والمياه والامن تراوح مكانها يعنى انه يمكن التوصل الى مصحاهدات السكلام التي تريدها (اسرائيل) مع الاربن وغيره من النول للعربية بدون ان تتخلی اسرائیل عن شيء مما تريد الاحتفاظ به، وبهذا المعنى أقط يصبيح

ويهسذا للعنى ومنه ليضنا يكتبشف المرء ان كل الفرحة التي غمرت رلبين الثناء القساء بيسانه في الكنيست لم تغير من طبيعة المنطق الاستسرائيلي الصهيوني للتطلع الي الهسيسمنة والتسوسع. فالانجازات التي تحققت لـ (اســـرائيل) في اطار (عملية السلام) الأميركية، لم تغيير سيوى للقاظ المسؤولين الصهاينة ولكنها لم تغير قناعاتهم او مواقفهم او مطالبهم، وهذا ما يجب ان تتنكره كل

مع اسرائیل۔ واذا كبان الحبقباظ على للعالم يقوم على الحقيقة والعدالة والسسلام فسأن السلام يقوم على الحقيقة والعدالة، وهما ما لم تعرفه المبادىء الصبهيوتية وما يثبت يوميا ان الاسرائيليين لا يريدون معرفته...ا

🗷 عوني صابق

## للنطق الاسرائيلي ه يتغير!

حكومته امام الكثيست الاسسرائيليسة يوم الاثنين للاضي، قال اسحق رابين: لنه مــاً زالت هناك خــلافـات في المفاوضات الجارية مع الأردن حول مسائل الحدود والميساه والامن. لكفه في الوقت نفسسه اعسرب عن المتناعبه بالشوقيع على معاهدة سلام مع الاردن قبل نهاية العام الحالى، واضاف رلبين قسائلا: انه قي حسال للتوصل الى معاهدة للسلام ولا يكون مغزى للحدودا

الإبيض، والتي اعتبرت مبادرات، اربنية لتأكيد النوايا الاربنيسة تجساء (اسرائيل) و(عملية السلام)

رفعت الإدارة الإميركية من حدة الإتهامات

للوجهة فند ايران، مستخدمة سلاح التصعيد

السياسي كانها تهيئء لجواء الشرق الاوسط لإزمة

واستخدمت ادارة كلينتون منسرا مويدا

لاسسرائيل هو منبس صحمهم واشقطن للشسرق

الاوسطه، لكي تعرض وجبهة نظرها بطريقة غير

بيبلوماسية لثارت فضول العواصم الأوروبية للتي

قرأت فيها تهديدا مباشرا لحكام طهران. وتناوب

على اعلان المواف الاميركي الرسمي مدير الشرق

الاوسط وجنوب اسيا في الوكالة بروس ريدل الذي

لبدى مخلحظاته الخطيخ أمنام المجلس المخلف

بمتابعة سياسة المنطقة كرر ولزي في هجومه

العنيف الترام بلائه سياسة دالاحتوآء المربوج،

ضعد ايران والعسراق لأن النظامين في نظره،

يتنافسان على بسطنفوذ القوة في الخليج..

ويتحدان على معارضة عملية السلام والاستعداد

لاستخدام الارهاب، والسعي الى امتلاك اسلحة

يختبىء وراء حجاب الاصولية،.

النمار الشامل والرغبة في اقصاء كل قوة خارجية قادرة على

مقاومة طموحاتهما للتوسعية. ووصف ليران بـ «الدولة القائدة

لرعباية الارهاب ودعم حسركاته وعناصسره من الجسرائر حستى

طاحكستان، وتوقع دان تنتج سلاحها النووي خلال ثماني او

عشر سنواته لقضعه في خدمة سلاح التطرف السياسي الذي

مسؤول قسم الشرق الاوسط في الوكالة بروس رييل حثر من

مخاطر امتلاك ايران لمفاعل نووي عامل مع نهاية القرن الحالي،

أي خلال اربع سنوات. وتصور ان العداء العميق بين طهران

وبغداد قد ينفجر في شكل حرب ثلنية بعد الحرب التي استعرت

بينهما ثمانية أعوام وكلفت ٤٥٠ الف قتيل، اضافة الى حسائر

اقتصانية وعسكرية بحجم ٣٥٠ يليون نولار. وقال ان عملية

السلام بين استرائيل وجيرانها قادرة على توفير عوامل

الاستقرار في شرق البحر المتوسط، شرط ان يتوقف حصار

التطرف الضاغط على دول للغرب العربي من جهة الجزائر ...

وعلى دول الخليج من جــهــة ايران. ورفض إعــفــاء الرئيس

رفستجاني وجماعته من مسؤولية دعم الحركات المتشددة في

ليتان ومضر والجرائر والسودان وغزة والاردن والخليج. واكد

لن هُنَّهُ للسبياسة تطبق بُموافقة الحكومة الإيرانية على ارفع

المستويات وكان بهذا التعميم يلغي الاسباب التخفيفية

السابقة التي اعطتها واشتطن ارفسنجاني عندما وصفته

بالرئيس البراغماتي المعتنل المعرض دائما لتجانب زعماء

التيارات المتغيدة من امثال مرشد الثورة على خامنلي وحجة

الاسلام حسن روحاني ووزير الداخلية للسابق محتشمي

ويستنتج من هذا الكلام ان الادارة الاميركية تخلت عن سياسة

المهائنة للتبعة مع راسنجاني. واعتبرت رئيس الدولة شريكا

مع قائم الشورة وضالعا في سياسة استثفار طوي

الاستضعاف، ضد أقوى الاستكبار، ومن هذا المنطق يمكن ان

التفسير الأول الذي اعطى لهذه الحملة السياسية من فوق

منبر منتدى متعاطف مع اسرائيل... وعلى لسان اعلى مسؤول

في اهم مؤسسة لحماية الامن القومي الاميركي، يُشير الي

محاولة لبعاد النولة العبرية عن نزاعات المنطقة حرصا على

مسيرة السلام. ويبدو ان حكومة رابين اعطت في كانون الثاني

١٩٩٣ الضوء الأخضر لضرب للقاعل التووي الايرائي ومختلف

المصانع الحربية والقواعد العسكرية. ثم تركت هذا الخيار

مفتوحا الى حين نضوج الظرف الملائم. وكانت بهذا القرار تؤكد

التزامها وانسجامها مع سياسة بن غوريون القائمة على اهمية

الجنكار السيلاح التووي (١٩٥٧) في منطقة يصل عبد سكانها

للى ٢٥٠ مليون نسمة في نهاية القرن الحالي، وتنفيذا لهذه

السياسة استخدم مناحيم بيغن الضربة الوقائية لنسف مغاعل

طمورَ، النووي العراقي في ٧ حريران ١٩٨١. وادعى في حينه

ان قنيلة هيروشيما غيرت مجرى التاريخ الحديث لانها حسمت

موقفًا لم يكن في مصلحة اميركا ودول الحلقاء. وقال في دفاعه

عن عسليــة صَّرب للقباعل بواسطة ١٦ طائرة من طرازُ داف –

١٦ لس، و «اف – ١٥ اس» ان اســراثيل لن تســمح لأي بولة

معادية لها بامتلاك سلاح الدمار الشامل، ولذلك قصفت مفاعل

متعوز، قبل ان يصبح العراق بولة نووية باكثر من سنة تقريبا.

وعندما تبلغت باكستان قبل ثمانية اعوام تقريبا قرار ضرب

مفاعلها النووي كلفت مصر التوسطلدي اسرائيل، مؤكدة ان

استعداداتها النفاعية موجهة ضد الهند وان قنبلتها النووية لم

الأدارة الافيركية تستبعد حصول ايران على السلاح النووي

قبل خمس سنوات، شرط توافر مادة البلوتونيوم واستخدام

خبراء لجانب. وهي تعرف جيدا أن الضغوط التي مارستها

على المانيا الغربية جمنت المساعدات الغنية لإكسال مشروع

كشر الحبيث في الاونة الاخسرة عن

الانتخابات للنيابية، وتشعبت الاراء واللي

كل يعلوه بين مسؤيد بان يكون للتاخب

صوت واحد او معارض وبين التمشيل

النسبي او الجهوي في دائرة واحدة او

عدة دوائر واجتهد الجميع بما يدعم هذه

الفكرة لو تلك من اسائيد وتجارب وظروف

خاصة وواقع معاش والكل يامل ان نصل

الى مستوى اكثر رقيبا ومسايرة لروح

العصرفي العملية الانتخابية وصولا الي

الديمقراطية الحقيقية والتمثيل الشعبي

ومع التقيير الكامل لكل الاراء التي

طرحت والافكار التي نوقشت فانني ارئ ـ

ومن وجهة نظر شخصية ، وبهدف ترسيخ

المفاهيم والمبادئ الديمقراطية وتعميق المشاركة الشعبية

المقيقة وتحمل المسؤولية من كل فرد في هذا الوطن العزيز

ان يصل الى اتباع اسلوب يتوافق مع روح العصر

ومتطليات الحياة المتجننة وعرحلة البناء والتنمية التي يمر

بها الاربن وصلحته الماسة وهو يسير بخطى واثقة نحو

المستقبل الارغد والحياة الكريمة الىكل الايدي الممنودة

للعمل والى كل الطاقات القاعلة لاحداث النقلة النوعية

والتخير المطلوب في كل منحي من مناحي الحبياة

الاجتماعية والاقتصائية والسياسية ليكون الانموذج الذي

نريد وللثل الذي نرضى. فلا تهميش لاحد ولا الغاء لدور

ولا تعدي على حق فالكل مشارك وشريك في عقد اجتماعي

وبناء مؤسسي ارتضاه الجميع ليكون اطار التجمع والتلاقي

والانصهار والانتماء ضمن نلك السيثور الذي ساوى بين

للواطنين في الحقوق والواجبات فلا فتوية او جهوية ولا

تحت قبة البرلمان.

تتعامل مع التيارين بمعيار ولحد.

جنينة يصعب التكهن باعراضها وملابساتها.

الخطوات الاربنية؟ وتعزيز الثقة غير كافء لان عملية بناء الثقة يجب ان تتم من الجسانيين في اقل الاحوال علما بأن الأردن هو المحتلة لرضبه والمسروقية مسيساهه وللهسند امته من (اسىرائيل)، وكل هذا يجعل على (اسرائيل) ان تبادر الي العمل وتقديم مثل ما تقدمه الاردن بل وتسارع الي التحلي عن منطقها

الاطراف العربية. لا مغزى للحدود، مثلا كما

الاطراف التي تحلم بالسلام



غارات علم ۱۹۸۰ على مفاعل يو شهر.

حربا ثالثة؟

المفاعلين للنوويين اللنين بداتهما شركة دكرافت ويرك، في عهد الشَّاه في منطقة بوشبهر. لكن الأغراءات المالية التي قيمت الي الشيركية طوال فشرة الحرب مع العيراق، وفرت ليها بعضا غيير مياشر بحيث اصبح مفاعل بو شهر – ٢، جاهرًا بنسبة ٦٠ في المائة، وبعد لنشباء معهد البحوث النووية في خامعة اصفهان عام ١٩٨٤، قررت لجنة الطاقة النرية الايرانية استدراج جميع العلماء من اصل ايراني وحضهم على العودة الي البلاد. وفي منتصف آذار ١٩٨٥ عقد اول مؤتمر لعلوم التكثولوجيا النووية في بو شبهر اشترك فيه علماء ايرانيون من الخارج ومن كلية الاميير الكبير في جامعة ظهران حيث يوجد مقاعل نووي اميركي الصنع بقوة خمسة ميغاواط للبحوث، ولما توقفت المانيا عن تقنيم الخنمات عرضت الهند انجاز المشروع وتنريب للغنيين. ولقد اعترفت بغداد بأن سلاحها الجوي قام بست

بعد لخراج العراق من الكويت وضرب الحصار حوله، نشأت في منطقة الخليج حالة فراغ امني سارع ايران الي ملئها بمختلف الوسائل المتاحة، ومع انها في العمق تبنت سياسة الشاه واعتبرت نفسها الشرطى للؤهل لحماية الخليج، الا انها في العلن وافقت على مبدأ التعاون والمشاركة في حصاية أمن الخليج ومنافنه البحرية من النخلاء والغرباء. لنلك ندنت بالترتبيبات التي اقيمت مع الولايات المتحدة لتوازن معادلات القوة بعد لخراج العراق. واعلنت على السنة كبار مسؤوليها ان ايران وحدها هي صاحبة الحق التاريخي والقوة الوصيئة المؤهلة لحماية أمن هذه المنطقة والدفاع عن مصالح شعوبها. ويما ان هذه الهــجــمــة تزامنت مع انحــســـار خطر النفــوذ «السوفياتي عن منابع النفط، فان تحرر ايران من مخلوف الغزو السوفياتي على جبهتها الشمالية، وفر لها قوة اضافية مستقلة للانتفاع في اتجاه جَبِهِتها الجِنوبِية على امتداد الخليج، ولقد اعانها هذآ الخلاص النفسي من عقدة الاحتلال السوفياتي فانطلقت تنشر نفونها في كلّ الدول العربية والاسلامية يما في نلك تركيا وباكستان وافغانستان. وكان لا بد من تجميد ترسائتها العسكرية بالاعتماد على للتعاون مع روسيا الاتحادية المحتاجة الى كل قرش ينفع لها بالعملة الصنعبة، وفي منتصف شباط ١٩٩٢ وقعت طهران مع الصين صفقة تقضى ببناء مفاعلين نويين لتوليد الطاقة تصل طاقتهما الى ٣٠٠ ميخاواط. واعلنت ليران توقيع العقد بين رئيس المؤسسة الوطنية العامة للصناعة شينخيونغ ورثيس هيئة الطاقة النرية رضا أمر الله. واتفق الفريقان على تشسيب المصنع في اقليم شورسسان الجنوبي. ولما احتجت الولايات المتحدة طمانتها بكين الى ان استخدام الطاقة النووية سيكون لأغراض سلمية. أي أنها اكملت تنفيذ العقد، تماما كما اعلن الرئيس بوريس يلتسن في واشتطن عن معارضته لإلغاء الصفقة الموقعة مع ايران عام ١٩٩١ ـ وهي صفقة صَحْمة بدأت باربعة بلاين بولار وانتهت بسبتة، اضافة الى تكاليف قطع غيار وخدمات تدريب ومساندة تخائر. وهكذا تحولت روسيا الى مصير رئيسي للأسلحة البرية والجوية والبحرية الإبرائية. واعتبرت تلك الصفقة بمثابة برئامج متكامل واسع النطاق اعبادت طهران يواسطته التها العسكرية المدمرة. وعلى رغم محاولات الإقناع التي لجراها الرئيس كلينتون مع نظيره يلتسن لحضه على الغاء الصفقة مع ايران باعتبارها دولة مسائدة للارهاب... فقد وعد الرئيس الروسي بالاستناع عن ابرام صفقات جديدة واعترف بان بلاده محتاجة لكل فلص خارجي بسبب ازمتها الاقتصادية. ويقول المراقبون أن ملاحظاته أحرجت كلينتون، خصوصا عندما ساله:

عمية انفحرت منذ سنة بين اسرائيل. وواشنطن، فقد نشرت «ايباك» معلومات موثقة تؤكد ان دائرة التجارة الاسيركية وافقت في تشسرين الأول ١٩٩١ على بيع ليران اجسهسرة كوم يهوتر من النوع المتطور مع محدركمات النطائرات بميلغ ٢٤٠ مليون بولار. وتشير هنه المعلومات ايضنا الى ان الولايات المتحدة تصس لايران سنويا بما قيمته ١٥٠ مليون دولار وان هناك اجهزة خاصة بالبرنامج النووى ارسلت الى طهران ايضاء ونشرت صحيفة منيويورك تايمز، تقريرا قالت فيه أن شركات النفط الاميركية اشترت من ايران خلال الاعوام الثلاثة الماضسية بمبلغ ٣,٥ بلايين بولار وان ناقسلات النفط العملاقة الاميركية تستخدم مصافى جزيرة خرج للتعبيلة، وكل نلك - حسب مصادر الصحيفة - يتم بموافقة النوائر المُحتصنة في ورّارة الطاقة وورارة النفاع ودائرة التجارة.

ومعنى هذا أن الدولة كانت ضالعة بهده الصفقات. ولقد بررت هذه التجاوزات المضالفة لنصوص الحصار والمقاطعة بالقول ان المصلحة تقضى بالانفتاح على ايران بهدف چنبها الى محور الاعتدال وتشجيعها على الاقتراض من الغرب وحضها على تبني سياسة ليبيرالية على المستوى الإقتصادي.

وكالة الاستخبارات الاميركية وضعت حدا لهنه السياسة المتناقضة بعدما تاكدلها ان النظام الايراني لم يتوقف عن تصدير الثورة. ولم يتراجع عن دعم الانتفاضات الشعبية ولم يخف معارضته لمشروع السلام. لنلك قررت التعاطي معه من

موقع العزلة التامة كما تفعل مع نظام صدام حسين. التفسير الاخر الذي اعطى لهذا الاعلان الاميركي للفاجيء يتعلق بموقف اسرائيل، وقرارها القاضى بضرب المفاعل النووي الإيرائي وجميع القواعد العسكرية. ويبدو انها بدات تمهد لمثل هذا ألعمل بتصاريح تحمل لهجة الاستثقار، ففي كل مرة يتحدث رابين عن طهران لا بد أن ينكر بانها اصبحت مركزا لكل الاعتمال الإرهابية وان نظامها يشكل خطرا حتى على الشعب العربي والعالم الاسلامي.

وخشية أن تتورط الحكومة الاسرائيلية، بعمل مشابه للعمل الذي قامت به حكومة بيغن صَد نظام صدام حسين، فقد سارعت وكالة الاستخبارات الاميركية الى اعلان ضمانها لاحتواء ايران بالقدر الذي تحتوي به العراق. ويقول المراقبون أن أدارة كلينتون مثل اللرة بوشء تريد الاحتفاظ بحق حماية اسرائيل لئلا تتعرض مداخلاتها لملابسات عربية يصعب ضبطها، بينما يرى رابين أن الاميركيين يبالغون في التخوف من ردود الفعل العربية. وفي رايه ان نظام صدام حسين كان اقوى بكثير من نظام الملالي في ايران عندما ضربت اسرائيل مفاعله النووي. ولم يظهر في الافق ما يشير الى تعاطف شعبي معه، ما عدا بعض التظاهرات. ويدعي رابين ان كسر شوكة ايران سيخيف المتعاطفين معها ويمنعها من مواصلة بناء القوة النووية. ثم كرر ما طلبه ذات مرة شمعون بيريز من ادارة كلينتون بان تطور علاقاتها الاستراتيجية مع اسرائيل الى حد تغيير انظمة

الشرق الاوسط ويقعها نحو البيموقراطية. الديبلوماسيون العرب في واشنطن يلمحون الي مخاوف الولايات المتحدة من تأرَّم الوضع في الخليج بسبب رفض ايران اي تحكيم يتعلق بوضع خريرة أبو موسى والطنب الكبرى والصنفرى. وفي رده على دعوة سوريا ومصدر ودول مجلس التعاون الخليجي الى الجلاء عن هذه الجزر الثلاث، اعلن نائب رئيس مجلس الشورى الإيرائي حسن روحاني أن أيران ستداقع عن هذه الجيزر كما تدافع عن طهران، وهند بقطع كل يد تمتـد الى الجزر. وترافق هذا التهديد والوعيد مع مناورات عسكرية قام بها والحرس الثوري، (باستران) في مياه شمال الخليج. واستمرت هذه المناورات اربعة ايام كمظهر من مظاهر التحدي

الولايات المتحدة متخوفة من نشوب حرب مفاجئة تحدث بِالخَطَّةُ تَكُونَ لِلْحَرِبِ الثَّالِيَّةِ فِي تَلِكَ المُنْطَقَةِ. وتَتْرَكَزُ مَخَاوِفُهَا الحقيقية على احتمال بخول صدام حسين على خط النفاع عن دول الخليج الامر الذي يغير طبيعة المواجهات الاقليمية والدولية. وهناك احتمال كبير بان تستغل اسرائيل هذه الغرصة لتوجيه ضربة الى ايران تجهض بواسطتها مشروعها النووي وتضع نفسها في مهمة القوة الرادعة لكل اعتداء يشن على الدول العربية الصغيرة. وينهب عند كبير من المطلبي الي تفسير النبرة الاميركية المختلفة الى السبعي الجم كل تدخل في مشكلة الخليج ربما انت الى حرب واسعة ينفجر فيها الشعب من الجزائر حتى طاجسكتان!

\* كاتب وصحفي لبناني - للحياة

# هل تقدفل اميركا الناب منطقة الخلية

سليم تصار\*

# بين الركود والتراجع ام بين التصحيح والانتعاش؟

يبدوان اتجاه التحليل الاقتصادي في تقييم الواقع الاقتصادي يأخذ احيانا عدة مسارات يكاد لبعضها أن يفقد البوصلة الاقتصائية التي يجب أن تبقى في وضع تحدد فيه مسارات هذا التحليل. فالمطارب في مرحلة النقييم الاقتصادي الراهن لاداء اقتصادنا الوطني، أن نركز على مدى ما تم أنجازه من اهداف على طريق التصحيح الاقتصادي، وان ناخذ بالاعتبار الى جانب ثابت اخر يدخل ضمن معادلة التقييم الاقتصادي هذه وهو البعد المتعلق بالمستجدات الاقتصادية والسياسية باعتبارها جزءا لا بد من التعامل معه على انه من متغيرات معابلة التصحيح ومن المؤثرات الجديدة التي قد تعقع اداء الاقتصاد الوطني او قد تعرقله اثناء توجهه نحو تحقيق اهداف التصحيح الاقتصادي.

المشكلة البحثية التي تواجه نفرا من المحللين الاقتصابيين، ان تقييم الاداء الاقتصادي لا يكون مشدودا الى ثوابت تحكم اطار تحرك مذا الاقتصاد، فيكون مناك تقييم مطلق لهذا الاداء بعيد عن خصوصية الاقتصاد الوطني وكأن هذا الاقتصاد يسبح في الفضاء أو فأقدا لجانبيته في ظروفه الموضوعية فيكون معيار الحكم على اذائه هو المعيار ذاته الذي يقاس

على اساسه اداء أي اقتصاد اخر في العالم. فالحديث عن اقتصابنا الوطني وما اذا كان يمر بمرطة ركبود اقتصادي او تراجع في معدلات نمو الناتج المحلى الاجمالي انما هو حديث غير علمي ذلك أن للركود الاقتصادي شروطه وخصائصه وسماته وصفاته التي تميزه عن حالة التراجع في معدلات نمو الناتج المحلي الاجمالي.

فالواقع أن اقتصادنا الوطني لا يمر في مرحلة ركود اقتصادي وإن كان يسجل تراجعا في معدلات نمو الناتج المحلي الاجمالي، فالتوجه العام للاداء الاقتصادي حتى مع تراجع معدلات النمو لا زال ضمن حدود الهوامش الرسومة من قبل برنامج التصحيح ولا زال الاداء الاقتصادي وان تباطآ يسير في اتجاه قطع شوط على طريق تحقيق اهداف برنامج

التصحيح والخطة الاقتصادية والاجتماعية.. فهناك تراجع في نسبة عجز الموارنة العامة الى الناتج المحلي الاجمالي وهذاك انخفاض في فجوة العجز في الميزان التجاري وهناك تناقص في معدل مجمل الاستهلاك الى الناتج للطي وهناك تعزيز لاوضاع ميزان المنفوعات وهناك سيطرة على المستوى العام للاسعار، وهذا بجملته اقتراب واضبح من تحقيق

مدف تجاوز الاختلال الاقتصادي الداخلي والخارجي. اما أن يقال أن في ذلك مكمن ضعف وليس موطن قوة، باعتبار أن هذاك تراجعا في مستوى المستوردات السلعية وهناك تراجع في معدل نمو الناتج المحلي الاجمالي وهناك لا رَال ارتفاع في معدل البطالة، فأن في ذلك من الناحية الاقتصادية التحليلية افتراض أن اقتصادنا ينطلق من موقع صحة وتوازن لا اختلال وضعف، فاذا ما كانت النظرة التحليلية منطلقة من ارضية برنامج التصحيح الاقتصادي ومن دواعي وضرورات تبني هذا البرنامج. واذا ما كانت النظرة التطيلية اخذة بالاعتبار ايضا كل المعطيات والمؤثرات والمستجدات على الساحة الاقتصائية المحلية والاقليمية والنولية، فأن ما يحققه اقتصابنا الرطني يعتبر ايضا خطرة على طريق التصحيح وان كانت دنه الخطوة ولهذا العام متواضعة أو أنها ليست بذلك التهام النوعي مقارنة بتلك الخطوات الاخبرى التي سبق

وزارة التنبية الاجتماعية

المجلس المنتخب التلاحم والترابط الوثيق والتقاعل بين ابناء المجتمع المحلي ويتلمس مشكلاتهم ويكون لسان حالهم المعير عن أمالهم ولحتياجاتهم بعيدا عن الاستقطاب والفئوية والعشائرية فلكل حي او منطقة المجلس الشيعبي او مجلس الحي الواسطة العملية بين الاهالي وبين السلطة ● المرحلة الثانية وفيها تتم الانتخابات للمجلس التشريعي (مجلس النواب) من

رؤساء المجالس الشعبية (مجالس الإحياء) ويكون النائب في هنه الحالة ممشلا بحق لاكبر عدد من المواطنين، ناطقا باسمهم متفاعلا مع قضاياهم ، عالما باحتياجاتهم واوضساعيهم .. ويكون المجلس النيابي المجميع بغض النظر عن انتماءاتهم الجهوية والقبلية

والطائفية والحربية. واعتقد جازما.. بانتا بهذا الإسلوب الحضاري المتقدم نخطو بشزيمة لاتفتر وايصان لايتزعزع نحو بناء الدولة الصديثة - دولة الديمقراطية والمؤسسات التي يشارك فيها الجميع في صنع المستقبل وارتياد الغد ويحملون المسؤولية ويتحملونها عن اقتناع وطيب خاطر.

قالي للنبع قبل المصب.. اذا اربينا أن تعيش عصرنا ونحن اقبر على التصدي للتحديات التي تواجهنا واقوى على تذليل العقبات التي تجابهنا أو تقف في طريقنا ودُهِيجَ الفَّاهُ ا النعيش كما نريد ونتبوا المكان اللائق بنا تحت الشنسي،

طائفية او انغلاقية او ـ كوتا تمثيلية ـ وما يتحارض مع النصوص النستورية هو حكم مرفوض وغير قابل للتطبيق ولا يجورَ التنازع بين القوانين التي تحكم حقوق المواطنة او يلغى بعضها بعضا او يمحو أثارها المترتبة عليها دون مشروعية او سند تشريعي وبين ايدي المسؤولين ونوى الرأى اضع اقتراحا ارجو أن ينال حظه من الدراسة والتمحيص والتطبيق - أذا لزم الامر - ليكون الركيرة الاساسية للبيمقراطية الحقيقية والمشاركة الشعبية الفاعلة ويقتضي الاقتراح بان تتم الائتخابات على درجتين او

• المرحلة الاولى وفيها تتم الانتخابات لمجالس الاحباء والمناطق في كافية انحاء المملكة بواقع ثلاثة عشر عضوا لكل مجلس تمثل في علاية القيادات والفعاليات الرسدية والاعتبارات والناسة عابية في الحي أو المنطقة.. ويجسنك

# الانتخابات ركيزة الانت للديمقراطية

سنحن معنورون بسبب الصاحة، اما انتم فما هو عذركم ليبيع

اجهزة متطورة لايران؟ وكان بهذا الكلام يزيح الغطاء عن مشكلة

خليل البنا \*

\* مدير مديرية الاعلام والتثقيف الاجتماعي

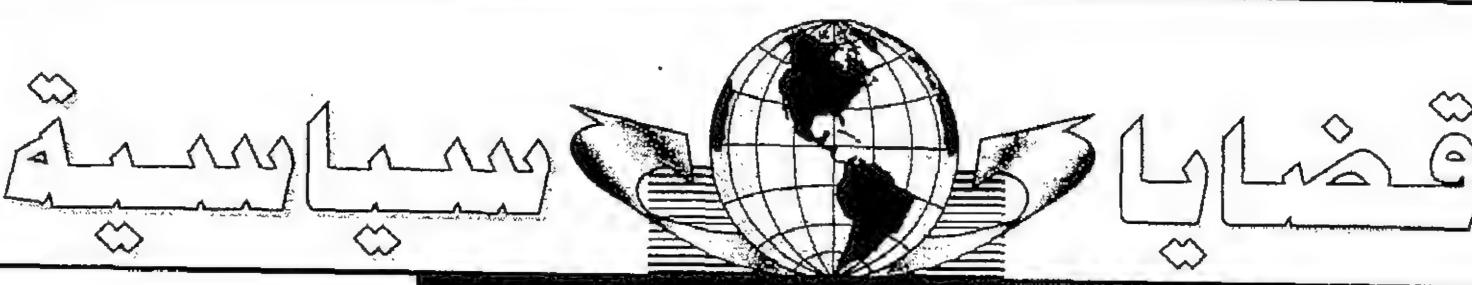
الاقتصادنا وان خطاد

图 دالاسواق،

كتابتها عن اتفاق اسلووما سبقه من محطات في تاريخ النضال الوطني الغلسطيني انت بمجموعها الى اثفاق غزة - أريحا وفي قناعة أبو مازن أن ما تم انجازه حتى الآن يعتبر مقدمة لبناء الدولة الفلسطينية الستقلة. وقي اطريق اوسلوه وهو العنوان الذي تحمله المنكرات يسبهب المسؤول

وتحدث السيد محسود عباس (ابو مازن) في منكراته التي فرغ للتو من

الفلسطيني في الحديث عن تجريته في اللقاءات مع الاسرائيليين خلال العشرين سنة الماضية مؤكدا أنه ليس هناك ما هو أصعب من اللحظات الأولى، ونلك ما تلمسه في هذه المنكرات التي تنشرها والاسواق، نقلا عن والحياق، اللبنانية.





### الجولة الثانية: ١٩٩٣/٢/١١

لقد لاحظنا أن الجولة الأولى كانت تتناول ابصانا مختلفة وقضايا عدة بحيث يجري مس لهذه القضايا واستعراض لجس النبص من دون التركير على مواضيع معينة. الا أن النتيجة التي توصلنا اليها تعطينا الأنطباع بضرورة التواصل، وتشبير في الوقت نفسه الى أن الخطوط الحمر الأسرائيلية تكاد تكون بلغثة، الامر الذي يجعل وفدنا قادرا في الجبولات المقبلة على طرح كل المواضيع التي نراها ضرورية لتشكل هيكل اعلان المبانئ.

وقد قمنا بتحليل كل كلمة في محضر الجلسة الاولى، لنستنتج خلاصيات تفييننا في الجولاتُ المقبلة، والشركيرُ على منا يمكنُ الشركسين عليه في هذه المرحلة. وقد الحظنا أن معظم البنود الاساسية التي يمكن أن تشكل أعلان مبائئ قد تم التطرق اليها. الا انها بحاجة الى مزيد من الحوار لصقلها وتثبيتها.

الا أنَّ المشكلة الَّـتَى كَـانْتَ تَشَــغَل بِالنَّا هِي الِّي أَي مَـدَى يَمثَلُ هؤلاء المفاوضون الأسرائيليون المؤسسة السياسية الاسرائيلية، وهل هم قالرون على التزام ما يتم الاتفاق عليه ومن ثم هل هم قادرون على تسويله في الدولة؛

أنَ تَقَطَةُ الصَّعِفُ الأستَسِيَّةِ فِي هُنَّهُ القَتَّاةُ هِي لَنَهَا سَرِيَّةً، وهٰذَا يعني أن الإسرائيليين يستطيعون أنكارها بالكامل، أو يستطيعون ان يكشفوها وبالتالي يجهزون عليها. اما نقطة الضعف الثانية فهي عدم اعتراف الوقد الاسرائيلي بانه يمثل جهة رسمية، وان كانَّ بشبير في اكثر من مكان الى ارتباطات او علاقات مع هذا المسؤول او ذاك. أن ما كان مؤكدا هو أنهما ينتميان الى حزب العمل وانهما ليسا بعيدين عن يوسى بيلين نائب وزير الخارجية وبرغم نلك فقد بقيت هذه الهواجس تلاحقنا طيلة الجولات الثلاث التنالية والتي لم يشبارك فيها من للطرف الاسرائيلي سوى مناتير

ھېرشقىند ورون بونىيك. كان الحوار مطولا ومغصلا. واحيانا مكررا، لاغناء التقاط التر وربت في البداية، أو لطرح الحكار جديدة، ألا أن الجنبير بالنكر أنَّ الشقة والتغاهم تعمقا شيشا فشيشا بين الطرفين الإسرائيلي والغاسطيني، وبدات الأمسور تأخسة مفحى الجسنية والأصسرار للوصول الى نتائج ايجابية.

بدأت الجولة الثانية يوم الخميس ١٩٩٣/٢/١١ بحديث من أنبل الطرف الإسرائيلي.

الود أن التحدث عن سوضوخ المبعدين، لقد توصفنا الى تغلهم سع الولايات المتحدة، في الواقع فبان رابين قند فقد ماء وجبهه في اسرائيل. علينا أن نبحث عن أتفاق لا يخمس فيه أحد. فهل هذا ممكنَ مثل هذا الاتفاق سيحسن وضع الطرفين، وفي الواقع فأن الهجموم المتكرر علينا والموجسه من من بطرس غمالي ومنظمة التحرير يزيد من صعوبة وضعنا، اما بالنسبة الى موقف اميركا حاليا فان نظرتنا اليه ترتكز على

ـ يركــز الرئيس كليئـتـون على الشــؤون الداخليــة، وهذا يعني انتحسار النقع الاميركي لتوجيه السياسة للخارجية. - من الواضح أن قوى الشحالف الغربي التي كانت مع الولايات

المتحدة التي عباتها في ازمة الخليج قد لخَّنت تَثداعي وتتفرق. - يمكن اعطاء بقع لحركة الولايات المتحدة باتجاه عملية السلام من خلال قيامنا سوية باحرار تفاهم مشترك. القد تلقينًا منكم رسالة سلام. هذه الرسالة مهمة في التأثير على

التَّفَكِيرِ السياسي لِدِيثًا، ونَحَنَ مِنْ طَرِقَنَا سَعِينًا النَّي هِذَا اللَّقَاء الثنائي برسالة سلام من جانبنا، تحن نشيعي اننا بحاجة الى لحرارُ تقيم كبير في للفاوضيات، والى تحسن ملموس للاوضاع الاقتصائية والاجتماعية في الضغة والقطاع. الآلن الامر في البداية يتطلب القناء نظرة على القنوات المتاحة لمامنا وهيء النرويج وقيصل وحنان سري نسيبة، نحن

سيعود شمعون بيريز و(الياكيم) روينشتاين من واشنطن لإعادة تقويم المغاوضات مع الفلسطينيين، وهذا التقويم سيكون شاملاً. الا أنَّ من الواضح أنَّ اسحق رابين لا رَّال يَعْضَلُ استَمرار عقد المفاوضات الكتائية في واشتطن.

يحاجة الى قناة سياسية تؤثر على الوضع الدلخلي في اسرائيل

الا أن كل هذه القنوات يجب أن تصب في القناة الرسمية وتقدم لها

وهنا لابدلي من ان اوضح لكم بعض ملامح سياساتنا الجديدة التي تتمحور حول ضرورة تحسين الإوضاع في الضغة وغزة حتى لو ادى ذلك الى اثار سلبية على الاقتصاد الاسرائيلي. ولقد اعلنَ بيريـزَ رسميـا بان اسرائيل لا تريد الحاق الـضفة وغزة بها اذ قال: وأنه بعد أحلال السالام يمكننا أن تفكر في الكونف برالية، وجانب اخر مهم يتمثل في استعداد اسرائيل لتخصيص المزيد من اراضي النولة لاغراض التنمية الخياصة بالفلسطينيين ونحن نؤمن انه كلما اسرعنا في التوصل الي تفاهم مشترك كلما كان نلك افضل لنا ولكم وللاميركيين ولذلك فانننا نريد ان نبحث معكم اليوم في كيفية حل بعض المعضلات والتوصل الى تفاهم.

مدلخلة من عضو الوفد الإسرائيلي رون بونديك: ان الحكومة الإسرائيلية ستقوم بلحداث تغيير جوهري في هيكل النعم المقدم للمستوطنات، وبالفعل فقد اختت الحكومة قرارها بخصوص سياسة جنينة تقوم بموجبها بزيانة الدعم للمبسبقبوطئات والقبرى دلخل استبراثيل وتلك على حسساب المستوطنات في الضغة وغرّة، وجانب لخر من السياسة الجديدة، بِتَرِكَزُ عَلَى اعطاء فرص النَجاح لمَمارسة الـ (ISGA) الإقتصابية بصيرف النظر عن تاليرات ثلك سلبيا على اقتصادنا، والهدف من وراء نلك هو اعادة لحياء اقتصاد غزة والضغة، وقد تم في هذا الصعد اتخاذ الخطوات التالية:

١ - اعفاءات ضريبية لمنة ثلاث سنوات للمشروعات الصناعية

٢ - تشجيع قيام فلسطينيين من الخارج بالاستثمار ونلك عير منح المستشمرين من الخبارج انن بخول لمنة سنتين في مجال الصناعة والاسكان. وحتى تاريخه فقد استفاد لربعون شخصا من الخارج من هذا الإجراء علما بانه لم توضع اية حدود او قيود على حجم الاموال الداخلية او على مصابر هذه الاموال. ٣ ـ تشجيع التصنين المباشر.

٤ - الموافقة على انشاء مكتب مستقل شمثلية السوق الاوروبية في القنس الشرقية. ٥ ـ تم الغاء جَرَّء من الرسوم الجعركية على الجسور في ما يتعلق بالصابرات الى الاردن.

٦ - الموافقة على انشاء ٨ مناطق صناعية، ٥ منها في غزة. و٣ في الصَّفَة الغربية، وستقام جميعها على اراضَي النولة. ٧ - تنت الموافقة على منح تراخيص لشروعات جديدة: ٩٠ في

٨ - لقد تسلم مجلس ادارة مصنع الاسمنت رسالة رسمية بالموافقة وبانن للحصول على ١٥٠ الف دولار من قرنسا لاجراء ٩ - تم منح تراخيص اقامة مطحنة في غرّة أو رام الله.

• أ - تمت الموافقة على منح موافقة لأفتتاح سبعة فروع جبيدة لبنك القاهرة .. عمان، وكذلك الموافقة على فرع جنيد لبنك فلسطين (غَرْة) وهناك مغاوضات جارية شي بنوك اربنية، تحديدا بنك

١١ - اعطيت الموافقة الافتتاح شركتي تامين جنبيتين وسبيتم الإعتماد الرسمي لها خلال اسبوعيّ. ١٢ - أعطيت الموافقة على اقامة، من حيث المبدأ، مشاريع اسكار على اراضي الدولة.

وتأبع بونديك في حديث لرئيس غرفة التجارة الاسرائيلية بعد لقائه مع خليجيين، اكد ضرورة تشجيع التنمية الاقتصادية في الضغة والقطاع ونلك لإقامة اقتصاد اسرائيلي - قلسطيني موحد. بحيث لا تنشأ حولجر جمركية وبحيث يتم التكامل بين الاقتصابين للفلسطيني والاسرائيلي.

وفي هذه المُناسبة فقد قامت لجنة من الكنيست بريارة قطاع غزة، ودعت بعد الزيارة الى تغيير جوهري وليس تغييرا تدريجيا في الاوضاع الاقتصانية واقترحت تقنيم تعويل للاستثمارات من الشَّارج والاموال الفلسطينية من الدلخل والمُوجودة التحت البلاطاء. واخيرا - اضاف بونديك - اود ان اقول بان التفكير في اسرائيل ارًاء الشيقة الغربية وقطاع غرة بمر في تغيير جوهري.

وابو غلاءه أن عملية الابعاد وضعت مسالة السلام على حافة الانهيار، ومن المؤسف ان المجتمع النولي مشغول بالابعاد. ولا يتابع المفاوضات. أن أرسال وقود للمفاوضات بشقيها الثنائي والمقعند اصبح امرا يكاد يكون مستحيلا بشاصة وان تركسة الوفود التي فرضتها صبيغة مدريد تنشئ صعوبات لان الوذ- د تعيش تحت الاحتلال من جهة، ومن جهة اخرى يقفر ني - ـ خــ خــدا

امسا بالنسسبسة الى الموقف الامسيسركي فسانتا نشسعس أن مسؤوليتنا مثابعته، اذ يبيو كأن امیرکا تثملص من اهتمامها بالسياسة الخارجية وتركز على اوضاعها الدلخلية، وهذا يعيد

الموصول الي اتفاق. ان الومسول الى اتفساق على واعلان ميادئ يشكل اختراقا كسيسيسرا، أذا أردنا أن تنكر ألى المستقبل والتعايش والاستقرار

الامسور للينا نحن الطرفين أن

المسيسركسا لن تكون ضسعنا، بل

ستؤيينا لإنها سترتاح من مشكفة

معقدة، لذا قان السؤال الذي يطرح

نفسه هو مدی جدیتنا نحن فی

لنلك قان الاتفاق هو عملية تعبثة للرأى العام تعيد للانهان لجواء مدريد. قد لا نستطيع من خلال مفاوضات واشتطن الوصول الي بَلك، لكنَّ عبر القَنْواتِ الخَلْقِيةَ قَدْ نُصَالِ وَلَيْلُكُ لَابِدُ أَنْ تَأْخُذُ هُذُهُ القناة مسقيتها. نحن نتحدث ـ كلانا ـ بصراحة تامة، فأذا لم نكن مدعومين من القيادتين تصبح الامال ضعيفة. ولكن لابد أن يكون حديثنا بلا حدود ولا خطوط حسر، لذلك فائي لخشي ما اخشاه لنه اذا لم تكن القيادة الاسرائيلية على اطلاع كامل، قان لقاءاتنا ستكون مضيعة للوات. لقد حان الوات كي تعطي هذه القناة ما تستحق من عناية ومتطلبات النجاح، ويمكن أن يتفرع عنا قنوات فرعية لمواضيع مختلفة. نقد سمعنا ما قاله رابين بانه يمكن أن يستغرق الإتفاق مع الفلسطينيين من خمس الي عشب سنوات. ارجو أن تعرفوا أنه لا سلام من دون السلام مع الفلسطينيين لأن الشكلة القلسطينية هي اساس الصراع في منطقة الشرق الاوسط لقد تحدث بونديك عن وقف النعم او تخفيضه بالنِسبة الي المستوطنين. نحن نعشقه أن أهم خطوات بناء الثقلة تنطلق من وقف العملية الاستيطانية. نحن لا نطلب اعلان نلك.

يائين هيرشغيك: يوجد تقاهم بيننا على لحراز تقدم في اللقاء الماضي. وقد تمكنا أن نفهم منكم رسالتين: - انتم تريبون عملية السلام، ولكن في نهلية المطاف ان تنشنا عولة الآن، وانما تشرك للتطورات اللاصقة، كما أن عور للنظمة سيكون مباشرا وعلنيا يعد سنوات. ـ انكم تتفهمون للصعوبات اللتي تولجهها، وانكم على استعداد

لابداء بعض المرونة لانجاح العملية، الأسر الذي يعنى انكم على استعداد للنزول تحت الماء ثم الصعود تدريجياً في فترة لاحقة. «ابو علاه»: ارجو ان اؤكد على انه سيتشا مجلس فلسطيني مؤقت عن السلطة الفلسطينية الانتقالية، ومن المفهوم أن الترتيبات الانتقالية تعثل جزءا لا يتجزّا من العملية بمجملها والمؤدية الى تنطبيق القرارات ٢٤٢ و٣٣٨. كنتك نحن نرى ان الانتخابات يجب ان تكون مباشرة حرة وعامة وتجري تحت اشراف بولي، ويشارك فيها جميع الغلسطينيين في الضفة والقطاع وفقاً للسجلات السكانية كما كانت في سجل ٤ حزيران

سنة ١٩٦٧ بما في ثلك القنس الشرقية. بائيس هيسرشيقيك: بالنسبية الى الانسراف الدولي على الانتخابات، فقد قال بيرين لفيصل الحسيني بان الانتخابات التي چىرت عام ١٩٦٧ كانت عائلة، وكانت نتائجها انتخاب رؤساء بلديات موالين للعنظمة، ومن جهة لخرى فان وجود الصحافة الدولية كاف، فعلى سبيل المثال، اعتقد بان «بربارا والترز، اكثر اهمية من جيمي كارتر، أما الإشراف النولي على الانتضابات فأنه سيفس رعلي أن وضعفا مثل وضع القلبين. وفي ما يتعلق بسجلات ٤ حزيران ١٩٦٧. فلا تتوقع منا ان نقبل وجهة نظركم. بالنسبة الى مشاركة القدس في الانتخليات، فارجو أن تفهموا أن موضوع القدس مفتوح للنقاش. ولكن نرجو أن تبدأوا ببحثه بعد

دابو علامه: رسالة التطمينات الاميركية اكنت مشاركة سكان

يائير هيرشفيلد: انن .. حَنوا موضوع مشاركة القبس من لاميركيين مياشرة وليس منا، اذا تصورنا وضعا تقوم فيه حكومتنا بالموافقة على مشاركة سكان القدس في الانتخابات فانها ستسقط حتما. نحن نعتقد اننا يجب ان نصل الى ترتيب تتمكن فيه القيادات القلسطينية في القدس من أن تنتخب وعلينا أن ئرتب نلك بطريقة يمكن تمريرها دون نشوء معارضة اسرائيلية

«ابو علاء» لا تستطيع للتوميل إلى لية الفاقية على اعلان المبادئ من دون نكر القدس. رون بونديك: كيف يمكن أن نمرر مـوضـوعــا كـهـذا على حـرْب شناس؟ عليكم أن تدركوا أن بالمكان شناس استقباط الحكومية اذا انسحب منها، ولذلك فإن مشاركة القيادات الفاسطينية المقسيية يمكن ترتيبها من ضلال رام الله او غييرها. أن هذه المسائل الإجرائية بالغة الحدة، وهناك قانون انتخابي يقول: «التصويت من اقـرب مكان مــــــاح»، وبمـــِــرد ان نعــمل وفق اقــــــــرلحكم بان

للشاركة في الانتخابات ستكون وفقا لإحصاءات ١٩٦٧/٦/٤ فان ذلك سيفجر الحكومة حول قضية القنس. «ابو علاء» مُطرح مسالة لخرى وهي مُطلق للسلطة، أَدُ أَنْهَا أتضية مغصلية وبالغة الاهمية، هذه الولاية يجب ان تشمل جميع الاراضي القلسطينية المحتلة عام ١٩٦٧، مع استثناءات ادارية لكم خلال الفترة الانتقالية.

بانير هيرشفيلد: أن موضوع الولاية الكاملة على الارض، مساقة غير معكنة على الإطلاق خلال المرحلة الانتقالية، لانها تحص المرحلة النهائية.

دابو علاءه تحن تفهم ان المرحلة الإنتقالية ضرورية ليناء الثقة

بيننا تمهيدا لتحقيق السلام في الوضع النهائي. ولكن لا نقبل عدم وجود نطاق للسلطة على الارض في المرحلة الأنتقالية. وأنير هيرشفيلا: لقد تحدثنا عن انشاء سلطة للاراضي ذلال المُرحِلَة الاِنتِقَالِية. هذه السلطة سنتولى الإشراف على اراض يتفق عليها، اما نشر الولاية على جميع الاراضي فهو اكثر اللوضوعات صعوبة، لانه يقوبنا الى معالجة موضوع المستوطئات والقبس للشرقية. فلنبدأ بما هو ممكن. اما في ما يتعلق بالوضع النهائي فان مفاوضاتها ستنحصر في موضوع ولحد. نحن تقول: انسحاب من أراض.. وتقولون انتم انسحاب من الاراضي. هذا هو موضوع الحل النهائي وبالتالي فانه لا يمكن الاتفاق عليه الان. ان اقتراحكم بنشر الولاية على جميع الاراضى المحتلة عام ١٩٩٧ يعني افتراض الإتفاق من الان على موضوع مفاوضات الوضع

وفي ما يتعلق بالانسحاب من غرة نود أن يبدأ الانسحاب مع بنم المُفَاوِضَاتَ عَلَى الوَضِعَ النَّهَالَى. وبِالنَّسِيةِ التَحْكِيمِ فَهِذَا موضوع بالغ الصعوبة. إذا فتحنا المجال للتحكيم فستتوقف المفاوضات، وثلك عندما يحيلون كل قضية نختلف عليها الى التحكيم، ينبغي للتحكيم أذا ما قبل به أن يكون محمدورا بشكل واضح بقضية أو قضيتين على الإكثر.

ويختدم هيرشفيلد كلامه بالحديث عن المستوطنات فيقول: «اقد قمنا باعداد تعهدات كشابية يوقع عليها المستوطئون بحيث تنحصر مطالبتهم بالتعويض عن مسلكتهم في حالة خروجهم منها بالتكلفة الفعلية التي تكبنتها للحكومة لانشآء تلك المنازل في المستوطنات ونلك تجنبا لتكرار تجربة تلك التعويضات التي

### الحولة الثالثة: ١٩٩٢/٣/٢٠

ركزت الجولة الثانية على مواضيع اساسية في اعلان للبادئ مثل المرجعية وللجلس والانشخابات والقنس والولاية للجغرافية وللحديث عن الانسجاب من غرة وكثلك التثمية الاقتصابية، ويهذا بدأت تبرز معالم فشحت الإبواب لوضع مسودة او اكثر لهذا الإعلان، وهكذا فان جولتين فقط كانتها كافيتين لوضع الثقاط على الصروف والدخلول الى صلب الموضوع من دون اضباعة الوقت بالشكليات التي صرفت من اجلها ساعات طويلة واياما اطول من

كان هم وفينا أن يتاكد من أن هذه القناة تحظى بدعم الحكومة الاسرائيلية، لسببين اثنين اولهما هو الاطمئنان الي ان الحديث مع هؤلاء الاسرائيليين ليس عبثاً، والثاني مبيط الاتصالات، لأن نَا! صاولات كان " " "سرنا اليها في اماكن اخرى لفتح حوار وبائتاني الم يصاولة من طرف اسرائيليين اخرين لل منك معنا عبر قنوات جديدة،

ابو مازن یکتب مذکراته «طریق اوسلو» (۱۵)

بينما عبر الطرف الإسرائيلي عن سعادة المسؤولين برسالة للسلام التي حملها وقننا وقراها عليهم ثم تحنث الاسرائيليون عن قرب تحقيق نقطة تحول جنية تنقلنا من حالة العداء الى حالة الصناقة والتعاون. واكنوا على أن الأولوية لنيهم هي للمسلر القلسطيني ثم المسار السوري ليكون للسلام قدمان تمساند لحداهما الأشرى، مشبيرين الى أن بشول سوريا الى السالم سينهي المعارضة للفلسطينية المتمركزة في ممشق. وتحدثوا عن بور الولايات المتحنة وزيارة كريستوفر الى القنس ومفاوضاته مع قيصل الحسيني حول مسالة المبعدين وقالوا: اننا نشعر أتكم ئم تستقيدوا من بعض القرص المتاحة املكم، على سبيل للثال كان كتاب الدعوة الموجه من الراعيين للمشاركة في المحالثات الثنائية للجولة التاسعة القادمة يشتمل على نص واضح بخسم وص قراري مجلس الامن ٢٤٢ و٢٣٨، وكان بامكاتكم الاستغالة من نلك بطريقة اقضل لقد لرتكبتم خطأ في عدم أتعلم الإتفاقية مع كريستوفر عندما جاء الى القنس. وتؤكد هنّا انتا اللغناهم بشكل كامل من جانبنا حول قناتنا هذه، كما اللغهم النرويجيون بشكل الل تفصيلا، بالنسبة الى القدس فهناك جانبان من موقفنا احدهما سلبي، اذ ان حكومتنا شديدة الحش بالتسبية اليها ومن الصبعب عليها تكر كلمة القنس في اي مجال من مجالات التفاوض معكم. اما الثاني فهو ايجابي أذ بامكاننا سوياً أن ننسق معا من أجل أتخاذ لجراءات كثيرة لصالحكم في

القيس. لاننا ندرك تماما إن علينا إن نشفاوض حبولها، ومنّ الدلالات للهمة ما يتعلق بقصر الشرق (الاورينت هاوس). ويتلبع الوفد الاسرائيلي حديثه ويتناول موضوع الاتصالات الكثيرة التي بدات تبرز من خلال مسؤولين اسرائيليين كثيرين يرغبون في فتح قناة مع منظمة التحرير، فلكد لنه لا يمانع في لاتصلل هذا ولكنه يرغب ان يتم التنسيق عبر قناة اوسلو. وهذا بي الواقع رفض مهنب لفتح مثل هذه القنوات واشبارة واغتجة

لى ضرورة عدم التعامل معها. وكان الوفد الاسرائيلي حريصا على الوصول الى وثيقة متفق عليها لإنها ستحقق الاختراق الطلوب. وفي هذه الحالة فانه يرى ان الولايات المتحدة ستشجع للمشاركة، اما وفدنا فقد اكد ضرورة مشاركة للصريين النين بداوا يطلعون اولا باول على الوثائق وان للطلعين منهم هما عمرو موسى وزير للخارجية والنكتور اسامة للبلز مستشار الرئيس مبارك للشوون السياسية. ثم عاد وقننا يقول بانه لا يمكنه للتوقيع على اي اتفاقية من بون النص على

القنس. وهنا جرى الحوار التالي: يائير هيرشفيك علينا أن نجد طريقة لتمرير ثلك (القبس). وعلينًا أن نجد لغة خاصة عند الحديث عن القدس. «ابوعلاء» بالنسبة للقنوات الاخرى (المقترحة) فنحن سنركرُ التمسالاتنا الان على هذه القناق وكنتك يمكن تنسبيق ما يتم في

ندوات الامن وغيرها عبر القناة نفسها من لجل خدمتها. عِنْثِيرِ هيرِشْفيلد: بالنسبة الى الانتخابات. اريد ان اركز على دور الخارج باعتبار إن الخارج هم شركاء للستقبل، ولتبدأ عملية عودة اشخاص من للخارج ونلك للمشاركة في الانتخابات القادمة. يمكن للقيادة ان ترشيح اشخاصنا من الخارج للعودة والمشاركة في لانتخابات وسيكون مما يساعد على تحانيق مصالحنا الشتركة عودة مرشحين اقوياء من جانبكم، على سببيل المثال يمكنكم اختيار ترشيح خمسة اشخاص ليصيحوا اعضاء في المجلس

لانتقالي مثلا: «أبومارْن» «أبوعلام». دابوعًلاءه بالنسبة للانتشابات من الضروري ان تشمل النقاط - مشاركة جميع المواطنين المسجئين في الضعفة والقطاع

رالغنس *في ١٩٦٧/٦/٤*، \_مشاركة القبس (ترشيحا وانتخابا) ومن للعكن ان تتم الانتخابات في الاقصى وكنيسة القيامة. الإشراف للدولي على الإنتخابات. يائير هيرشفيلن لا نستطيع أن تقبل بالاشراف النولي، يعكننا

ن نَصْمَنَ انْتَحَايِاتُ حَرَّةً كَمَا تَعَرِقُونَ مِنْ تَجِرِيَّةً ١٩٧٦ نُحَنْ نَفْضَلُ ن يكون هذاك التسريف فلسطيني مستشقل على الانتشابات. واصراركم على للواطنين للسجلين في ١٩٦٧/٦/٤ مثلا. فقد يكون والومازن، غير مسجل في الاحصاءات. «ابوعلاء»: في مجال المناقشة حول بند نطاق السلطة، ما الذي

تريدونه حقيقة؟ هل تريدون فقرة انتقالية لاختيار حسن النوايا؟ ام انكم تريينون فرض الإمر الواقع والإلحاق؟ اذا كان الإمر الإمر كتلك فهذا سيدمر عملية السلام، ولن يكون هناك حل. ولا احد يستطيع ان يتنبا بطبيعة المتغيرات القائمة ومخاطرها. وان يكون هناك سبلام حقيقي من بون حل مرض للفلسطينيين. واذا كانت حساباتكم الامنية بان الجيوش هي التي تفنكل خطرا، فنحن في المعدة الإسرائيلية وهذا خطر لا يقل عنَّ المُضاطر من الجيوش

# ۱۲ اجراء الرائيك

Jarmelan, October 13 1993

el Stammely

tis Excellency John Jergm Helst Fereign Albistor of Herymy

بائين هيرشفيلنه ان حدود السبيادة الاسرائيلية اليوم مي الخط الاختصار، وهذه الحكومية لا تريد الالحساق. في مسفساوضسات الوضع النهائي سيتم تقرير حدود امنة ومعترف بها ستشمل تغييرات في بعض الاراضي، هذا هو القرار ٢٤٢ اي الإرض مقابل السلام، فاذا قعنا بتوقيع اعلان مبادئ مثلا في تمورُ سنة ١٩٩٣ فسنيدا مقلوشات التوضيع التدائيم في تعبورُ ١٩٩٥،

وسبيكون مبوضوع المضاوضك

نظاما جديدا كاملا في منطقة

للشسرق الاوسط بما في نلك خسيار

الكونفيرالية. والانسحاب من غزة سيعطيكم ما تريدون، فيامكان كل من هم في تونس الانتقال الي غزة. وفي هذه المناسبة سيمكنكم الحصبول على مزيد من الاراضي

ضمن نطاق السلطة مثل مشروع قناة البحر المتوسط البحر اننا ننتال من حالة سيطرتنا الكاملة على الإراضي الى حالة جديدة، يمكنكم فيها ممارسة السيطرة على جزء منها وممارسة حق الفيتو على الجزء الاخر، وترك الجزء الثالث تحت السيطرة الإسرائيلية (المستوطنات). ليتم التفاوض عليها في مفاوضنات

انتهت الجولة هذه باستعراض الوثيقة التي اعدت لتكون مشروع اعلان ميادئ وبعد استعراضها ختم يائير هيرشفيك اللواله بانه سيعود الى اسرائيل حاملا تلك الوثيقة ويتوقع

- اما أن يقولوا له أن ما يحمله ليس مقبولا من قبل الحكومة وانه يجب وفف هذه الفتاة.

.. وامَّا أن تتم الموافقة مائة في المائة على الوثيقة. - او ان يقولوا بان الوثيقة تحتاج الى بعض التعبيلات وانهم يدركون بأن الاتصال مع للنظمة، يؤدي الى نشائج ليجابية ومشجعة وبالتائي فسيطلبون منه مواصلة العمل على تحسين الوثيقة عبر هذه القناة.

في نهاية للحضر، كتب وفدنا ملاحظات مختصرة حول موقف الإسرائيليين والنرويجيين والإميركيين وقد جاعت هذه لللاحظات على المنحق التالي:

### الطرف الإسرائيلي

هذه الوثيقة معدة من السيد شمعون بيريز شخصيا (الوثيقة التي احضرت معهم قبل التعديلات). ـ رايين على اطلاع ولكنه ليس على اطلاع على كل التفاصيل. والمعني فقط متبن تماما لهذه القناة

الخلفية وداعم لنتائج اعماله.. القد اثبتت منظمة التحرير القلسطينية انها شريك مؤهل ـ نتوقع ولا نعـارض عوبة القيانة الفلسطينية من توبس الى حبانسية آلى الانتخابات القادمة للمجلس الانتقالي سنسهل

عبوية عبيد من قبيانيي للصف الاول من توبس للمشباركية في الترشيح الانتخابات ولا بدمن التنسيق بينهم وبين المصريين لرفع الحصار عن المنظمة. - تخفيض للام المشار البيها سابقا للانسحاب من غرة الى

النصف (مِدة سنتين كحد اقصى من تاريخ توقيع هذا الإتفاق)، - اللمرة الأولى يزداد النقاش بينهم بلغتهم وللمزم الأولى كثلك تقطع للطائفات للاتضال مع مسؤوليهم - اعريوا عن اهتمامهم الكبير باهمية (زسنائل السنلام) من لبوعمار شخصيا سواء في تصريحاته الصحافية او في القاءاته

مع يعض الشخصبيات من طرقهم. - سيقدمون في اللقاء القادم وثيقة عن تصورهم لترتيبات المسحابهم المبكر من غازة وكذلك مقترحاتهم اقتارة ما بعد الانسجال باللتي تثليبان الامن قمات المصادة والقوادر التعدد الجنسية والإجراءات الاقتصادية القورية للطلوبة لعملية البناء الاقتصادي وتنقل البضائع والافراد، لخلق حللة استقرار وتنمية

ـ سيتم تشكيل مجموعات عمل لكل يند وكل مادة عبر القناة تفسها وبرعايتها ودعمها للادي ـ اعربوا عن لعتمامهم باطلاع مصن وسيسنافر رئيس وفنهم الى القاهرة الإسبوع القائم. ـ منيعرض هذا الاتفاق على الحكومة المصغرة في لجتماعها · القائم لاعطاء التقويض الكامل لهذه القناة ومناقشة المشروع.

### الطرف الاميركي

.. على اطلاع على هذه القناة على مستوى وزير الخارجية الذي عبر عن اهتمامه وتشجيعه. - درست الوثيقة تفصيلا مع دان كيرتزر.

- سيشحادث نائب وزير للخارجية هاتقينا يوم الثلاثاء عين الخط السلخن من السفارة الاميركية مع الادارة الإميركية. - سيتوچه مندوب من وزارة الخارجية الترويجية الى واشنطن يوم الثلاثاء حاملا الوثيقة الاخيرة ونلك بناء على دعوة خطية من وزارة الخارجية الاميركية.

### الطرف النرويجي

- تبنل جهود كبيرة مِن قبل وزير الضارجية ونائبه مع شخصين لخرين من الوزارة لتامين كل التسهيلات والدعم اللازم

- على اتصال دائم مع الطرف الاخر ومع الخارجية الاميركي .. عبروا عن استعدادهم لاستضافة وتمويل كل متطلبات عمل

الغرق للتخصصة لإعداد التقارير والدراسات والابحاث والخطط اللازمة للتي ستلحق بهذا الاتفاق. - اعربوا عن تفاؤلهم الكبير هذه المرة بنجاح هذه القناة. - تصورهم لعملية الأخراج بعد اعتماد الوثيقة بشكلها النهائي

من الطرفين أن تقدم من قبل الإميركيين وتصورهم أن هنه هنية المينة تقدم لإدارة كلينتون. وما بين الجولتين الثالثة والرابعة جرت اتصالات بيننا وبين النرويجيين حول مسيرة للفاوضات في قدّاة اوسلو. وقد سجلنًا

الرسطة الهاتفية التالية التي وربت من تيري لارسون يوم ١٩٩٢/٤/١٢ وجوابنا عليها: التصال تلفوني من نائب الوزير للنرويجي تياري لارسون

 عقد مندوبنا لجتماعات مع بیریز وییلین بالامس. ـ ركبين للنقى مرات عدة مع بيريز لمناقشة الاتفاق. - قبال رابين لن هذه القشاة هي اهم حسنت وان المقبلوضين هم الأن مغوضون تعاما.

- يمكن اعتبار الإتفاق لطارا مقبولا تماما. - في لقاء ٤/٢٠ منيقترصون جرِّءا من هذه الاتفاقية وسوف ترون بعض الجمل والنصوص ماخونة من هذا الاتفاق. - النينا الان مستند مهم جدا.

- يرينون استمرار هذه القناة ويقترحون اللقاء يوم 1/٢٥. - رابين وبيريز يعترفان انكم أهم شريك - التقوا بالاميركيين وبحدوا معهم بالتفصيل وهم يشعرون باهميتها ويعتبرونها القناة الاهم (Crucial). - يرغبون أن تظل أوسلو هي القناة. ربدا على الاتصال التليفوني:

- نبيثل جهودا للمشاركة في المفاوضات يوم ١/٢٠ برغم المنعوبات والعراقيل. - نرجو الايشار الى هذا الموضوع أو لأي من بنوده الى وفينا - اقتراح أن يتم اللقاء يوم ١٥-١١/١ للثوقيع بالاحرف الاولى.

### الحولة الرابعة: ٢٠/٤/٣٠

- نتفق بعدها على طريقة الإخراج.

في كل جولة كان النرويجيون يغيرون اماكن الاجتماعات بحيث قلما يحصل الكثر من لقاء في مكان ولحد. فيعد ان كانت الاجتماعات في ساريسبورغ انتقات هذه الجولة الى هولين

كولين باركه وهو مكان متعنل بعيد عن الناس، يعيش الوادان ا مكان واحد تحيط به غابة واسعة، وقد فرض هذا الوضع الجنير على للوفيدين ليبقيا ساعات الراحة معا لانها الوقت النفي للحسن بحرية ومبراحة وجميمية.

ياتير هيرش فيلد للد بدانا هذه القناة منذ لقائنا في نس وكانت في ذلك الوقت مبادرة خاصة تستند الى مفهوم اسلس وهو البحث في ما يمكن تحقيقه من خلال الانصالات للباشرة ويمكن القول انه قد تحقق الكثير، فقد باركتها قولايات للتحدد وحصلتم على الدعم المصري، وحققنا قدرا كبيرا من مباركة راين

لمواصلة العمل من خلال هذه القناق أن اكثر ما يثير اهتمامكم هو اغلاق قطاع غزة، ولكن هذا الني يفيدنا الى حد كبير في مولجهة الليكود تلك أن الاغلاق يطلق شرعية القصل. هكذا فنحن الان نحقق لمرين: شرعية القسل وشرعية الحوار مع منظمة التحرير، ولكن لابد من تحقيق نقيم سريع في للحادثات لان رابين يتعرض الى هجوم قوي، وهو لم نظر البعض قدم تنازلات اكتشر مما يجب وارجو أن تعونوا لاحظتم خطابه الشجاع يوم الاستقلال حين قال: يجب أن يكون اليهود قادرين على زيارة جميع الاماكن المقسه اليهم حتى ولو كانت تحت سيادة الاخرين، ثم واصل حديثه قائلا: انا أتصل عزر

دايوعالاءه نحن صؤمنون تماما بهله القناة ولدينا الدعر الكافي من المطبخ ونحن حريصون على نجاحها باسرم مرا تتصورون، كنلك نحن حريصون ليضا على سريتها للطلقة إو اننا فوجئنا بان ستيف كوهين مطلع على للوضوع ويتحدث عنه بشكل لحرجناء بخاصة وائه تحنث لاشخاص لاعلاقة لهم بالموضوع لا من قريب ولا من بعيد. ويهنه الناسبة السامل مل القناة للفتوحة مع فيصل وزياد ابوزياد من جهة وافرايم سند

من جهة لخرى معتمدة لديكم؛ ذريد وضوحا وصرلحة. نقطة لشرى لريد إن لوضحها وهي انتا التفقتا على إن لا يتم طرح الله قضاليا عي طاولة المفاوضات في واشتطن قبل إن نتفورُ هنا عليها، ولذلك وجهنا وفدنا هناك لكي يتحدث عن قضايا عامة

لإتاحة الفرصة لإنهاء نتلئج اعمالنا بالغاق. وبالتسبة الى الانسحاب من غرة حسب تصريح رابين وتثبيتها هنا في لتفاقنا، فاننا بعد براسة هنا الاس، ويعد براسة قياس دقيق لردود الفعل في الضفة ولدى الإشرين، فانتا نرى صُرورة تلازم الإنسحاب من غرة بانسحاب لخر في الضفة الغربية. وبحتى لا يشعر سكان الضغة بأن الأعور تسير مَن مصائحهم ورغباتهم لصالح غزة فاطبخاصة وانكم تعرفون

معنى سحر كلمة الانسحاب في تغوس المواطنين، ولنك تقترح عليكم انسحابا لخر من اريحا. يائير هيرشفيك أن قناننا هذه بدأت من دون تحديد مفهوم لعملها في لندن التقيت دان كيرتزر الذي قال لي: يوجد امامكم طريقان، المنظمة من جهة وقيصل وحنان من جهة اخرى. ومن المضروري حدا خلق قنوات شلقية في كل مكان من للنظفة ومع

القيادات المحلية المختلفة. تُحنُ في طبيعة الحال سرنا في هذه القناة بخطوات متسارعة وبندن نعمل على توسيع بالثرة الأشخاص للقتنعين بها. ولكن علينا ان نفهم ان استراتيجية رابين والولايات المتحدة تنطاق من ان نبدا بحدر شدید من حیث انتهی اللیکود، ثم نتحراه تدریجها لاحداث التقارب. الا انهما يريان انه لابد من ان تستمر قوة الدفع بقناة واشنطن لمدة اخرى لاحداث التقارب بين الطرفين ولئك فنحن بحاجة لأن تكون مشاركتكم في واشنطن ليجابية وان يلتزم

وفنكم حضور اللجان واظهار الجنية ولو بالاستماع فقاوانة اسبوعين حتى نكون قد لنجزنا هنا الكثير. تقطة لخرى لود لن اثيرها وهي ان نبدا الصديث معكم حول منف الميم الوضيع النهائي، وفي هذه الحيالة يمكن التوصيل الي

وثيقة يتم توقيعها في مرحلة لاحقة. ويمكننا لن نمحور النقاش ١ ـ الكونفدرالية الاربنية ـ الطسطينية.

٢ ـ نموذج ثلاثي (البينيلوكس). كتلك اود الحديث عن تقاهمنا على الظهور التدريجي للمنظمة بشكل مباشر. علينا الحديث عن كيفية مشاركتكم في الانتخابات ونسمية الإسخاص من فتلكم، كلك توفيت انتقال مومسانكم من تونس الى غزة. أن وثيقة الوضع النهائي أذا تم الاتفاق عليها وتوقيعها تضع اساس تشكيل الكيان القلسطيني.. ويصبح الثقاق

اوسلو جرِّءًا من اتفاق عام. «ابوعالاء» انتي اسمع لغة جسيدة، تنم عن عدم الرغبة الان بانهاء الوثيقة التي بين ايبينا والتوقيع عليها. وثلك بالبحث في مواضيع لخرى تبدو كانها هروب الى الأملم. بالير هيرشفيند: نحن لم نتفق تماما بعد. لقد قمنا بتطوير الوثيقة هذا، ومن المعكن أن تستكمل في واشتطن. لاننا بصراحة

بحاجة الى مزيد من التفكير حولها وبحاجة الي مشاركة دائرة «ابوعلاء» الى متى ستنتظر؟ هيرشنفيلد: في لقاء اسامة الباز مع رابين قال الباز: انه لا يمكن للفلسطينيين لن ينتظروا الى ما لا نهاية. فمسلله رادين: كم المُنهُ الَّتِي تُراهَا؟ فَأَحِبَابِ البِارْ: سَنَّةَ اسْلَبِيعٍ. فَقَالَ رَابِينَ: نُحنَ

يمكن وضع سيناريو للعمل خلال الإسلبيع للمعتة القائمة عبر - الاسبوعان القادمان، نتحرك في لتجاهين: الاول: يواصل الوقد المحايثات في واشتطن بدون تصبعيد ولو

بصاحة الى وقت اكثر لترتيب اوضناعنا للداخلية. واعتقد انه

عن طريق الاستماع والابتسام فقط والثاني: نحن بحاجة الى اسبوع ـ عشرة ايلم الناقشة الوضع من جانبنا في اسرائيل حول بعض نقاط الاتفاقية. ونلتاني هنا لاستكمال الاتفاق بصيغته النهائية - الاسبوعان الشائيان: معرض الإتفاقية على الإسبركيين

الاميركية للباشرة والقاعلة. الاسبوعان الاخبران: يطرح الامبركيون الوثيقة في واشنفان كحل وسط ويتم التفاوض عليها لمنة اسبوعين ولبوعالا ومصن الصسعب علينا الانتظار كل هذه المنة في قلل الاوضاع الفلسطينية للسائدة للتي يقوى فيها التيار المتطرف

بصيغتها النهائية وتخلق في واشنطن وضعا يدعو الى للشاركة

### وتزداد الاوضاع تدهورا دلخل الاراضى المحتلة. الجولة الخامسة ٨/٥/١٩٩٣

تعت هذه الجولة في قصر الضيافة التلبع للحكومة النرويجية والقريب من للقصر الثلكي، جريا على العادة بتغيير الملكن الاجتماعات حتى لا يلغت تواترها انظار احد اليها، بدا هيرشفيك اللقاء بأعادة الحديث عن مراحل تطور القناة الخلفية بقوله أنها تبدأ بجمع المعلومات ثم بالوصول للي الشوافق. وبعد ذلك بالحصول على تغويض رسمي ويعدها الشرعية، ولضيرا بالوصول الى الاتجار والاختراق. واشار الى ان هذه القناة وصلت الى التفويض الرسمي وبحاجبة الى استمرار بالي الخطوات. ومن جهة الطرف الأسرائيلي قان للناقشات قائمة هنك حول مشروع اعلان المبادئ لاستتماله ولكن هذا لا يعني أن الوقد قد حصل على الشرعية. وهذا سال دايوعلاء، عن مشروع غُرُة - اريحا فقال هيرشفيلد: هذا للشروع طرحه مبارك على رابين. وعندما سمع رابين مثل هذا الاقتراح عناد متشائما بعد أن بدأ زيارته متفاللاً. ولكن اريد أن تكون الأمور وأضحة في حال والققنا على هذا للشروع بان السيطرة الكاملة على الجسور لنا. ومن الممكن أن نتفق على مشروع غزة .. وأريحا لولا ثم نبحث في مسوضسوع أعسلان للبسائئ. ولابد لتا من للبسحث في للتقطلين الخلافيتين وهما القنس والتحكيم. وعلى ضوء تلك تقدرح ان نبحث الوثيقة هنا وان نترك النقاط الخلافية الى مراحل الحقة بخاصة وان رابين اصبح يرى ضرورة الاتفاق معكم بينما كان في ما مضى يتحدث عن اولوية الإتفاق مع سوريا. والسبب في نَلْكُ انكم عندما استطعتم تلجيل الجولة في واشنطن لمدة اسبوع، اثبتم قوة موقفكم وان سوريا لا تستطيع النهاب دونكم. ويعد نلك جرى الحوار التالي:

دابوعلاءه غزة جزء من الإتفاق وبعد اقراره تستطيع التحنث في التفاصيل الاخرى. يائير هيرشفيلد: ان مهمة هذه القناة هي دعم مصابقات الثَّدَائي والمتعدد وليست ببيلا عنها. أن رابين يريد أن يجرب

اسلوبِه في التفاوض في واشتطن، لانه مقتنع بلنه سيحصل على . افضل ما يحصل عليه هنا، ولذلك علينا أن نبدا تدريجيا.

🖪 يتبع:

اللجنة المنظمة العليا تعلن التفاصيل الكاملة

**تعاون متميز وكبير من مؤسسة الاذاعة والتلفزيون** 

## الملا ند «هي اكملوها»

● غدا هو موعد السحب الختامي على جوائز المسابقة الرياضية الكبرى التي اقامتها «الأسواق» بمناسبة مونديال ٩٤، على كأس العالم لكرة القدم حيث بادرت «الأسواق» قبيل افتتاح المونديال بطرح (مجلة واستيكرز اميركا ٩٤ وهي المبادرة التي لاقت اقبالا منقطع النظير من مختلف قنات المجتمع والاعمار فكان نلك حافزا كبيرا لأسرة «الأسواق» واللجنة المنظمة للحفل الغنى الكبير الذي سيقام غدا والذي تشرفنا بتغضل د. فواز ابو الغنم وزير الشباب رئيس اللجنة الأولبية الأربنية بالموافقة

 اننا ونحن نعرب عن بالغ اعتزازنا بنجاح هذه التجربة لنشكر كل من اسهم في النجاح.. ونخص بالذكر كل الجهات والشخصيات التي ابدت تعاونا ملحوظا مع اسرة «الأسواق» في الاعداد لمهرجان الغد الذي نأمل أن يكون في مستوى الحدث ومستوى طموح قراء «الأسواق» الذين كان لهم كبير الأثر والفضل فيما حققته «الأسواق» من نجاح لافت في مبادرات سابقة كاستفتاء ومهرجان تكريم نجوم الرياضة الأردنية لعام ٩٣ ومسيرة «الأسواق» ـ السيفوى ـ لدعم رياضة المعموقين وبدوة «الأسمواق» حمول التسمويق الرياضي، بطولة الأبطال الأولى للتايكواندو للأنسات وغيرها العديد من الندوات الخاصة ثقافيا وشبابيا ورياضيا.

۞ شكرا لمؤسسة الاذاعة والتلفزيون والقناة الفضائية الأردنية ونجوم الغناء والفن.. عمر العبداللات، جهاد الأمير، فرقة التايجرز وعامر الخفش، ونهاوند والزميلة اخلاص يخلف ولفرقة الاذاعة والتلفزيون الموسيقية بقيادة الفنان اميل حداد وشكرا لكل جهد بذل وسيبذل ليكون النجاح حليف مهرجان الغد، وكل التحية والتقدير لأسرة النادي الأرثونكسي لاستضافتها حفل ومهرجان الغد.. وأهلا بكل مثات المشاركين في مجلة واستيكرز كأس العالم وعائلاتهم لنعيش غدأ فرحة النَّجاح الذي يأتي في اطار سلسلة متكاملة من مبادرات لطيفة للمؤسسات الاعلامية المختلفة في بلبنا التي قدمت وستقدم الكثير الكثير للرياضة الأردنية والحركة الشبابية.

## الدادة الدادة المناس

تعذر الحصول على تأشيرات للاداريين!

## خوري قاضيها في بطولة العالم للزوارق السريعة

تم تعيين السيد سيمون خوري عضوا في اللجنة التحكيمية الدولية التابعة للاتصاد الدولي (UIM) والمشرقة على ادارة بطولة العالم للزوارق السريعة والتي ستقام في بني من الفترة ـ ٧ ـ ١٤ الجاري حيث يعتبر هذا التعيين مكسب للأربن من الناحية الفنية والإدارية باعتصاد اول اربني قاضيا في بطولة العالم والتي سيشارك قيها اكثر من ثمانية عشر بولة بصوالي ٧٥ زورقا

وسوف يغاس المنتخب الوطني (اللاعبين فقط) لعدم التمكن من اتمام تأشبيرات بخول ابوظبي للاداريين والموقد الاعلامي حيث سيمثل المنتخب الوطئي كل من السيد سيمون خوري لقيادة رُورِق اكـوامـارينا في الفـئـة ٣ ويساعده السيند سليم كسالي وكذلك سيشارك السيد نعمان خلف لقيادة زورق رياح الجنوب ويساعده شقيقه السيد غسان خلف، وقد تلقى الإتحاد دعوة من نادي ابوظيي للمنشساركة في



البطولة الدولية للزوارق السريعة التي ستقام في الفترة ٢٢ - ٢٨ الجارى وتم تشكيل الوفد الاداري التأشيرات للاداريين

من السادة جمال الكباريتي، عمر الكيلاني، بسام ابو حماد، عن التلف زيون، وعبوني فريح عن اتحساد الإعسلام بالإضسافية الي اللاعبين المشاركين في بطولة المالم بببي، ويقسوم الاتحساد بالاحسراءات اللازمسة لتسامين

# الحمان « كانيشيا » بطل توس

ورد في ملحق الرياضة والشبياب الذي اصبيرته والأسواق،

امس الأول ضمن خبر زيارة السيد سلامة حماد وزير الداخلية

للنادي أن السيد فهد البياري رئيس النادي كان في استقباله

خطأ والصحيح أن السيد بهجت شهاب رئيس التأدي كأن في

استقباله، والسيد فهد البياري هو عضو في مجلس الادارة

راى خبير الخيول الفرنسي ميشال هينوشبرغ أن الحصان دكارنيبياء الذي يعلكه وزير الدفاع الإماراتي الشيخ محمد بن راشد ال مكتوم والذي فاز بسباق . جائزة قوس النصر في لونشان (باريس) الاحد الماضي قد يكون

الحالي لنلك اقتضى التنويه والمعثرة.

ثمنه الحالي ارتقع الي ما بين ٣٠

3

S

وارتكز الخبير الفرنسي في تخمینه علی سجل دکارنیجیا، القصبير قيل سياق قوس النصر

ملايين دولار)۔

و٠٤ مليون فرنك (بين ٥,٥ و٥,٧

صیٹ فاز فی اکٹر من سباق وحست فارت والدته سيتروبت، بسيباق قوس النصير ايضا عام

## نوز كوريا الجنوبية على بلغاريا بطائرة

فازت كوريا الجنوبية على يلغاريا بثلاثة اشواطاشوط واحد ١٧ - ١٥ و ١٥ -٧، ١١ - ١٥ و١٥٠ ٢ امس التسلافاء في اثينا في الدور الثاني من بطولة العالم للكرة الطائرة. وخرجت بلخاريا

من المسابقة.

الحسين اربد والمنتخب الوطني عارف حسين من الجبص الذي لازمه اكتشر من استبوعين اثر الإصبابة التي لحسقته. وبدأ بممارسة التمرينات التاهيلية والعملاج الطبيعي للعودة الى الملاعب الخنضسراء بأسترع وقت ممكن. ويتوقع له المساركة مع فريقه ضد الوحدات في قمة مرحلة النهاب المقرر اقامتها الاسبوع

## رنيس الاتصاد في عمان

الى عمان قادما من بغداد وصل امس السيد صباح عبدي عبدالله رئيس الاتحساد العسراقي لرفع الاثقال عضبو الاتصاد الدولي يراققه المدرب العراقي سلمان عبد الحمرة وذلك كما علمت «الاسواق» بهدف الالتقاء بالدكتور حسين ابوالرز رئيس اتحاد العاب القوى ليحث الاملور المتعلقة ببطولة العرب لرفع الاثقال المقرر اقامتها في اربد خلال كانون الثاني المقبل.

### اليوم. الفرسان والمستشفى الاسلامي

يلتقى فريقا نادي الفرسان أ والمستشفى الإسلامي الساعة ٤ عيصيبي اليسوم على ملعب ثادي الشرف وك وذلك في منساراة ودية يكرة القيدم تَنْجُل كَمْنَا يُكُن مُنْدَب، الفرسان الكابتن انور العيساوي ى نطاق استعدادات فريق القرسان للمرحلة الحاسمة من دوري الدرجة الرابعة ولقاء نادي

● الاولمبي × سحم واتحاد ماديا مع كفرسوم والخليج × المنينة والالومسيي × كسفس سوم وسحم الخليج وكفر سوم مع المدينة وسحم مع اتحاد مادبا. ◙ مباريات الجمعة

## سينول تسسى لاستضافة كاس

وهثاك متافسة حامية هاليا

بن كسوريا الجنوبيسة واليسابان

# العالم

دالاسواق،

الشبباب الدكتور فواز ابو الغتم

تقيم جريدة «الاسواق» في الساعة

الساسية. مساء يوم غد الحميس

الموافق ٢-١٠-١٩٩٤ حفلا قنسا

رياضيا جماهيريا كبيرا بمناسبة

لسحب الخشامي على جنوائن

المسابقة الرياضية التي اقامتها

جريدة «الاستواق، حتول كناس

العالم وهي (مجلة واستيكرر

اميركا ٩٤)، وسيقام الحفل على

صالة الثادي الارثونكسى في

عبدون بحضور راعي الصفل

وحضور رئيس التحرير المسؤول

جسريدة دالاسسواق، الاستساد

مصطفى ابو ليذة وادارة واسرة

الجريدة وصاحب فكرة المسابقة

السيد سمين اطناس الذي حضن

خصيصا من النمسا لحضور

تعاون كبير من مؤسسة

الإذاعة والتلفزيون

مؤسسة الاذاعة والتلفزيون

الموسيقية لمؤسسة الاداعة

التلفزيون بقيادة الغنان اميل

سداد الذي بدأ ومنذ وقت

باجراء الترتيبات القنية اللازمة

والبروفات والتنسيق مع الغنانين

كنلك سيتولى الاختراج

التلقريوني المخرج المتميز احمد

يوسف كما يتولى مهنسو

التلفزيون المبدعون ترتيبات

الديكور اللازمة، هذا بالأضافة

الى الجهود والترتيبات الغنية

الاقرى التي يبطبها فنيو

التلفزيون من صوتيات وغيرها

ونلك لتسجيل الحفل تلفزيونيا

ومن ثم نقله على شباشنية

نحبة من نجوم القن

والطرب

سيشارك في أحياء الحقل

الفني الكبير نضبة من نجوم

الفن والطرب النين عسرفهم

الجمهور واحبهم وفي مقدمتهم

النجم الاردنى المحسوب عمس

العبداللات وكبلك ضيف الاربن

النجم السوري جهاد الامير الذي

حضر خصيصا منعشق

للمشاركة في عرس جريدة

«الاستواق» وزميله الموسيقي

المعروف ظافر خوري وزميله

نذير فاهمة، كنلك تشارك في

ضفن جلستها التي عقدتها

برئاسة السيد بهجت شهاب

رئيس النادي اتخلنت ادارة نادي

الوحدات مجموعة من القرارات

كان ايرزها كما نكر السيد رزق

الموافقة على تشكيل رابطة

الموافقة على مشاركة لاعبى

الكرة الطائرة في النادي في دورة

المرحلة الاساسية التي يشرف

عليها اتحاد اللعبة واللاعبون

(رائد محمود، يوسف ايوحميد،

• الموافقة على اقامة مباراة

اعتتزال اللاعب باسم تيم وكخلك

التحضير لاقامةمباريات اعتزال

اللاعسيين درويش المنسي. طلال

علي، مــحــمــود البنا، تاصــر

الحوراني وستبحث الادارة في

• تابع مجلس ادارة الاتحاد

الملكي الاربني للشطرنج جلسته

التي عقدها برئاسة السيد محمد

اليأس فروقة تقييم ترتيباته

الخاصة ببطولة العالم العربي

الفربية العاشرة للرجال والتاسعة

للاناث التي ستقام في جامعة

اليرموك/ أربد في القترة من ٧ ـ

٢٣ تشرين الشائي المقبل وقد

اطمسان الاتحساد من التسقسارير

المعروضية غليه على حسن سير

هذه الترتيبات وسلامتها، بما في

نلك الجهود المشكورة التي تبنلها

للتصنيف فيؤاد تفيال، رياض

ابوغريب التاطق الإعلامي.

لشجعي النادي

خالد غزاوي)

التلفريون والمحطة القصائية

الحقل الختامي.

سلامات لعارف.. وعودة موفقة.

# المراقي لرفع الأثقال

### غدا تنطلق بطولة السيدات للريشة

• اصدر اتحاد الريشة الطائرة حسول مسساريات دوري فسرق السيدات والتي تقام يومي الخميس والجمعة اعتبارا من الساعة التاسعة والنصف صباحا وتالياجدول مباريات البطولة التي تقام بصالة رم بمدينة الحسين

● مباريات غد الحميس

 الاولمبي × المسئة والخليج × اتحاد مادياً وكفر سوم × سحم والإولمبي × اتحاد مانبا والمنيئة × سحم والتخليج × كفرسوم.

# العالق

قبال وزير الثبقافية والرياضية الكوري الجنوبي لي مين سوب ان بلاده ستفاتح كوريا الشمالية بهدف الاشتراك في استضافة كاس العالم لكرة القدم عام ٢٠٠٢. وقال لي الذي يحضر دورة الانعاب الأسيوية في هيروشيما للصحفيين ان عرض استضافة الكاس في الكوريتين قد يعرز فرص التَّعُوقِ على اليابان في المنافسة المتقاربة لاقامة البطولة

لاول مرة في قارة اسيا. وقال دستفاتح كوريا الشمالية قـريبِـا بهـدف الاشــتـراك في استضافة البطولة.

لاستضافة كاس العالم. وسيتخذ الاتحاد الدولي لكرة القيدم والقيقاء في عيام ١٩٩٦ قراراه بشان مكان استضافة هذه

جامعة اليرموك للاعداد لهذه البطولة العربية الهامة. • كـمـا تابع الاتحـاد الاطلاع على ردود الاتحادات العربية التي بدات تصل للمشاركية في هذه 🛭 دعوة اللاعبين المرشحين

### وعلى راسها محيرها العسام الاستاذ احسان رمزي ابدت تعاونا منقطع النظير وكنلك المحطة القضائية وعلى رأسها الاستاذ زيد فريز والتلفزيون الاربنى والاذاعة الاربنية حيث ستشارك في الحفل الفرقة

👁 عمر العبداللات الحفل فرقة التايجرز وشبابها المبدعين بصحبة النجم الاربني عامر الخفش بأغانيه الشبابية

الاربنية المحبوبة نهاوند باغان خاصة تعدها لهذا الحقل.. ونشير مرة اخرى ان فرقة موسيقي الإذاعة والتلفريون بقيادة الفنان امييل حداد ستصاحب جميع الغنائين في

عرف اغانيهم خلال هذا الحقل. اخلاص.. مقدمة الحقل



🤁 پهچت شهاپ

قرارات اتحاد الشطرنج

جلستها القائمة طلبات الاعتزال

المقدمة من اللاعبين غسان جمعة،

● توجیه کستاب شکر لوزیر

حداد، جمال عبندة، عمان ابو

عياش، مصطفى سحيمات

للاجتماع في الساعة الخامسة من

مساء يوم غد الخميس في نادي

الشطرنج الملكي، لوضع برنامج

وترتيبات البطولة التصنيفية مع

👁 أخد العلم بقرار الاتصاد

الدولى للشطرنج بثقل مقر اقامة

اولمبياد الشطرنج الدولي الذي

سيـقام في الفـترة من ٢٩ تقــرين

الثاني الي ١٨ كانون الاول المقبل

من سالونيك/ اليسونان الي

موسكو/ روسيا بنفس الترتيبات

• اعستسماد نتائج بطولة

محافظة الزرقاء التى اقامها المركز

النولى للعلوم الحديثة للرجال،

تحت سن ١٦ بالتعاون مع الاتحاد

والتي اقيمت برعاية السيد ياسين

السرطاوي نائب رئيس جامعة

اللاعبين المصنفين.

الداخلية على زيارته لمقر النادي.

غسان بلعاوي، طه نيب.

قرارات نادي الوحدات



مشهودلها بحضورها المتميز ولباقتها وحب الجماهير لها. لجنة المسابقة والجوائز

لجنة مسابقة كأس العالم (مجلة أميركا ٩٤) قرغت من عملية اعداد الكوبونات التي تخاورت الـ ٣ الاف وخمسمائة

اتخلد اتحاد كرة السلة في

جلسته التي عقدها امس الأول

يرئاسة السيد عواد حداد رئيس

ألاتصاد قرارا بالموافقة لنادي

الجسريرة بالسفنر الى سوريا

لإجراء سلسلة لقاءات ودية من

١٥ ـ ٢٥ تشرين الأول استعدادا

لبطولة الدوري. ونكس السيد

سلمير جنكات نائب الرئيس

المتحدث باسم الاتحاد انه تقرر

تفويض عضو الجاس رئيس

لجثة الشمال السيد قاسم العابد

لحجز صالة جامعة اليرموك

الزميل عبدالمتعم ابو طوق رئيس

الاتحاد تركرت على مناقشية

المشاركة بيطولة العالم

والمعسكرات التدريبية للأبطال

ترتبيات بطولة الليلة الكبيرة

وقرر الاتحاد في جلسته التي قرر

ابقاعها مفتوحة ازاء الشؤون

\_ اقامـة المعسكر التسريبي

للأبطال الذين سيتم اختيارهم من

بطولة الليلة الكبيرة في بمشق

خلال الفشرة من ٢١٠٥ تشرين

الثانى القادم استعدادا لمشاركتهم

ببطولة العالم في شنفهاي/

الصبن، اصحافية الى المحسكر

التدريبي للبطل مصطفى حسنين

- دعوة مدراء المراكز والأندية

المنتسبة للاتصاد لصضبور

لإجتماع الذي سيعقد في الساعة

الثالثة من بعد ظهر يوم الاثنين

الموافق ٢١ الشبهر الجاري في

مركز الاتحاد بجبل عمان وتسليم

اعلاه ما يلي:

في كاليفورتيا.



• لخلاص يخلف

اوصت بما يلي:

كوبون مشارك في المسابقة وقد

- سيتم السحب علنا امام

الجمهور على نفس الكوبونات

التي شارك بها قراء «الاسواق»

من المشاركين في المسابقة وهي

- سيتم السحب على العديد

- الجموائز الكبسرى يأتي في

- جهاز ساتيلايت (ماركة

من حوائز الترضية خلال

التي كتبوها بخط ايديهم.

## الجمهور وجميع الحضور

## قرارات اتحاد السلة الوائقة للجزيرة على اتامة مسكر في دوريا

صالة الحسن التي اعتدرت ادارتها لانشىغالها بالتواريخ السابقة، وقرر الإتحاد تكليف السيد غالب بلعاوى لحضور الإجتماع ألذي تعقده اللجننة الأولمبية اليوم الأربعاء بمقرها لبحث احتياجات الاتحادات من الدورات التدريبية وتكليفه ايضا بمفاوضة مندوب شركة سبولدنغ التى ستتقدم دعما بالكرات والأهداف للاتحاد وصنادق الاتحناد على قبرارات لجنة الحكام ووافق على اضافة

الإيطال وفق التالي:

Wednesday 5 October 1994 - Issue Ho. (384

١٨٠ سم بما في ذلك التركيب.

٣- جهاز فيديو ٥ انظمة.

ملون (بال وسيكام).

ملون ثلاثة انظمة.

كونترول

۲- جمهاز تلفریون ۲۷ انشما

٥- جهاز تلفريون ١٧ انشيا

بحضور مندوب عن غرفة

صناعة عمان ولجنة المسابقة

- سيعلن عن اسماء الفائزين

خلال الحفل وارقام الكوبونات

على الهواء مباشرة وسيتم

الاعلان خلال الصفل عن موعد

لتسليم الجوائز للفائزين خلال

الاسبوع المقبل في مقر جريدة

رالاسواق، حيث سيجري حفل

خاص لتسليم الجوائز للفائزين

لجنة النظام

• من ناصيتها اعلنت لجنة

- الدخبول للحقل من البياب

الشهمالي للنادي الارتونكسي

صالة كرة السلة) وستكون هناك

اشارة واضحة الى منحل الصالة

في تهاية الشارع المؤدي للنادي

- بخول راعي الحفل وكبار

- ســـــــولى لجنة النظام

بالتسعساون مع ادارة النادي

الارثوذكسسى ترتيب جلوس

- سيسمح بدخول الحفل لكل

من شارك في المسابقة وستكون

(مجلتك بطاقتك) وسيسمح لكل

من لديه منجلة هو وعاثلته

- سيبدا الصفل في تمام

الساعة السادسة مسناء ويستمر

. -- ترجو اللجنة 'من-الحضور

الحرص على الحضور مبكرا قبل

-سيتم اغلاق باب الصالة

فور امتلاء المدرجات وتعتذر

اللجنة من الان لمن قد لا يحالفهم

- سيخصص مكان خاص

- سيرتدي شبباب وشبابات

لجنة النظام واللجنة المنظسة

(باجات) خاصة يرجى من

لاسرة جريدة «الاسواق» وللاسرة

الحظ في الحصول على مقاعد.

الصحفية والإعلامية.

الوقت بنصف ساعة على الآقل.

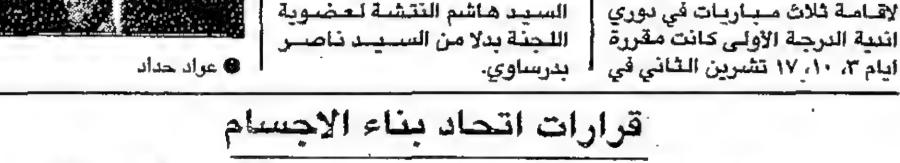
حتى الساعة -الثامنة -مساء،

الدخول الى الحفل.

الحنضور من الباب الرئيسي

النظام للمهرجان عن الترتيبات

في مقر الجريدة.



# 

عقد اتحاد بناء الاجسام مساء قـوائم اسـمـاء الأبطال النين جمرك المطار. امس الأول جلسة عمل برئاسة سيشاركون ببطولة الليلة الكبيرة ـ تحـديد م - تحسديد جسوائر بطولة بطل

وتسليمهم ارقام الأبطال وبطاقات الدخول الخاصة بهم. ـ تكليف رئيس الإتصاد ونائبه السيد محمد نور المنها بزيارة د. دريد محاسنة مدير مؤسسة الموانئ خالال الاستبوع القادم والسيد جورج زغموت لاستيفاء بعض المستحقات المالية على عدد من المراكر والسييد فاير حداد لمتابعة المواد الخذائية الواردة من

رئيس الاتحساد الدولي لأبطال المنتخب الوطئي واستبلامها من

ـ بقية الأبطال النين يصعدون للنهائي ميداليات تقديرية وكان المهندس عارف الزفري قد تبرع للاتحاد بـ(٥٠) ميدالية خاصة

- الأول : كأس فضية ومبدائمة

- الفائزون بالمراكر من ٢ - ٢

ميداليات ذهبية اضافة الى بيلوم

ذهبية وببلوم التقدير من الاتحاد.

## برعاية الغول

الدفاع المدني الفريق الركن عفيف الغول ضمن احتفالات الملكة بعيد ميلاد جلالة الملك الحسين المعظم افأد بننك الناطق الإعلامي للاتحاد

اللقاء الذي يقام برعاية مدير عام | الرياضي الملازم اول بدر البدوي

تجرى الساعة الحادية عشرة من صبياح اليوم في صبالة قصير الرياضسة بمبساراة ودية بالكرة الطائرة بين المنتخب العسكري ومنتخب الدفاع المدني، وياتي هذا

## عودة وفدنا سنائح

شاص بمالاسواق

عاد الى عمان مساء امس الأول عن العناصعة اللبثانية الوقد الأردشي للبريدج بعد أن شارك في مهرجان البريدج الدولي السادس عشس الذي استضافته بيروت خالال الفترة ما بين ١٠/١٥ . ۱۹۹٤/۱۰/۱ بمشبارکية تسع دول عربية واجنبية هي.. الأردن، البنان، المسعسودية، فلسطين، سوريا، قبرص، فرنسا، بلجيكا

وجاعت نتائج وفعدنا على - بطولة الغرق: فساز الغريق المكون من اربعسة لاعسبين اربشيين ومنصبريين (التنفاهم) ويضع الاخسوين المهندس غسسان والمهندس صروان غائم من الأرين والمهندس محسن كامل والمهندس عمرو العسقلائي من مصير بالمركز الأول ويذكسر ان ٢٨ فسريقسا من الدول المتكسورة شسارك في هذه

بطولة الزوجي المختلط

وفاز الثنائي الأردني سمير ألزين واميرة عودة بالمركز الثانى من بين ۶٦ غريقا.

بطولة الزوجي المفتوح

وفسيسهسا فسار الثنائبي الإربني المكون من د. طافر كيالي والسيد سمير الزين بالمركز الثامن من بين ١٣٦ قبريقا فسيسا فناز الثنائي الأردني المكون من السيدتين سهآ

م ، غسان غائم

رُوچِي سيدات في هذه البطولة.

وقسام بتسوريع الكؤوس

والميسداليسات والجسوائز وزير

الثقافة اللبناني بحضور السيدة

نوزاد شاكر الرئيسة الغذرية

من جهة اخرى نكر السيد

لجمعية البريدج الأردتية.

عواد وميس العالول بلقب افضل

## التلازيون يعشل معاريات الدورى ويعرضها السنت والاحد

قال السيد عباس ارناؤوط صدير البرامج في التلفريون الأربني بأن مباريات الدوري لكرة القدم سيتم تسجيلها على ان تقدم لعشباق كبرة القيدم يومى السبيت والأحد من كل اسبوع وعلى القناة الثانية، من جهة ثانية اوصى الاستاذ عباس ارناؤوط ياسستسسرار برناميج مختارات رياضية والذي ييث على القناة الأولى في الساعة الخامسة والنصف من مسساء كل ثلاثاء ويعسده ويقسمسه الزمسلاء لطفى الزعبي، بسام ابو حماد وعثمان القريثي كما قرر السيد مدير البرامج باستمرار مشاركة الزملاء محمد المعيدي، لطقى الزعبي، وعثمان القريني في تقديم برنامج المجلة الرياضية الإسبوعية، من جمهسة ثانيسة قبال الزمسيل لطفى الزعبى رثيس القسم الرياضى في التلفسريون الأربني بانه تقنرر ترشئيح الزميل بسام ابو حماد للسنقس الى الإمارات للعربية المتحدة من ٢١ . ٢٩ تشرين الأول الجارى لتغطية فعاليات بطولة الزوارق الدولية وبالاضافة للبث

المباشر والملخصات اليومية

لمدورة الإلعساب الإسسيسوية في

هيروشيما فسيكون هناك رسالة



من الزميل منصمد المعيدي تقدم ايام الشلاثاء والخميس والسبت في السابعة والنصف ويقوم

باعدادها الزميل ابراهيم حدادين،

اما بالنسبة لبرنامج المجلة الرياضية ليوم الجمعة القادم فقال الزعبي بانه سيتضمن مواضيع ساخنة من اهمها ندوة حسول الاعستسداءات على الحكام

### وتقرير عن الرياضة التسوية للزميلة راما مراد وتقرير عن سباقات الخيول لابراهيم حدادين ودوري الدرجسة الأولى ويقسوم بتقديم البرنامج الزميلان لطفي الزعبي ويسام ابو حماد.

تنسيقي يصضبره مندوبو الدول

الست المشاركة.قطر والإمارات

والسعودية والبحرين والكويت

وعمان لبسط وجبهة نظرنا وكنا

على استعداد لتقبيم اعتذار رسمي

اذا ما رأى المنبويون اننا اخطانا

لكن الإتصاد الإمباراتي تناخر في

الرد على مذكرتنا ثم تسلمنا رداً

غيس مقنع حيث اكد الجائب

الإماراتي على صوابية موقفه

وغى ضوء الموقف القطري يجد

الاتصاد الاساراتي لكرة القدم الذي

يراسه الشبيخ عبيدالله بن زايد

نفسه امام خيارين ام اعادة القرعة

لانهاء الازمة وتطويقها، واما

التمسك بالقرعة الاولى. ويرى احد

المراقبين أن حل الازمة قد يتم عن

تجدر الاشارة الى ان دورة كاس

الذليج تقام مدرة كل سنتين،

واحتكر منتضبا الكويت والعراق

بطولاتها منذ ١٩٧٠ الي ان نجح

منتخب قطر في كسر هذا الطوق

عسام ١٩٩٢ في الدوحسة وفسارً "

بالدورة الصانية عشرة.

طريق الاتصالات أ

وراى ان القرعة لا تشويها شائية.

## قطر تشترط اعادة القرعة خشاركتها يكأس الخليج الكروية

الدوحة . أف ب - نكسر رئيس ، العليا المنظمة للدورة وشرحنا الاتحاد القطري لكرة القدم محمد موقفنا وطلبنا عقد اجتماع بن همام العبد الله ان عدم اشتراك بالاده في دورة كساس الخليج الثانية عشرة في ابوقلبي اعتبارا من ٣ تشرين الثاني المقبل في حال لم تسحب القرعة من جديد لا يعنى أنها ستقاطعها حيث سيكون لتا حضور اداري من خلال وفد يمثلنا في مهرجاني الافتتاح

والإختتام والأجتماعات. وكان بن همام اشترط امس الاول الاثنين حتى تشارك قطر في المسايقة أن يعاد سجب القرعة الذي احري خلال حزيران الماضي في ابوطبي واوقع بين قطر حاملة اللَّقَبِ وَالْأَمْسَارَاتُ الْمُصْسِيقَيَّةً فِي

مباراة الاقتتاح. وقال بن همام أن دورة الخليج تمثل رمزا بالنسبة الينا ونحن مدينون لها بالتطور الذي شهدته الكرة الظبجية وحريصون على استدرارها وندعمها، لكننا لا نقبل اختسراق اللوائح. وذا كنا طالبنا ماعادة القرعة فمن منطق ايماننا بانها جاءت مخالفة لما اتفقنا

عليه ولم تكن صحيحة. اضاف رفعنا مذكرة الى اللجنة

## تاجيل دوري الطائرة لاسبوعين

قرر اتحاد الكرة الطائرة تأجيل مباريات دوري اندية الدرجة الأولى اعتباراً من اليوم ولمدة اسبوعين من جدول المباريات وذلك للمشاركة الكبيرة من قبل لاعبي ومدربي الدرجة الأولى في الدورة التدريبية الدولية التي يقيمها الاتحاد بالتعاون مع المركز الأردني لاعداد المدربين والقائة الشياب.

من جهة أخرى قرر الإتحاد ايقاف اللاعب هلال حبيب لاعب نادي التعاون ست مباريات وتغريم ناديه مبلغ (٢٥) ديناراً وثلك لُخروجه عنَّ الروح الرياضية في مباراة ناديي التعاون والكرمل.

# ممثلي الاتحادات الرياضية اليوم

خطة المركز لعام ٩٥ من خلال عقد

الدورات التدريبية. حيث ستوزع

على الحضور النماذج الخاصة

بطلب عقد النورات التدريبية

مشيراً الى أن المركز بصدد رصد

المخصصات المالية اللازمة لتفعيل

👁 يئتقي السيد منذر الهنيدي منير للركز الأربني لاعداد المدربين والقادة الشبياب الساعة ٥ مساء اليسوم في مسقس المركسر باللجنة الأولمبيسة الأردنيسة مع ممثلي الاتحسادات الرياضسيسة التي استجابت لدعوة المركز من اجل عقد اجتماع اليوم الأول من نوعه والذي يهدف كنمنا ذكس السبيند الهنيدي ردأ على استغسار «الأسواق» أمس الى التنسيق مع

دوره العام المقبل. • وأوضح الهنيدي انه سيتم خلال اجتماع اليوم توضيح نظام المركبز والتعليمات الخاصبة

بالتدريب وللنربين.



منذر الهنيدي

الاتحادات الرياضية كاقة بشأن في دوري طائرة الكبار

## العودة خرج منتصرا من موقعة التعاون

وخضر عبدالعزيز، ومثل التعاون

في هذا الشوط محمد غنايم،

فوزى فريز، عصمت ابوحليمة،

عاهد وصغى، محمد شيحا

ومحمود عوده الله، وبدأ العودة

كتب حسام العكش

به جت لليوان المجالي رئيس تخطى فريق العودة عقبة فريق جمعية البريدج الأرتنية ان التعاون الذي قدم عرضا قويآ الجمعية بصدد تنظيم مهرجان على الرغم من خسسارته (٣/٠) عمان الدولي الثالث عشر للبريدج بواقع (۱۰/۱۰)، (۱۱/۱۱)، في ١٥ تشرين الثاني القادم وذلك (٥/٥)، بعد مباراة جيدة بمناسية عيد ميلاد جلالة الملك المستوى وقف فيها التعاون ندأ الحسين وستقام فعاليات قوياً للعودة لاسيما في الشوطين المهرجان في فندق فورتي جرائد الأول والتسائي، وكسان لاعسيسه واشار الى ان الأردن سيستميف التعاون محمد عوبةالله نجم للمرة الأولى يطولة اسيا وافريقيا المباراة بلا منازع بعد تالقه والشرق الاوسط للبريدج والتي بالضربات الساحقة لا سيما من تقام كل عامين، ويتاهل الفائرون بالبطولة الى بطولة العالم. ومن المتوقع أن يشارك بهذه البطولة ٢٠ قريقا من عدة دول عربية واجنبية ونلك خلال الشهر الرابع من العام اللقبل.

مركز (٤)، وقد تأثر العودة كثيراً من الشوطين الأول والثاني لغياب عملاقهم زيد علاوي الذي نزل في الشبوط الثالث وقاد ضريقه لقوز سريع فيه، وفيما يلي تحليل بسيط لوقائع الإشواط التلاثة: -لعب العسودة في النسوط الأول بتشكيل مكون من ماجد الياس، فاين الدعجة، محمد الخلايلة،

تنطلق مساء اليوم مباريات

الاسبوع قبل الاخير بلقاءين

هامين للغساية لشلاثة فرق من

الأربعة التي ستلعب، حيث يسعى

سحاب لمواصلة الاستعراض امام

الفرق الأخرى بلقائه مع العباسي

في الساعة ٤ عصس على ملعب

الزرقاء وفي اربد يلتقى السلط مع

الجليل في مباراة لاهبة، لضمان

الصعود للدرجة الأولى أو تأمين

سحاب × العباسي

الثانية الا وجمعه سحاب ووضعة

في خسرًائة القسابه، ولم تعسد

مباراتاه المتبقيتان في دوري

الدرجة الثائية سوى مجرد اكمال

واجب بعد ان ضعن صعوده

للأولى وحقق اللقب منذ اسابيع.

وقد تدفعه هذه الحالة الى اشراك

اكبر عدد من الناشئين لاعطائهم

فرصة للاحتكاك الي جانب

الاشهب الذي يسعى لضمان لقب

الهداف بأكبر عدد من الأهداف

الى جانب احمد عبدالقاس

وعلوش وراجي، في المقسابل

ستكون مباراة اليوم مسألة حياة

او موت بالنسبة للعباسي الذي

تشبث بأظافره واسنانه للبقاء في

بطولة مناطئ

الامانة الكروية

ضمن البطولة الكروية التي

تنظمها امانة عمان الكبرى لدوائر

ومناطق الإمانة جرت مساء اول

امس مباراتان اسفرت نتائجهما

عن قور دائرة الإملاك على محكمة

الأمانة ٢/٤ سيحل للاملاك اسامة

عبدالمالك وللمحكمة رائد ابداح

كما فازت دائرة التنفيذ على

منطقة اليرموك ٢/٥ سجل للتنفيذ

خالد طئوس، ومصطفى ابو على

وتجري البوم مباراتان بين

فريقى المحكمة ودائرة الحدائق

كما تلبتقي دائرة التنفيذ مع دائرة

المسالخ على مسلاعب المجسمع

الشقافي الرياضي الشابع لامانة

ولليرموك عبدالرحمن الخوالده.

ويهاء النين.

عمان الكبرى.

لم يبق لقب في دوري الدرجــة

عدم الهيوط

هذا الشبوط يقوة حبيث تقدم في بدایته (۱/۷) بفضل تالق ضاربیه

مناجد البياس واحتمد المصتريء واستطاع المعد نضال محمود التنويع في عملية الاعداد بشكل موفق ، وكان، للثنائي محمد الخلالية وفايز الدعجة دور كيس ي ابطال مفعول هجوم التعاون الذي غالباً ما كان ياتي من خلال المتنالق منصمود عودةالله أو عصمت أبوحليمة الذي لم يظهر بمستواه الحقيقي، واستطاع التعاون اللحاق بالعودة والتعادل معه (۱۰/۱۰) لكن المصرى ورقاقه عادوا وسيطروا على زمام للشوط وانهوه لصالحهم (١٠/١٥)، وفي الشوط الثائى تقدم العودة سريعآ في البيداية، ووصل الفيارق في

جديد ونجح فوزي فريزني تمويه حوائط صد العودة اكثر من مرة من خلال تهيشته لكرات متقنة للضاربين أو اسقاطه الكرة خلف الحائط بشكل ذكي، مما سناهم بتقليص الفارق، ولوَّ احسن الخط الخلفي في فريق التعاون التغطية خلف ألمهاج مين وحائط الصد بشكل افتضل، لكان بالامكان أن يجرج التعاون بشوط على الأقل لكن سوء التغطية ويطء الخط الخلفي مكن العسودة من الطفس بهددا الشسوط (١١/١٥)، وفي

وبعدها تنظم العودة صفوفه من

الشوط الشائث والأخير نزل زيد علاوي بدلاً من سمير السلايمة، وكسان لنزوله أثر واضح على العودة الذي ترتبت صغوفه بشكل افضل فأخذ يهاجم من جميع المراكز وأبدع الخسلايلة والدعجة في التصدي لهجوم العودة من خسلال خسوافط صسد فاجسحسة واستمر العودة على هذا (الرقم)

أحمد المصري، نضال محمود بداية الشوط الى (٦) نقاط (١/٧) في افتتاح الاسبوع ١٤ لكرة الثانية

## امل العباسي معلق في السماب والجليل يسمى للاطمئنان في الطط

السلط× الجليل بعد الاداء العاصف الذي قدمه السلط امام الفحيص واستحق عليه الاشادة والاعجاب ستكون فرصته كبيرة اليوم لمواصلة تقدمه والهروب من شبيح الهبوط **فـأثبت الهنداوي انه نجم لا يشق** له غَيِار من خَلال طلعاته الخطرة دائما على مرمى الخصم ويعاونه في ذلك الطوياسي وعزام وعماد

نتائجه في الاسبوع الأخير، لنلك

🛭 عبدالرزاق عارف ـ العباسي



مصاف الدرجة الثانية، وقد يكون لحالة الاستفاقة (المتاخرة) بور ني تحقيق هذا الهدف فقد ابدى الفريق تطورا كبيرا وحسن من

سيدخل المباراة بحماس شديد مسركسرا على اغسلاق منطقته الدفاعية أسام هجمات سحاب بقيادة عبدالرزاق عبارف ثم الاعتماد على الهجمات المرتدة التى تناسب سرعة رائد يوسف وباسم نصار، سحاب في القمة وله ٢٤ نقطة والعباسي في المركز

في رد فعله على قرار مجلس

ادارة أتصاد كبرة القندم المصري

ستبعاد النادي الإولمبي من

الدوري الممتاز قال محمود بكر

رئيس مجلس ادارة الثادي امس

في الاسكندرية أن المجلس

سيجتمع مساء اليوم للنظر في

هذا القرار والسعى لمقابلة

الدكتور عبدالمنعم عمارة رئيس

المجلس الاعلى للشباب والرياضة

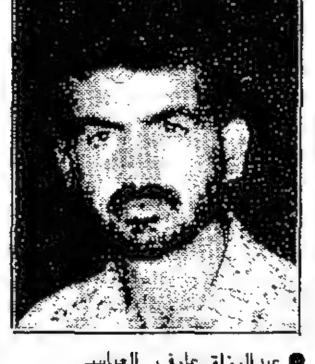
قبل اتضاد اي اجراءات قانونية

وقال بكر مكان على الاتصاد ان

يتروى قبل اصدار قراره لانه بذلك

يغلق مؤسسة رياضية انشات عام

في هذا الشان.



١٩٠٥ ترعى ١٨ لعبة قيها ابطار

اولمبيون في منتخبات الفرق

وقسال أن دما تم عسرضيه علم

مجلس ادارة الاتحناد قيه الكثير

من الإثارة والتبني والتعنت من

لجنة الطوارئ. تم تطبيق لائحة

الإنسحاب مع اننا تواجينا فعلا

ني الملعب وطالبت ببحق قيانوني

لنا وهو خسروج جسمساهيسر بورسعيد.. من الملعب،

وقال وطلبنا من لجنة

السابقات اللعب بدون جمهور في

القاهرة والوضع غير الطبيعي

هو أن تلعب خارج ملعبنا الجاهر

اصلا للعيء

استعماد النصادي الاولجسي

من الدوري المتاز المصري

ومعن، فيما يحسن رباعي خط

الدقاع الصغبيس والشعيان

وعسربيسات وخلدون في إغسلاق

منطقة المرمى امام الحارس سهل،

وقد يبدو تراجع نتائج الجليل في

الاسبوعين الماضيين محط تساؤل

خصوصا وانه بحاجة لتقاط

اضافية لضمان الصعود الذي

بات قاب قسوسین او ادنی اذلك عندما يلتقي في صالة قصر الرياضية القوقاري (نقطة) مع ام سيركز الفريق على خطة بفاعية يغلق من خلالها كل المنافذ امام حوزه (٤ نقاط) ويحاول القوقازي مسرمي الحنفي من خسلال طه الذي لعب امسام طريف الجليل وعاطف وكمال وستكون مهمة للفضّلين للفوز ببطاقتي الصعود فوزي وضرار بفاعية اكثر من بداية مسرطة حسمسر الثقساط هجومية ويبقى الاعتماد على بانتظار النتسائج الاخسري جرادات ونزار في منطقة الخصم وخصوصا وانه يعتبر اكثر فرق لاستشمار اية كَرة هنّا او هناك لاحرار الاهداف.

# قرارات اتحاد الاعلام الرياضي اقرار برنامج الندوة الثالثة للرياضة النسوية

اذا لم يستجب الاتحاد لمطالبه

العلم بانتا ارسلنا يوم امس وقبل

الإجتماع خطايا عبين القباكس

تلتمس فيه سمو الامير عبدالله

ومحلس أدارة الاتصاد التبريث

باخذ القرارات حتى نبين لمجلس

ادارة الاتحاد الموقر ملابسات ما

حصل والتفاصيل الكاملة حول

الاحداث التي جرت اثناء مباراتنا

مع نادي السلط الشقيق ولكن لم

يردنا جسواب على طلبنا وهناك

الكثير الكثير من المشاكل

والقرارات الظالمة والمجحفة بحق

نادي الفحيص وخاصة من قبرا

الحكم المذكور. ومن قناعات ادارة

نادي الفحيص والجماهيس

الرياضية واهالى مدينة القحيص

بأن هذه القرارات ظالمة ومجحفة

بحقنا ولم يسبق للاتصاد بانه

اتحدد معثل هذه العبقوبات في

جرائم كبيرة ومشاكل مغايرة جداً

WEDNESDAY 5 OCTOBER 1994 - ISSUE NO. (384)

لما حديث مكل تدميس المنشات

الرياضية في محيثة الحسين

للشباب وستأد الحسن في اربد

اولا: تجميد القرارات من حيث

ثاثيا: طلب لقاء عاجل مع سمو

الأمين عبدالله المعظم ومتجلس

ادارة الاتحساد وبحسضسور طاقم

ثالثًا: إذا لم يستجب الإتصاد

لهذا الطلب فأثنا نعلن أنسحابنا

من الدوري لهذا الموسم أو بالتالي

شطب كــرة القــدم من نادي

القحيص لأنه لا داعي للاهتمام

بهدده اللعبية طالما آذا غيريمك

القداضي فلمن نشستكي (المعني

وتغضلوا بقبول فائق الاحترام.

• مُخَاطِبة الرَّمِيلة صحيفة

الميدان الرياضي لتسمية موقدها

الى ايوطيى بالقسترة من ٢٣ ـ ٢٨ ـ

من الشبهر آلجاري مع وقد اتحاد

اعتذار میرر

• مــــــاطبـــة اتحـــاد الكرة

وابلاغه عدم امكانية الموافقة على

طلبه بتسمية صحقي رياضي

لمرافعة وفد اتحاد الكرة الي

كوالالبور منتصف كانون الأول

المقبل للمشاركة في احتفالات

الاتحاد الإسبيوي لكرة القدم

بالنكرى الأربعين لتأسيسه، ونلك.

ان اتحاد الكرة اشترط على اتحاد

الاعلام ان يتحمل نفقات سفر

الصحفي المسمى ثلك أن الاتحاد

الاسيوي سيتحمل نفقات الاقامة

وابلاغ اتحاد للكرة بأن اي

شخص يرافق وفده الى كوالالبور

لن يكون ممشلا لاتصاد الإعلام

اخسد العلم بتسعميم وزير

الشباب على الاتحادات الرياضية

تزويد الوزارة بالسيرة الذاتية

الرياضات البحرية.

طاقم التحكيم)

التحكيم ومراقب المباراة.

لذلك نطلب ما يلي:

حفل عشاء فني في الماريوت مساء ١٨ الجاري

استكمل مجلس ادارة اتصاد الاعلام الرياضي والشبابي الليلة قبل الماضية جلسته المفتوحة برئاسة الزميل نظمي السعيد رئيس الاتحساد حسيث تم في جلسستي الاثنين ٢٦ ايلول و٣ تشرين الأول جملة من القرارات والتوصيات كان من ابرزها كما ذكر الزميل محمد قدري حسن

> • اقـــرار برنامج الندوة الرياضية النسوية الثالثة التي ينظمها الاتصاد بالتعاون مع جــامــعــة البنات يوم الاثنين ٧ تشرين الثاني المقبل، وفيما يلي تفاصيل برنامج الندوة كما قدمه الزميل عنثان الطوباسي منير المطبوعات والندوات في الآتحاد. • الإفتتاح الساعبة ٩,٣٠

ورد الى دالاسسواق، البيان

التالي المروس بشعارنا نادي

الفحيص والذي يتضمن موقفه

من قسرارات اتحساد الكرة التي

نشرت امس واشتملت على شطب

٣ لاعبين ومدرب وايقاف رئيس

النادي واداري الفريق.. وتاليا

البيان المرفوع الى سمو الامير

عبدالله بن الحسين رئيس اتصاد

الكرة وتنشيره دالاستواق، عميلا

رئيس الاتحاد الاربني لكرة القدم

فوجئنا بقرارات الاتصاد

بجلسته يوم امس والتي اعلنت

بالمنحف المطلية صبباح هذا

اليوم واثنا نعبتبسران هذه

القرارات مجحفة بحقنا وظائمة مع

تحية واحترام وبعد..

مناحب السمنو الملكي المعظم

سادة اعضاء مجلس ادارة

بحرية النشر:

الاتحاد الموقر

صباحا بكلمثي اتحاد الاعلام وجامعة البنات. • الجلسة الأولى تبدأ الساعة ١٠ صبياها وتلقيها د. أمل الداغستاني من كلية التمريض في الحامعة الأربنية حول المراة.

والرياضة.. والصحة.. 🖖 • الجِلسة الثِانية تَبِدا الساعة ١١,١٥ ويلقنيها دُ. منحنفود السرطاوي عميد كلية الشريعة في

الجامعة الأربنية حول «رياضة المرأة في الإسلام. • الجلسة الثالثة والأضيرة تبدأ الساعة ١٢.٣٠ ظهرا ويلقيها د. نبيل الشريف رئيس تصرير الدستور حول دالصحافة ودورها

في الارتقاء برياضة المراة، `♦ ويعسقب المحساضسرات والجلسيات حيقل غيداء وحيفل موسيقي ثم توزيع الشهادات واقرار التوصيات فيما يتخلل الجلسات استحراصة لحدة ربع

حفل عشناء بالماريوت

 تأكيد اقامة حفل عشاء خاص الساعة ٨٠٣٠ مساء يوم الشلافاء ١٨٠ من الشهس الجاري بالتحاون مع فندق ماريوت عمان ونلك في قناعة الواحة بالماريوت

...

علمت دالاستواق، أن رئيس

لجنة الحكام المركزية لكرة القدم

الحكم الدولي بحام عقيدات قد

تقدم باستقالته لاتحاد الكرة س

التحكيم ومن ادارة الاتحاد خلال

جلسته التي عقيها اول امس..

وقد نوقشت الاستقالة في حينه

من قبل مجلس اتحاد الكرة وعلى

رأسهم سمو الأمير عبدالله بن

الحسين رئيس الاتصاد ونائبه د.

ممدوح العبادي الذي اثنى على

قدرات دحام كثيرا ودعاه كما بقية

المجلس - الى التحصفلي عن

الاستقالة التي لن يبت فيها

حاليا .. بعد عرم الاتصاد على

تسوية الأمسور بين بحساه

ومتربصيه

يتخللها فقرات فنية نفرقة الكناري التي تضم سلميرة العسلي وضرغام بشناق ومدير الفرقة يوسف الجغبير، وفقرة اخسرى للغتان بشسارة الربضى والزميل عبدالكريم البوريني وتكليف الزمالاء محمد قدري

فرقة الكناري.. بشنأق، سميرة والجنبير..

جسن، شالد حرب وصالح اسعد لمتابعة اجراءات اقامة هذا الحقل الذى يهدف دعم صندوق الأتصاد لتمكينه من الايفاء بالالترامات المطلوبة اتجاه الزملاء الاعضاء والموفدين الاعلاميين مع وفويدا والى الخارج. وتقدير التعاون الملحوظ الذي ابداه فندق الماريوت مع الاتحاد معثال بمديرة العلاقات العاملة هلا خلوري (الرياضية المعتزلة).

شكرا لجاليستوره 👁 تثـمين مـوقف الرُمـيلة صحيفة «الستور» في اقامة سباق مفتوح للجري بمناسبة عيد مهلاد الرياضي الأول جلالة الملك الحسين منتصف الشهر المقبل بحيث يرصد ريعه لدعم صندوق اتحاد الإعلام الذي

سيتولى تجهيز الأمور الفنية المتعلقة بهذا السياق. • مخاطبة التلفزيون لتسمية موقده الي دبي بالفترة من ٧ ـ ١٤ من الشهر الجاري مع وقد اتحاد

لكل عنضو من اعتضاء هذه الاتحادات ومركزه في الاتحاد والخبسرات العملية والمؤهلات العلمية والمدة التي قضناها في اتحاده الحالي او اتحادات

الرياضات البحرية.

# في يد الثانية اليوم

القوقازي والم جوزة طموح مشروع للفوز الدرجة خبرة وعراقة بقيادة ارقى اجنحة في ألنوري الإخوين يدخل دوري الدرجة الثانية المدرب الخلوق (محمد مصطفى) (زيد) بالإضافة الى منيس سالك لكرة اليد في السابعة من مساء ومطيع صالح وصلاح وجيه كما اليوم مرحلة اكثر اهمية في

وعلى الجانب الأخر فان فريق ام الصراع على مراكز الترتيب ونلك

جوزة يملك اكثر من ورقة رابحة قد يستخدمها مدرب الفريق بنكاء وبالتالي يتقن الفوز الاهم بانتظار موقعة الجليل القادمة. ويمتاز ام جوزة بقدراته على الهجوم السريع الضاطف ولديه

يعتاز ايضا بجوية حراس المرمى، لنيه ويحكم المباراة واصف اللبدي ومحمد مجد للساحة وضبهمن نفس الدوري الذي يتصدره طريف برصيد ٦ نقاط تقام يوم الجمعة المقبل مباراتين على النحو التالي:

جعفر الزعبي وشنيور وخريسات كفرنجة × الصريح (س ٣,٣٠ وأبو رمان بالاضافة الى طارق الديعي (الخطيسير) ويلعب مبيئة الحسن، كقرسوم × طريف (س ٥ مدينة الحسن). القوقاري بقوة في الدفاع ويمثلك

# البيوم ختام بد التالثة



الرياضية وهي مباراة هامية لتحديد وصيف بطل الدرجة الحرية مع التعيمة.



تختتم اليوم مباريات دوري الدرجة الثالثة لكرة البدحيث يلتقى في الرابعة الحسين المقرق مع انتصاد صادبا في صالة قصر

(سوف) وبالتالي مرافقته لمصاف الدرجة الثانية يليها مباراة (تحسين مراكز) ستقام في نفس الصالة الساعة ٣٠,٥ والمقرر ان



وبرونز لكاراتيه

العرب

بات بطل الكاراتيسه

السيوري رافت اكسراد اول

عربي يحرز ميدالية نهبية في

دورة الالعساب الاستبيبوية

الثنانية عشرة في مدينة

وقد تغلب اكراد (۲۲ عاماً)

على الايراني اراش جافانسير

في نهــاثي وزن ٦٠ کلغ

بنتيجة ٣ ـ ١. وهي البدالية

الرابعية لسيوريا في تاريخ

الدورة الإسبونية على مدى ٤٠

عاماً. واحرز السعودي

شسریف استماعیل مع

الفيليبيني بيفيد لاي الميدالية

البرونزية. ولحرز الاصاراتي

محمد سالم والكويتي احمد

حسين ميداليتين برونزيتين

في وزني ٧٠ كلغ و ٧٥ كلغ

على التوالي في مسابقة

الكاراتيه امس الثلاثاء ضمن

دورة الالعساب الاسسيسوية

الثنانينة عشسرة في معينة

هيروشيما اليابانية.

هيروشيما البابانية.

# الدورة الأسيوية المقبلة

نكرت صصادر في هيروشيما امس الثلاثاء ان تايلاند قد تلغى استضافة دورة الالعاب الاسبوية القائمة في بانكوك بسبب خلاف مع المجلس الأولمبي الاسيوي على الإيرادات. وقالت وكالة أنباء يونهاب الكورية الجنوبية نقلاً عن مسؤول اولمبي كوري جنوبي ان بانكوك قد تتخلى عن استضافة بورة ١٩٩٨ ما لم

تتوصل لاتفاق يرضيها بشأن توزيع الايرادات. وقالت المصادر أن المجلس الأولميي يريد زيادة نصيبه من ايرادات الإعلانات الى المثلين لتصل الى عشرةً في المائة وتخصيص ٢٠ في المائة اخرى للجان الاولمبية الوطنية لباقي الدول الاسبوية.

وتحصل اللجنة المنظمة حالياً على ٩٥ في المائة من اجمالي الايرادات ويحصل المجلس الاولمبي على الخمسة في ألمائة الباقية. وقالت المصادر ان هناك نزاعاً ايضاً بين المجلس الأولمبي وبانكوك بشان الاستعانة بمؤسسة بولية لتسويق النورة. ولم يرد حتى الان ما يشير الى ان دولة لخرى ستقترح استضافة الدورة اذا أنسحيت تايلاند.

## وزير خارجية اليابان يلغى زيارة الألعاب الاسبوية

نكرت وكالة جيجي للأنباء أن وزير الخارجية اليابانية يوهي كونو لغى امس الثلاثاء خططاً لحضور دورة الالعاب الاسيوية لتجنب زيادة غضب الصين بسبب الاتصال بسياسي تايواني رفيع. وكان خلاف ببلوماسي قد نشب بين اليابان والصين بسبب قرار البابان السماح لنائب رئيس الوزراء التايواني هسو لي تيه بزيارة

اليابان لحضور دورة الالعاب الاسيوية في هيروشيما. وقد وصل هسو الى اليابان امس الأولّ بوصفه رئيساً للجنة القائمة على سبعى تايوان لاستضافة نورة الالعاب الاسيوية عام ٢٠٠٢ وهو ارفع مسؤول تايواني يزور طوكيو منذ عام ١٩٧٢ عندما قطعت طوكيو العلاقات الديلوماسية مع تابيه واعترفت ببكين.

وغضبت الصين كما اصيبت وزارة الخارجية اليابانية بالحرج عندما التقى هسو بوزير ياباني اثناء حفل في هيروشيما. ولحدجت الصين رسميا على لقاء هسو بوزير التعليم الياباني كاورو يوسانو قائلة ان نلك يظهر ان هسو لا يحضر الدورة لاسباب رياضية فحسب ولكنه يقوم باتصالات سياسية مع اليابان.

وقنا وو شناوزو وهو مستؤول رياضي صنيني رفيع طم يكن من المفروض أن يحضر همو الى اليابان أصلاً ولكن اجتماعه مع يوسانو

وكان كونو ينوي مشاهدة سياقي ماراتون الرجال والسيدات في التاسع من الشبهر الحالي يوصفه تَائبُاً لرئيس اتحاد العاب القوي الياباني. وقالت وكالة جَيجي انه الغي زيارته لتجنب زيادة غضب الصين بالالتقاء بمسؤولين تايوانيين غير هسو الذي سيغادر اليابان قبل التاسع من الشهر الحالي.

سرمسه عسطيها

سست بواده

غيدر حاتي سي

سبب

سردنس ند.

بالمتنقد

حشرة حرة

، سے شورھنی

المستسك

---

of Farman

-

## فلطين تناشد العالم دعم رياضتها عبر الاسياد



ناشست فلسطين التي يمثلها مستسسابق ولحند في دورة الألعباب الاسيوية الجهات الرياضية في العالم امس مساعدتها في اقامة منشباتهما الرياضيية. وقمال ربيع القرك الذي يمثل منظمة القنصرير الفلسطينية في الدورة أن بلاده تمر بازمة بلغت من شعبتها أنها لم تتمكن من ارسال اكثر من رياضي الى الدورة.

وقال الترك ديجب ان تساعننا اللجنة الأولمبية الدولية والمجلس الاولمبي الاسيوي. اننا نحلم بالاستادات والمعدات ولكننا لا نملك شيئاً.

واشار الى المبلغ الذي انفقته هيروشيما في بناء منشات للدورة وهو ٩.٠ مليار دولار وقال ان نصف هذا المبلغ كاف لبناء نصف غزة واريحا. وقال دولكننا نتشجع من حقيقة ان هيروشيما مثل فلسطين تعين اعادة

وكانت هيروشيما تعرضت للقنبلة النرية في الحرب العالمية الثانية عام ١٩٤٥. وقيال التبرك مصطبت البيابان على مستاعدة من الولايات المتحدة لاعادة بنائها ونحن ايضاً نحتاج مساعدة جهة قوية».

## الصينيات يواملن تعطيم ارقام رفع الانقال

واصلت الصينيات تحطيم الارقام القياسية العالمية في رفع الاثقال في دورة الإلعاب الاستوية امس الثلاثاء.

فبعد ان سجلن ثمانية ارقام قياسية جديدة امس الاول حطمن امس الارقام القياسية لوزن ٥٩ كيلوجراماً حيث سجلت تشن شيا ومين رقمين جسيدين في النظر والإجمالي وسجلت رقماً يعادل الرقم العالمي في الخطف سنجلت تشن اجمالياً قدره ٢٢٠ كيلوجراماً لتحطيم الرقم السابق البالغ ٢١٧٠٥ كيلوجراماً وسجلته مواطنتها سون كايان في بطولة العالم باستراليا العام الماضي. كما عادات تشن الرقم العالمي في الخطف المسجل باسم سون والبالغ

وسجلت تشن البائغة من العمر ١٧ عاماً رقماً قياسياً في النطر بلغ

٥, ١٢٢ جيلوجراماً لتحطم الرقم البالغ ٥. ١٢٠ كيلوجراماً والذي سجلته الصينية زو في بالصين في العام الماضي، وجميع محطمي الأرقام القياسية العالمية في رفع الأثقال بالدورة الحالية تقل أعمارهن عن ٢٠ عاماً وهن يتدرين منذَّ كان عمرهن ١٢ عاماً.

# الثاني بتولوز التنسية

تاهل البرازيلي لويس مطر للدور الثاني لبطولة تواوز التنسية المقامة داخل الصالات ويبلغ مجموع جوائزها ٢٠٠ الف دولار-فاز مطر على الإمديركي تشوك المرز ٦/٧ و٢/١٦ في مساريات الدور الأول التي اقيمت اول امس الاثنين.

وتاهل أيضا السويسري جاكوب هلاسيك للدور الثاني بفوزه على التشبيكي بيفيد ريكل 1/2 و١/٥ و١/١٠. كما فآز الالماني هندريك بريكمان على الاسرائيلي عاموس مانسدورف

هيروشيما ـ سيف دواغرة ـ موفد اتصاد الاعلام الريأضي والشبابي

حققت سمنو الامسرة هيبا ينت

الحسين نتيجة طيبة في البطولة النولية الوبية الثنائية للغروسية للقفرعن الحواجرعلى ارتضاع ١٢٠سم على صهوة الجواد الجديد (سباركي اي) عندما قفزت حواجز للسلك الاحدى عشر بثمانية اخطاء ويزمن قسدره ٧٤,٧٣ من الثسانيسة بمشاركة خمسة وستين فارسا وفارسة يمثلون (١٨) دولة اسيوية استعدادا للمسابقة الرسعية التى ستقام يوم التاسع من هذا الشهر وكانت هذه البطولة قد اقيمت على ميدان توماتا بمدينة هيروشيما اليابانية فيما كانت اللجنة القنية قد استبدات الحصان السابق للغارسة الهاشمية واسمه (تاكي زاكورا) بعد ان تلكد للجنة انه لم يشارك في بطولات كافية تؤهله لمشل هنه الدورة ولكن رغم استبعاده اوقعته القرعة مرة اخرى مع القارس السعودي الدولي رمزي البهامي حبيث اتبع معته نفس الإسلوب في الإداء وعدم القفر عن الحسواجسة مما ادى باللجنة الى استبعاد الفارس للنكور الذي

العربية السابقة في نمشق عام هذا وتستعر الفارسة الهاشمية ممارسة تدريباتها اليومية لحين اللقاء للتنافسي البطولي الذي

حصد تهبية للدورة الرياضية

سيقام في القاسع من الشهر هذآ وحنضر لقاء الامس الامين الخاص لجلالة الملك الامير على بن نايف والمكتور مواقق القواز أمين عام اللجنة الاولمبية وجمهور غفير

من محبى لعبه القروسية. الاميرة هيا تحضن اجتماعات عمومية الحلس

الاولمبي الاسيوي تحضر الفارسة الهاشمية سمو الأميرة فيا الحسان اجتماع الجمعية العمومية للمجلس الاولمبي الاسبيبوي الذي يعسقند لجتماعاته في القاعة الرئيسية بالقرية الاولبية ويحضر بمعيتها د موفق الفواز كممثلين للجنة الاولمبية الاربنية ويراس لجتماع اليوم الشيخ احمد الفهد الصباح رئيس المجلس الذي اكد ان المجلس سيناقش التقارير الواردة من ممثلي الاتخسادات في الاقساليم للختلفة وكذلك انتخاب اعضاء

جسند لنواب الرئيس واعسفشاء

المجلس بالاضافة الى رؤساء اللجان المختلفة واكد أن سعادته كبيرة بترشيح سمو الاميرة هيا للجنة اللاعيين وثمن هنه الشاركة لاسيما وانها الانسة الوحيدة التي تتقدم لموقع في الاتصاد الاسيبوي ولجيانه منذ نشيوء للجلس وشكر اللجنة الاولمبية على ترشيع سموها هذا وكانت اللجنة الاؤلمبية قد رشحت النكتور عصنام الحاج حسن لعضوية اللجنة الطبيبة والزمييل محصد قيدري حيسن لعضوية اللجنة الإعلامية حيث بجبرى الزميل سيف بواغرة ممثل اتصاد الإعلام اتصالات من اجل دعم وانجاح الزميل للنكور كنلك

كسينا جولة واحدة في

رشحت اللجنة السيد عبدالله

ابونوار لعضوية لجنة الاحصاء.

الكاراتيه كسبنا جولة ولحنة في اللقاء لاول للكاراتيك يواسطة اللاعب فاثق الجعفري الذي فازعلى اللاعب النيسالي مسريدا سرندراء بعد مباراة حافلة بالندية ٢/٦ فيما فسرنا بقية اللقاءات بون مقاومة تنكسر هذا مبا جبرى على صسالة اكسيسوور التي تبسعسد عن القسرية الاولمبية ٤٣ كيلومترا تضاصيل اوفي من خيلال لقياءات منتبخينا التی جرت امس ۔

الجعقري والفوز على نيبال تحت (٧٠)

تمكن بطلنا رائد الجعفري من لغورٌ على شريد اسرندرا من نيبال قسلال اللقساء الدولي في قساعسة کسیسوور فی وزن تحت ۷۰ کلغم حيث بدأ اللقآء يتوجيه ضربات وليمية من كلتا ينيه مسجلا من نلك النقطة الاولى فسيمسا إتسعسها بخطافية من قنمة اليمثى اوقعت الخنصم لرضنا لكنعج القناعية بالتضنفتيق للجعفري التي تقنم على النيسبالي ١/٣ وهكذا بقي اللعب سجالا بين اللاعبين فيما

نوع الجعفري من العلبه واشد يكيل اللكمات المسجلة على وجبه الخيصم الذي اصبيح لا يقس على لمقاومة مما سبهل مهمة لاعبنا للانقضاض عليه في هجوم خاطف وسنريع ليتعلن حكم اللقناء فتوز الجعفري بـ٢/٦.

الجعفري يخفق امام الأماراتي تحت (٧٠)

لم يكن احدا يتوقع ان لاعبنا الجعفري سيخفق امام اللاعب الإماراتي محمد سالم الذي وصل



د. موفق الفواز

الى الدور الثاني من اللقاء بالقرعة حيث كان الاصاراتي في راحة كاملة فيما كان لاعبنا قد لعب لقائه الاول قبل ساعة الاربع فقط ولكن هكذا القرعة لوقعتنا حيث لعب الجعفري بسترعية وبون تركيييز مما مكن الخصم من توجيه عدة ضربات لولبية وقيضنات مفتوحة الى صدره ليتهى اللاعب محمد سالم الاماراتي اللقاء لصالحه ونخرج من هذه البطولة في يومسها الاول بعد أن لعب فريقتنا لقاعين قبل هذا اللقاء الذي كسبنا فيه جولة وخسرنا ثلاث جولات.

سائد عبدالله يخسس امام اندونيسيا في وزن تحت ٦٠ كغم

خسر سأئد عبدالله امام لاعب اندونيسيا جوستا ابويكر خلال اللقاء الاول لوزن تحت ٦٠ كسغم حيث كان قد خطف النقطة الاولى وحساول ان يكون ندا قستويا للاندونيسي الذي يصرف من اين تؤكل الكتف حيث بدا مدافعا فيما انهك قوى لإعبنا في الهجوم وكان يحوم حول سائد يلسع ويبتعد حتى انهي اللقاء لصالحه تكرلا . . .

رائد حامد يخسر للسعودي محمد خليل لوزن تحت (۷۰)

حسس لاعينا رائد صامد امام السعودي محمد خليل دون مقاومة تنكر حيث استغل السعودي خبرته في هذا للجال يلسع بسهولة ويترك الخصم ينور حوله لاضاعة الوقت وعندمسا تلوح في الأفق فرصة مواتية يوجه الضربات لوجسه وصندر الخنصم وهذا سا حصل مع لاعينا الذي ترك بفاعه مفتوحا امام هجمات خليل الذي استغل خلال جولاته الثلاث بقائق

ضريتين موجهة لحداها الىوجه

الفارسة الهاشمية حامد والاخرى الى صدره لينتهي اللقاء ٢/صفر لصالح السعوبية ويهنذا لم تستطع الوصول الى المباريات النهائية في لقاء اليوم

• يلتقى بطلنا نائل عويمر مع

بطل هونج كونج في وزن تحت ٨٠

كغم في الساعة الواحدة بعد الظهر

السائسة بتوقيت عمان املنا كبير

بان يتاهل عويمر الني مبتازيات

كسنتك يلتسقى لاعسبنا فسائق

الجعفري في المساء ابطال الكاتا

والتي تشبارك بها عشيرة دول ولنا

النتائج النهائية للكاراتيه

الاول في وزن ١٠كغم ياما موكو

النساني من فسيستنام تران ادن

السوري رافت كراد اول ميدالية

الاول ايران فريد كعمامي نهبية

الثانى الكويت عادل ألمصادي

الثاني جافشير ايران فضية

امل في تحقيق مركز متقدم.

فاز بالمدالية النهبية.

كولنج المدالية الغضية

الوزن تحت ۷۰

الدولة

الصين

اليابان ايران

شوريا

تايلاند

تليوان

فيتنام

الكويت

بروناي

ماليزيا

القلبين

نيبال

السعوبية

كوريا الجنوبية

اندونيسيا

الاول من البطولة.

آلاول اليابان شناشيزو نهبية الثناني ايران سعيد شتيان لقاءات اليوم

يسرعة من هيروشيما اول ميدالية تهيية حققها زعب عربي هو السور*ي رافت كرا*د

فى لعية الكاراتيه اليوم بعد فوزه على اربعة لاعبين ● اول رقم عالمي نسوي يحطم برفع الاثقال للصيتية جوان هنج ولورن ٤٦ حيث رفعت ٨٢,٣٠ كغم. • اللجنة المنظمة للبطولة كانت الإكشر جراءة عندما وزعت كوت خاص وكتيب عن مكافحة مرض

الاينز لتوعية اللاعبين بهدا المرض اثبتت الفحوص الطبية التى لجرتها اللجنة الطبية بان جميع للشاركات خضعن لقحص الانوثة ولم تحدث اي مشكلة حتى الان كما افاد د. عصام الحاج حسن عضو

اللجنة الطبسيسة في الاتحساد

● الزميل محمد المعيدي تابع لقاءات الكاراتيه والفروسية وقدم تقريرا اسعد اللاعبين

سوريا في صدارة العرب

مصاد ميداليات الاسياد بعد اليوم الشالش الس

# جراف تسمى للفوز ببطولة برايتون لسابع مرة

قال منظمون ان شستيفي جـــراف التي تفسيب عن ملاعب التنس يسبيب اصابة في ظهرها منذ بطولة الولايات للتحدة المقتوحة الشبهر للاضبي ستعود الى المسايقات عندما تحاول الفوز ببطولة برايتون لسابع سرة هذا

وستشترك اللاعبة الألمانية التي تحتل للركز الأول على العالم على راس حشد قوي من اللاعبات في البطولة التي يبلغ مجموع جوالزهآ ٢٥٠ الف جنيه استرليني (٢٩٤ الف يولار) وتبدأ في ١٨ تشرين الأول. ويتوقع ان تواجه جراف منافسة قوية من التشبكية بانا نوفوتنا حاملة اللقب التي فارت ايضا

ببطولة لايبزيج يوم الاحد الماضي.

تصنيف اللاعبات طرأ تعديل ولحد على احد مراكز لصندارة أبى التنصينيف العبالي للاعبات كرة المضرب المحترفات حيث صارت البيلاروسية ناتاليا زفيريفا تاسعة مكان اليابانية



🗣 شتيقي جراف

كميكو داتي. وهنا الترتيب



١- الكَانِية شتيفي غراف - ٣٥٥ نقطة، ٢. الاسبانية ارانتشا سانشين ۳۰۲، ۳. الاسبانية كونشيتا مارتينيز ـ ٢١٩. ٤ الأميركية مارتينا نافراتيلوقا ١٥٥، ٥ـ الفرنسية ماري بيـرس - ١٤٥، ٦- التـشــيكيــة يانا توقبوتنا ـ ١٤٤، ٧. الأمسيسركسيسة



## ليندساي بيقنبسورت - ١٢٢، ٨-الأرجنتينية غابرييلا ساباتيني-

١٢٠، ٦- البيالروسية ناتاليا رْفيريفا ـ ١١٥، ١٠- اليابانية كميكو داتی۔۱۱٤۔ بیکر «یزحف» فی استرالیا

صعد بوريس بيكر بشق الأنفس الى الدور الثاني لبطولة استراليا للتنس المقاملة في الصالات وهي اول بطولة يخوضها منذ خروجة من النور الأول لبطولة الولايات المتحدة المفتوحة. فاز المصنف الشاني الالماني على الاستترالي ساندون ستولُّ ٦/٤

و٢/٦ و٢/٤ قبي الدور الأول امس

وصعد ايضا للصنف الضامس الاسترالي بات رافتر بفوره على الأميركي لويس جلوريا ١/٧ و١/٥. كما فاز الإسترالي وولي ماسور على مواطئه بن ايلوود ٦/٦ و٢/٦. وفاز ايضا بيرون بلاك من زيمبابوي على الاسترالي جيمي مورجان ١/١ و١/٤.

عين قالد المنتخب الأرجنتيني السابق لكرة القدم نبيغو مارادونا مدربا لفريق ديبورتيفو ماندييو

وتم الاعلان عن تعيين مارادونا خلال مؤتمر صحافي مشترك عقده مارادونا ورئيس النادي سانديو روبرتو كروز امس الأول الاثنين في بوينس ايرس. وقسال مساراتونا الذي اوقيفيه

وقد تعرضت لحالة مماثلة عندسا الاتحاد النولي ١٥ شـهرا منذ ٢٤ اب الماضي لتتاوله مسانة منشطة خلال مسأبقة كأس العالم الأخيرة في الولايات المتسحسنة «تم الاتضاق علَى كل شيء في سساعسة ونصف الساعة من دون ان نبحث في الأمور

اضاف دامل ان تتوج مهمتي الجديدة بالنجاح، واذا تمكنت من ارتداء المسروال فلن لتأخر، واكد مارابونا انه غير قلق على وضع فريقه الجنيد الذي خسر

اضاف مستقف المدينة وراء للفريق

كنت العب مع ارجنتـــينوس وسيلتقي مارابونا في فريقه الجبيد بالحارس السابق للمنتخب سرجيو غويكوتشيا الذي يتعرض لانتقادات شديدة حتى ان البعض

يتهمه بانه وراء النتائج السيثة ويخلف مارادونا المدرب السابق بدرو غونزاليس الذي تخلى عنه رئيس النادي. وقال الأخير «لا اشك في قسدرة مسارداونا على اعطاء الفُريق نفعة جنيدة،. ثلاث مباريات في بطولة الدوري وتعادل مرتين ولم يفز بأي مباراة.

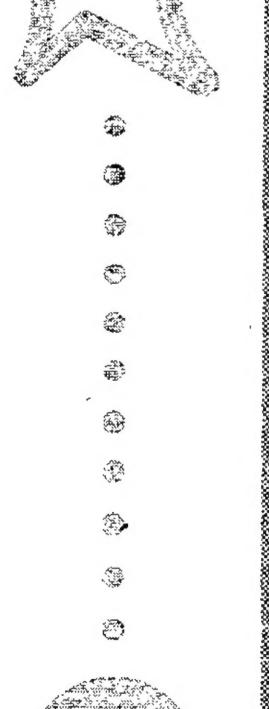
وكان مارادونا التحق في ١٧ ايلول الماضى ببوكا جونبورز وهو الفريق الأكثر شعبية في الأرجنتين بصغة مساعد للعدرب سيزار لويس مسينوتي. وفي ٣٠ منه اعلن انه سيلاحق الاتحآد الدولى قضائيا بعدما رفض الأخير طلب العفو عنه الذي تقدم به الرئيس الأرجنتيني

بورما الإمارات قازاخستان

ملاحظة.. توجد سبع صيداليات برونزية اضافية بسبب التعادلات.

## بطولة استعراضية للساحة الشهر المقبل

ينظم اتحاد السباحة منتصف الشهر المقبل بطولة استعراضية مفتوحة بمناسبة الاحتفالات بميلاد قائد الوطن ويتوقع ان يقوم اتحاد اللعبة الشهر الجاري بتسمية اعضاء المنتخبات الوطنية على ضوء نتائج بطولة الاتحاد للموسم الحالي تمهيدا للبدء بيرمجة معسكرات تدريبية استعدادا للمشاركات الخارجية القائمة.





الاربعاء ٢٩ ربيع الثاني ١٤١٥ هـ الموافق ٥ تشسرين الأول ١٩٩٤ م

العدد (٢٨٤) المنة الثائة



# القصصيا

.. ويسالون من (قفر) صا يعسرفوناا عن قسصمك القصيرة، فتبوح (فقط) اعشاق النحنون. حستى ولو كسره التافهون، وتقول ـ يا للوطن يستريح على ربى اعطافك: ــ منذ عسودتي التي باتت (سيلبية) التفاصيل! وانا لا أكتبها الااذا كتبتني، فتلكم هي القصة القصيرة، القصيدة او هي قصبة تختت الشعر خَلْيِلًا لَكُنُهَا تَبِرَ خَلَيْلُهَا فَي حريتها كانثى مستقيدة من هنه الخسسيرية في (تلك الاضسافسات) وهي لاريب مكوناتها الجنسوية واركانها الرئيسية، حتى وان تخفت تحت اسماء لخرى وعناوين مختلفةاا وكلها لمراودة الفعلة الجميلة/ التشكيل للخدعى!! مستثل القص والدرامسا والميلودراسا والشراجينياء وكلها تسابيح اللقاء المراد، والقسيض على لللحظة، والدهشيئة، والرّميان، و المودوانيج والديالوغ وشكل السرد وبيان التعبير المعلمات المعلمات المعلمات التسميات مرا تربد رايهي في عوينك - الصحوة: الشروط التي ينبسغن ان تتسوف ر في القصة القصيرة، بغية اعطائها براءة الخروج على العالمين، او عنصها شهادة فنية، كان من الفتون الاسبية، لاتها ابتداء فن من (أهم) القنون الأنبية. لأ عليك، قل ما شيئت: فالسلسلة النهبية لن يكتمل جمالها، حول جيد بض حليبي دافئ ليس كما العاج ولا الثلج في طقسه الصقيعي، بل بدف مخدع شهرزادي. أن يكتمل القها نعم الااذا أضفنا حيات اللؤلؤ والزمسرد والقسيسروز النيروزي البهاء والمواسم وكلميا اضبقنا الى اللوحية ــ القَصَعةُ مِن الوان ولمسات، كلما اعطينا ألغرصة لهنده اللوجة من مد الحياة، لتبقى في ذاكرة الناس، وليكتب لها منّ بعد الخلود الاحيد.. لاعليك ليها الفستى الاربعسيني، لا تبق ولا تذر، فقل عنها وانت صاحبها، قيل أن تطلب للشهادة، وإن يضعلوالا الا أصبة الدحنون-ضحايا كتبة النرجيلة والخعر

عشاق شقائق النعمان، بعيدا

عن اختناقات الجيال السبعة

النباصة، من يكتب عن توارس

الومان الاصدق، ويفتح الابواب

المغلقة للنفاتر الطيبة، وينطلق

يراع التناريخ لرهرة ومكرمة

وكوفية حمراء و.. و.. ا ذاك

اليسوم (لن) ياتي، فسمن العنقائيات صيره ازلام

وانصباب اللاءات المقييتية

الملمونة دون النشيد الأصيل.

الجنسيس للمنوع عن أوران

البحر الوطني.. فقل قبل قرار

كسسؤاتم البسسوح: الفن هو

الموسيقي التحصويرية

المساحبة للحظة عناق الجبين

ـ اد کیف سنری الی فشهد

معلودرامي مستسلاديلا

موسيقي تصويرية ١٢ كيف

سدرى لشيروق الشيمس بلا

رقزقه العصافين ودفيف

اوراق الشجر في حقل - بل قل

بستان ولا تكن أيلها، الشجر

في البستان وفي الحقل سنايل

واشواقا وماذا من مخبوء

اصيلُ أيضاً وهل القوس من

نيل ما تكسير بعد؟ ويح المنياح

والوقية ولضلاق البوح.. فنعم

من بعض حوابي الحسابي،

وغدا تلدقي، بوركت الانتواق -

احية زميلاء ومدخل ميدق

A ممدوح ابو بلهوم

# نوارسي

الى اردنيات مدرج كلية ألاداب الواعدات والغرح

الرخسيص ... هات من بهساء صمت الدارة، فالإقمار حرينة، والكلم منوجوع والسنياط غريبة، قبعد الشهانتين - في بقاء اللبوس التاثه - لن يبقى الا الشبهادة الاخيرة ـ الثالثة فاليؤم الذي تنتظر ليظهربين

كما هو في اللحظة الراهنة شاهين، وبالفنانتين ميسراء ومصفية

متابعة: رسمي محاسنة

ما يهمني هو اللحظة الحالية

اقلامه للنخيبة ام للعامة لجاب

صاهينه ولأأحد يعمل اقلاما من

لجل ألهرجسانات فلقطه وانه أمنر

طبيعي إن ترتفع بمستوى افتلامنا

وتقديمها للعالم فهناك ارائد من

العرب حتى يسمع الاخرون كلمتهم

وهذا حقنا مثلنا مثل الامم الاخرى

وانا احساول فسنن الإمكان أن اقسول

كلمتي من خلال لغة مركية. ومطلوب

توصييل هذه الكلمية التي العنائم

وطوال مسيرتي القنية لم يؤثر على

احد، ولم التنازل، انا احاول أن احال

الموقف كساهو في اللحظة الراهنة،

والاحتياجات الحالية، وإن اسال ما

هي الكلمة التي يريدها الناس؛ وفي

هذا القنيلم اجتنهيت أن أصل الى

قلوب الناسء ولنبك جنناء القبيلم

مفهوما الى حد مناء لتينا ياس كبير

واحتياط اكير خصوصا لدى قطاع

الشنيباب الأتهم يخنسون يعدم

مشاركتهم بصنع قرارات مرتبطة

بمصيرهم في السينما كثير من

الانظمة العربية ترفضها لان فيها

هافشا معقولًا من الخرية، ويزيدوننا

ان تعمل حيما وفق مشيئتهم في

التلفزيون فالحالة الإبداعية عند

للثقف العربي مقموعة، رغم أن حق

لإاكتب الدور اشخص معين

وعن اختياره المعثل مضاله

النبوي، للدور الاول في الفيلم قيال

صنواجينا جميعا تقييم وجوه

جديدة، وكل فيلم عندي يوجد فيه

وجوه جديدة اعطيتها قرصة الظهور

بالسينماء وانا غنما اكتب البورلا

إكتبه لشخص معين وانعا بد

الاربعاء د ١٠ ١٩٩١

القادمة

ديني ـ ايو ظيي جنڌ

للقاهرة

🔳 المغادرة

المستردام ـ نيويورك

4,50

11,00

11,1.

19,50

14,70

19,20

Y+ , +0

T., T. 71, ..

T1, T.

14, ..

الشركات الاخرى

■ القادمة

البلتستانية ، كرانتشي . ابو تابي

الفرنسية . باريس - يعتبق

الشرق الاوسط-بيروت

الغادرة

الفرنسية . بيروت . باريس

الشرق الوسط بيروث

الحرائرية - السارقة

الإمارات - دبي الهولندية امستردام

الإمارات - بني الهولننية - أمستريام

الجزائرية – الجزائر

الايطالية ـ بمشق القبرمسة لارتكا

البيئية - صنعام

السعوبية ـ جدة

المترية - القاهرة

الدوحة - البحرين

تيويورك - امستردام

التعبير مرتبط بحق الانسان.

حول سؤال فيما اذا كان يقدم

العمري، وكان هذا اللقاء ياتي قبل استضافت مؤسسة عبدالحميد افتتاح العرض الاول للفيلم في عمان شومأن وجعهورها الكبير اسرة فيلم في صالة وسينما فيلادلفياء. «اللهاجرة في لقاء مفتوح تم خلاله الاستناذ ميوسف شاهينء لجاب طرح كثير من القضايا حول الفيلم على كل ما تم طرحه من قضايا، وحول السينما العربية وما يتفرع وياسلويه الخاص كان يضيف شيئا عنها. فغي يداية اللقاء رحب الدكتور هنا وشيئا هناك بالاضافة الى روحه «انسعىد عبيدالرضعن» مندير عام الرحية التي غلفت جو المكان طوال للؤسسة بالمضرج العربي ديوسف

اسرة قيلم المهاجر في مؤسسة عبدالحميد شومان

انتسهاء الشكل النهائي للدور ابدا بالبنحث عن ممثل يتطلب الدور نفسه عندها ابدأ باصطياد الشخص لللائم من خبلال للسبرح ومعناهد السينما، ولحرص على ان يكون اكانيميا، وبالنسبة لنخالد التبويء أساف شساهدته بدور مسسرحي طاوست، وبقيت صعه لمدة (٤) ستوات قدم خلالها دورا في السرح القومي، واعتقد أن هذا وقت كناف لعرقة قنراته بشكل جيد، وكذلك تَقْهِمِهُ للدور الذي سيقوم به، ونفس الامر ينطبق على العناصر الاخرى للقيلم فكلها تأخذ وقتا كبيرا من المراجعة والتنقيق، فانا قيل كتابة السيناريو اعود الى المراجع، وعمل منقسارنات، ومن ثم تكوين الخطوط الاساسية، مع تدوين لللاحظات وبحد كتابة السيتاريو اضعله ملخصا، واعيد كتابة السيناريو ما بِينَ ١٥--٢١ مسرة وثلك لان المضرج امام مسسؤولية تجاه ملايين سيشاهدون فيلمه.

يمكن للحكومات ان تتنازل... اما انا فلا

حول التسويل الاجنبى للافلام والانتاج المشترك واشتراطأت المول الاجتبي قال شاهين، اقد بدأت بوقت ميكر بالعمل بالانتاج المشترك. واذا وجعت جهة تعويل فما هو المانع، أنا شخصيا لم أقيم أي تنازل، ولست على استعداد لمناقشة هذا الاسر، فسا اقسمه هو رؤيتي وموقفي، ويالتالي لا اسمح بان انتونّ غير نفسي، ويمكن للحكومات تحت ظروف معينة أن تقدم تنازلات أما أنا قلا.. ما يركز عليه المولون معى هو للستوى الفنى والتقنى للقيلم، اما

للوضوع فبلا اشبعج لأصد بقرض

الطبيب

. دبيل القراسمة

. مهند القاسم

. حافظ جرار

. ميارك توافلة

. عمر رمضان

علي الملتوفان

. نايف الرفاعي

. خالد ملسة

ياسم علسة

. علي مسيب

. طارق الشريف

١٠,٠٠ الاخبار بالانجليزية

The Exile 1., Y.

١١,١٠ بولدارك

حزهاء الديئء للجمود

الهاتف

ASOTA.

VT1V ..

AITENI

1-241.

TEVITT

F0750

TIBOOT

TAIVAG

OLTTY

27 . E . A

201ATT

الموقع

جول العسين

رآس العين

الزرقاء

اريد

الرمبيقة

 المخرج يوسف شاهين وجهة نظره علي، والانتاج للشترك

يوفس لي ظروف عدمل مسريحسة، بالاضافة الى شبكة توزيع تعطى القيلم سجالا للعرض في عواصم عالمية، ونسمع احيانا عن أشتراطات للعنت جين الاجانب على بعض المضرجين، وهذه المسالة تعبود للمخرج نفسه.

● النكتور اسعد عبدالرحمن يدير الندوة

ارقض حنف اي مشهد

وحسول الرقسابة وتاثيسرها على السينما اجباب المضرج ديوسف شساهين، دانتي ارفض اي قسرار للرقابة بحذف مشاهد من افلامي، وبالتالي فان تاثيرها علي يكون بعنع الفيلم، اما اجسراء مونتاج رقسابي فسهدة لا اقسيل به، ولذلك اننا حريص جدا على الاحتفاظ بنسخة النيجاتيف، ولدي تجربة بفيلم والقاهرة منورة بأهلهاء حيث الطلية الشباب يحتجون على حرب الخليج، وحاولت الرقابة حنف هذا المشهد، ولكني رفضت وعرضت الفيلم في

بعض للتجمعات وسياتي الوقت

الذي يتم السماح فيه للجمهور مشكلتنا اننا نتحدث كثبرا

وحول اعتماد يوسف شاهين على الصورة اكثر من اعتماده الحوار قال: أن السينما لغة مرئية دينام يكية، ولو استطعت أن اوصل الفكرة والمعنى بالصبورة فبهذا امر ممتساز، وفي نفس الوقت لا يمكن الغناء اقصوار فنهنو منهم هو الاخبر ولكن ضمن توظيفه بشكل متوازن، مشكلتنا في العالم العربي اننا نتحدث كشيرا، ولم نصل بعد الى للرحلة التي نجلس فيها امام الصورة ونتناملها ونتعامل معها بحيوية بعيدا عن الاسترشاء والفهم

يجب ان يكون هناك تواصل بيني وبين المبثل

ميوسف شاهينه التي تحتوي لوحات من الجنس والسياسة والقن قال متعلمنا اشبياء كثيرة على اساس انها محرمة، ولا يجوز الحديث بها، وهذا نتج عنه خوف جعلنا نبتعد عن الفهم الحقيقي لاشياء اساسية في حياة البشر، فكيف يمكن لنا أن تقهم الاخر دون أن نصل الى اعماقه وعذاياته واحساسيه بالوحدة انه لشبيء مرعب هذا الذي تلمسه من لحسناس عام بالوحدة في اقتلامي احساول تطمين المصطلين والاقستسراب منهم، والتعرف على تفاصيل كثيرة عنهم هذا القهم والتواصل بيني وبينهم مهم جدا للعمل، وتلك حتى عندما تاتى اللحظة المناسية يستطيعون إعطاء الشيء للذي

السينما والتلقيزيون، وتوظيف الحكومية للابوات السيميعيية والبصرية في مواجهتها للارهاب نسال دانا ارفض العنف بمخستلف اشكاله، ولكن يجب ان نسال عن الظروف التي انت اليه، والمناخ الذي افرز هذه الظاهرة، فهناك فساد وعجرفة، وتماير طبقى، وحالات من الياس والاحباط فمأ الذي اوصل هؤلاء لهدتم الحسالة؛ لته سوال مطروح ويجب الاعتراف بمسبباته لقد بكيت كثيرا عندما سمعت عن بعض الحالات، هناك شاب يائس ويعانى من البطالة والاحباط يذهب الى الجامع، فيسمع كلاما جميلا، ولكنه للاسف انتقائي، وهنا تبدأ الحيرة، فاين الصدق، وأين الحقيقة،

وحبول مسؤال عن سيميات افيلام

اللوقع

عمان

عمان

عمان

عمان

مأليا

الزرقاء

الرصيفة

مخيم حطين

السلط

شاهين بكلام قاطع ان اي بلد عربي هو بلدي، وانا لست مـــرتهناً لسياسات معينة، فالشعوب لا علاقة لها بهذا للغروض عليها من مواقف

هذا الذي يدور لابد أن ينتهي، ولابد

من معالجة الاسباب بدلا من الققر

الى النتائج والمحساكمة على هذا

اي بلد عربي.. هو بلدي

عرضه للفيلم في بغداد، وعن رايه

في هذا الحسصسار القسروض على

العراق والعراقيين قال يوسف

مــلاحظة: تفاصيل الندوة

إلإخسري في مُلحق المراة والفن الذي

بصبر غدا الخمس

اسم الصيطية

والنيسرت استئلة حسول امكانيسة

تصوير: ناصر ايوب غيدا في السياعية المتابسية مساء تقيم صحيفة دالاسواق، هناك مناخ عام ادى الى العنف احتقالها في الثادي

وحول سؤال عن ظاهرة الإرهاب،

ومحاولة التصدي لها من خلال

توزيع جــوائز دمــجلة كـاس العالم اميركا ٩٤. الاحتفال الذي ستقدمه نجمة التلفيزيون الاردني لخسلاص يخلف العبادي سيشارك به نخبة من نجوم الطرب العرب والاربنيين حيث يشارك الفنان السوري مجهاد الأميس، الذي سيحضر متبرعاً بالمشاركة من بمشق، ويقدم مجموعة من اغانيه الخاصة بالاضافة الى المواويل والعتسابا والمبجسانا بصبوته الجيلي. كميا سيشارك الفتان الاردني

الارثونكسي ونلك ضمن احتفال

ALASWAQ

غدا .. احتفال صحيفة «الأسواق»

في النادي الار ثوذكسي

🗨 جهاد الامير

يرىدها الكثيرون.

المخرج احمد يوسف.

وسستكون المطربة الاربنيسة

الإدتافال ستنقله للحطة

منهاوند، ايضا من للشاركين

حيث تقدم مجموعة من اغانيها

الغضائية الاربنية والتلفزيون

الاردني وسيتولى الاضراج

فرقة مؤسسة الاذاعة والتلفزيون

بقيادة الفنان داميل حدادء

اما الغرقة الموسيقية فهي

وهنا لابدان نشسيسرالي

التجاوب الكبير الذي لسناه من

المؤسسات والغنانين الارتنبين

وكنلك الى التجاوب والحساس

الكبير من قبل للطرب للجربي

السوري الغثان بجهاد الاسيرء

الذي تبرع بالحضور مجانا مع

بعض اعضاء فرقته، ونلك من

اجل المساركة في احتفال

النابع منّ قناعة بان الجميع

يكمل بحضنه البحض بهنف

الارتفاء الى الافضل.

ونحيى هذا التجاوب الطيب

عمر العيداللات صلحب اللون الخساص والاغساني التي لاقت نجاحا شعبيا كبيرا في الاربن وفى النول العربية. أفرقة التاينجرز باسلوبها الشبابى الخاص، وبعصاحية القنان دعيامير الشيقشه الذي سيقدم عددا من الاغلني والتي



•	d	;

			6.	20,000	·	;
			اللاد	العيدا	عمر	•
.8886	3333	860000	3883888825	********	*******	00000
w988	3888	2888889	846948383		388366	

	40000	5000000		
M988888888888	SSECTION 1		80.002.000.00000000	822300000000000000000000000000000000000
***************************************			******	
		***********	***************************************	A. 100 A. 100 CO. 100

וֹבַבּוֹרָי, װ		
	التي تداوه لغاية إلساعة ١٠٠ سيلا	تي نداوم ۲۲۱ ساعة

أوقات الصلاة	<u>ئىدالىدا</u> ت لىلونىد
الله الكري	اوم ۲۱۱ ساعة ۱۱۰ انتى تداوه لغاية الساعة ۱۲۰: سير
	الهاتف الموقع اسم الصيبلية الهاتف الموقع ا

187			
٤,١			الق
0,4		. روق	115
۲,٤	Y£ o	صرّ.	الع
1	\ 'A		

	عمليات المبير	11-
ı	مقسم للطار	٠٨/٥٢٠٠٠
!	منسم لللكية الاربنية	177771
ī	شرطة السير	17774.
1	شكاوى الامانة	ÀYA111
	شكارى للجاري	<b>VF3VPA</b>
i	شكارى الفنايق	187440
1	استعلامات بليل الهاتف	171
H	خنعة الجهور	
1	ضريبة الدخل	TITON
!	شكاوى مؤسسة	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
i	النقل العام	אאודויד
f	شرطة العاصمة	114
1	شرطة النجدة	$m$ $\chi mr$
I	دوريات الغارجية	7-373A
ł	شكاوى للياه	<b>11376</b>
1	تموين عمان	771177
i	تموين اريد	799910
1	تمرين الررقاء	WYYN
1	تعوين الكرك	701177
i	جمعية حماية الستهلك	795711
1	دائرة الأحرال للدنية	,
ı	والجوازات - العلاقات العلمة	788898

طوارئ الكهرياء

مديرية الامن العلم

رقم هاتف طوارىء الدغاع

اللنني في جميع انحاء للملكة

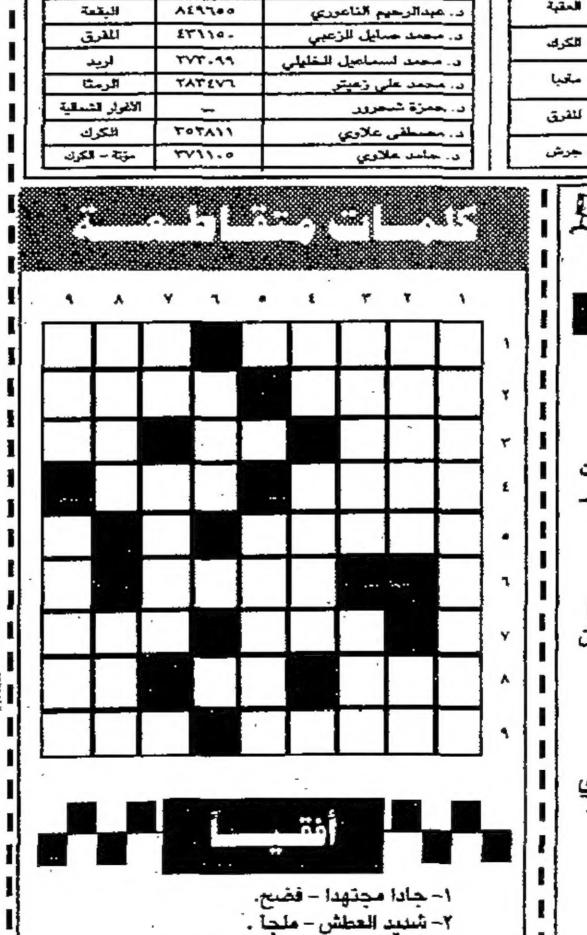
VO-141

197

### ۱۱ ایاد : ۱۲ کفردوس 7. Harka ١٠ نيروخ TY14.0 ٠٦ فراس ٧٠عين جانوت ٨٠ فين النفيس 3. TOAT \*\*\*\*\*\* 140 .4 ١٠٠ آبو نصير ١٠ عقل ATTES ١٢ ، الرواينة الماء المياء ۱۲ قداء 31 · mKaš : ١٦٠ قبر أ - ١٧٠ مُليل قرحمن ۱۰ معني ۱۱۰ لليدان جبل النزما 117017

يفة ۱۹۱۹ المنافقة ١١٠٠١١ المنافقة ١١٠٠١١ المنافقة الرافقة المنافقة المنافق	「「「「「「「「「「「「「「「「「「「「「「「「」」」」」」「「「「「「「「
القمر يطلع وانت في حالة من الزهو، وتعمل لغنك، وتتهيأ اسائل ستطرح، وتكشف عن اعماقك.  انه القمر ويمكنك ان تساهم في الامور وتعمل للحقيقة، وللعيد الذي يدخلك في جو لطيف، وترتب ما هو واجب عليك.	الص
	الجوزا
	العرطا
ضربة جيدة او محاولة جيدة، ولن تتاخر عن شيء، ولن تحلم باي شيء، بل تكون عاقلا، وسلخرا من الإمور.	11
اع الحدهم تحت ضوء القمر يستقوي، وهو مثل مجنون يريد ان يلهو وان يصل الى تخويفك او جرك صوب عوالم.	العندر
ثَنْرِكَ لِلطَّرُوفَ حَرِكَتُهَا الطَّوِيلَةَ، وَإِنْ تَثْمَرُ فِي وَجِهِكَ. ثُمْ تَخْتَارُ طَرِيقَكَ وَتَجِهِد أَنْ حَيثَ يَكُونَ القَّفْرُ الذِي لا يحياً.	الميسز
انه القمر في ضوئه المعتاد والذي يرمي ظلاله عليك وتقوم بالواجب او بالتضحية وانت مفتوح القلب ومنشرح.	المقر
المسحها دائما عقويا بل لكون اليفطانها،	النسو
Tall H train dule (accepts a CV) and the area and the	الجسد
الأمر تحمر بيال ماران والطفيل المرتومل والمرتوعية والفروع المرجوع والا	البدل

المسوت انه القمر يشع، وانت في الحومة الكبيرة، وتشعر بنفسك في اقصى الحياة



الطبيب

.. يرسف النقيه

.. غالب زوليدة

. يوسف نمبر

. هبدالهادي تيم

أ فاخر البليسني

.. خلىون مصفور

غسان الغانيه

.. معين ڀاپوه

.. حشن خليل

خضس أبواندورة

.. عبدالرحيم الحبيدي

الهاتف

VOTEM

VT-11

VOTILE

74-110

417714

TYNTE

PETTEN

1.717.

2011-1

TVARAN

	_						-	
								,
								•
								ı
			File		· f.			
	200 1-			**				
• ,				- فضع.	جتهدا -	حادا م	-1	
			•	- ملجا	لعطش	شديدا	-4	
		بات.	صف تب					
				ويها.	خلعت ا ا	عيطتها اعطتها		
						يزيد و		
			ش.	سن – ه	جهود	نعم الو	-Y	
				- شق.	اساس -	برق -	-A	
		-		وعظم	- بچل	استقياء	-1	
				ودي	25			5-7- 2- 0
			.8	- زوجا	بد القعر	- غار بع	-1	
				٠,٠	حرف	- اشك -	-7	
	•	ب النوم	ا - قارد	ي القيم	النهار ة	- نصف - عاما	-٣	
		-7	الجناح	مصنور	لحمر~	، وعاء ا	-1	

-	الكواب	سۆتە	**	11.0	$\perp$	د. جاعد علاوي					ش	جر	20147		, الشريف	. د. طارق
				7		7					1		053			
								_					198/1-/			
	_	^	•	1	•	Ò	,	·	Ò	١. ١	I		ولني	<b>ال الا</b>	Et J	
										ļ , ļ	!			لكريم	القرآن ا	1.,
										+	I			وة	يض النبر	ے من ف
			75.5					~			1			الإطفال	مسلسل	1.,1.
										7	4		_	سيل والذ		
										١	Ч		ر لنقل قعال		-	
									_		1	- 64	ىن ھيروشي	اسيويه		
											1			1.3		سياحة
								35.00			ı				نشرة الاذ	
								·~··		'	Ц	/14		ث المباشر فتات في	-	
										, l			واحد حلقة ( نقل مختارا:			
	-	_						2				<u></u>	.,,		ب الاسيور ب الاسيور	
						49				٨			تابة العربية			
		-													فترة الاط	
										,					ئي مواقع	
,						-				i		(5)	ار الاولى؛			
	100			7		2	City Co			ıÌ		= 3	G J- J	-		الصحا
ı			4			0.0		۳,					نصف الإخر	للساء/ ال		
	,	b-		• • •											شؤون آر	
					نىخ.	دا – فذ	مجتها	جادا	-1	]			سية	فبآر الرئ		
					-	ش – ما		_		1			• •		أستراحة	•
			ات.	ىف نې		- حرك				i			حواهر	اليومي/		
					ها.	ت ثویم				1	1		• •.	. 🗘 👊	ا فيديو	1.,
								- اعطت		-	•		فدرة	بخيار الا		
							ويرنف					(	سأكن قصادع	-		
				-0		وحسن س - ش				- ]		_	ر صلاة قلب			
						س چل وع				- [	П		•	<u> </u>	م الملكي	
			-		١	30.		•		- 1	1	*****			**************	
						Pinnin										
1	کارے		i p			40					1	. 16	نحركة للاطة	. سه د الم	ونامح ال	40.11
			0 =										مكنوز العال		_	_
						فعر – ز					1	1		لفرنسية		-
						فجر.				- 1				-	ِثَائِقَى عَا	
		۾.	ب النو	- قارب	القيظ	ار في ا	- النه	- ئمىۋ	۳-	- [			. بو	ي باب الفيد		
			-			ر ∼ مکه						Gra	King The			
				.44	ض عا	295.	ع بالشر	- بداره	-0		- 1			=	-	

٥- ايلاع بالشيء وحض عليه.

٧- للاستقهام - هزال.

٩- مين - ثقل في الانن.

٨- تمهلت - نفذ.

برنامج

«فکر واربج»

- برنامج «فكر واريح»

الجماهيري الناجح الذي

عرضه التلفزيون الاردني

خلال ألدورة البرامجية

- في الدورة البرامجية

الجديدة تم وضع البرنامج

يوم الخميس الساعة ٢

ـ لماذا تقــتل البـراميج

معاضرة هول

الديمقراطية في

الوطن العربي

يستضيف منتدى مؤسسة

عبدالحميد شومان الأستاذ إياد

القطان مدير المركز الثقافي الملكي

لإلقاء مصاضرة بعنوان مستقبل

الديمقراطية في الوطن العربيء

وذلك في الساعة الساسية مساء

يوم الأثنين ١٠/٢٤ بقساعسة

محاضرة بمنتدى

الزرقاء للثقافة

والفنون

يستضيف منتدى الزرقاء

للثقافة والفنون السيد إياد القطان

في محاضرة بعنوان دالتطبيع

بعبع المثقفين، ونلك في الساسية

من مساء اليوم الأربعاء. تلقى

المصاضرة في مقر المنتدى في

شارع الاسيس حسن مقابل

الندوة الخامسة

ليوم القنس

يفتتح السيد طاهر المصري رئيس مسجلس النواب الندوة

الخامسة ليوم القدس تنظمها

ويتضمن جدول اعمال الورشة

التي ستستمر لمدة اربعة ايام

ويشارك فيها عدد من الباحثين

عدة مواضيع تركز في مجملها

على دعم الأوضاع التعليسية والثقافية في القدس، وتناقش

مجموعة ابحاث حول التعليم في

فلسطين ايام الانتداب البريطاني

والتعليم النسوي في القيس

ودور المجلس الشبرعي آلاسلامي

الأعلى في الوعظ والأرشاد خلال

فترة الآنتداب البريطاني على

وتتطرق بعض الابحساث

للمؤسسات التعليمية والثقافية

في القدس كالجمعية الفلسطينية

الشرقية وكلية صلاح العين

وتركس باقي الأبحسات على

الشخصيات المقتسية الشهيرة في

التماريخ كالمقدسي الجغرافي

البارز وابو عبدالله التميمي

عزام جرار

مستشار التسويق

فاضل طبيلة

المدير الغني

الأيوبي الإسلامية بالقدس.

الطبيب المقدسي.

لجنة القدس يوم الاحد القادم.

المستشفى العسكري.

المحاضرات بجبل عمان.

● عوني الداوود

● الخبر:

الماضية.

• نكشة :

الناجحة ؟!

ماوتسي تونغ واحد من

الزعماء الذين بهروا العالم في حياتهم. كأن الكثيرون يعتبرونه صعلصا تورياله نظريات تتلمذ عليها قادة حركات التحرر العالمية. قاد فورة كبيرة في العصسر الحديث، حين خرج على رأس بضع عسشسرات الإلوف من الفلاحين، ليقطع بهم سيرا على الاقدام مشات الانهار والاف المدن والـقــــري ، في رحلة كخاح طويلة سنقط خلالها اكثر من نصف اتباعه، قبل ان ينتصر على تشان كاي تشيك، ويطرده مع قواته الى جزيرة فورموزا ويسيطر ويقيم نظامه الشيوعي عام

وفى ايام حكمسه قسام باصلاحات زراعسية واجتماعية وصناعية، وحافظ على وحدة بلاده، وقواها وعيزز مكانتها في العالم وارغم العسالم الحسر على الاعتراف به وبنظامه وانتزع المقعد الدائم في منجلس الامن، والذي كانت تحتفظ به فورموزا وكانت حياته اشيه باسطورة جعلت منه معبود الصينيين النين وضعوه في متصناف اعظم زعتمنائهم التاريخيين واعتبروه حكيما لا يقل مكانة عن حكيــمــهم كونقوشىيوس..

وعندما مات، انتهت اسطورته ويدا التنقيب في حياته وانقلبت الصورة فاذآ هو انسسان اخسر لا يمت للصورة التى عرفها العالم عنه بصلة؛ فله و جناهل وزير نساء ومستبد لايعرف قلبه الرحمة.. وكان اخر ما قيل عنه ولعبه بالفنت بسات المسغيرات واعتقاده بان معاشرتهن تطيل عمره، وانه کان مصابا بمرض جنسی ، ولم يكن يتورع عن نقل مرضه **ئن يتصل بهن.** 

واللافت ان اكثر النين يشوهون صورة ماو هم من النين عاشوا معه ولكن، لكن كان هؤلاء في حياته؟ ولماذا سكتوا وهوحي ثم تكلموا

وهو مسيت؟! وهل يصسدق الناس ما قراوه عن ماو في حياته ام يصعقون ما يسمعونه عنه بعد موته؟! الا يختلف ساو عن غيره من الزعب اء؟١١ وهل يجب ان يموت الواحد منهم حتى يعرف الناس الحقيقة؟!

🗯 موسى الحواش

 السيد عدنان الحناوي وجه رقاع الدعوة للاهل والاصنفاء لصضور زقاف نجله ايمن على كريمة السيد مصطفى ابراهيم اسالم وذلك يوم الجمعة المقيل، مبروك وبالرفاء والبنين.

● اقام السيد اياد مروان راتب الحبال حفلا كبيرا بمناسبة قبوله في كلية طب الاسنان في الجامعة الأردنيسة دعسا اليسه الأهل

• غاير عمان متوجها الى النرويج المهندس خلدون خشمان مدير ادارة مياه البلقاء للمشاركة في مؤتمر حول تحديث الشبكات

وختام القدومي

دالاسواق،

بحضور عميد كلية الاقتصاد

والعلوم الإدارية النكتور يشير

الضضيراء دعيا قيسم العلوم

السياسية والدراسات

الدبلوماسية في جامعة العلوم

التطبيقية الى لقاء مفتوح ضم

عندا من اسرة الجامعة وهم

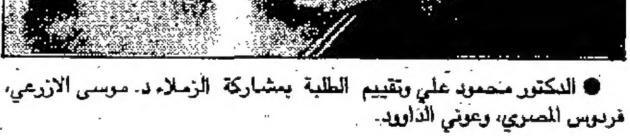
النكتور محمد سليمان الداوودي

رئيس قسم العلوم السياسية









اقامته كلية الاقتصاد وقسم العلوم السياسية في جامعة العلوم التطبيقية



● جانب من طلبة العلوم السياسية المشاركين في البرنامج التدريبي



بالتعاون بين وزارة الاعلام والمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم

# ندوة التحدفق الاعلامي توصي بفتح الأفاق العربية امام الديمقراطية

اوصت ندوة التنفق الاعلامي في شتام اجتماعاتها بعمنان هذا الاسبوع بفتح الافاق العربية لأستيعاب التوجهات الديمقراطية مع التاكيد على الاهتمام بالقضايا والمشكلات القومية.

اشرف على النبوة وزارة الاعلام بالتعاون مع المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم. امين عام وزارة الاعلام السيد نايف مولا تابع الندوة بكل حيثياتها، وإدار جلساتها الدكتور عصام الموسى. مدراء الدوائر

الإعلامية من المطبوعات الى التلفزيون والإذاعة والدراسات، شاركوا في كل الجلسات التي استمرت ثلاثة ايام وهذا لقطات من الده • الشاك





• وزارة الاعلام رعت وتابعت جلسات الندوة

# السفيس الكورى يحتفل بالعبيد الوطنى لببلاده



• رئيس مجلس الاعيان يهنئ بالعيد الوطني لكوريا

● الدكتور معن ابو نوار ومندوية جامعة مؤتة

• مذير تحرير الأهرام يتوسط السيدين مولا وللوسى



• نى استقبال الضيرف

والدراسات التبلوماسية

والتكتبور محمود علي للشرف

الإكاديمي للبرنامج التدريبي في

قسم العلوم السياسية والتكتور

فوزي تيم والدكتور محمود خلف

والاستاد مازن غرايبة والاستاد

وليد الرمحي والاستناذ حسن

المومنى والاستاذ يوسف عبد

الغنى ورئيس قسم العلاقات

الثقافية السيد صالح زيتون

ومن وحدة التدريب التطبيقي في

الحامعة ختام القدومي وقد

• الدكتور بشير الخضراء عميد كلية الاقتصاد يتوسط كلا من صالح زيتون



لدى الاردن حفل استقبال بمناسبة العيد الوطنى ليلاده. حضر الحفل رئيس مجلس الاعبيان وعدد من الوزراء والاعسيسان والنواب ورجسال السلكين السياسي والدبلوماسي المعتمدين في الاردن ورجسال الاعسلام والصحافة وابناء الجالية الكورية من المقيمين في الاردن.

• تصوير تركي السيلاوي

جريدة يومية سياسية إقتصابية شامل

رئيس التحرير المسؤول مصطفى أبو لبدة

ستشار التصرير علي يوسف كرتارية التحسرير موسى الحواش شباهر الثمورة

رؤساء الأقسام

سيلام الشيوا - المال والشركات مروان الشريدة - التامين محمد حلمي – البحوث والترجعة محمد جميل عبد القاس - مشرف عام الرياضة محمد قسري حسن - الرياضة فسربوس المسصري - شربين المسراة

تصدر عن شركة الاستثمار الاعلامي اردنية مساهمة محدودة

طريق الجامعة الاردنية - بعد جسر المدينة الرياضية مباشرة ص. پ : ۱۱۱۱۷

تلفون : - ۲۱۲۹۷۱ – ۲۲۹۲۲ – ۲۲۹۲۲ – ۵۰۷۲۸۰

حفل تكريمي للمؤسات الاعلامية المشرفة على البرنامج التدريبي استضافت اسرة الكلية عددا من إحسريدة «الاسواق» والرمسيل ممثلى الصححف الاردنيسة

> اليومية والجهات الاعلامية التي تدرب في مؤسساتها نخبة من طلبة وطالبات قسم العلوم السياسية خلال فترة الصيف حيث حضر اللقاء الدكتورموسي المؤسسات التي يمثلونها من اجل الازرعي مدير الشؤون السياسية

فى وكسالة الانباء الاربنيسة

والزميلة فردوس المصري مديرة

العلاقات العامة والاعلان في

التكتور محمود على نبذة عن حفل شبأي اقيم بالمناسية. برنامج التدريب مشيدا بتعاون الصحف ووكالة الانداء الاردنية

عبوني الداوود مساعيد ميدر التحرير في جريدة «الاسواق.» ابتدأ اللقاء بكلمة ترحيبية القاها الدكتور بشير الخضراء عميد كلية الاقتصاد شكر فيها الحسضور واشساد بتسعساون

تدريب الطلبة والطالبات ثم قدم من جانبه اشرف النكتور

والجسهسات التي تدرب لديهسا الطلبة من قسم العلوم السياسية تمجيرى بعيدنك حيوار موضوعي ونقاش تقييمي شاركه فيه المتضور واستمعوا الى ملاحظات ميدانية ممن الله فوا على تدريب طلبة القسم حالال القصل الصيقي وذلك للأستفادة من النحرية للسنوات المقبلة

وقد دعى الحضور بعد ذلك الى

محمود على المشرف الاكاديمي للبرنامج ألتدريبي في قسم العلوم السياسية على تقييم الطلبة المشاركين في التدريب الصيفي بحضور كل من الزملاء الدكتور الازرعي والزميلين المصسري والداوود ونلك خسلال مناقشية سياسية اعلامية مفتوحة جرى من خلالها تقييم مدى الاستنفادة التي جناها الطلبة المتدربون خلال البرنامج

## الأسواق

مدير التحرير - مروان حزين مساعد مدير التحرير - عوني الداوود المصرر السياسي – فعيصل الشبول

عــــزام يونس - العـــريي والدولي

خالد الشيخ مكاتب الاسواق واشتطن - نيويورك -مدريد - القاهرة - دبي الدار البيضاء

للسنشارون القانونيون مكتب القانون رئيس مينة للديرين – سفيان السرطاوي

## اثر الموسيقي المفضلة على الجراج ني غرفة العمليات

واشتطن ـ بترا ـ اشارت براسة جديدة في جامعة بوغالق في نيويورك الى أن سماع الجراح لموسيقاد المفضلة في غرفة العمليات يمكنه من استخدام سكينه بمهارة اكبر. وتكرت صحيفة «يواس توداي، الاميركية أن الدراسة بينت أنه عندسماع الجراح لموسيقاه المفضلة يبقى ضغط النم عنده معتدلا اما عند سماعه لموسيقي لايحبها او عدم سماعه للموسيقي فقط فان ضغط دمه يرتفع.

يومية سياسية اقتصادية ثامطة

فقام عندها بالقفر من النافذة على امل الوصول الى الشارع والفرار. الا انه وجد نفسه في باحة مركز الشرطة حيث اعتقل على الغور بعدما تعالى صراخ سكأن الشقة.

ALASWAQ JORDANIAN BUSINESS DAILY - WEDNESDAY - OCTOBER 5 -1994 NO (384) vol.3 AMMAN - JORDAN

السارق التعييس المسظ

ليون (قرنسا) - (اف ب) - ذكر مصدر في الشرطة الفرنسية امس إن

سارقًا في الرابعة والثلاثين من العمر حاول الهرب من شقة كان يسرقها في مدينة ليون فقفر من الطابق الثاني ليجد نفسه في بلحة

ويبدو أن السارق كان يقوم بسرقة شقة الاحد الماضي في شارع

طرحت شتركية الملابس الإيطالية

الجاهرة مبينيتون، التي أشتهرت أي الاعوام القليلة الماضية بالحملان

الاعلانية للثيرة للجدل حملتها

الاعلانية الاخيرة التي تستخير

صورة تتالف من عدد كبيرمن

الصور الصغيرة التي تشكل في

تركيبها كلمة مرض فقدان المناعة

المكت بسة دايدز، (AIDS).

واستخدمت بينيتون، في حملتها

الإعلانية السابقة ملابس جندي اتل

في المصرب الإهليسة في البسوسنة.

وخصصت في حيثها مبلغا تدره ١٥

مليون دولار للحملة الاعلانية التي تستخدم صورة قميص وسروال

الجندي الكرواتي مارينكو غاغرو

الذي قستل في تموز ١٩٩٣. وظهر

الإعلان في الصحف ولوحات الطرق

وسبقت نلك حسلة لخبي

استخدمت صورة شاب يحمل نراعه

وشما يقول صصاب بالإيدز، ولقي

الإعلان معارضة شديدة في عدد من

الدول الاوروبية بينها سلويسرا وبريطانيا اضافة الى فرنسا.

ارتفاع نسبة الوزن الزائد

لدى اطفال اميركا

واشنطن-بترا-بلغتنسبة

الاطفال النين يعانون من الونن

في تحو ١١٠ يول.

الملائكة، في ليون عندما عاد سكان الشقة فجأة الى منزلهم.

الاربعاء ٢٩ ربيع الثاني ١٤١٥ هـ - الموافق تشرين الاول ١٩٩٤م - العدد (٣٨٤) - السنة الثالثة ، عمان - المملكة الارسنية الهاشمية

### ماكنسرو وتسع مجسددا نسي شباك الزواج

لقد وقع دماكنرو، مرة اخرى في شبهاك الزواج والارتباط. فهو منذ خمسة شهور وقبل حتى الحصول على الطلاق النهائي من زوجته وام اولاده التقى بدربيكا، خلال سهرة في هوليوود.. بعدها لم يفترقا أبدأ حتى انه بقال: انها انتقلت للعيش معه في منزله «بماليبو» في انتظار يوم تحديد الزفاف. ولم يصدق المقربون من ماكنرو انه سيشزوج بهنه السرعة وأن دربيكاء الأميركية البالغة ٢٤ عاما ستحمل اسمه خلال الايام القائمة.. لقد قدم لها ماكنرو خاتم الزواج الذي يعتبر ثروة في حد ذاته فهو يقدر باكشر من ١٦٠ الف فرنك

القد اعتقد البعض أن مماكنرو، حزين على طلاقه من متاتوم اونيل، ام اولاده الشلاثة والتي طالبت بنصف ثروته بسبب هذا الطلاق.. وفعسلا حصلت على مبلغ ٢٧ مليون فرنك (حوالي ١٦ مليون جنيه مصري) بالإضافة الى مبلغ ٨٥٠ الف فرنك فرنسي (نصف مليون جنيه) شهريا نفقة لاولادها ولكن هذا البطل عقب طلاقه بشهر واحد اعلن انه سيتزوج من اربيكاء الإمياركية التي

فيشلت هي الاخسرى من زواج سابق من مجوليست، المغني بفرقة مبائج تانجوه.

نيكول كيدمان بمجرد طلاقه



# أنا بري يابيه. ده متی اغنیه وبراءه الأطفال في عيسيه " إنهان مخصوص عشاني ... ل Euro. الشرطه

رمسضان دياب كسانت تلعب مع القساهرة - (اف ب) - نكسرت رفيقاتها في الشارع عندما اختفت صحيفة دالوفده الليبرالية المعارضة فَجِأَةً. وَبِعِدُ أَكثرُ مِنْ سَبِعِ سَاعَاتُ مِنْ امس ان فتاة مصرية في الرابعة من العمر توفيت امس الأول نتيجة سقوطها في فتحنة للمجاري الصحية في الضاحية الشمالية

وقد لقي ثلاثة اشخاص مصرعهم خلال اربعة اشهر نتيجة سقوطهم في فحّحات للمجاري الصحية في منطقة القاهرة.

واوضحت الصحيفة ان هبة

الزائد في الولايات المتسحسة ٢١ البحث والتفتيش عثر على جثتها ونكرت صحيفة ميواس توداى في فتحة للمجاري الصحية لم تُقْفَل. الاميركية أن الاحصائيات المتعسة وفي تموز الماضي تم انقباذ كسهل التي تجرى العرقة اهتمام الاهلافي في السنينات من العمر بعد سقوطه ما يتناوله اطفاعهم بينت ان هذا في فتيحة مجاري غير مقطة. وقد اقام الاهتمام في تفاقص مستمر مشيرة دعوى على محافظ القاهرة. وإنتقنت الى أن ثلك يعزى لعدم رُغبة ألاهالي المعارضة الحكومة واتهمتها في التــصـــادم الداتم مع اطفــالهم جبالتقصير والاهمالء فيما يتعلق خأصة بما يخص تناول الطعاب

## ف وربه بانتظارك. ، موعد السحب بتاريخ ١١/١/١٥ عند شرائك اي من منتجات فاين و سمايل . فأن اكترمن ٣٠٠ الف جائزة أو كوبون ربح فوري في انتظارك. – تلفزيونات <u>أ – جي</u> - ثلاجات عصص - غسالات عنصيت - فيسومات وتحديد - مكنسات كهربائية مست - افران غاز اكسبير - مدفاءة فوجيكا - ساعات حائط عربيات اطفال علاء الدين كاسات اطفال رضاعات اطغال تی شیرتات

رئيس التحرير المسؤول

مدير التحرير

عنوان الجريدة شارع الجامعة الإربنية ص ب: ١١١١٧

تَقُونَ: ٢٢٧٨٠ - ٢٢٢٧٨٦ - ٢٢٢٢٢٢ - ۱۸۲۷۵۵ - ف اکس : ۱۸۲۷۵۵ -هاتك الإعلان : ٢٠٤٣٩٠

الاشتراكات

٥٠ بينارا سنويا أو ما يعابلها يضاف اليها لجرة البريد

سيرة ريو RT 19 موليل 1990 محركة

الإعلانات

التوزيع شركة سيتي اكسبريس

يراجع بشانها وكالات الإعلان المعتمدة أو مقر جريدة الأسواق شارع الجامعة الاربنية - بعد

لمزيد من المعلومات يرجى الإنصال بهانط ٧٢٢١٥١

الرمز البريدي: ١١١٣٣ عمان - آلارين

مروان حزين

رنيس التحرير

مصعنفي أبو لبدة